74 víctimas al incendiarse en el aire un avión cuadrimotor

Es la catástrofe de mayores proporciones que registra la aviación comercial

NUEVA YORK, 20 (UP). — (Por HENRY LOGEMAN).— Una medida rutinaria de precaución —arrojar el exceso de gasolina antes de un aterrizaje de emergencia— fue la causa, al parecer, de la catástrofe producida esta madrugada al caer al Atlántico, envuelto en llamas, un avión de pasajeros venezolano, con 74 personas a bordo.

Todos los ocupantes del avión —64 pasajeros y 10 tripulantes— perecieron en la tragedia, la peor ocurrida hasta ahora con un avión de pasajeros en vuelo regular en la historia de la aviación. Veintidós de las víctimas eran hijos e hijas de venezolanos acaudalados que regresaban de vacaciones a sus hogares, luego de concluir su año de estudios en diversos establecimientos educacionales de Estados Unidos.

El Super-Constellation de la Línea Aéropostal Venezolana

(A la página 8, columna 4)

TIEMPO PARA SANTIAGO:
NUBOSO, CON NIEBLA O LLOVIZNA MATINAL
TEMPERATURA DE AYER:
MAXIMA: 6,2 grados C, a las 17 horas.
MINIMA: 3,5 grados C, a las 2 horas.
El Sol saldrá a las 7 horas 47 minutos, y se pondrá a las 17 horas 42 minutos.— La Luna saldrá a las 16 horas 36 minutos, y se pondrá a las 7 horas 9 minutos del día 22.
FASE: Luna llena el día 23.

LA NACION

AÑO XL — JUEVES 21 DE JUNIO DE 1956 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO $ 25.— N.o 14.078

EDICION EN 3 SECCIONES

Texto de cartas cambiadas entre Ibáñez y Perón

EL EX MANDATARIO ARGENTINO ANALIZA SITUACION DE SU PAIS

El Excmo. señor Ibáñez dio a conocer en la tarde de ayer, a los reporteros de Moneda, el original de la carta que le dirigió, en marzo de 1953, el ex Mandatario argentino don Juan D. Perón.

El texto de la carta es el siguiente:

"Mi querido amigo:

Muchas veces, alejándose se ve mejor un panorama. Por ello me atrevo a hacerle algunas impresiones personales por si ellas pueden servirle de algo. Mi deseo de colaboración sincera y leal me impulsa a ello. Su indulgencia justificará todo en ese deseo.

Cuando en 1946 me hice cargo del Gobierno, me encontré con un panorama similar al suyo, que me planteó el primer dilema: **debía elegir entre el Pueblo o las fuerzas internas y externas de explotación.** Si trabajaba para el Pueblo debía enfrentar la lucha con los políticos, la oligarquía y el imperialismo explotador. Si me inclinaba, en cambio, por estos últimos, debería enfrentar al Pueblo. Si pretendía "navegar" entre ambos escollos, era probable que finalmente chocara con los dos, resultando así peor el remedio que la enfermedad.

Yo me decidí por el Pueblo abiertamente y comencé febrilmente a servirlo con medidas eficaces de Gobierno, algunas espectaculares. El resultado no se hizo esperar. En poco tiempo conté con un predicamento popular, tal, que toda resistencia quedó anulada, ya proviniese de la oligarquía, de los políticos o del imperialismo, que actuaba aliado a ellos. Con ese éxito y esa base, di vuelta al país, tomé el Gobierno integral y realicé una reforma total.

Sin el apoyo popular no podría haber hecho nada. Sin las medidas de Gobierno en su beneficio, no habría contado nunca con el favor popular. El Pueblo, satisfecho por la obra de Gobierno, abandonó a los políti-

(A la página 2, columna 2)

EXCMO. SEÑOR IBAÑEZ REAFIRMA LA INDEPENDENCIA POLITICA DE CHILE

COMISION PARLAMENTARIA RECHAZO INCLUIR CARTAS EN SU INFORME

El Excmo. señor Ibáñez, durante la ceremonia promulgatoria de la ley que crea al Colegio de Periodistas, dio a conocer a los reporteros de Moneda el original de la carta que le fuera enviada por el ex Mandatario argentino don Juan D. Perón y la copia de su respuesta a esta nota.

La carta enviada por el Presidente de la República al señor Perón, lo que se desprende de su lectura, constituye una lección de alta política democrática y rechaza toda intromisión foránea en los asuntos internos de nuestro país.

Sobre estas cartas, llamadas por el senador Isauro Torres **las cartas verdes**, se pretendió hacer gran caudal en el seno de la Comisión Parlamentaria Investigadora de las actividades peronistas en el país. Pero esta misma Comisión terminó ayer por rechazar su inclusión en el anunciado informe sobre sus investigaciones.

El propio Presidente de la República hizo entrega ayer a los periodistas de ambas notas.

Señala el Jefe del Estado en su carta a Perón que en Chile existe una "poderosa conciencia democrática" en las masas, que observan —agrega— cautelosamente la obra del Gobernante al que las oligarquías nacionales, permanentemente coludidas con los corrompidos partidos de extrema izquierda, lo presentaron durante más de 20 años como a un execrable dictador".

Es interesante anotar que el Excmo. señor Ibáñez, al responder su nota al señor Perón, reafirma la independencia política de Chile ante el ex Mandatario argentino y señala, con absoluta claridad, cómo puede desenvolverse un Gobierno, que desea realizar obras de gran envergadura, dentro del libre juego de las instituciones y prácticas democráticas, en la que también la oposición juega un papel cuya importancia no desconoce.

El Jefe del Estado es categórico en su respuesta al señalar que

(A la página 2, columna 1)

EL JEFE DEL ESTADO DA LECCION DE ALTA POLITICA DEMOCRATICA

El texto de la respuesta del Excmo. Sr. Ibáñez al ex Presidente Perón, cuya copia dio a conocer a la prensa el propio Jefe del Estado, es del tenor siguiente:

"Santiago, 25 de marzo de 1953.

Mi querido amigo:

Me refiero a su cariñosa y bien inspirada carta personal de fecha reciente. No tiene por qué justificarse de darme su opinión sincera sobre los problemas de Chile y de mi Gobierno. Bien comprendo que no es el Presidente de la República Argentina el que habla en su carta, sino, simplemente, mi amigo dilecto, el General Perón, que así desea exteriorizarme la nobleza de sus sentimientos y su preocupación generosa por los asuntos de mi tierra.

Su planteamiento, de una objetividad singular, es sin duda, inobjetable en el terreno de los principios puros y aún en el terreno de la realidad social, política y económica en que usted ha debido operar en su Patria. No es lo mismo, en cambio, en la actual etapa de desarrollo histórico que en esos tres aspectos confronta Chile, ni lo es dentro de las circunstancias especialísimas que rodearon mi ascensión al Poder.

El esquema trazado por usted se compadece mucho más con el cuadro que ofrecía la realidad chilena durante mi primera Administración; y los mismos principios que usted señala sirvieron, por eso, con algunas variantes de tiempo y lugar, como inspiración y norma a la obra de mi Gobierno. Los resultados habrían sido tal vez los mismos, si la crisis económica mundial de 1929-31, no hubiera malogrado, en parte, mis esfuerzos. Sin embargo, lo recio y profundo de mi obra de gobernante prevaleció sobre la difamación y la calumnia de mis enconados adversarios, entregados durante más de veinte años a pervertir la conciencia pública sobre el contenido y significado de esa obra, incorporada al progreso material del país, al perfeccionamiento de sus instituciones y al bienestar del pueblo, en forma tan indestructible, que su sola evocación ha constituido después de

(A la página 2, columna 7)

Pardo venció anoche por puntos al argentino Gómez

Amplio fue el triunfo del chileno.— Derribó dos veces a su rival, una de ellas por nueve segundos.



GERMAN PARDO

BUENOS AIRES, 20. — (U. P.). — El campeón chileno peso mosca, Germán Pardo (50.400), conquistó una amplia victoria por puntos sobre el argentino Antonio Gómez (50.900) en su combate-debut de esta noche en el Luna Park de Buenos Aires, concertado a 10 vueltas.

Pardo derribó dos veces a Gómez en el segundo round y en una de esas oportunidades por 9 segundos. En la segunda parte de la pelea, Pardo se mostró muy apático, sin decidirse a buscar una definición categórica del encuentro.

En el noveno round se le descontaron 5 puntos al peleador chileno, después de tres amonestaciones, por agarrar y golpear.

Reporteros de Moneda toman once con el Presidente Ibáñez



Después de la ceremonia de la firma de la promulgación de la Ley que crea el Colegio de Periodistas, el Excmo. Sr. Ibáñez invitó a tomar té a los reporteros que cubren las informaciones de Moneda. En el grabado, en el comedor del Palacio Presidencial, el Primer Mandatario acompañado del Ministro de Justicia, don Mariano Fontecilla. A su izquierda: Viviana González de "El Debate"; Luisa Lara de "P. M."; Juan Elgueta, de "SOPESUR"; Carlos López, de "El Diario Ilustrado"; Julio Palma de la A. P.; Carlos Castillo, de "Ultima Hora"; Luis Pavez, de "El Diario Ilustrado", y Alejandro Moreno, de "La Tercera". A su derecha: Adriana Searle, de "La Tercera"; Rosita Robinovic, de Agencia ORBE; Roberto Mason, de United Press; Hernán González, del diario de Cooperativa Vitalicia; Juan Williams, de la DIE; Hugo Goldsack, Jefe de la Sección Prensa de la Dirección de Informaciones del Estado; José Monasterio, de "El Mercurio", y Mario de los Reyes, de LA NACION. De espalda el Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad. Los periodistas agradecieron al Jefe del Estado, su interés por la promulgación de esta ley cuya vigencia les interesaba.

S. E. firma promulgación de la ley que crea Colegio de Periodistas



El Excmo señor Ibáñez procede a firmar la promulgación de la ley que establece el Colegio de Periodistas, en una significativa ceremonia realizada en su despacho. Estuvieron presentes en este acto el Ministro de Justicia, don Mariano Fontecilla, quien también puso su firma a la ley, y el Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Ciudad Vásquez. En el grabado, el Primer Mandatario acompañado de los periodistas que forman la Agrupación de Reporteros de Moneda y del Edecán Naval y Jefe de la Casa Militar de la Presidencia, Comandante don Pedro Jorquera.

POR 33.777 VOTOS AVENTAJA PRADO A BELAUNDE EN PERU

LIMA, 20.— (UP.)— Los candidatos presidenciales Manuel Prado y Fernando Belaúnde, siguen hoy reclamando para sí el triunfo en los comicios del domingo, dando cifras que no concuerdan con las que se van escrutando en los jurados de elecciones.

Así, en el comité central de Prado se dieron estas cifras: Prado, 442.864; Belaúnde, 362.616; Hernán de Lavalle, 130.683.

En el comité central de Belaúnde, en cambio, se proporcionaron los resultados siguientes: Belaúnde, 399.667; Prado, 390.375. No se lleva cuenta de los votos de De Lavalle.

Entretanto, el jurado de elecciones continuó el escrutinio oficial del departamento de Lima.

El Gobierno anunció esta noche que no permitirá nuevas demostraciones callejeras por estimar que son ilegales las que se realizan sin permiso de la autoridad. El propó-

(A la página 2, columna 6)

Santiago rendirá homenaje al Emmo. Cardenal, Arzobispo Monseñor Caro

Con una salva mayor de 21 cañonazos —disparados desde el Santa Lucía—, embanderamiento de la ciudad, Tedéum en la totalidad de los templos capitalinos, "esquinazos" y una manifestación pública a las 15 horas, en la Alameda Bernardo O'Higgins, será celebrado pasado mañana el nonagésimo aniversario del natalicio de Su Eminencia el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor José María Caro Rodríguez.

El Primado de la Iglesia chilena recibirá, en esta oportunidad, el expresivo homenaje de la ciudadanía en el que estarán representados el Gobierno, Cuerpos Legislativo y Judicial, círculos diplomáticos, entidades católicas y organizaciones culturales, sindicales, deportivas, mutualistas, políticas y sociales, además de las congregaciones y comunidades religiosas.

S. E. el Presidente de la República y señora Graciela Letelier de Ibáñez, y Ministros de Estado se harán presentes en la manifestación popular de la Alameda Ber.

(A la página 2, columna 4)

Con consulta a zonas interesadas se resolverá la instalación de la Refinería y Fundición de Minerales

Ministro Sainte-Marie sugiere foro de ingenieros

La Empresa Nacional de Fundiciones inició, en la sesión que celebró anoche su directorio bajo la presidencia del Ministro de Minería, don Osvaldo Sainte Marie, el estudio de los antecedentes presentados por los Comités de las distintas provincias referentes al lugar en que debe instalarse la Refinería y Fundición Central de Minerales.

A este respecto, el Ministro declaró que su propósito es consultar a los elementos más representativos de cada zona para

(A la página 2, columna 7)

Exija hoy nuestro Suplemento Deportivo

El Excmo. señor Ibáñez firmó la Ley que crea el Colegio de Periodistas

En una sencilla ceremonia efectuada en el gabinete de trabajo de S. E. el Presidente de la República, y con asistencia del Ministro de Justicia, señor Mariano Fontecilla Varas; del Ministro Secretario General de Gobierno, señor Mario Ciudad Vásquez y la totalidad de los reporteros que cubren las informaciones de Moneda, el Jefe del Estado procedió a firmar la ley que crea el Colegio de Periodistas y cuya publicación se hará p óximamente en el "Diario Oficial".

Con esta ceremonia —que duró exactamente cinco minutos, entre las 17.35 y 17.40 horas de ayer— y en la cual el Jefe del Estado departió cordialmente con los periodistas, se materializa una sentida aspiración de este gremio.

En breves palabras, el Excmo. señor Ibáñez, manifestó la complacencia que experimentaba promulgando tan trascendental documento y dijo, luego, que esperaba que esta medida fuera de inmediato beneficio para el periodismo nacional. En efecto el Presidente de la República declaró: "Vamos a promulgar la ley que crea el Colegio de Periodistas. Espero que este cuerpo legal hará muy bien al periodismo. Lo importante es que no le demos mal uso y no extrememos el libe.tinaje", agregando: "Lo hago con mucho gusto. Está listo".

Por su parte, el Ministro de Justicia, señor Fontecilla Varas, expresó: "Esta ley dignifica la profesión del periodista. Como hombre de derecho la aplaudo, porque servirá para poner fin a la calumnia y a las malas intenciones en las informaciones de algunos diarios. Con ella, no sólo se supera el gremio, sino que la colectividad misma recibe un positivo beneficio".

Continuó más adelante el Jefe del Estado refiriéndose a las cartas intercambiadas con el ex Presidente de la nación argentina señor Juan Domingo Perón, a principios del año 1953; anunció que las entregaría a la prensa para su conocimiento.

Acto seguido, el Jefe del Estado invitó a los asistentes a tomar once en su residencia privada, departiendo con ellos durante media hora, con su gentileza habitual. Durante la conversación, el Primer Mandatario, anunció que próximamente enviará al Congreso Nacional un proyecto de ley destinado a modificar la Ley sobre Abusos de Publicidad en el sentido de aumentar las multas, las que, actualmente no constituyen ninguna sanción por su monto irrisorio.

Excmo. señor Ibáñez...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

el esquema trazado por el señor Perón sobre su país ya ha sido superado por Chile, y al efecto, sobre el particular dice:

"El esquema trazado por usted se compadece mucho más con el cuadro que ofrecía la realidad chilena durante mi primera Administración, y los mismos principios que usted señala sirvieron, por eso, con algunas variantes de tiempo, y lugar, como inspiración y norma a la obra de mi Gobierno".

Agrega el Presidente Ibáñez que los resultados habrían sido mucho más promisorios, "si la crisis económica mundial de 1929-1931 no hubiera malogrado, en parte, mis esfuerzos".

Las notas que el senador Torres llamó "cartas verdes", como damos a conocer anteriormente, estaban escritas a máquina, según pudieron comprobarlo los reporteros de los diarios y agencias informativas que estuvieron reunidos en la tarde de ayer con el Excmo. señor Ibáñez.

EL RECHAZO DE LA COMISION. —En sesión efectuada en la mañana de ayer, la Comisión Especial de la Cámara de Diputados, que investigó la llamada "penetración peronista", dirimió el empate relacionado con la inclusión en el informe de dos cartas, en copia fotostática, que se escribieron en marzo de 1953, el entonces Presidente Perón y el Presidente Ibáñez.

Según los impugnadores del procedimiento, esas cartas debían ser excluídas del informe de la Comisión, porque no tenían atingencia con la materia investigada.

Al efecto, y como lo informamos ayer, se produjo un doble empate de cuatro votos por lado. Ayer este empate se repitió, pero fue de tres por tres, en razón de que no concurrieron, pero estaban pareados, los diputados Sergio Sepúlveda, liberal (que participaba del criterio ya apuntado), y Fernando Pizarro, socialista popular.

Ayer reiteraron sus votos, favorables a la inclusión, los diputados Florencio Galleguillos, socialista; Manuel Rioseco, radical, y Pedro Cisternas, socialista popular; en contra votaron los diputados Luis Valdés y Jaime Egaña, conservadores unidos, y Ramón Espinoza, agrariolaborista. Pero estos diputados dejaron constancia que ellos, si bien se oponían a la inclusión de esas cartas en el informe, por las razones dadas, no eran obstáculo para que de ellas se dejase constancia en los apéndices de éste.

Con la votación de ayer, y conforme al Reglamento de la Cámara, la inclusión en el informe de las cartas mencionadas quedó desechada.

MONEDAS DE 5 Y 10 PESOS SALEN HOY A LA CIRCULACION

Hoy serán puestas en circulación por el Banco Central, las monedas de cinco y diez pesos que reemplazarán paulatinamente el papel moneda de igual valor.

Las nuevas monedas de $ 10 pesan tres gramos y tienen un diámetro de 29 milímetros; las de $ 5, son de 2 gramos y medio de peso y 27 milímetros de diámetro. Están hechas en aluminio y su cuño presenta la figura de un cóndor.

La confección de este tipo de circulante es mucho más económico que la impresión de papel moneda y ofrece al público, y por su tamaño y poco peso, un fácil manejo.

IN MEMORIAM



Hoy 21 de junio con motivo de cumplirse el tercer aniversario del fallecimiento del señor

EDUARDO SALAS TORREALBA
(Q. E. P. D.)

se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma en la Parroquia de Santa Rosa de Lima hoy, a las 8.30 horas (barrio Pila).

Su esposa, Rosa Pérez vda. de Salas

DEFUNCIONES

✝ Ha fallecido nuestro querido esposo, yerno y cuñado, señor

TEOBALDO CORREA MONTT

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, después de una misa que se oficiará a las 9.30 horas, en la Basílica de El Salvador.

La familia.

IN MEMORIAM

✝ Herminia vda. de Del Pino saluda atentamente a Ud. y tiene el agrado de invitarlo a la misa que se celebrará hoy jueves, a las 9 horas, en la Iglesia de las Carmelitas, Borgoño con Independencia, en memoria de su esposo

LUIS DEL PINO

Santiago, 21 junio de 1956.

EL EX MANDATARIO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

cos y una legión de hombres nuevos encuadraron esa enorme masa, conduciéndola hacia los nuevos postulados.

Fiel al viejo aforismo militar, yo preferí equivocarme en la elección de los medios que permanecer inactivo. Me puse febrilmente a hacer. Todo lo demás se fue ordenando en el camino. Hoy hemos sometido a los políticos, aniquilado a la oligarquía y dominado al imperialismo en cuanto gravitara sobre nosotros. Recién podemos decir que somos dueños de nuestro destino.

Con la experiencia de estos hechos analizo el panorama chileno: usted está allí enfrentando el mismo problema. La esperanza del Pueblo lo hizo Presidente. Su responsabilidad es enorme. Su acción lo hará el verdadero líder de ese Pueblo. Hay todavía muchos indecisos porque desean ver realidades antes de decidirse. Usted, mi querido amigo, debe actuar sin demora y decididamente. El triunfo será suyo. Al servicio del Pueblo uno se agranda cada día.

Su pueblo está preparado para todo. Sólo le faltaba el hombre. La Providencia ha pensado en usted. No debe tener la menor duda que la oligarquía, los políticos vende-patria y el imperialismo serán sus enemigos. Para vencerlos usted necesita el Pueblo y al Pueblo se lo gana de una sola manera, luchando lealmente por él. Dé al pueblo, especialmente a los trabajadores, todo lo que pueda. Cuando a usted le parezca que les da mucho, dele más. Verá el efecto. Todos tratarán de asustarle con el fantasma de la economía. Es todo mentira. Nada hay más elástico que esa economía que todos temen tanto porque no la conocen.

Es increíble hasta dónde puede irse en ese camino para capitalizar políticamente a la masa popular. Una vez en posesión de ella, usted no tendrá problema y el Gobierno es una cosa sencilla. Sin ello, en cambio, gobernar es una suerte de equilibrio en la cuerda floja.

Yo veo en Chile la acción abierta de la oposición ayudada y financiada desde el extranjero. Entre los dos frentes. Conservador-Liberal pro-yanqui y Radical marxista, no hay diferencias apreciables, pues ambos, a la larga, serán los adversarios del Ibañismo. Muchos "acercados" son en el fondo opositores. Yo también los tuve aquí al comienzo.

Las masas populares abandonadas, siguen a caudillos; pero, tan pronto se ven protegidas por el gobernante, los abandonan y apoyan al Gobierno. Este es un fenómeno natural. Hay que copar la masa y para ello hay un solo camino: **la justicia social**, que, a la vez, satisface al Pueblo y a la propia conciencia.

Créame, querido amigo, que sin esa acción previa todo le será allí difícil de realizar. Cada día que pasa, la oposición le va volcando sectores en contra. No les dé tiempo. No sea yunque, sea martillo. Tome la iniciativa y con la libertad de acción en su poder usted será invencible. Los políticos actúan en la trastienda. Si uno los deja, lo llevan insensiblemente a ese campo y allí ellos son fuertes. Hay que llevar la lucha a la calle, allí no valen nada y se someten pronto.

Ya han comenzado la "lucha de guerrillas" en los diarios y de rumores en los sectores propios. No tarde y llévelos a la batalla campal. Allí serán derrotados, porque si hacen guerra de guerrillas, es porque no están en fuerza ni disposición para una lucha decisiva.

Desde el Gobierno es fácil, porque uno les da la batalla mediante medidas de Gobierno que benefician al Pueblo, matando así "dos pájaros de un tiro".

Si he de serle franco, como siempre lo seré con usted, debo decirle de soldado a soldado, que su pueblo comienza a dudar. No espere más para tomar algunas medidas lo más espectaculares posibles, en beneficio del Pueblo. Ello decidirá esta primera parte de la lucha. **Mejores salarios y abaratamiento de la vida** debe ser su consigna, y yo, en su lugar, lanzaría al Gobierno a la batalla por estos objetivos. Medidas y arbitrios para conseguirlo sobran. El solo anuncio le dará la victoria, pues los primeros días serán de protesta de los especuladores, pero luego, cuando el Pueblo apoye al Gobierno, será una avalancha incontenible. No tema a los agoreros de la economía; generalmente, a ésos les pagan para agitar el fantasma. Este, como todos los fantasmas, desaparece con la luz del sol que no tarda en borrar las tinieblas de la duda.

En estos momentos en Chile observo el proceso de las pequeñas cosas. Rumores y especies malévolamente lanzados en los círculos políticos, militares y populares para desprestigiar al Gobierno y a sus hombres y mujeres. Un golpe maestro del Gobierno sería terminar con todo esto mediante algo espectacular como lo que antes menciono. Si no la lucha se circunscribirá a pequeñas cosas, en las que los políticos son verdaderamente maestros de la intriga y la calumnia.

En la política (que es una lucha), como en la guerra, el conductor como decía Napoleón, nada debe desear más que la batalla; sobre todo cuando se la tiene ganada de antemano. Esa batalla ganada lo resuelve todo.

Creo también que la lucha impone un buen Comando al servicio del Comandante. Pero la decisión de esta batalla está en la conducción personal directa mediante buenos organismos de ejecución. Yo me desenvolvía en los comienzos con pocos hombres leales y eminentemente ejecutivos. Vale más uno que quiere hacer que muchos capaces solamente de concebir, como que da más trabajo al diablo un justo que un millón de creyentes inoperantes.

Creo asimismo que, referente a nuestro convenio, debemos tomar medidas similares. Realizar todo lo que directamente podamos sin esperar más. Designar ya mismo comisiones de estudio y avanzar con ellas aun cuando no sea sino para no "dejar enfriar el asunto" y mantener latente el interés despertado.

Dar amplia publicidad allí y acá a todo lo referente a este asunto en forma de demostrar todos los días cómo se avanza en su realización.

Quizá el asunto de internación de ganado podría iniciarse rápidamente en forma de presentar allí una abundante provisión a precios rebajados. Sería un efecto excelente. Por las cuentas no debe preocuparse, pues los efectos políticos buscados son superiores a toda otra consideración. ¡Pagaremos a medias si es preciso...!

En esto, mi General, deseamos servirlo de la mejor manera. Usted dirá qué debemos hacer. Si a usted le parece, mandamos comisiones nuestras a ésa o vienen comisiones chilenas aquí. En fin, usted dirá.

Doy instrucciones a mi Embajador para que proceda sin demora.

Mi General he tratado de volcar mis inquietudes al amigo. Tal cual las pienso y las siento. Si he sido impertinente, le ruego que me disculpe. El gran cariño que le profeso me ha inducido a escribirle como a un hermano. Si pudiera usted penetrar mis verdaderos sentimientos, justificaría los excesos de estas mis sinceras palabras.

Espero sus órdenes y hasta entonces reciba un gran abrazo. (Firmado): JUAN PERON".



El Ministro de Educación, general don René Vidal Merino inauguró ayer, la Exposición Plástica de Material Didáctico, que se exhibe en la sala de Cultura y Publicaciones de dicho Ministerio. Aparece en el grabado el general Vidal en compañía del Ministro de Suiza en Chile, señor Henri Naville; de la directora del Departamento de Cultura y Publicaciones, señorita Brunilda Cartes, y del Subsecretario de Educación, don German Vidal Duarte.

INICIADAS CONVERSACIONES PARA CONSTRUIR OLEODUCTO ENTRE CONCON Y LA CAPITAL

Entre la Empresa Nacional de Petróleos (ENAP) y las Compañías Distribuidoras de Petróleo se iniciaron las conversaciones para la construcción de un oleoducto entre Concón y Santiago, para lo cual se cuenta con el ofrecimiento de créditos británicos en libras esterlinas.

En círculos técnicos se informó que el costo del oleoducto es del orden de los mil doscientos millones de pesos, y que en la obra se empleará tubería producida en la usina de Huachipato, cuya fabricación es de tan buena calidad como las mejores que se ofrecen en el mercado internacional.

En las conversaciones, la posición de la ENAP es que el oleoducto puede construirse por cuenta de la Empresa o combinando sus esfuerzos con los de las distribuidoras. Un vocero autorizado de la ENAP, dijo anoche a LA NACION, que cualquiera de las dos resoluciones es aceptable y que sólo se requiere que el organismo chileno no quede al margen de la operación.

Posteriormente, la Empresa Nacional de Petróleos procederá a la construcción del gaseoducto para la venta de gas licuado en la capital.

Ambas obras permitirán un considerable descenso en los costos de distribución.

FUERON SEPULTADOS RESTOS DEL AVIADOR LUIS PAGE R.

Con toda solemnidad se efectuaron a las 16.30 horas de ayer, en el Mausoleo de la Fuerza Aérea de Chile, ubicado en el Cementerio General, los funerales del precursor de la aviación chilena, señor Luis Omar Page Rivera, fallecido en esta capital.

A la llegada de los restos al Camposanto rindió honores una compañía de la Escuela de Especialidades.

Concurrieron a despedir los restos del señor Page el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general del aire, Diego Barros Ortiz; el general de brigada aérea, Aníbal Solminihac; los generales en retiro, señores Gregorio Bisquert, Aurelio Celedón, Diego Aracena y Rafael Sáenz y representantes del Círculo de Precursores de la Aviación, del Club Aéreo de Carabineros, del Club Aéreo de Chile y de la Federación Aérea de Chile.

Despidió los restos, a nombre de los Precursores de la Aviación y de los amigos del extinto, el general (R) Gregorio Bisquert, quien destacó la labor realizada por el señor Page en favor del desarrollo aéreo de Chile.

SANTIAGO RENDIRA...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

nardo O'Higgins (frente a la Universidad Católica). A nombre del Gobierno hablará en esta concentración pública, el Ministro de Relaciones Exteriores don Osvaldo Sainte-Marie.

Por su parte, el Ministerio del Interior obsequió ayer mil pequeñas tarjetas conteniendo el escudo cardenalicio, que serán utilizadas en la colecta pública que se realizará el sábado 23 en la mañana para reunir fondos para las obras sociales en que esté interesado Su Eminencia.

HOMENAJE DE LOS RELIGIOSOS — El programa destinado a celebrar el 90.o aniversario del nacimiento de Monseñor José María Caro consigna para hoy el homenaje de los sacerdotes regulares y seculares.

A las 17.30 horas se reunirán esta tarde en la Catedral Metropolitana los sacerdotes y religiosos quienes asistirán a una solemne Hora Santa en homenaje al Cardenal-Arzobispo de Santiago.

Después de este oficio será entonado un solemne Tedéum en acción de gracias por el distinguido prelado.

CEREMONIAS PARA MAÑANA. — El viernes 22 se realizarán en los colegios, institutos, liceos y escuelas de Santiago diversos actos de adhesión a los homenajes a Su Eminencia el Cardenal.

A las 17 horas tendrá lugar en la Catedral el homenaje de las religiosas. Habrá Hora Santa y, finalizará la ceremonia con un Tedéum solemne.

PALABRAS DE MONSEÑOR CARO.— Por una cadena nacional de emisoras, encabezada por CB 66 Radio Chilena, hablará mañana, a las 19.10 horas, el distinguido prelado.

La Municipalidad de Santiago ha autorizado la colocación de parlantes en los sitios públicos, y alrededores de los templos y colegios, para que el mayor número de santiaguinos escuche la palabra de Monseñor José María Caro.

DECLARACION DEL CARDENAL. — Su Eminencia el Cardenal Arzobispo entregó ayer la siguiente declaración en relación con los homenajes que se preparan en su honor:

"La bondad de muchos ha querido festejar mi cumpleaños. Lo agradezco de corazón y lo acepto; pero no puedo dejar de pensar en tantos de mis conciudadanos, especialmente niños, que en estos días de invierno sufren hambre y frío.

Los que tengan algunas ropas, aunque sean usadas, pero limpias y aprovechables, o puedan dar comestibles u otras cosas para aliviar la miseria de tantas familias necesitadas, me harían el mejor regalo de cumpleaños si, haciendo obsequio a los pobres de esas cosas, las entregan en sus parroquias para que lleguen a manos de quienes más las necesiten, ya sean de esa parroquia o de otra más pobres.

Ruego a los señores Párrocos tomen a su cargo la recepción y distribución de estos obsequios.

A todos que Dios los bendiga y muchas gracias. — **José María, Cardenal Caro Rodríguez, Arzobispo de Santiago y Primado de Chile.** Santiago, junio 20 de 1956".

LAS VACACIONES DE INVIERNO SERAN ENTRE EL 12 Y 31 DE JULIO

En la Subsecretaría de Educación se informó ayer que se encuentra listo para la firma del Ministro don René Vidal Merino, el decreto que fija las vacaciones de invierno para este año, entre el 12 y el 31 del próximo mes de julio. Este decreto será firmado probablemente en el día de hoy, y comprende en este feriado a todos los colegios dependientes del Ministerio de Educación Pública.

Se fijó esta fecha a fin de dar mayor realce, mediante la presencia de los escolares, a las ceremonias conmemorativas de la Batalla de la Concepción, efemérides que se celebra el 9 de julio.

JEFE DEL ESTADO INVITADO A VISITAR PROVINCIA DE CURICO

El Excmo. señor Ibáñez recibió en la mañana de ayer, en audiencia especial, al Intendente de la provincia de Curicó don Guillermo Hormazábal, quien lo visitó en compañía de la Directora subrogante del Liceo de Niñas de esa ciudad, señora Eva Rubilard, y del Director de Educación, don Ismael Maturana Faúndez.

El Intendente Hormazábal invitó al Primer Mandatario para que concurra a las ceremonias que se realizarán el 26 de junio con motivo de las bodas de oro del Liceo de Niñas.

También solicitó a S. E. su intervención para continuar con el plan de inversiones escolares en la provincia, especialmente en lo que se refiere a la terminación del establecimiento educacional mencionado, para la Escuela Normal y colegios técnicos fiscales.

NUEVO RECORRIDO DE TROLEBUSES

La Empresa de Transportes Colectivos del Estado realizó ayer con todo éxito, las pruebas técnicas que le permitirán prolongar la próxima semana el recorrido de trolebuses El Golf hasta frente a la Escuela Militar, en construcción.

La red eléctrica ha quedado conectada en forma definitiva y permitirá así servir a un gran sector residencial el cual hasta el momento estaba privado de un buen servicio de locomoción.

La Cámara Chileno-Mexicana festeja a dos Embajadores

Hoy, a mediodía, se efectuará en el Club de la Unión el almuerzo que la Cámara Chileno-Mexicana de Comercio ofrecerá en homenaje del Embajador de Chile en México, don Juan Smitmans López, y del Embajador de México en Chile, don José de J. Núñez y Domínguez. Especialmente invitados concurrirán a esta manifestación el Director Económico del Ministerio de Relaciones Exteriores, don Fernando Illanes, y el Director de Comercio Exterior del Ministerio de Economía, don Samuel Radrigán. Los miembros de la Cámara Chileno-Mexicana de Comercio aprovecharán esta oportunidad para cambiar ideas con sus invitados respecto al incremento del intercambio comercial entre México y Chile.

Declina homenaje el Director General de Investigaciones

Con motivo de ser hoy 21 el día de San Luis, el personal de la Dirección General de Investigaciones había organizado una manifestación al Director General, don Luis Muñoz Monge. Con tal motivo, el señor Muñoz Monge envió la siguiente Carta de Servicio, agradeciendo y declinando la manifestación:

"Ha llegado hasta mi despacho una Comisión de jefes, oficiales y personal con el objeto de invitarme a una manifestación que se me ofrecería para testimoniarme, en mi día onomástico, la lealtad, afecto y adhesión que los funcionarios sienten por la persona del Director General.

"Nada habría sido más grato para mí que compartir este día con la cariñosa y sana compañía de mis colaboradores, pero una norma de austeridad impuesta por el Supremo Gobierno y terminantes disposiciones legales me lo impiden.

"Lo anterior no me imposibilita para manifestar que el sólo hecho que se haya tenido un recuerdo cariñoso para mi persona es el mayor homenaje que puedo recibir y me proporcionará la energía suficiente para seguir en mi lucha tenaz para que las leyes futuras no disminuyan el patrimonio del servicio y sus servidores".

Por 33.777...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

sito es evitar incidentes como los de anoche.

El comunicado respectivo dice que durante la campaña hubo lenidad, pero que ahora las manifestaciones espontáneas no sirven ningún propósito.

LIMA, 20.— (UP.)— A las 19 horas se dieron a conocer los siguientes resultados no oficiales de los escrutinios de la elección presidencial del domingo:

Manuel Prado, 423.257 votos; Fernando Belaúnde, 389.480; Hernando de Lavalle, 122.204.

En el departamento de Lima, escrutadas 2.608 de 2.808 mesas: Prado, 168.555; Belaúnde, 172.356, y De Lavalle, 62.964.

S. E. INAUGURARA HOY LABORATORIOS LEPETIT

El Presidente de la República Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, inaugurará a las 10.30 horas de hoy, la nueva planta de los Laboratorios Lepetit. A esta ceremonia concurrirán Ministros de Estado, el Embajador de Italia, parlamentarios y representantes de la casa matriz de Lepetit en Milán.

Como se informara anteriormente, esta planta ha sido construida con capitales aportados por chilenos y Laboratorios Lepetit de Italia, y en ella se producirán antibióticos, cortisónicos y otras especialidades químico farmacéuticas.

Para asistir al acto inaugural ha llegado a Santiago una delegación de directores de Lepetit en Milán y Buenos Aires, la que ha sido atendida en esta capital por el señor Felipe Merry del Val, presidente de la filial chilena y otros jefes de los laboratorios, y en cuya compañía visitaron en la tarde de ayer al Ministro de Salud, doctor Roberto Araya.

EMPLEADOS DE LA INDUSTRIA Y COMERCIO INICIARAN HOY CICLO DE CONFERENCIAS ECONOMICAS

Hoy, a las 20 horas, se iniciará el ciclo de charlas de carácter económico-social, programado por la junta ejecutiva de la Confederación de Empleados de Industria y Comercio, con el objeto de tener una información detallada y precisa de los fenómenos sociales y económicos de actualidad, mediante el conocimiento de estos problemas.

Como una forma de llegar a conocer a fondo estos aspectos tan importantes de la hora presente, la junta ejecutiva de la Confederación de EE. de Industria y Comercio, ha invitado para esta noche al Ministro de Economía y Hacienda, señor Oscar Herrera Palacios, quien ha accedido a concurrir al hogar sindical de los empleados de industria y comercio, para dar a conocer sus puntos de vista frente a estos problemas actuales.

La directiva nacional de la Confederación de EE. de Industria y Comercio ha invitado a estas conferencias a todos los dirigentes de sus organismos de bases, entre los cuales ha despertado vivo interés el anuncio de estos interesantes aspectos. Por ello es que se anticipa pleno éxito a estas charlas que continuarán mañana con el senador y ex Ministro de Estado, señor Eduardo Frei Montalva.

CON CONSULTA A...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

que hagan valer los informes técnicos que recomiendan la instalación de las citadas plantas en sus provincias.

Agregó el Ministro: "Estimo prudente, además, que se abra un foro en el Instituto de Ingenieros de Minas, y que se solicite un informe a la Sociedad Nacional de Minería para que con el máximo de antecedentes técnicos se adopte una resolución definitiva.

Por otra parte, el Ministro informó que las empresas a las que se solicitaron anteproyectos de construcción tanto de la refinería como de la fundición, pidieron una ampliación de dos meses en el plazo que se vencía en agosto, el que les fue concedido.

EL JEFE DEL ESTADO...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

tantas adversidades, el sólido pedestal de mi nuevo ascenso al Poder.

Pero ahora la situación es muy distinta. Los gobiernos de derecha y los gobiernos radicales se enraizaron profundamente en la organización institucional y jurídica del país; se apoderaron a través de ligazones casi irrompibles del poder económico; y, como cortina de humo de la gran mascarada social y política que ha vivido el país, crearon con incesantes esfuerzos de propaganda y de falaz verbalismo, una extraviada pero poderosa conciencia democrática en las masas, que observan cautelosamente la obra del gobernante al que las oligarquías nacionales, permanentemente coludidas con los corrompidos partidos de extrema izquierda, les presentaron durante más de veinte años como a un "execrable dictador".

Usted dispone de un poderoso partido, cuyas decisiones pesan sin contrapeso en la política de su país y de un Congreso homogéneo, disciplinado y dispuesto a una cooperación decidida y sin condiciones. El retardo social en que vivían los trabajadores de su Patria, le permitió, por otra parte, aglutinar al pueblo a su alrededor, mediante la rápida y ágil captación de las reivindicaciones populares más inmediatas, perfeccionadas después, al amparo de un poder económico que ofrecía amplias posibilidades. Usted desató, con su indiscutida capacidad de líder el vértigo de la justicia y destacó su vigorosa personalidad a la vanguardia señera del Movimiento. Hay que reconocer que las condiciones de ese instante no podían ser más propicias ni más favorables a las circunstancias que rodearon su llegada al Gobierno, después de las tremendas luchas que libró. No es mi ánimo —superfluo es constatarlo— restar méritos al Gran Conductor del Pueblo Argentino, sino simplemente ubicar las cosas en un plano de objetividad. Mi admiración por el gran estadista como mi afecto por el querido amigo, no son cosas que estén en juego en este somero análisis.

Pero usted tendrá que convenir en que bien distinta es la situación de mi Gobierno en este momento. El ibañismo es una fuerza inorgánica, casi puramente sentimental. Obedece a un estado de conciencia colectivo, pero la fugacidad de los acontecimientos, la escasez de medios económicos durante la campaña presidencial y la poderosa acometida oficial sincronizada con el ataque permanente de los sectores capitalistas y reaccionarios, impidió darle estructura orgánica y quedó flotando en forma de una aspiración de honestidad pública y de redención moral que se agita alrededor de mi nombre como una cosa inasible, que escapa a todo control y a toda disciplina política. Este explica el fracaso de mis reiterados esfuerzos y llamados para producir la unidad de este gran movimiento espiritual y para encauzarlo dentro de un molde partidista; y explica también que, a pesar de la enorme cantidad de votos con que el ibañismo llegó a las urnas en las recientes elecciones, su estéril dispersión haya impedido que el Gobierno obtuviera una mayoría clara en el nuevo Congreso.

Tengo, pues, que gobernar con una Cámara de Diputados donde hay paridad entre el Gobierno y la oposición y un Senado donde subsiste, a través del sistema de renovación parcial imperante, una fuerte mayoría de oposición.

El campo de las actividades sindicales y gremiales no se muestra menos fluído. El Frente Popular y su influencia marxista dejaron una huella demasiado honda en la organización de los trabajadores, y nuestra idiosincrasia nacional rechaza con una prevención invencible todo intento de intervención gubernativa en el control de las centrales obreras. La Ley de Defensa de la Democracia cayó en tal desprestigio durante el Gobierno de González Videla que yo, como candidato, me ví obligado a propiciar su derogación. Sin embargo, como el comunismo no descansa y sus actividades han llegado a constituir una amenaza para el orden público y para el normal desarrollo de la vida económica del país, me he visto ahora, como gobernante, en el deber patriótico de mantener su vigencia.

Chile soporta en esta hora difícil de su desenvolvimiento burocrático nacional dos flagelos singularmente graves: la frondosa máquina radical favorecida por un falso concepto democrático y por una complicada legislación ad hoc; y el fenómeno de una creciente inflación que si no conseguimos controlar con medidas que, en no pequeña parte afectarán también al aumento de los salarios y sueldos, con el consiguiente descontento popular, atizado de arriba y de abajo, podría arrastrar a Chile a una situación parecida a la de Alemania después de la primera Guerra Mundial.

Difícil es extraer de un cuadro tan complejo, un modo simple de operar políticamente. Los términos netos aparecen inconciliables con el aspecto multilateral del mosaico político.

Una cosa es clara para mí: cumplir mi programa de progreso nacional, de bienestar popular y de justicia social. Pero esto tiene que desarrollarse muchas veces en medio de la incomprensión del mismo pueblo, sensible todavía a la acción demagógica de sus viejos caudillos y corrompidos dirigentes. La obra del Gobierno tiene que abrirse laborioso paso por entre una verdadera maraña de poderosos intereses de la derecha y de invencibles prejuicios de la izquierda y en medio de una conciencia social subvertida por la gimnasia revolucionaria ejercitada libremente por los partidos marxistas durante varios lustros. Y le aseguro, mi querido amigo, que éste es tarea agobiadora y casi insuperable. No obstante ello, puede usted estar seguro que nada ni nadie logrará apartarme de mi decisión inquebrantable de servir lealmente, y por encima de cualquiera consideración subalterna, los intereses de nuestro pueblo. Y que nadie impedirá que luche con todos los medios a mi alcance por innovar en el injusto orden económico impuesto por los encomenderos de la oligarquía, a fin de establecer el imperio de una verdadera justicia social para el proletariado de mi Patria.

Tengo una visión realista de las cosas que me induce a obrar con cautela y una serenidad espiritual que me hace estar lleno de tolerancia; pero si mañana mis buenos propósitos se estrellarán contra la oposición irreductible y obstinada de intereses creados, no tenga usted la menor duda, de que, sobreponiendo el cumplimiento de mis superiores deberes patrióticos a toda otra consideración, no vacilaré en aplastar la oposición, donde quiera que ella pretenda enervar mi obra de bien público y que me jugaré en la batalla hasta las últimas consecuencias. De lo que usted puede deducir, mi querido amigo, que salvados algunos aspectos de procedimiento, impuestos por las distintas circunstancias que debo encarar, estoy, en el fondo, en perfecto acuerdo con el magistral planteamiento táctico de su carta.

Antes de terminar, debo prevenirle que, después de leer su trascendental comunicación y de compenetrarme bien de su contenido, creí prudente tomar la precaución de destruirla. Hay muchos indiscretos y este diálogo íntimo entre amigos está sólo a la altura de la superior comprensión de sus protagonistas.

Le agradezco la cariñosa iniciativa de su carta, y con un fuerte abrazo le reitero la expresión de mi afecto más sincero. — **Carlos Ibáñez**".

Documenada exposición hace la COVENSA a la répica del ex Ministro R. Wachholtz

En los problemas que analiza el señor Wachholtz, nada tiene que ver el Referendum Salitrero.— Sus resultados sólo podrán apreciarse más adelante, una vez efectuadas las nuevas inversiones manifiesta la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile

Damos a conocer el texto de la carta que el señor Fernando Mardones Restat, gerente general de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo, envió a nuestro Diario refutando algunos puntos de la réplica hecha por el ex-Ministro de Hacienda señor Roberto Wachholtz a la nota enviada por la COVENSA a la Honorable Comisión de Hacienda del Senado.

"Santiago, junio 20 de 1956. Señor Director de LA NACION.— Presente. — Muy señor nuestro:

En la edición de hoy día del diario que Ud. dirige se publica una réplica del señor Roberto Wachholtz a nuestra nota de fecha 17 del presente, dirigida a la H. Comisión de Hacienda del Senado.

Insiste el señor Wachholtz en que el promedio de los cambios obtenidos por la Corporación desde el 1.o de julio de 1955 hasta la fecha, en que empezó a aplicarse el nuevo sistema de cambios, fue de $ 28[illegible] por dólar y que el cambio de $ 316.— por dólar que señala la Corporación está afectado por las ventas hechas con posterioridad a la iniciación del nuevo sistema de cambio libre.

Lamentamos tener que reiterar que las cifras del señor Wachholtz son inexactas: el promedio de las ventas desde el 1.o de julio hasta el 22 de abril del año en curso representa $ 305.— por dólar. Si no se hubiera alterado el sistema de cambios que regía hasta entonces, el tipo medio que habría obtenido la Corporación hasta el 30 de junio habría sido superior a $ 320.— por dólar. En efecto, la Corporación fue autorizada en diciembre de 1955, conjuntamente con la mayor parte de los demás exportadores, para vender hasta 2 millones 600 mil dólares al tipo denominado "Caja de Amortización". De la cantidad autorizada sólo se vendieron, aproximadamente, US$ 400.000, y en la fecha inicial del nuevo sistema cambiario quedó un saldo de autorización de 2.200.000 dólares, que vendido al tipo indicado de "Caja de Amortización", habría hecho subir el tipo de cambio medio a la cifra de $ 320 por dólar, o sea, a un nivel superior al que obtendrá hasta el 30 del presente con la aplicación del cambio libre.

También objeta, el señor Wachholtz, la cifra media de $ 440 por dólar como cambio promedio para el año salitrero próximo. Hemos hecho el cálculo considerando los precios de venta actuales de las divisas y los costos de producción a partir del 1.o de julio, de acuerdo con las circunstancias ya conocidas de la industria. Si el señor Wachholtz supone que las condiciones de inflación continuarán en el país y que el precio del dólar subirá, es evidente que también se producirán nuevos elementos de alzas de costo de producción en la industria salitrera.

Como es imposible predecir con certeza el futuro, admitamos que el promedio que la industria obtenga por la venta de sus cambios sea, en el año próximo, de $ 500 por dólar, como cree el señor Wachholtz. Hemos demostrado que, con un cambio medio de hasta $ 440 por dólar, la industria, contrariamente a lo afirmado por él, no tendrá ventajas y sólo compensará el aumento de sus costos de producción. De $ 440 a $ 500 hay una mejoría de 13 o|o, que aplicada a un retorno del orden de US$ 30.000.000, representaría para la industria una baja de los costos, cercana a US$ 4.000.000. Esta baja no representará una utilidad, porque el alza de los fletes marítimos y la reducción de los precios de venta motivada por la competencia sintética; se estima, en conjunto, entre 3 y 4 dólares por tonelada, que en la producción exportable representa una disminución en el rendimiento, de entre 4 y 5 millones de dólares.

Se vé, pues, que, aún aceptando las cifras del señor Wachholtz, la industria no tendrá ninguna ventaja. Por lo demás, ella no ha solicitado ningún tratamiento especial. Para continuar su desarrollo, indispensable para la vida de nuestras provincias del Norte, sólo necesita la seguridad de un trato no discriminatorio en materia de tipos de cambios de retorno, de acuerdo con las normas señaladas en el convenio adreferendum recién aprobado.

Afirma el señor Wachholtz que es una imprevisión del Directorio haber comprometido al Ejecutivo en obtener la aprobación del Referéndum salitrero y que después de una larga tramitación la ley resulte ahora ineficaz para lograr el propósito que se tuvo en vista. No logramos captar la lógica de tal argumentación. Le consta, personalmente, al señor Wachholtz que el Directorio de la Corporación, desde hace muchos años, ha hecho presente al Ejecutivo la dura situación de competencia que debe afrontar la industria y la necesidad de modificar las normas cambiarias y tributarias a que estaba sometida, como único medio posible de interesar capitales para su desarrollo técnico y para reducir sus costos de explotación.

No puede culparse ni al Directorio de la Corporación ni a los industriales del retardo en la gestión y despacho de esa ley. En todo momento la industria ha sostenido que sus efectos en la técnica sólo podrían advertirse dentro de un período de tiempo razonable.

Es obvio que nadie ha podido pretender que las disposiciones del Referéndum iban a influir también en las tarifas navieras internacionales ni en las bajas de precios de los competidores sintéticos, producida por la lucha entre ellos mismos para conservar sus mercados en el mundo.

En síntesis, podemos afirmar lo siguiente:

1) Las cifras proporcionadas por el señor Wachholtz a la H. Comisión de Hacienda del Senado y las conclusiones que de ellas desprende, son erróneas.

2) Aun admitiendo que el precio de venta de las monedas para el año próximo pueda llegar al promedio de $ 500 por dólar, señalado por el señor Wachholtz, no se producirán ventajas para la industria en materia de retornos, ni dejará el país de percibir los siete millones de dólares que él calcula.

3) En los problemas que analiza el señor Wachholtz nada tiene que ver el Referéndum salitrero. Por lo demás, sus resultados sólo podrán apreciarse más adelante, una vez efectuadas las nuevas inversiones.

Saludamos muy atentamente a usted — **CORPORACION DE VENTAS DE SALITRE Y YODO, DE CHILE.— (Fdo. Mardones Restat.).**

A 19 MILLONS DE DOLARES ALANZAN LAS IMPORACIONES

En la Comisión de Cambios se informó ayer que el volumen de importaciones llega hasta la fecha a 18.[illegible].069 dólares, de los cuales 1[illegible]474.491 fueron invertidos en el área norteamericana; 1.650.000, en operaciones sin indicación de país, entre las cuales se cuentan las adquisiciones de maquinarias para la fábrica de celulosa en Bío-Bío. El resto corresponde a diversos tipos de moneda.

Al mismo tiempo, los depósitos de garantía en los Bancos llegaron a 1.118.370.804 pesos.

Las operaciones sin depósito son de cen de 1.370.224 dólares.



Un moderno gabinete de Química y Física, traído directamente de Alemania obsequió ayer el Encargado de Negocios de ese país, señor Gunther Diehl a la Escuela Primaria N.o 16 "República de Alemania". Concurrieron, entre otras personas, al acto, el Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán; el Inspector Escolar del Primer Sector de Santiago, don Esteban López; el Director del plantel, don Rodolfo Barrera y profesores del establecimiento.

Moderno Gabinete de Física y Química obsequió Alemania a la Escuela N.o 16

El Encargado de Negocios de Alemania en Chile, señor Gunther Diehl, hizo entrega ayer en nombre de su país, de un moderno gabinete de Física y Química a la Escuela Primaria N.o 16 "República de Alemania" ubicada en Libertad 1242, laboratorio que permitirá a los alumnos adquirir en forma práctica los conocimientos de importantes materias.

Asistieron al acto el Director General de Educación Primaria, don Luis Gómez Catalán, el presidente del Instituto Chileno-Alemán de Cultura, don Yolando Pino; representantes de la Embajada alemana y dirigentes del Centro de Padres y Apoderados, quienes fueron recibidos por el Director del establecimiento don Rodolfo Barrera.

Se inició el acto con el Himno Nacional entonado por el Coro de la escuela, conjunto que luego interpretó el Himno Alemán. En seguida, el Encargado de Negocios señor Gunther Diehl, hizo entrega del gabinete de Física y Química enviado directamente a la Escuela N.o 16 por el Gobierno de Alemania Occidental. Señaló las estrechas vinculaciones de amistad que han unido a Chile y Alemania a través de los años y elogió el afán de superación que se advierte en nuestro país, comenzando por los planteles de educación primaria. Recalcó la satisfacción de su Gobierno por cooperar a la enseñanza chilena e hizo votos por que los técnicos que salgan de los planteles de este país contribuyan a realzar el prestigio que ya tiene ganado Chile.

Agradeció el obsequio el Director de la Escuela don Rodolfo Barrera, quien destacó el auge que la educación ha alcanzado en Chile en los últimos treinta años, haciendo presente que día a día salían profesores al extranjero, especialmente a los Estados Unidos y Alemania, para perfeccionar sus conocimientos.

Respecto a los estudios de Física y Química, que calificó como la base de la ciencia contemporánea, manifestó que los estudiantes se veían precisados a aprenderlos sólo en su aspecto teórico, ya que carecían de los elementos indispensables para la enseñanza práctica.

Finalmente expresó sus sinceros agradecimientos al Encargado de Negocios señor Diehl, al Embajador señor Karl von Campe, actualmente ausente de Chile, y al Gobierno alemán.

Después de algunas palabras que pronunció el presidente del Centro de Padres don Luis Vargas Zúñiga, habló el Director General de Educación Primaria don Luis Gómez Catalán. "Traigo —empezó diciendo— la expresión más sentida de gratitud del Ministro de Educación hacia la representación diplomática de Alemania en Chile, que en este momento de confraternidad, y comprensión entre ambos países, obsequia este moderno y necesario gabinete de Física y Química a la Escuela N.o 16 "República de Alemania". Esta expresión de gratitud del Ministro de Educación significa el reconocimiento de todos los chilenos. Nuestro Gobierno, persiguiendo un loable fin educativo, se ha propuesto conceder a las espuelas, especialmente, las primarias, amplias posibilidades para su acercamiento cultural a otros países medida que redundará en beneficio general del estudiantado, porque le permitirá el intercambio de conocimientos con alumnos de otras naciones".

"Así como el salitre y el cobre son exportados desde Chile hacia países de otros continentes, así también estamos exportando técnicos al exterior los cuales están dejando en un alto pie nuestra enseñanza técnica.

"Alemania es, ha sido y seguramente seguirá siendo —expresó al terminar su discurso, la nación rectora de la educación en el mundo, y es por eso que recibimos con especial agrado este gabinete de Física y Química que dotará a los alumnos de este colegio de los conocimientos elementales de la técnica".

Finalizó el acto con demostraciones prácticas de Física y Química que hizo en el laboratorio el profesor de la Escuela Normal "José Abelardo Núñez", don Domingo Ferrada, secundado por profesores de la Escuela N.o 16.

NO SE LIBERARA DE DERECHOS A LAS CARNES ARGENTINAS

El Ministro de Agricultura, don Jorge Aravena Carrasco, ayer envió un oficio a su colega de Economía y Hacienda, don Oscar Herrera Palacios, expresándole que el Ministerio a su cargo mantiene un criterio contrario a la liberación de derechos aduaneros de la carne congelada argentina.

Agrega que de los estudios técnicos, elaborados al respecto, se desprende que el comercio de la carne nacional se vería amenazada con dicha medida puesto que la carne chilena tuvo en el curso del año recién pasado un precio bastante bajo, que se estima en $ 192.50 de promedio, y que, aun cuando la carne congelada de Argentina fuera liberada de los derechos de internación, su precio sería del orden de los $ 260 por kilogramo, con lo que las carnes nacionales serían siempre de menor precio.

Protesta británica por ley que favorece a la Marina Mercante Chilena

El Embajador de Gran Bretaña, señor Charles Empson, visitó al Subsecretario de Relaciones Exteriores, don Carlos Vassallo, para manifestarle el malestar de su Gobierno por la dictación de la ley que reserva para la Marina Mercante Chilena el 50 por ciento del cabotaje para los puertos del país.

El Embajador Empson expresó que esta ley, cuya promulgación está anunciada para hoy a mediodía, "perjudica abiertamente a la flota mercante británica".

D. OSCAR HERRERA CONCURRIO AYER A SU DESPACHO

El Ministro de Economía y Hacienda, don Oscar Herrera Palacios, concurrió ayer en la mañana a su despacho, donde trabajó hasta las 14 horas. Posteriormente se retiró a su domicilio por prescripción médica.

El estado de salud del Ministro ha experimentado una notable mejoría.

Se anticipó que el señor Herrera concurrirá a la reunión que la Comisión de Hacienda del Senado celebrará a las 16.30 horas, después de asistir al Consejo de Gabinete fijado para media hora antes.

AÑO XL Nº 14.078

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D.

Santiago de Chile, jueves 21 de junio de 1956

La balanza de pagos

ENTRE las medidas económicas de mayor trascendencia adoptadas por el Supremo Gobierno para combatir la inflación y procurar un completo saneamiento de nuestras estructuras económicas, figura, sin lugar a dudas, la reciente reforma del sistema de cambios internacionales y de nuestro régimen de comercio exterior.

La reforma permitirá no sólo una justa valorización de nuestra moneda en relación con el valor de las divisas extranjeras, sino, lo que es tal vez más importante, que nuestra balanza de pagos acuse un equilibrio cada vez mayor.

El sistema de tasas preferenciales dentro del régimen cambiario, con tipos de cambio subvaluados en relación a nuestra moneda, fué durante años uno de los principales incentivos que tuvieron los importadores para ampliar cada vez más el radio de sus operaciones. Con un dólar oficial barato era un espléndido negocio importar cualquier tipo de mercaderías. Por el contrario, una valorización realista de la moneda extranjera, unida a la exigencia de los depósitos previos en moneda nacional, es un excelente control para que automáticamente se vaya regulando el volumen de las importaciones.

A la inversa, un dólar subvaluado jamás pudo constituír incentivo alguno para los exportadores y, por consiguiente, desempeñaba un carácter absolutamente negativo en nuestras posibilidades de aumentar los ingresos de monedas extranjeras. Las nuevas modalidades cambiarias tienen, en ese sentido, la enorme ventaja de estimular la mayor parte de nuestras exportaciones.

La reforma tiene, pues, esas ventajas indiscutibles. Como al desalentar ciertas importaciones permite un ahorro proporcional de divisas, y al fomentar las exportaciones crea nuevas fuentes de ingreso de monedas extranjeras, es obvio que el mecanismo actual tiende a un mayor equilibrio en nuestra balanza de pagos.

Ese equilibrio, a su vez, se robustece mucho más cuando el alza de los tipos de cambio eleva el precio de las mercaderías importadas, haciendo remunerativa para la industria nacional la producción de los substitutos correspondientes.

Todas estas consideraciones permiten observar, pues, con cierto optimismo, las expectativas de mejorar nuestra Balanza de Pagos en forma apreciable, mediante la sola aplicación del nuevo mecanismo cambiario.

En este panorama alentador se destaca, sin embargo, un hito peligroso, que los economistas se han encargado de señalar permanentemente: la excesiva dependencia de nuestras fuentes proveedoras de divisas de un solo producto de exportación, el cobre.

Cualquier fluctuación del precio del cobre repercute en forma favorable o desfavorable en nuestra Balanza de Pagos, sin que sea posible a nuestras autoridades remediar esa situación, sino, a lo sumo, paliarla con algunos correctivos internos, que siempre significarán para el país economías y sacrificios apreciables.

En ese evento sólo se advierte una solución definitiva: propender, por todos los medios a nuestro alcance, hacia una mayor diversificación de nuestras exportaciones.

En un programa de saneamiento integral de nuestra economía, ése debe constituir un objetivo básico, como específicamente lo señala el Plan de Desarrollo Agrícola, al postular el aprovechamiento racional de nuestros vastos recursos madereros. La producción de papel y celulosa, en un futuro no lejano, puede, entre otros rubros, constituír para Chile una fuente de aprovisionamiento de divisas tanto o más importante que el cobre.

Atención del turismo

EN 1962 se celebrará, en Santiago, el Campeonato Mundial de Fútbol, evento deportivo que despierta singular interés en casi todas las naciones del mundo, en muchas de las cuales existe verdadero fanatismo alrededor de las justas de esta clase.

Las fechas de anteriores campeonatos, en otras partes del Orbe, dieron lugar a citas internacionales en las que se hicieron presentes decenas de millares de visitantes y, por lo tanto, debemos esperar fundadamente que también vendrá a Chile, con esta oportunidad, un elevado número de viajeros.

Esta perspectiva es la que debe preocuparnos, porque de la impresión que se lleven tales huéspedes depende en gran medida el prestigio que pueda adquirir nuestro país como nación de turismo.

Desde hace años anhelamos aprovechar de modo adecuado las bellezas naturales del territorio, su abundante pesca deportiva, sus montañas tan aptas para la práctica del ski, su magnífico clima estival en los balnearios marítimos, sus termas y estaciones de salud en invierno y, en general, todas aquellas condiciones que nos permiten ofrecer atractivos de verdadero interés al visitante.

En tal empeño no campea un mero propósito romántico; por el contrario, se trata de algo práctico y hasta comercial, como es la venida de monedas extranjeras a fortalecer nuestro siempre reducido ingreso de divisas, que se entonaría notablemente con una afluencia constante de turistas.

México, como lo hemos recordado en otras ocasiones, recibe más de 300 millones de dólares anualmente por concepto de gastos de turistas; Francia, Italia, Alemania, Grecia, para no citar sino las principales naciones que forman el itinerario hoy obligado de los viajeros del mundo, ingresan a sus economías nacionales sumas aún mayores. Solamente los turistas norteamericanos gastan, según cálculos oficiales de los EE. UU., dos mil millones de dólares anualmente en el exterior.

Existe, pues, una masa de viajeros que está en permanente movimiento y que, sin duda, se desplazará hacia aquellos sitios que se ofrezcan con los debidos atractivos.

Nosotros, por desgracia, es poco lo que podemos brindar en cuanto a comodidades y atención para los visitantes. Nuestros servicios hoteleros son escasos, y aunque hay algunos de calidad comparable con los mejores del exterior, no abundan. Tampoco disponemos de albergues del tipo refugio o cabañas, tan apetecidos por ciertos sectores de los turistas internacionales.

Todo esto tenemos que prepararlo, sin embargo, para recibir el alto número de personas que vendrán al Campeonato Mundial de Fútbol, y, para tenerlos en uso con oportunidad, es preciso que comencemos de inmediato, ya que se trata de obras de largo aliento.

Como no podemos darnos el lujo de preparar un programa de esta especie únicamente para aprovecharlo con motivo de la justa futbolística, se requiere planear las obras con miras a un empleo permanente después que el evento deportivo haya pasado.

Tenemos que preocuparnos de los transportes hacia y desde Chile, dando preferencia especial a los aéreos, que son el medio moderno y al que los turistas otorgan primacía. Disponemos ya de servicios de esta especie al exterior; pero es indispensable fortalecerlos de manera adecuada, como podría ser, por ejemplo, dando curso a un plan de ampliaciones para la Línea Aérea Nacional, a la que es indispensable favorecer con una mayor dotación de máquinas de vuelo, capaces de atender la intensificación prevista del tráfico derivada del Campeonato y su posterior desarrollo, como medio de transporte de una corriente turística permanente.

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

Palabras inglesas

CUNDE la costumbre de usar palabras inglesas. No sé si por elegancia. Si es para demostrar sabiduría debo decir que no siempre lo consiguen. No es raro ver letreros catastróficos con **Spormant** y **sangüiches.** Hace poco un diario anunció la muerte de un distinguido **Sportmant.** La palabra inglesa para cazador y para hombre que practica deportes es **sportsman,** en singular y **sportsmen** en plural.

He leído en un diario de Valparaíso **olds times.** Entiendo que se dice **old times.** Otras veces he visto escrito "revista norteamericana **Times**". Es **Time.** El **Times** es el antiguo diario de Londres.

En una novela de marineros leí que un inglés insultó a otro diciéndole **son of a peach.** Esto quiere decir hijo de melocotón, o de durazno. La expresión vulgar y **not proper,** en inglés del hampa, es **son of a bitch,** hijo de perra.

Tampoco se dice **Times is money** sino **Time is money,** el tiempo es oro en castellano.

De un caballero que falleció en Valparaíso este verano dijeron algunos diarios que había sido un **self man,** lo cual es distinto de **self made man.**

Contaban el caso de cierta dama provinciana que elogiaba la posición social de uno de sus nietos en la capital. Decía "¡Viaja en smokin car, toma wisky con water closet y copteles. Es un haif laif."

SABADO INGLES

Me ha escrito la señora Josefina Ossorio una carta muy interesante de protesta contra la implantación del sábado inglés. Dice:

"1.o Las grandes naciones luchan para superarse. Trabajan como nunca en un **struggle** gigantesco. Alemania, Japón e Italia se recuperan.

2.o En Chile dictamos leyes para fomentar la pereza. Cierre del comercio a las ocho en punto.

3.o Jubilación a los 25 años para las mujeres. Cuando las profesoras empiezan a aprender las echan para que jueguen a la canasta. A veces se pasan sentadas 12 horas jugando a esa "idiotez".

4.o Las oficinas abren a las 9.30. En Valparaíso y en verano es la hora en que las gentes van a las playas. Cuando vuelven descansan. En Viña son más inteligentes. No hay Sábado de flojos.

5.o En el antiguo Valparaíso las tiendas abrían de noche. La ciudad era más animada. ¿Recuerdan el **Tremendo golpe,** de Brunachi?

6.o Debieran dar permiso a un barrio cada semana para que abriera o cerrara cuando le diera la gana. Así hacen en New York. Bien está que legislen, siempre que dejen en libertad al rara avis que quiera trabajar.

7.o El Sábado inglés ha aumentado el juego y la borrachera. Los pequeños comercios, que conceden créditos semanales a los obreros, pierden su dinero y su clientela."

Así dice doña Josefina Ossorio.

J. E. B.

De TEOFILO CID.—

El mundo norteamericano

V



Estoy en el edificio más grande del mundo. Según leo en el historial que me entregan, esta masa de cemento mide treinta y dos acres. Para decir verdad, mi ignorancia de los estudios de aritmética del tercer año de humanidades me ha impedido, de arranque, convertir la medida acre en hectáreas, que es lo que todo cristiano entiende. El edificio, grande como es, me ha parecido pequeño en su relación topográfica con la medida acre. Todavía no comprendo, y creo que nunca lo comprenderé, por qué el individuo de la gran familia sajona, tan progresista en otros sentidos, se niega a aceptar a la diez millonésima parte del cuadrante terrestre como término de regulación métrica. El sistema decimal es supremamente lógico, porque descansa sobre los diez dedos de la mano, manera concreta y perfecta de contar que hasta los poetas usamos para escribir endecasílabos, por ejemplo. En cambio, los sajones reposan todo su sistema de medida sobre la artificial modalidad de las dieciséis líneas de la pulgada. Abstrusa modalidad que les intercepta un paso coherente hacia las amplias avenidas abstractas del mundo infinitesimal. No sé por qué el genio yanqui, con su exacerbado afán práctico, no ha relegado al olvido la milla y el galón. ¿Será porque todavía en ellos pervive el odio de Pitt contra el incendio del 1793 francés?

No debe ser así. Son héroes norteamericanos los generales Rochambeau y Lafayette. Frente a la Casa Blanca, estos héroes de la libertad lucen sus trajes de la moda rococó, tan poco guerrera, con un gesto que realmente nos emociona a los amantes de la cultura francesa.

Estoy en el edificio más grande del mundo. Ya éste no se encuentra en Naxos, ni en Micena ni en Luxor. Se halla en la tierra de los Peregrinos, a las riberas del río Potomac, cuya acentuación fonética nos trae a la memoria leyendas indígenas. Ocupa treinta y dos acres de superficie.

Suponiendo que los puntos del horizonte fueran cinco —estoy dudoso de que sean cuatro—, esta fábrica elemental de hierro y cemento arroja cinco lanzas contra los puntos de la mirada. Mientras asciendo por sus amplias rampas, pienso que hubo un tiempo en que el hombre construía tan monumentales edificios para honra y prez del dios que lo regía.

De esta proeza arquitectónica dan cuenta los templos del antiguo Egipto y presentan más fresco testimonio las tectonías conmovedoras de los aztecas en el México feliz. Los tiempos han cambiado. El ateísmo, no hecho para la masa, impregnó el cerebro del hombre medio y lo reestructuró, dejándolo postrado.

Este edificio, verdadero templo de la modernidad, no está destinado a la celebración de ningún dios conocido, si es que Marte aún tiene adoradores. No sé cómo los norteamericanos aceptan en una ciudad culta, como es Washington, la presencia sombría de estas paredes heladas que ocupan treinta y dos acres, más o menos. El defender la democracia no significa la glorificación de la guerra.

El edificio referido, con su extensión ciclópea, es el Ministerio de la Guerra de los Estados Unidos de América. Pensando en su arquitectura, en el dominio terráqueo que desaloja, allí, cerca del cementerio de Arlington, donde hasta el hombre más frío llora, todos los que guardan sus dinerillos en la banca de Nueva York —muchos antichilenos entre ellos—, pueden dormir regaladamente. Porque son muchos los antipatriotas chilenos que desean conservar indemne el fruto de sus felonías económicas en las abarrotadas arcas de los Bancos de la City. Estoy en el Pentágono.

Para suerte mía, para más tranquilidad de mi imaginación, no confundo el Pentágono, Ministerio de la Guerra, con el gran pueblo norteamericano, a quien aprendí a amar. Este pueblo es tan digno, en su desgracia de estar viviendo un gran destino histórico, que despierta admiración y respeto. Vivir un gran destino histórico involucra horrorosas responsabilidades. El romano de la época de Trajano se consumía pensando en la guerra de la frontera rumana. Así, estos seres ingenuos se consumen pensando en la cuestión del Medio Oriente. Nunca hablan de la guerra. Nunca me han relatado sus hechos heroicos. No tienen la desvergüenza de los personajes que aparecen en las películas de Hollywood. Me costó abundantes circunloquios averiguar que una persona a quien conocí mucho, me contara que había sido herido en acción de guerra. No se ve, además, ningún lisiado en las calles. Y las calles están llenas de lisiados de guerra, silenciosos y a la vez orgullosos de su silencio, erguidos en su ortopedia.

El pueblo norteamericano es superlativamente amante de la paz. Algo que les perjudica en manera inmensa es la producción de películas en que aparece lleno de actitudes melíticas. Este pueblo es deportivo, en el mejor sentido cultural de la palabra —deporte viene de puerto, es decir, donde la gente habla y juega—, y, por lo tanto, nada quiere saber de conflagraciones que no pueden ser dirigidas por un árbitro imparcial.

En el Pentágono me toca hablar con los militares profesionales de la Roma moderna. A propósito, los estadounidenses se ríen a gritos de la expresada denominación alegórica. "Somos la Roma moderna", me decía un muchacho, riéndose con la risa sana de cualquier agricultor antiguo. En el Pentágono, siguiendo el hilo del relato, se nos ofreció un almuerzo. Desde luego, muchos discursos.

No hay gente más amante del discurso que los norteamericanos. Cuando recién llegué a Washington me lo advirtieron:

—Hay que andarse con cuidado con estos gringos. Cuando usted menos lo sospecha, a la hora del desayuno, por ejemplo, se mandan la parte hablando de cualquier asunto.

Honra y prez para los pueblos oradores. De estos pueblos oradores, diseminados en las costas mediterráneas, descendemos nosotros, los chilenos, cabizbajos y aprensivos. Pero cuando la reunión fraternal nos reclama, perdemos el natural mutismo y lanzamos cada discurso... Ahora bien, el norteamericano medio es así, vehemente y proclive a las emociones de la amistad. Estos militares que me han convidado a su mesa, manifiestan tener verdadera vocación por la palabra. En realidad, son encantadores.

El Pentágono es la expresión más sobrecogedora del llamado imperialismo. Se cuenta que una vez entró a su recinto un simple soldado en comisión de llevar un mensaje a alguien preclaro de la jerarquía militar. Como el pobre hombre no estaba provisto de un mapa para guiarse en las rampas, corredores y oficinas, se perdió... Cuando lo encontraron, al correr de los años, ya no era soldado. Era general.

¡Cualquiera se guía en el Pentágono! ¡Cualquiera se guía en el dédalo de pasadizos que se requiere transitar para llegar a gobernar la mitad del mundo!

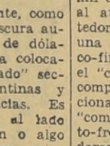
El militar norteamericano es un profesional convencido y que tiene una alta conciencia, tal debió ser el militar prusiano en la época del Canciller de Hierro, en Alemania. Es decir, usando un término de mi maestro Ortega, es un individuo que está a la altura del tiempo que vive su patria. Como el sentido de la disciplina es ingénita en la comunidad, no tiene necesidad de pensar en la política. Por desgracia, ¡ay!, en Latinoamérica, los cuerpos militares son los únicos que conservan un estricto sentido del orden y es por esa razón que ellos tienen muchas veces que asumir responsabilidades que no convienen para la sana preservación de la disciplina militar. En Norteamérica, los hombres del ejército, en cambio, reposan su sentido del deber profesional sobre una colectividad que jamás le ofrece incentivo alguno para que lo olviden.

T. C.

Cuadrante

"CHE RODRIGO INTERNACIONALISTA"

No. No es "Rodrigo", o Ruy Díaz de Vivar. Ni esperar siquiera que mostrara alguna semejanza con el personaje heroico del Mío Cid Campeador, la obra máxima de la lengua castellana. Se trata de un "Rodrigo" "continuista", de mapochina prestancia, cuya calidad de ahijado del pasado régimen le significó avanzar, lanza en siniestra, a la pesca de montones de dólares en suculentas Embajadas propiciadas y otorgadas por su hado padrino. Naturalmente, como los años pasan y la frescura aumenta, el ex ganador de dólares en el Caribe se ha colocado junto al bien "regado" sector repleto de "argentinas y frondizzistas" resonancias. Es su costumbre situarse al lado de los que algo tienen o algo reciben... Siempre en estas contingencias hay posibilidades de lograr algún dividendo.



Años ha, el paseador de corte en corte, goloso disfrutante de la renta nacional en oro, desarrollaba habitualmente acrobacias etílicas en los salones de una Embajada sudamericana, provocando con ello el sonrojo de un integérrimo Embajador chileno que pronto terminó sus días desconsolado frente al dolor de ver un funcionario diplomático dedicado por entero al trapisondismo internacional. Después, y pese a las gracias de este inimitable payaso del "continuismo", su hado padrino lo premió otorgándole las charreteras de Embajador en el Caribe. Aquí, el sin par "Rodrigo" dejó el prestigio del país por los suelos. Además, su humanidad fresca y aturdida, después de una jarana que terminó en lugares non sanctos, desembocó en un afamado hospital, más allá del río Bravo... Todo esto, como era lógico y justificable en el régimen creador de la "coimbera" "revolución industrial", corría a cuenta del erario nacional.

Pero como la f... no tiene límites, y cuando todo el mundo aguardaba que este "Rodrigo" se sepultara en la noche de los tiempos, adecuado catafalco para tan avisado "pije" continuista, henos aquí que saca a relucir su cementado rostro de pilluelo redomado y tiene el atrevimiento de barajar, en mal y torpe castellano, conceptos tan peregrinos, desde el punto de vista radicaloide, como ética, hombría de bien, moral, sentido de responsabilidad y otros no menos pintorescos en la boca de este avezado trashumante. Si es como para morirse de la risa.

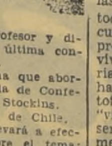
El otro día, su patrón de turno, el amigo del alma y del bolsillo de "Frondizzi", ofrecía 50 mil del país a quien le mostrara al autor de ciertas comprometedoras cartas denunciadoras de una antinacional gestión político-financiera, negocio en el que el "continuismo" ha demostrado competencia nacional e internacional. "Che Rodrigo", el más "compadrito" de todos los "cripto-frondizzistas", para no quedarse atrás de "pijerríos", ofrece ahora más plata, si es necesario, para que le prueben otras cosas. Se comprende que los compadritos del "bossayismo" ofrezcan recompensas y dineros a raudales. ¡Era que no! Por una parte, no tienen más que cambiar una porción infinitesimal de los dólares ganados en su fenomenal rapiña política de 14 años, o usar una cuota pequeña de lo que dan ciertos departamentos. Y por si esto no fuera suficiente, en estos instantes les llueve sobre mojado, gracias a la generosidad frondosa de Escobar Fuelle y Costavina. Todo les sale a pedir de boca a estos radicaluchos del "compadrito" "Lucho".

Como "Che Rodrigo" ganó mucho en el campo internacional —no hablamos de prestigio—, se siente "internacionalista" y llamado a destinos superiores en el "neo-continuismo", en el cual cree a pie juntillas, estimulado por la confabulación o affaire radicaloide. Es por ello que este "che" de marras plantea la unidad internacional contra diversas cosas que debieran ser tabú para su inenarrable soltura de cuerpo. Lo que ha olvidado el malhadado "Rodrigo", es que el país no está para tolerar arreglitos "bossayistas-frondizzistas", que ponen en descubierto la debilidad moral de quienes son sus legítimos autores y aprovechadores.

T. T.

Actividades Culturales

CONFERENCIAS



El catedrático norteamericano doctor René Visme Williamson disertará hoy, a las 20.30 horas, en la Iglesia Bautista, Compañía 1730, sobre el tema: "El Movimiento Cristiano en la Educación".

La conferencia será complementada con la actuación del Coro Evangélico Unido Juan Sebastián Bach.

En la Sala "Finis Terrae" de la Universidad Católica dictará hoy, a las 19 horas, una conferencia acerca de "El impresionismo y los preludios de Debussy", el compositor Juan Lehmann, la cual será ilustrada con ejemplos musicales.

En esta misma sala, mañana, a las 19 horas, el profesor y diplomático Alberto Wagner de Reyna dará su tercera y última conferencia sobre "La evolución de la Filosofía de Heidegger".

"Las Maravillas de la Antártida Chilena", será el tema que abordará en su disertación de hoy, a las 19 horas, en la sala de Conferencias de la Universidad de Chile el R. P. Edmondo Stockins.

Esta charla es auspiciada por la Sociedad Geográfica de Chile.

En la Asociación de Cultores de la Vida Natural, se llevará a efecto hoy, a las 19.15 horas, una conferencia pública sobre el tema: "Cómo sanar de asma".

La doctora Irma Salas dará mañana, a las 18.30 horas, una conferencia en la Federación Chilena de Instituciones Femeninas, Moneda 1640. Su disertación versará sobre la 10a. Sesión de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer celebrada en Ginebra, en abril del presente año.

La poetisa chilena Nina Donoso ofrecerá el próximo lunes en la Agrupación de Intelectuales de Chile, Alameda 264 una charla sobre el tema: "Poesía y soledad".

PANORAMA

THOMAS J. WATSON

La muerte de Thomas J. Watson, acaecida anteayer en Nueva York, a la edad de 82 años, marca el término de una dilatada existencia puesta al servicio del progreso industrial, de la fraternidad entre los pueblos y de la difusión de las más nobles y elevadas expresiones de la mente humana.

Abrumadora tarea debió significar para Watson la conducción de los negocios de esa gigantesca empresa, hija de su genio creador, la mundialmente conocida I. B. M. (International Business Machines), servida hoy por cerca de 60.000 colaboradores que desarrollan sus actividades en más de 80 países; peró ese hombre extraordinario supo reservar un sitio predilecto, en su nobilísimo espíritu, para ofrecer en todo momento su generosa cooperación a los organismos que fomentan la paz internacional y la cultura, que acuden en ayuda de los pueblos azotados por el hambre y las epidemias; agregando a esto el estímulo de las manifestaciones del arte, la ciencia, la literatura y la música, a través de las páginas de la admirable revista "THINK" ("Piensa"), otra hija espiritual suya.



Watson fue, con toda propiedad, llamado "el más grande vendedor del mundo". Fue ésa su vocación, y con ella culminó su vida. Empezó, en efecto, humildemente, como dependiente en el mercado de un pueblo pequeño, y paso a paso se abrió camino y reveló su capacidad creadora. En sus mocedades fue vendedor de máquinas de coser, instrumentos musicales y artefactos diversos; vendió, más tarde, esas creaciones portentosas de la edad electrónica, que relegan a la insignificancia el más atrevido esfuerzo del cerebro del hombre, para terminar regalando buena voluntad, sentimientos fraternales y el más delicado gusto por cuantas expresiones artísticas y culturales hacen grata la vida.

LA PREGUNTA

El "pijerríos" ofrece 50 mil del ala para quien dé con el paradero, domicilio y filiación de Leonardo Escobar Fuelle y Costavina. ¿Estos 50 mil provendrán de los nacionales de Frondizzi o serán una ligera cuota de los remanentes y saldos del "continuismo"?

Notas de Día

OCURRIO EN MULCHEN



—¿Leyeron lo que acaba de ocurrir en Mulchén?

—No. ¿Algún incendio? ¿Una catástrofe? Porque en Mulchén cuando hay un incendio es grande. ¿Qué ha sucedido?

Algo parecido a todo eso, al inverosímil, algo que es difícil que suceda por estos terrenos del centralismo, donde una prebenda, aunque no sea suculenta, tiene más sogas que un trompo carro. Imagínense que al nuevo Alcalde, don Juan ...ant Sharpe, se le ha ocurrido no cobrar su sueldo, y destinar su inversión en obras de progreso para la ciudad.

—Ah, este señor debe ser medio gringo, claro.

—No es gringo, es tan chileno como nosotros, pero —¿lo diré?— tiene el alma incontaminada, y ama a su pueblo, conoce sus problemas, sabe de sus necesidades. Está convencido de que no hay que pedirlo todo a Santiago, porque aquí todos son sordos. Por supuesto que, por tener algo de gringo sabe cuánto valen las propias iniciativas. En Osorno hay muchos que han hecho lo mismo, después de haberse convencido de que si ellos no emprenden la construcción de un camino, no la emprenderá nadie. También a éstos los llaman gringos. ¿Y por qué no hacemos todos como los gringos?

—A estas alturas, es bien difícil.

—No, si siempre ha sido igual. Cuando las provincias han querido arrasar con el largo y odioso centralismo —desde los tiempos de María Castaña— se han puesto a trabajar por su cuenta. Bien lo saben los valdivianos, los osorninos, los portomontinos. Es así como el buen ejemplo nos ha venido siempre de las provincias lejanas, olvidadas, preteridas en sus anhelos más justos.

—Sí, todo esto está muy bien, pero han sido pocos los que se han dado cuenta de este esfuerzo titánico y desconocido para casi todos.

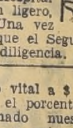
—Ya ven ustedes. Este gesto del Alcalde de Mulchén es algo parecido a la labor que tanto provincianos han realizado para permanecer en el ... grande de los silencios. Y estas cosas hay que decirlas, publicarlas, gritarlas si es preciso, porque, al fin y al cabo, son contagiosas. Tanto es así que un comerciante mulchenino, entusiasmado con la generosa actitud del Alcalde, aportará una cantidad igual al sueldo del primer funcionario municipal, para acrecentar los fondos que la ciudad necesita con urgencia. Esto, más que hacer pueblo, es hacer patria. ¿No les parece? Y un periodista misérrimo, escribe algo sobre esto, que es más importante para el país que contar sueños que no viven un día.

Por eso va esta crónica firmada por... B.

Cartas al Director

("Quisiera tener un diario escrito por el público".—...)

El Servicio de Seguro Social



Señor Director:

La presente tiene por objeto exponer ante las autoridades el mal servicio que tiene para sus asociados el Servicio de Seguro Social. El caso es el siguiente: El asegurado Juan Paredes Celis, domiciliado en la Población Mussa, calle Emilio Barra 4833, sufrió un ataque de parálisis.

El 15 de abril de 1955 fue llevado al Hospital Barros Luco, donde se le hizo un examen ligero, y sin más trámites fue dado de alta. Una vez en su casa se hizo todo lo posible para que el Seguro Social le diera atención médica. Fué inútil toda diligencia. Debo agregarle que este ciudadano es asegurado desde 1925, cuando se dictó la ley del Seguro Obrero, y está al día en sus descuentos, por trabajar en una industria solvente. Este enfermo está sin recursos de ninguna especie. En el año dos meses de enfermedad el SSS le ha pagado subsidios sólo cinco meses. Esto es indigno, y con razón la clase trabajadora no quiere nada con el SSS, porque nunca hay atención para ellos.

Señor Director, estos malos Servicios que causan este descontento y críticas son los mejores incubadores de la odiosidad y la mala voluntad del pueblo.

Sin más, se despide de usted, **Gilberto Muñoz,** La Cisterna.

Un vital de $ 30.000

Señor Director: Muy convincentes las poderosas razones del señor Ministro de Hacienda, sobre la incidencia de las últimas alzas en el costo de la vida; pero de lo que estamos **bien convencidos,** es de que nuestros emolumentos también han disminuído en el porcentaje que él señala. Y no hay que olvidar que los reajustes al 31 de diciembre del año recién pasado solamente fueron del orden del 50% del alza del costo de la vida, y parece que eso no fue lo convenido con el Ministro. En aquella oportunidad se dijo que una vez decretadas las alzas, previamente estudiadas, se procedería a los reajustes, pagando el 50% el asalariado y el otro 50% el empresario o productor y que los precios que darían detenidos. Lamentablemente la ley de congelación ha sufrido un agudo golpe con estas últimas alzas, ya que el desprestigio comienza a envolverla en su tenue manto. Me parece que lo ideal sería que se volviera a estudiar los "costos", de todas las mercaderías y se "procediera nuevamente" al reajuste del caso, y ahora sí que, de veras, no proceder a decretar ninguna nueva alza. Además, el reajuste de la asignación familiar que se anuncia, queda muy por debajo del "verdadero gasto mensual", de un asalariado, porque la incidencia está contemplada en sentido general, y nosotros con la experiencia de todos los días, podemos dar una cifra muy superior a la en que va a subir la asignación familiar.

Y esto con toda honradez, sin tratar de ocultar nada, pues también comprendemos los desvelos de nuestros hombres de Gobierno y a medida de nuestras fuerzas también queremos sumarnos a sus inquietudes de la hora presente. Pero ante todo, no hay que cerrar los ojos a la realidad, ni hay que volver las espaldas a la razón, sobre todo cuando una y otra se encuentran cimentadas en la más profunda experiencia del diario vivir. Lo que gastaba un asalariado en el mes de enero ppdo., ha aumentado en un 11% del total del emolumento mensual "vital", o sea, en el caso presente se puede fijar en más o menos $ 3.000, mensuales. Esta cifra es la que debe pagar de más, debido a las alzas que se han venido sumando. Por esta causa, una asignación aumentada en $ 400, no corresponde al mayor gasto presente de un asalariado.

En resumen, como lo decía al principio, lo ideal sería elevar el sueldo vital a $ 30.000 para absorber el porcentaje en que ha declinado nuestro sueldo mensual, y así quedaríamos "todos contentos": los asalariados que verían esfumarse el espectro del hambre, y nuestros Gobernantes, que tendrían ... haber la satisfacción del ... patriótico cumplido.

Muy atte. le saluda un ...dor. — **A. Ramírez.**

Calles rotas

Señor Director:

Hace algún tiempo leí en una revista una noticia en la que una persona que venía del extranjero refería lo que ocurría en una ciudad cuando se limpian las calles. Al referirse que aquí sucedía cuando se hacían trabajos en las aceras o las fachadas, ella contaba que en Buenos Aires los obreros bajaban en las calles y llevaban siempre consigo un cajoncito. En ese cajoncito, cuando terminaban la faena, se llevaban los escombros para dejar la acera y la calle limpias.

Aquí no sucede eso. Todo lo contrario. Todos los días vemos que se están rompiendo calles haciendo trabajos, ya sea para el teléfono, para el agua, para la luz, o por las construcciones que levantan. Los escombros quedan meses y meses en las aceras, y los hoyos en el pavimento. Pasa tanto tiempo, que se endurecen y se forman verdaderos cerritos de barro, interrumpiendo el tránsito y causando molestias a los transeúntes y, a veces, provocándoles caídas peligrosas.

Habría que buscar alguna forma de hacer que los contratistas se vean obligados a levantar esos escombros lo más rápido. Es más conveniente para el ornato de la ciudad y para la comodidad de los que caminan a pie y tienen que ir sorteando hoyos y montículos. — **José Demaison.**

Edificio ruinoso

Señor Director:

Hace poco, cuando se publicó en los diarios que se había descubierto a un grupo de servidores de Correos que se dedicaba a violar correspondencia y a quedarse con los valores, a veces, llegan entre las cartas, el Sindicato o la Federación formó, en un comunicado, que algunos de esos servidores ganaban sueldo y que trabajaban como meritorios, pagándose con la tarifa que se cobra a los destinatarios de las cartas. Lo ha causado mucha sorpresa a todos los que han leído esa noticia.

Se sabe bien que todo trabajo debe ser remunerado y nadie trabaja por amor al arte. Y vemos lo que ha resultado con esa modalidad adoptada con el carteros "callampas".

En esa misma ocasión surge nuevamente el problema de la casa de correos. Es una verdadera vergüenza para una ciudad como la nuestra que los correos funcionen en un edificio tan ruinoso y tan incómodo como es la vieja casa en que se halla el correo de Santiago.

El personal en la sección despacho de carteros pasa el tiempo en un local que más parece un lugar para castigo que uno donde la gente debe cumplir un servicio público.

Muy agradecido, señor Director. — **Moisés Carvajal.**

CON MODIFICACIONES DE REDACCION, COMISION DEL SENADO APROBO HASTA ART. 19 DEL PROYECTO TRIBUTARIO

En su sesión especial de ayer, la Comisión de Hacienda del Senado alcanzó a despachar hasta el artículo 19, Título III, del proyecto sobre reforma tributaria y reducción administrativa. A la sesión concurrieron el Ministro de Tierras y Colonización, don Santiago Wilson; el Director General de Impuestos Internos, don Eduardo Urzúa, y el Jefe de la Oficina de Presupuestos del Ministerio de Hacienda, don Sergio Molina.

La Comisión sólo introdujo modificaciones de redacción a los 19 artículos aprobados por la Cámara de Diputados a fin de aclarar conceptos del cuerpo legal en estudio, pero que de ningún modo significan variaciones substanciales al proyecto.

A las 16 horas de hoy, la Comisión celebrará una nueva sesión especial, para proseguir la discusión particular del proyecto, comenzando esta vez en el artículo 20, del Título IV, que establece disposiciones generales para el pago y recepción de los impuesto a las compraventas.

El Ministro de Economía y Hacienda, don Oscar Herrera, excusó su inasistencia, porque continúa enfermo.

CONGRESO SINDICAL INAUGURARA MAÑANA EL AGRARIOLABORISMO

Con asistencia de delegados de Valparaíso a Talca, a las 20 horas de mañana se inaugurará en Santiago, un Congreso Interprovincial de Acción Sindical y Gremial del Partido Agrario Laborista.

Al acto, que se efectuará en la sede central del PAL, San Martín 138, asistirán ex Ministros de Estado y dirigentes del partido, quienes harán exposiciones respecto de la situación política, económica y gremial del país. El vicepresidente de la Corporación de la Vivienda, don Orlando Latorre, que ha sido especialmente invitado, hará una exposición sobre la política habitacional del Gobierno.

JUNTA AMPLIADA.— En este Congreso se adoptarán acuerdos que serán presentados a la consideración de la junta ampliada del PAL, que se reunirá los días 29 y 30 del presente y el 1.o de julio, para revisar la posición política de esta colectividad.

Seis conclusiones entregó a la prensa la Comisión del diputado Galleguillos

Ayer terminó sus labores, y de su informe se dará cuenta en la sesión del próximo martes de la H. Cámara

Alrededor de las 20 horas de ayer puso término a sus labores la Comisión Especial de la Cámara de Diputados investigadora de la llamada "penetración peronista", designada en abril de 1955.

Veinte minutos después, el presidente de la Comisión, diputado Florencio Galleguillos, recibió a los periodistas en presencia de la casi totalidad de los miembros de la Comisión; absolvió consultas e hizo entrega de una copia de las conclusiones de ésta.

HABLA GALLEGUILLOS.— El señor Galleguillos comenzó expresando que el informe de la Comisión sólo será divulgado, después de que la Honorable Cámara tome nota oficial de él, lo que, seguramente, ocurrirá en la sesión ordinaria que la Corporación celebrará el próximo martes. Agregó que el informe consta de 212 carillas, tamaño oficio, escritas a máquina, en doble espacio, más unos agregados de la defensa del senador Izquierdo, que la Comisión acordó incorporar a ese documento.

El informe —dijo después— consta de tres partes: la primera, es el informe propiamente tal; la segunda, corresponde a los documentos fotocopiados; la tercera es un apéndice, que contiene los siguientes documentos: carta del Presidente Perón al Presidente Ibáñez; carta del Presidente Ibáñez al Presidente Perón; cartas de la señora María de la Cruz al Presidente Perón y al mayor Máximo Renner; carta del señor José Dolores Vásquez Rodríguez al Presidente Perón; informe de la Comisión Nacional de Investigaciones del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto de la República Argentina, que la Comisión de nuestro país recibió en forma oficial.

Respondiendo a consultas de los periodistas, el señor Galleguillos expresó que el informe de la Comisión, que él preside, se limita a hacer una exposición objetiva de los hechos que le correspondió investigar.

Dijo, también, que esta Comisión posee originales de recibos de dinero rubricados por numerosas personas. Comentó que sólo una de estas personas, tras reconocer su firma en varios de esos recibos, objetó uno; pero una comisión de peritos estableció, después, que la firma respectiva era auténtica.

El señor Galleguillos informó, además, que los hechos investigados por su Comisión datan de 1951, año en que el Gobierno del entonces Presidente Perón, creó la Subsecretaría de Prensa y Difusión, dirigida por el Comodoro Pons Bedoya, cuyos objetivos, de acuerdo con el decreto de su creación —que leyó en parte— eran los de difundir, entre otras cosas, la "doctrina justicialista". Esta Subsecretaría —añadió— constaba de varias secciones y disponía de un presupuesto de mil millones de pesos chilenos, anualmente, para desarrollar su labor en todos los países de América.

También explicó que las Comisiones Investigadoras argentinas, dependían del Vicepresidente de ese país, contralmirante Rojas, y que su presidente efectivo era el almirante Mac Lean. Estas Comisiones —agregó— cesaron en sus funciones, en virtud de un decreto del Presidente Aramburu, expedido en abril del año en curso, por cuyo motivo se canceló el propósito de hacer públicos, en forma simultánea, los informes de la Comisión Chilena y de la Comisión Argentina, sobre "penetración peronista".

Concluyó diciendo que la Comisión, que él presidió, no fue objeto de coacciones en el desempeño de su labor.

CONCLUSIONES.— Las conclusiones de la Comisión de la Cámara de Diputados de nuestro país, entregadas anoche a la prensa por el señor Galleguillos, son del tenor siguiente:

1.— Esta Comisión, después de dilatada labor, ha acumulado numerosos antecedentes que comprueban —en forma irrecusable— la existencia de una acción permanente y organizada de parte del Gobierno peronista argentino, destinada a penetrar en nuestras instituciones fundamentales. El propósito de esta penetración era imponer en nuestra democracia métodos, ideas y principios reñidos con nuestra Constitución, con nuestras normas de convivencia ciudadana y con nuestra historia. De otra parte, esta misma penetración peronista, estaba destinada a subordinar nuestra independencia, nuestra soberanía y colocar a nuestro país al servicio de los propósitos hegemónicos del peronismo.

2.— La Comisión ha comprobado que esta acción se ha realizado en Chile, no solamente a través de agentes foráneos sino que, contándose en el período inicial del actual Gobierno con la pasividad de algunos de sus personeros, con la participación desgraciada, pero activa y remunerada, de chilenos transformados así en agentes de esta empresa antinacional.

3.— Que la conclusión precedente queda aún más de manifiesto si se tiene en cuenta que la Comisión ha comprobado que durante años esta acción alcanzó mayor penetración en los medios de difusión (prensa, radios, revistas), en algunos sectores gremiales y políticos y aún procuró hacerlo insistente pero infructuosamente en nuestras Fuerzas Armadas.

4.— Que las comprobaciones precedentes, ponen de manifiesto la necesidad de dictar una legislación penal que sancione drásticamente y en forma ejemplar estos atentados a la dignidad nacional, ya que la experiencia internacional comprueba que hay pueblos que han sido avasallados por no saber defenderse oportuna y eficazmente.

5.— Que, asimismo, es preciso modificar el reglamento de la Cámara de Diputados, dando adecuado imperio a las Comisiones Investigadoras y un cuerpo de normas que le permitan ejercitar la facultad fiscalizadora en forma amplia, práctica y eficaz.

6.— Que la Comisión entrega al Congreso Nacional y al país, el resultado de sus investigaciones, para que los autores de los graves delitos públicos citados, reciban la sanción moral de la opinión pública y la que legalmente corresponda, y, en relación a los miembros del Parlamento afectados quedan los antecedentes respectivos entregados al conocimiento de la Honorable Cámara de Diputados y del Honorable Senado de la República.

Sin embargo, la Comisión declara que si bien es cierto que pudo comprobar, como se ha expresado, la participación de chilenos en esta acción, ella no logró en ningún momento comprometer a la ciudadanía, que se mantuvo en honrosa y altiva actitud, repudiando tan deleznable intento, ni a las instituciones, que siguieron haciendo honor a las honrosas tradiciones de independencia y dignidad nacionales.

SE PIDIO URGENCIA AL PROYECTO SOBRE VENTA DE TERRENOS AUSTRALES

Por oficio, recibido ayer en el Senado, el Ejecutivo hizo presente el trámite constitucional de la urgencia para el despacho del proyecto de ley que autoriza al Presidente de la República para enajenar terrenos fiscales, en las provincias de Chiloé, Aisén y Magallanes.

Este proyecto, que cumple su primer trámite constitucional en el Senado, se encuentra en estudio en la Comisión de Agricultura, la que también debe ocuparse de otro proyecto, en segundo trámite, que modifica la Ley orgánica de la Caja de Colonización Agrícola, el cual dispone, entre otras materias, que el Fisco deberá vender a este organismo los terrenos de su propiedad, para la realización de un amplio plan de colonización.

MANIFESTACION EN HONOR DE OSCAR WAISS

Círculos intelectuales y gremiales están preparando una manifestación en honor del abogado y escritor don Oscar Waiss, acto que se llevará a efecto el jueves 28 del presente, en la quinta "La Higuera".

Las adhesiones las reciben las siguientes personas: Julio Palestro, Municipalidad de San Miguel, teléfono 51806; Manuel Pérez Villarroel, San Martín 841, teléfono 80988; Manuel Hormazábal, Amunátegui 95, 7.o piso, teléfono 68759; Erich Schnake Silva, Huérfanos 1294, oficina 77, teléfono 85708; Luis Castro, Caja de EE. Públicos; Mario Palestro, Cámara de Diputados; Eduardo Bravo, Estado 360, oficina 6, teléfono 30812; Walter Blanco, Huérfanos 1117, oficina 825-826, teléfono 87481; Juvenal Escobar, Compañía 1933, teléfono 85195

BOLIVIA ELIGIO NUEVO PRESIDENTE

En un clima de absoluta tranquilidad, y con un desbordante entusiasmo, se realizaron en Bolivia las elecciones generales para elegir Presidente y parlamentarios. Las noticias que nos trae el cable no pueden ser más halagadoras, ya que, hasta hace unos días, ese país era algo así como un polvorín dispuesto a explotar en cualquier momento. El anuncio de abstención hecho por la oposición había creado un clima de tensión política, y se presumía que algo iba a ocurrir. Afortunadamente, los temores eran infundados, y los comicios se realizaron con la participación de todos los partidos, y de toda la ciudadanía.

El Movimiento Nacionalista Revolucionario, y su jefe máximo, el actual Presidente boliviano, se jugaron el todo por el todo. El pueblo debía juzgar si sus actos de cuatro años de Gobierno los consideraba errados; lógico es pensar que no hubiesen dado su voto por el candidato del MNR, en este caso, por el Dr. Hernán Siles Suazo.

Las elecciones fueron modelo de pureza, no hubo actos de violencia, de parte de ningún bando, ni tampoco cohecho, y se pudo comprobar que los años de Gobierno con el arma bajo el brazo no sólo sirvieron para estabilizar un régimen, sino que también dieron madurez cívica a un pueblo que, por un tiempo, llegó a estar anarquizado.

Las elecciones bolivianas, sin lugar a dudas, constituyen uno de esos gloriosos pasajes de la historia altiplánica, en que, todos unidos, buscaron el camino de la independencia política. Ahora ha ocurrido algo similar: buscaron el camino de la independencia económica, al elegir como Presidente de la República al Dr. Hernán Siles Suazo.

En consecuencia, los obreros, campesinos, mineros y gente de la clase media, ha dado su voto por que continúe en Bolivia el proceso de la nacionalización de las minas, la Reforma Agraria, y de la diversificación industrial, la estabilización monetaria y una serie de medidas sociales y económicas, que, en los últimos cuatro años, puso en marcha el Dr. Víctor Paz Estenssoro, junto con quien, de agosto de este año, asumirá, en solemne ceremonia, la Primera Magistratura de ese país, acto que se realizará en Bolivia después de medio siglo.

El nuevo Presidente de Bolivia es un hombre de reconocida solvencia moral, y fue ya, durante tres días, Presidente interino de Bolivia, en las horas convulsivas por que atravesó el país del Altiplano, cuando en abril de 1952 el pueblo en armas tomó el Gobierno, para hacer respetar su derecho. En esos turbulentos días, fue el Dr. Hernán Siles Suazo quien puso orden en la nación, demostrando en esa oportunidad, su coraje, su amor por la patria y su deseo indestructible de servirla, con la misma devoción que su señor padre la sirviera en otrora.

Diputado varias veces, le correspondió tener intervenciones en el Parlamento, donde, junto con el Dr. Paz Estenssoro, se hicieron famosos por la defensa de la clase trabajadora. Es conferenciante y autor de obras de derecho. En el campo diplomático, ha actuado defendiendo la tesis del Gobierno boliviano en las Naciones Unidas, sobre la política seguida por el Dr. Víctor Paz Estenssoro, al nacionalizar las minas. Su mayor éxito radicó en su defensa de la Reforma Agraria, obteniendo de una sección de las Naciones Unidas un voto en favor de esa política. El prestigio del Dr. Siles Suazo supera las fronteras del continente americano. En Chile trabajó como periodista, sabiendo captarse la buena voluntad de todos sus colegas de trabajo.

Comentando las elecciones bolivianas, el "New York World Telegram and Sun" expresa: "Bolivia podía haber esperado que trajera aparejado otro alzamiento", y, finalmente, añade: "Con esto es de esperar que termine una larga historia de violencias en Bolivia".

Nosotros compartimos esa idea, y, aún más, estamos seguros de que han terminado las violencias, pues todos saben ahora que en Bolivia existe sólo un deseo en toda la nación: el de servir a una patria. Por otra parte, es ejemplar la forma cómo han sido derrotados los comunistas, y esto tiene un importancia preponderante para nuestra América, que, día a día, está desterrando las doctrinas foráneas. Nos complace que en Bolivia haya tanta madurez política, y que un gran amigo de Chile, como es el Dr. Hernán Siles Suazo, sea el Presidente Electo del Altiplano.

AUGUSTO MONTESINOS HURTADO.

HOMENAJE A EGIPTO RINDIO EN LA CAMARA EL DIPUTADO SALUM

La Corporación acordó dirigir una nota de saludo al Gobierno que preside Nasser.


M. A. Salum

Por acuerdo unánime de la Sala, en la sesión ordinaria de ayer de la Cámara, el diputado agrariolaborista por el Tercer Distrito de Santiago, don Marco Antonio Salum, rindió homenaje a Egipto y a los líderes de la Revolución que derrocaron a Faruk, con motivo de celebrar ese país su Día Nacional.

En primer término, el señor Salum se refirió brevemente a la civilización del antiguo Egipto, y luego a los movimientos revolucionarios que se sucedieron desde 1882, en pos —dijo— "de su independencia del colonialismo británico y de la monarquía local".

Más adelante expresó: "Con la salida de los últimos soldados británicos de la zona del Canal de Suez, el 12 de junio recién pasado, otro gran triunfo de la Revolución, Egipto ha consolidado su independencia total y absoluta, y camina seguro, ante el asombro de todos los pueblos del mundo, con extraordinario dinamismo y empuje, en pos de su felicidad espiritual y material".

Señaló, en seguida, a grandes trazos, la obra que ha realizado la Revolución triunfante. "Egipto —dijo el diputado Salum—, en el campo político, social, económico y cultural, ha llevado a la práctica un vasto plan de reforma agraria, que convirtió al trabajador agrícola en dueño de sus propias tierras. La industrialización de la agricultura ha traído como consecuencia la explotación de la tierra mediante la más moderna técnica. En el campo educacional, ya se han construído cientos de nuevas escuelas en todo el país, en un plan que contempla la edificación de 10 mil en el período 1952-1962. Se han levantado modernas aldeas, poblaciones para obreros industriales y agrícolas; hospitales, caminos, obras de ingeniería, etc. Entre estas últimas destaca la represa de Asuán, la más grande del mundo, que hará cultivables miles de hectáreas de terreno, a la vez que proporcionará energía eléctrica a todo el territorio. Atro tanto ocurre en el plano industrial.

"También la Revolución —señaló— ha dado a la República una nueva y moderna Constitución, que reconoce, incluso, los más amplios derechos a la mujer egipcia. En el plano internacional, Egipto ha desarrollado una política de armonía, progreso y paz, que lo ubica en un puesto de primer orden, dentro del concierto de las naciones".

El diputado Salum terminó diciendo: "Por ahora sólo quiero estar, como creo que lo está la Cámara toda, con el pueblo egipcio, en esta hora de fiesta. Quiero elevar mi voz en esta Alta Corporación, para hacer llegar al noble pueblo de Egipto, mi más alto homenaje y más profunda admiración, como asimismo a su gran maestro y líder, el Excmo. señor Gamal Abdel Nasser y demás compañeros del Consejo Revolucionario".

SALUDOS. — Por unanimidad, y ha pedido del señor Salum, la Cámara de Diputados acordó dirigir una nota de congratulación al Gobierno egipcio, con motivo de su Independencia.

CAMARA APROBO EL PROYECTO DEL SERVICIO TECNICO DE LA ARMADA

En la próxima semana se rendirán homenajes a Monseñor Caro y al ex Presidente Ríos

En su sesión ordinaria de ayer, la Cámara de Diputados acordó calificar de "simples" (despacho dentro de 30 días) las urgencias que el Ejecutivo ha hecho presente para los siguientes proyectos de ley 1.o) Aprueba el Convenio de Cooperación Económica suscrito por los Gobiernos de Chile y Ecuador, en Santiago, el 24 de agosto de 1955, y 2.o) Modifica la Ley 11,824, en lo relativo al personal de las Fuerzas Armadas que se desempeña en el exterior.

HOMENAJES.— Por acuerdo unánime, se resolvió efectuar una sesión especial, de 15 a 16 horas del próximo miércoles, con el objeto de rendir un homenaje al Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor José María Caro, con motivo del 90.o aniversario de su natalicio.

Por unanimidad se acordó, también, rendir en la sesión ordinaria de ese día un homenaje a la memoria del ex Presidente de la República, don Juan Antonio Ríos.

TIEMPOS ESPECIALES.— El Sr Salum rindió homenaje a Egipto, con ocasión de la total independencia de ese país.

El Sr. Jaramillo contestó observaciones de la Conferencia Nacional de Municipalidades.

El Sr. Hernández aludió a problemas de Magallanes.

PROYECTO APROBADO. — Se aprobó, en general y en particular, el proyecto que modifica el DFL 340, que creó el Servicio Técnico Especial de la Armada.

HORA DE INCIDENTES.— El Sr. Meléndez abogó por el ensanche de las vías de acceso a Santiago.

El Sr. Espina planteó una solución para el problema del agua potable que afecta a la localidad de Chiguayante, en Concepción.

El Sr. Bart formuló diversas consideraciones sobre la Misión Klein-Saks y obtuvo el acuerdo unánime de la Cámara, para el envío de un oficio al Ejecutivo, solicitándole el texto del informe que, sobre los problemas económicos y financieros de nuestro país, emitió dicha Misión.

El Sr. Morales Adriazola, a nombre del CEN radical y de los diputados de su partido, pretendió rebatir las publicaciones de LA NACION, sobre planes conjuntos de los radicales chilenos y argentinos. También atacó al Presidente de la República, por sus últimas declaraciones de prensa, y fue llamado al orden por la Mesa, en medio de enérgicas expresiones en defensa de la persona del Jefe del Estado, emitidas por los diputados agrariolaboristas, señores Salum, De la Fuente y Rodríguez Lazo.

El Sr. Acevedo y el Sr. Aqueveque formularon denuncias sobre cohecho, en la reciente elección extraordinaria de Linares.

El Sr. Chelén habló en defensa de los pirquineros que trabajan en las labores mineras de Punitaqui, en el Departamento de Ovalle de la provincia de Coquimbo. Además, solicitó ayuda para los pequeños agricultores que en esa provincia han sido afectadas por la sequía.

El Sr. Silva Ulloa pidió que la Empresa de Transportes Colectivos del Estado haga extensivos sus servicios a la ciudad de Antofagasta.

REFORMA CONSTITUCIONAL. — Por acuerdo de los Comités, ratificado por la Sala, se acordó votar, a las 18 horas de la sesión ordinaria del próximo martes, el proyecto de reforma constitucional sobre nacionalización de españoles y latinoamericanos residentes en nuestro país.

PRORROGAS.— Por falta de informes, se prorrogó hasta el término del plazo constitucional el despacho del proyecto sobre previsión de los artistas (12 de julio) y el despacho del Mensaje que aprueba el acuerdo suscrito por los gobiernos de Chile y los EE. UU., sobre prospección conjunta de los yacimientos de minerales radioactivos en nuestro país, (13 de julio).

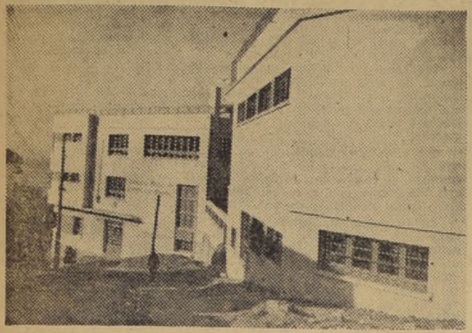
Grupo Escolar para 1.800 alumnos será inaugurado el domingo por S. E. en Valparaíso

VALPARAISO.— Un grupo escolar para 1.800 alumnos de este puerto será inaugurado el próximo domingo por el Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, en la parte alta del Cerro Cordillera, en una significativa ceremonia, que se efectuará en la mañana de ese día.

El nuevo grupo escolar, cuya construcción ha sido realizada durante la actual Administración, reunirá a tres escuelas de ese populoso sector de Valparaíso: las escuelas números 12, de hombres, 13, de mujeres, y 14, mixta. Los tres establecimientos funcionaban en antiguos e inadecuados locales.

EL NUEVO EDIFICIO.— El nuevo edificio del Grupo Escolar del Cerro Cordillera constituye un centro educacional primario modelo. El mobiliario está hecho de acuerdo con las normas de enseñanza, tiene salas especiales para trabajos manuales y economía doméstica, un amplio gimnasio con proscenio para representaciones artísticas y patios para juegos y esparcimiento de los alumnos.

El Grupo Escolar del Cerro Cordillera se encuentra ubicado en la esquina de las calles Castillo y Pío Baroja, y es una demostración real de la preocupación del Ministerio de Educación por dotar de nuevos establecimientos educacionales al primer puerto de la República.



VALPARAISO.— Esta es la fachada del moderno Grupo Escolar del Cerro Cordillera, de este puerto, que el domingo será inaugurado por S. E. el Presidente de la República. Constituye este Grupo Escolar una positiva realización en beneficio de la educación primaria, ya que en sus aulas acogerá a 1.800 alumnos de ambos sexos, que antes concurrían a clases a locales inadecuados, ruinosos y que no contaban ni con las más mínimas necesidades para la labor pedagógica.

CIEN AÑOS CUMPLEN HOY LA 5a. Y 8a. CIAS.

VALPARAISO.— Cien años de existencia cumplen hoy dos Compañías de Bomberos de este puerto, que fueron fundadas por sobresalientes miembros de la colectividad francesa residente en Valparaíso. Se trata de la Quinta y Octava Compañías, la primera denominada "Pompe France", y la segunda "Franco-Chilena".

Los directorios de ambas instituciones han preparado un programa de celebración del centenario, en el que participará todo el Cuerpo de Bomberos de este puerto.



RANCAGUA.— La Cruz Roja de esta ciudad realizó ayer en la tarde la tradicional repartición de ropas, alimentos y golosinas a los niños pobres. La distribución fue dirigida personalmente por la presidenta de la institución, señora Silva de Torres, asistida por las señoras de Malagueño, de Maturana, de Miranda y de Arangue.— (FERNANDO LUCERO corresponsal)

Piden se expropie la Fundición de Minerales ubicada en Chagres

En relación al interés que ha despertado una decisión adoptada por la pequeña minería organizada para solicitar la expropiación de Chagres, el señor José Garay nos ha declarado:

—La Sociedad Nacional de la Pequeña Minería, de la que soy presidente, ha pedido al Gobierno colocar la Fundición de Chagres, previa indemnización a sus dueños, bajo la operación de la Sociedad Nacional de Fundiciones, en igualdad de condiciones a la Planta de Paipote.

—¿Qué motivo existe para solicitar esta decisión?

—El país necesita una segunda fundición para la minería del cobre de la zona central. La construcción de una planta nueva demoraría de 6 a 7 años; pero la adaptación de Chagres no demandaría más de diez o doce meses.

—Pero se dice que esta fundición es muy antigua y de costosa transformación.

—Es verdad que la planta no es moderna; pero al paralizar, en noviembre de 1945, tenía dos hornos totalmente nuevos. Además, los desvíos ferroviarios están construídos y tiene el suficiente número de convertidores para tratar las 70.000 toneladas previstas. Lo único que debería hacerse en este sentido es mecanizar las faenas para la movilización de minerales, escorias y barras. En cuanto a los costos de esta transformación quedan compensados por la apreciable diferencia que habrá entre Chagres y Paipote, pues la primera de estas plantas usará "Bunker 6", que es un residuo del petróleo obtenido en Concón, en tanto que la planta del Norte tiene que proveerse de carbón llevado desde las provincias de Concepción y Arauco. Finalmente se debe considerar el problema de los fletes, que en la actualidad imposibilitan la explotación de minas de Aconcagua al sur.

—¿Qué otros beneficios se obtendrían con esta expropiación?

—Desde luego, recuperar la posibilidad de tener en trabajo importantes minas entre San Felipe y Talca, afectadas seriamente por la paralización de once años de la Fundición Chagres, que hizo bajar en 40.000 toneladas anuales la producción. El agotamiento que el país ha sufrido por los pagos en moneda extranjera para fletes y maquilas en el exterior, a razón de 33 dólares por tonelada, representa en este lapso la formidable suma de 21.780.000 de dólares, o sea más de 10.000 millones de pesos chilenos. Además, la producción debió aumentar y no disminuír, en vista de las buenas perspectivas del mercado del cobre. Si toda esta situación va a terminar con la puesta en marcha de la Fundición Chagres, tendríamos un beneficio de gran envergadura que justificaría una medida de esta importancia.

—¿Y la proyectada fundición moderna en la zona central?

—Creemos que el proyecto de expropiar Chagres es una solución más ágil. Desde luego, puedo adelantarles que la Empresa Nacional de Fundiciones ha consultado este asunto con organismos técnicos que apoyan ampliamente esta iniciativa, como la Caja de Crédito y Fomento Minero, el Instituto de Ingenieros de Minas y autorizados asesores de nuestra Sociedad de la Pequeña Minería.



Señor José Garay, presidente de la Sociedad Nacional de la Pequeña Minería.

RANCAGUA EXPONE SU MEJOR DERECHO A LA REFINERIA DE COBRE

RANCAGUA.— Todavía están pendientes las decisiones que se deben adoptar acerca de la ubicación de la futura Refinería del Cobre para la zona central, a la cual nos hemos referido repetidas veces en estas columnas.

Diariamente la prensa de la capital nos trae informaciones sobre las peticiones que realizan otras ciudades para que la Refinería de Cobre se instale en ella, y las "poderosas razones" con que argumentan su derecho a ser sede de tan importante industria.

Por su parte, Rancagua puede exhibir, entre otras muchas, las siguientes razones:

1) Una refinería en Rancagua serviría a toda la extensa zona minera comprendida desde Santiago hasta Cauquenes.

2) Esta zona posee agua en abundancia y energía eléctrica, de las que carecen Valparaíso y otros sectores.

3) Existen en Colchagua calerías suficientes para el uso de la fundición y otros materiales fundentes.

4) Hay más de doscientos pequeños propietarios de minas en esta zona que pondrían en actividad sus respectivos yacimientos si existiera la fundición.

5) La instalación en otra parte encarecería tanto el metal por el traslado de la piedra, que paga altos fletes, que no sería económico seguir explotando esos pequeños minerales que se perderían.

6) Rancagua es centro de una buena red ferroviaria y caminera, y será, además, pronto centro de una red aérea.

7) La Municipalidad de Rancagua podría donar los terrenos necesarios para la instalación de la fundición.

Estos hechos indican que Rancagua debe ser la sede de la Fundición y Refinería de Cobre de la zona central.— (FERNANDO LUCERO A., corresponsal).

MURIO BONANSCO



Anoche, a las 20 horas, falleció en Valparaíso Armando Bonansco, víctima de una larga y penosa enfermedad. Bonansco, compositor y cantante que animó largos años la vida artística chilena, dejó de existir en la casa de sus hermanos en el vecino puerto. Estaba desahuciado por los médicos, y su deceso se esperaba de un momento a otro. Fue presidente del Sindicato Orquestal de Chile y protector de muchos clubes deportivos de barrios. Su figura, notable por el aporte popular de sus interpretaciones, era querida en todos los ambientes bohemios. Con él desaparece uno de los que llenó toda una página de la bohemia. Sus funerales se efectuarán mañana en Valparaíso.

MIEMBRO DE MISION KLEIN SAKS VIAJO AYER A CIUDAD DE LA PAZ

ARICA.— Ayer viajó hasta Bolivia, en un autocarril especial, el señor Archus Kirkman, miembro de la Misión Klein-Saks, que se encuentra inspeccionando el ferrocarril de Arica a La Paz, acompañado del Jefe del Departamento de Transporte de la Empresa, señor Ramón Reyes Navia.

Esta visita, con el fin de imponerse del funcionamiento de los servicios ferroviarios de esta importante vía, impuso al señor Kirkman la abrumadora prueba de viajar a más de cuatro mil metros de altura.— (HUMBERTO CROSA, corresponsal).

CONSTRUCCION DE UN MODERNO HOSPITAL EN CIUDAD DE RANCAGUA

RANCAGUA.— En la última sesión del Consejo de la Dirección General de Salud, el diputado don Carlos Miranda, que es consejero de esa institución, obtuvo el acuerdo final que destina la suma de 700 millones de pesos para la construcción del nuevo Hospital Regional de Rancagua, por acuerdo unánime, y después de varias sesiones en que el señor Miranda, estuvo solicitando esta determinación.

En esta misma sesión fueron aprobados los planos confeccionados por el Departamento de Arquitectura, para este hospital, faltando sólo los cálculos de resistencia.

Según estos planos el Hospital de Rancagua tendrá ocho pisos y diversas dependencias con todos los adelantos de la ciencia médica. La obra será ejecutada por la Sociedad Constructora de Establecimientos Hospitalarios, esperándose que la primera piedra del nuevo edificio sea colocada el día 1.o de octubre en una ceremonia especial, iniciándose de inmediato las obras.

Esta construcción se financia con los fondos destinados al objeto por el Servicio Nacional de Salud y la venta del fundo Santa Elena, donado para construir el nuevo hospital, por la señorita Victoria Vicuña, hace varios años.— (FERNANDO LUCERO A., corresponsal).

Alumno de una Escuela de Viña, desapareció

VALPARAISO.— El muchacho de 12 años de edad, alumno de la Escuela de Hombres de Santa Inés, de Viña del Mar, Daniel Rojas Mayorga, se encuentra desaparecido desde el lunes pasado, día en que, en la mañana, salió de su hogar para dirigirse a clases, no volviendo después a su casa.

Según manifestó el padre del muchacho, sospechaba que éste habría sido invitado por un primo que reside en Santiago, Ramón Gonzáles Mayorga, para huir a la capital.

Detectives de los Servicios de Investigaciones de Viña del Mar están realizando las diligencias tendientes a ubicar el paradero del joven alumno de la Escuela de Hombres de Santa Inés.

Exposición Nacional de la Pequeña Industria

VALPARAISO.— Una exposición nacional de la pequeña industria se efectuará a fines del presente año en Viña del Mar, según anunciaron los dirigentes de la Asociación de Pequeños Industriales de la provincia de Valparaíso, quienes iniciaron los trabajos de organización de ese torneo, que constituirá una muestra del esfuerzo productor de un importante sector privado. Esta será la primera exposición de esta especie que se efectuará en el país.

Los dirigentes de los pequeños industriales manifestaron a LA NACION que sus asociados fabrican artículos que, generalmente, el público ignora que son manufacturados en Chile, por lo que, uno de los objetivos principales de la exposición, será darlos a conocer.

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184).— El látigo de acero, El antifaz de oro, Nobleza vaquera e Invasores atómicos.

CARRERA (7489).— Los hombres, qué sinvergüenzas.

CENTRAL (7252).— Aída y La locura de papá.

CONDELL (2027).— Hoguera de odio y La conquista del espacio.

COLON (2949).— Ronda del destino.

IMPERIO (4567).— Madame Du Barry.

METRO (2111).— Ellos y ellas.

MUNICIPAL (VIÑA — 81739).— Ulises.

OLIMPO (VIÑA — 81380).— El monstruo resucitado y Ni sangre ni arena.

ORIENTE (VIÑA — 85679).— La isla de las mujeres.

PACIFICO (6057).— Cabo de Hornos.

REAL (2640).— El grito sagrado.

RIALTO (VIÑA — 81906).— Melodía interrumpida.

RIVOLI (2268).— El caballero de negro y Fuego sobre Africa.

REX (VIÑA — 85050).— Una extraña en el pueblo.

VALPARAISO (5522).— Romeo y Julieta.

VELARDE (VALPARAISO - 4654).— Alí Babá y los cuarenta ladrones.

VELARDE (QUILPUE — 342).— El expreso de oriente.

VICTORIA (3778).— Ni sangre ni arena y Monstruo resucitado.

249 MIL KILOS DE TE HAY EN ADUANA

VALPARAISO.— 249 mil kilos de té se encuentran listos para ser internados en la Aduana de este puerto, procedentes de Java e Indonesia.

En el próximo mes se espera la llegada de 550 mil kilos más de té, procedentes de Formosa.

FALLECIO INGENIERO D. EMILIO VILLARINO

VALPARAISO.— A la edad de 78 años falleció en Viña del Mar el ingeniero don Emilio Villarino Gándara, profesional que proyectó y construyó el camino que une a Viña del Mar con Concón, y que desempeñó diversos cargos de importancia en el desarrollo de las obras públicas.

Los funerales del ingeniero señor Villarino se efectuarán hoy en el Cementerio N.o 1 de este puerto, después de una misa que a las 9.30 horas se oficiará en la Iglesia de los Padres Carmelitas de Viña del Mar.

MOVIMIENTO DE VAPORES

LLEGAN

Hoy:
ISABELLA, de Arica.
ANTONIA, de Iquique.
TARAPACA, de Arica.
MARCO POLO, de Génova.

Mañana:
MOSELSTEIN, de Talcahuano.
ARICA, de Río de Janeiro.

SALEN

Hoy:
PILAR, para Antofagasta.
SAN VICENTE, para Iquique.
LONTUE, para Antofagasta.
URUGUAY, para Estocolmo.
ALMAGRO, para Río de Janeiro.

Mañana:
ISABELLA, para Arica.
TARAPACA, para Puerto Montt.
ANTONIA, para Punta Arenas.
MOSELSTEIN, para Hamburgo.

En ruinoso edificio funciona el Hospital Regional de Rengo

RENGO.— En vista del enorme radio de acción en que debe prestar sus servicios el Hospital San Juan de Dios de esta ciudad, sus dependencias se han estado haciendo demasiado estrechas para poder dar atención a todos los enfermos que llegan desde distintos puntos del departamento.

El tiempo ha ido dejando huellas profundas de su paso sobre el antiguo edificio en que funciona este establecimiento; varios han sido los imprevistos que han contribuído a hacer mucho más notoria aún esta estrechez: incendios, derrumbamientos, etc., todo lo cual no ha sido debidamente considerado por las autoridades del Servicio Nacional de Salud que se han mostrado totalmente desinteresadas para solucionar este grave problema.

Además de estos inconvenientes, que impiden que sea proporcionada la buena atención que los enfermos precisan, podríamos mencionar la falta de medicamentos indispensables, especialmente para los casos de emergencia, lo que viene a agravar considerablemente el problema que se menciona, sin que hasta la fecha haya sido posible conseguir alguna de estas urgentes mejoras.

Rengo, por su diario aumento de población, como por la importancia indiscutida que tiene y que continúa conquistando dentro del adelanto nacional, precisa, con suma urgencia, de la construcción de un hospital moderno que reúna todas las necesidades y que esté en condiciones de prestar atención inmediata y adecuada a todos aquellos enfermos que hasta él lleguen en busca de los auxilios del caso.

Se precisa que la representación parlamentaria de la provincia, que con muy pocas excepciones se ha preocupado sólo de favorecer los intereses centralistas de la cabecera, como lo es Rancagua, tome cartas en el asunto y estudie la mejor y más rápida manera de conseguir que sean destinados unos trescientos millones de pesos para la construcción del edificio que tanta falta hace.

ESTADIO CONTARA CON ENTRADA OLIMPICA.— El Estadio Municipal de esta ciudad, cuyo cierre total será terminado dentro de muy poco tiempo, contará con una entrada olímpica por el costado de la calle Riquelme, cuyos trabajos serán iniciados en el curso del presente mes a comienzos del próximo.

Ya se han solicitado las propuestas del caso, corriendo los gastos por cuenta de la Asociación de Fútbol y de la Municipalidad, estimándose que esta obra quedará totalmente terminada de aquí a dos meses más.

Esta entrada contará con puerta de reja al centro, a los costados quedarán instaladas las boleterías, como también los pedestales para las dos banderas nacionales que se instalarán en forma permanente.

EN SEPTIEMBRE EMPEZARA A FUNCIONAR RADIOEMISORA.— Se ha informado oficialmente a este corresponsal, que en el mes de septiembre próximo empezará a funcionar la radioemisora que se está instalando en esta ciudad, cuyas antenas quedarán ubicadas en los alrededores del Matadero, mientras se estudia quedará instalado en la Avenida Bisquertt.

Como es de imaginar, la instalación de dicha emisora, significará un adelanto para la ciudad, a la vez que una nueva arma para luchar por el progreso de la zona.— (HUGO PEÑA Y LILLO V., corresponsal).

ESCASEZ DE VIVIENDAS EN CIUDAD DE RENGO

RENGO.— La carestía de habitaciones en esta ciudad es un problema grave que precisa de la más inmediata atención y de una solución que debe llegar a la brevedad, por cuanto el número de habitaciones sigue en aumento día a día, mientras están haciéndose más y más escasas.

Al respecto recordamos el acuerdo y formal ofrecimiento que la Corporación de la Vivienda hiciera a las autoridades locales hace algún tiempo, en el sentido de construir quinientas habitaciones en esta ciudad, de las cuales, sólo se ha construído una pequeña parte.

Para poder dar cumplimiento a este plan habitacional que prometió, la Corporación de la Vivienda compró el terreno que queda ubicado frente al Mercado Municipal, pero lamentablemente la ciudadanía, especialmente aquella que debe soportar el azote y malestar de carecer dónde vivir más o menos decente, ha visto con verdadera amargura cómo dichos terrenos se encuentran perdidos y las casas ofrecidas no llegan.

En la actualidad, se está llevando a cabo un movimiento de opiniones y se está volviendo a dar los mismos pasos que cuando se consiguió la construcción de la primera parte de este plan habitacional, todo lo cual es producto de la enorme carestía que actualmente soporta la ciudad para cobijar bajo techo propio a cientos de familias que sufren el abuso de los arrendadores.—(HUGO PEÑA Y LILLO V. corresponsal).

ABASTEROS SUSPENDEN VENTAS DE CARNE EN LA ZONA DE QUILLOTA

QUILLOTA.— Desde hace días los habitantes de Quillota, La Cruz y La Calera soportan las consecuencias de la falta de carne de vacuno en los diferentes puestos, cuyos dueños han expresado que no están en condiciones de vender este artículo al precio fijado por la SAP, "precio que, según entendidos en la materia, no les permite ganarse el ciento por ciento como estaban acostumbrados". En efecto, así lo verificaron el propio Intendente de Valparaíso y el Gobernador del departamento, en visita a los diferentes pueblos de la región, y como una consecuencia de esta observación de los señores Jorge Vío y Augusto Wagner, se decretó la baja de la carne de vacuno en una proporción de un 30 por ciento.

REACCION DE LOS CARNICEROS.— Ante esta medida de la autoridad, los dueños de carnicería han reaccionado en la forma señalada, sin considerar para nada la alimentación popular, y dando con esto ocasión a verdaderos conflictos en los hogares, por la carencia de este indispensable artículo.

El Gobernador del departamento, señor Augusto Wagner, en declaraciones a la prensa manifestó: "No veo el motivo del movimiento organizado por el gremio de abasto de este departamento y considero que es atentar contra la alimentación popular negar la venta de este artículo tan necesario. Aprovecho la oportunidad de poder solicitar que las dueñas de casa se abstengan de la compra de carne, que no sea a los precios fijados por la SAP", terminó manifestando el señor Wagner.

ABUNDANCIA DE GANADO.— En la Feria Regional de Quillota, de don Daniel Durán y hermanos hay abundancia de ganado, pero los dueños de carnicería no han querido adquirirlo. Es por esto que es posible que hoy o mañana se proceda con el máximo de rigor por parte de la autoridad respectiva y se vaya a la cancelación de la patente a aquellos comerciantes que no han deseado acatar una disposición superior.

ORFEON CORAL.— Quedó formado el Orfeón Coral y Conjunto Orquestal, auspiciado por la Comisión de Artes y Cultura de la Municipalidad de Quillota, de reciente fundación y que preside el regidor Javier Rmírez Erazo.

El conjunto orquestal ha empezado los ensayos en el salón municipal, contando con la cooperación del Alcalde, señor Alfredo Rebolar Games, quien ha puesto a disposición de la comisión un excelente piano de su propiedad, para el mejor desempeño de sus labores artísticas.

Dado el entusiasmo que ha despertado en el ambiente cultural de la ciudad, se espera que los mejores éxitos coronen las actividades culturales que se proyectan, como ser la creación de un ateneo literario, charlas mensuales, cursos de capacitación para empleados y obreros, etc.— (CARLOS JIMENEZ SALINAS, corresponsal).

72 años de vida cumple Escuela de Construcción

La Escuela Vespertina de Construcción y Topografía dependiente de la Dirección General de Enseñanza Agrícola, Comercial y Técnica del Ministerio de Educación, conmemora hoy sus 72 años de existencia.

Con este motivo, el Centro de Alumnos de este plantel ofrecerá hoy un coctel en Manuel Rodríguez 679, acto al cual han sido especialmente invitados autoridades educacionales, dirigentes del gremio y profesorado.

...MATICAS.— Esta tarde, ...tario de la Embajada de ... señor Federico Carnauba, ... Doris Politis de Car... ofrecerán un cóctel, en ... dencia, a un grupo de ... relaciones.

...CEPCION OFRECE EL MI... DE LA S. ORDEN DE ...— El próximo domingo, ... San Juan, Protector de la ... Soberana y Militar de ... su representante acredi... ante la Moneda, Excelentí... Conde Juan de Welczek, ... una recepción, en el ... la Unión, de 19 a 21 ho...

...CEPCION A LA PRENSA ... EMBAJADA NORTE... ICANA.— El Embajador ... Unidos de Norteamé... Excelentísimo señor Cecil ... ofrecerá una recepción a ... prensa chilena, mañana, de ... 21 horas. La reunión, a la ... han sido invitados numero... periodistas, se efectuará en ... de la misión diplomática ... americana, calle Merced ...

...DA DE LOS EX ALUM... DEL COLEGIO SAN LUIS, ... ANTOFAGASTA.— Hoy, ... 21 horas, se llevará a ... en el Hotel Crillón, la ... con que los profesores y ... mnos residentes en San... celebrarán el 40.o aniver... del Colegio San Luis, de ... gasta. ... adhesiones se reciben en ... el Crillón y al fono 64926.

EN LA EMBAJADA DE VENEZUELA.— El Embajador de Venezuela, y la señora de Esteva Ríos, ofrecerán mañana un almuerzo en honor del Excmo. señor Embajador de Guatemala y señora de Unda Murillo, con motivo de su próxima partida del país, al cual han sido invitados miembros del Cuerpo Diplomático y de las esferas sociales y políticas.

MATRIMONIO CONCERTADO.— Se ha concertado el matrimonio de la señorita Carmen de la Barra Viollier con el señor Fernando Medina Quiroga. Hicieron la visita de estilo, el señor Tomás Medina McKay y la señora María Quiroga de Medina. Bendijo las argollas el Pbro. señor Luis Gallardo O'Neill.

ACTIVIDADES DEL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO.— Hoy, a las 19.30 horas, la Agrupación Tonus presenta un concierto de música de cámara contemporánea en el Instituto Chileno-Británico de Cultura. El programa comprende obras de Franz Reizenstein, Malcolm Arnold, Geoffrey Bush, León Schidlowsky, Roberto Falabella y Esteban Eitler. La entrada es libre.

También sigue abierta la exposición de fotografías de Dafne Sauré y Javier Pérez (Ray's).

BAUTIZO.— Ha sido bautizado en la Clínica Santa María, Eugenio, hijo del señor Carlos Infante Covarrubias y señora Sara Barros de Infante.

Fueron sus padrinos Marta y Carlos Ernesto Infante Barros.



Anoche, en los comedores de la Institución el Consejo del Banco del Estado ofreció una comida de despedida a su ex presidente don Jorge Aravena Carrasco y a su sucesor, don Emilio González. Concurrieron a la manifestación altos jefes del Banco y representantes de las organizaciones de empleados. En la foto, sentados al centro, el Ministro del Interior don Benjamín Videla Vergara; don Emilio González; don Jorge Aravena, Ministro de Agricultura; y el Canciller don Osvaldo Sainte-Marie. También aparecen algunos Consejeros, entre otros, los señores Eduardo Alessandri, Hernán Figueroa, Roberto Aldunate Jorge de la Fuente Rafael Zúñiga, Mario Sarquis y altos jefes de la institución, además, de don Eugenio Puga Fisher, Superintendente de Bancos.

...señora Eloisa Baeza de Guzmán.-



...pués de una breve enfer... y a una avanzada edad ... a los cien años—, fa... ayer, en su residencia, la ... Eloisa Baeza de Guz... distinguida dama vincula... conocidas familias de San...

...fines del siglo pasado for... hogar con don Jacob Guz... Barba, cuya unión dio ori... las familias Guzmán Bae... Guzmán Hernández, Guzmán ...ela, Espejo Guzmán, ... Menanteaux, Espejo ... Hernández Espejo, Sa... Espejo, Guzmán Dono... Guzmán Anastasiu, Palau ...n, Durant Menanteaux, ... Menanteaux.

DE VIÑA DEL MAR.— Se encuentran en Santiago, procedentes de Viña del Mar, don José Antonio Huidobro y señora Elena Necochea de Huidobro.

A ESTADOS UNIDOS. — A Estados Unidos, se dirigirá la señora Raquel Haeberle.

—El sábado próximo se dirigirán a Estados Unidos don Ernesto Muñoz y señora Graciela Torres de Muñoz.

PREMIERE A FAVOR DE LA PARROQUIA DE SANTA RITA. — El lunes 9 de julio, a las 22 horas, se llevará a efecto en el Teatro Windsor, una Gran Premiére de Gala, auspiciada por la Embajadora de Venezuela, señora Aura Grillet de Esteva Ríos, a favor de las obras sociales de la Parroquia de Santa Rita.

Se exhibirá la película "Veinte mil leguas en viaje submarino", superproducción en Cinemascope, basada en la obra de Julio Verne.

TE-CANASTA.— Ayer se llevó a efecto el Té-Canasta, en los salones del Prince of Wales Country Club, a beneficio de las obras de los Rev. Padres de Maryknoll.

PARTES DE MATRIMONIO. — Circulan los siguientes partes:

Manuel Vergara Fabres participa a usted su matrimonio con la señorita M. Eleana Moreno Merino, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el domingo 24 de junio, a las 12 horas.

—Raquel Fabres de Vergara participa a usted el matrimonio de su hijo Manuel con la señorita M. Eleana Moreno Merino, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de los RR. PP. Franceses, el domingo 24 de junio, a las 12 horas.

Santiago, junio de 1956.

EN EL INSTITUTO CHILENO-ALEMAN DE CULTURA.— El Instituto Chileno-Alemán de Cultura, comunica a sus socios y amigos, que hoy, a las 19.30 horas (en punto), se presentará el Concierto de Organo en conmemoración del 40.o aniversario de la muerte de Max Reger, con obras de Bach y de Reger. Organista, Gerd Zacher.

Este concierto tendrá lugar en la Iglesia Alemana, Av. Lota N.o 2330, donde se obtendrán las entradas desde las 18.45 horas.

A ESTADOS UNIDOS. — El próximo sábado se dirigirán a Nueva York, el señor Francisco Javier Díaz Zalazar y señora Marilí Page de Díaz.

TE.— La señorita Paulina Domínguez Ugarte ofrecerá un té mañana, con motivo de su onomástico, al que han sido invitadas las siguientes personas:

Rebeca Aguirre Astaburuaga, Isabel Margarita Alemparte Claro, Magaly Araneda de Valdés, Adriana Acharán Muñoz, Alicia Aldunate Correa, Carmen Bascuñán Montes, Josefina Balmaceda Tapia, María Elena Basaure Ariztía, Carmen Barriga Antúnez, Mariana Bravo Orrego, Cecilia Binimelis del Piano, Sofía Barceló Guzmán, Mónica Bastian de Martin, Sonia Bravo Orrego, Olga Bravo de Del Villar, María Eugenia y María Teresa Beas del Canto, Angélica Correa Vásquez, Angélica Carrasco Fernández, Carmen Concha Eyzaguirre, María Eugenia Court Binder, Rosita Calderón Ruiz de Gamboa, María Elena Correa Banderas, Paulina Claro Donoso, Edith del Solar Romero, Eugenia Darrigrandi Silva, Olga de la Vega Wieland, Ruth del Solar Romero, Liliana Eggers Gardeweg, Adriana Fajardo Marchant, Inés Gómez Renard, Helen Guiton Bouille, Inés González de Sánchez, Antonieta González Monreal, Blanca González de Cortés, Nora González Pérez, Cecilia Gana Baeza, María Angélica Huidobro García Huidobro, Eugenia Hernan Lazo, Valentina Herrera Osben, Angélica Jarpa Correa, Angélica Letelier de Cortés, Bernardita y Margarita Latrop Rondanelli, Teresa Lizana Dwicher, Elena Larenas Bravo, Silvia Monti Rojas, María Teresa Michelis Echavarría, Teresa Muñoz, María Inés Naudon de la Sotta, Josefina Ossandón Gana, M. del Pilar Opazo Melo, Leonor Opazo Correa, Isabel Palma Valenzuela, Patricia Rodríguez Mollenhauer, Pilola Ríos Lavín, Elsa Schlack Charme, Eugenia y Angélica Silva Castro, Olga Touñón Silva, Soledad Ugarte Gana, Silvia Ugarte de Almarza, Cecilia Urzúa Fernández, Jimena Valenzuela Gómez, María Inés Vargas Hernández, Marta Verhmeren de Ríos, Paulina Valdivieso Domínguez, Carmen Vassallo, Teresa Zañartu Ochagavía, Carmen Vicuña Espina, Olga Vial Correa, Angélica Vicuña Anguita, Beatriz Walker Ugarte, Jimena Yáñez Larraín, Laura Yrarrázaval Correa, Paulina Zañartu Carmendia y Blanca Zaldívar Claro.

Cincuentenario del Liceo de Niñas de Curicó

La histórica ciudad de Curicó recibió en los días finales del mes de junio del año de 1906, la grata noticia del nacimiento de su Liceo de Niñas que hoy es honra de su Provincia y blasón de los establecimientos educacionales femeninos del país. Y por ese motivo, la esforzada y muy noble ciudad celebra, y con justo orgullo, la efemérides de las Bodas de Oro, en el calendario del tiempo, de ese plantel convertido hoy en árbol gigantesco que, con la sombra augusta de tantos años de existencia, consagrados a la sabiduría y a la formación de millones de almas, constituye el más bello capítulo de su historia.

Con fecha del 6 de junio de 1906, el Presidente de la República, don Germán Riesco, firmó el decreto de la fundación del Liceo de Niñas de Curicó, siendo Ministro de Educación, don Guillermo Pinto Agüero, nombres que deben tener un recuerdo de homenaje y pleitesía en estos días en que la provincia y su capital viven a merced de tan nobles memorias y de tanta significación en su desarrollo cívico y educacional.

Injusticia notoria e imperdonable sería que en estos apuntes no estampáramos el muy ilustre nombre del Intendente de la Provincia de ese entonces, don Arturo Balmaceda Fontecilla, alma de tantas obras perdurables de adelanto y de progreso cívico. La expresión más hermosa fue, precisamente, la fundación de este Liceo que pregona sus desvelos y sacrificios y, sobre todo, su visión inteligente y talento hasta conseguir de los poderes públicos el decreto de fundación y los medios materiales para esta entidad de beneficios común que hoy es el gran Liceo de Niñas de Curicó, con sus tradiciones y con ese enorme acervo de prestigio que lo distingue ante la opinión pública y universal de toda la nación.

La ciudad de Curicó guarda, intacta la gratitud hacia este eminente ciudadano que no tuvo otra inquietud y orientación que no fuera el progreso integral de esa tierra y en memoria del Presidente don José Manuel Balmaceda. Gesto de muy alta jerarquía y de público reconocimiento a la familia Balmaceda Mackenna fue aquéllo de elegir Reina del Centenario de la Ciudad de Curicó, o una de las lindas nietas del Intendente, que por la belleza y encantos únicos, sin duda, hubiera sido distinguida y agraciada como Reina de la Belleza y de la Simpatía en la más grande metrópoli del mundo entero.

Cuando el tema de celebración son cincuenta años, la pluma debe fijar nombres de bellas almas que regalaron todos sus íntimos tesoros y todos sus esfuerzos y vigilias para la jerarquía de una obra futura. Allí están, en la lejanía de los años, doña Virginia Tresoela, que en 1906 abrió el Liceo con un curso de Preparatoria y uno de Humanidades, y después de ella, doña Amanda Bourgeois de Ruiz y doña Celmira Zúñiga M. y Melitina Ferreira y Zunilda Contreras Melgarejo e Inés de Canto de Larraín, todas ellas infatigables en la conquista de ese limpio nombre de un auténtico Liceo, como expresión del alma de una ciudad y de una inmensa región y, sobre todo, de un concepto superior de civismo y de grandeza de la república.

Es necesario formular una interrogación: ¿en qué aspecto o inquietud o cauce de progreso no ha figurado siempre este plantel educacional? Las artes y las letras, la beneficencia y la vida social, la tradición y la búsqueda de sus auténticas reliquias, y la valoración de sus grandes hombres y mujeres, siempre tuvieron su mejor campo de cultivo y de acción en las aulas de este Liceo de provincia que enorgullece a todos sus habitantes.

Y así ha llegado hasta los días de hoy, que son los de su brillante cincuentenario en una definida aspiración de progreso amplio que debe merecer un respaldo del mismo Gobierno, precisamente, por esa trayectoria de esfuerzo y de ideales, sustentado en una tarea anónima y de útiles proyecciones sociales y de tanta eficacia.

En la actualidad, sus cincuenta años lo sorprenden en un ritmo de acentuado progreso con una matrícula de 1.230 alumnas con veintitrés cursos de Humanidades, diez de Preparatorias, Kindergarten, Escuela Técnica Anexa con sus cursos de talleres. Y es necesario destacar que en estos últimos tres años la matrícula ha ascendido en un cuarenta por ciento, manifestándose prácticamente la imposibilidad material de extender sus beneficios por la estrechez de su actual local, no obstante la expropiación de dos casas contiguas al Liceo, y el propósito de servir con generoso espíritu por parte de la Dirección.

Y este es el problema básico que debe encarar el Gobierno por medio del Ministerio de Educación y de la Sociedad Constructora Escolar, porque la ciudad se merece un moderno edificio para el Liceo de Niñas en este cincuentenario de su fundación y en reciprocidad a su prestigio y a su enorme desarrollo. Porque dentro de esta inmensa colmena de instrucción y educación van apareciendo cada día nuevos organismos de vitalidad social, cuya inspiración realizadora reconoce un claro origen en el talento y visión de su distinguida Directora, doña Olga Martel de Avila, quien con sus dotes ingénitas y preparación honra al Magisterio Nacional.

Merecen destacarse dos realidades de gran envergadura del año 1954 o sea, de su actual dirección: la Cooperativa de Consumos del Liceo y la Cooperativa Escolar que tan prácticos beneficios otorga al alumnado; aparte del Servicio Médico Escolar restaurado y del Centro de Padres que en su primer año de existencia obsequió un servicio dental completo en 1955. Estos valiosos antecedentes determinaron, junto con su internado de doscientas alumnas y setenta medio pupilas y su larga trayectoria de tantos lustros noblemente vividos, al Gobierno o declarar al Liceo de Niñas de Curicó en el año pasado en categoría superior de Primera Clase, colocándolo así al nivel de los mejores establecimientos de la República.

Curicó alienta y estimula a su querido Liceo de Niñas y le da respaldo con su Centro de Padres y Apoderados y el Centro de Ex Alumnas y el Centro Cultural, aparte del paralelismo interno del Centro de Protección y la Cruz Roja Juvenil.

Sin distinciones de ningún género y con la afectuosa simpatía de toda una provincia y ciudad, y a la espera de que la justicia distributiva le otorgue la realidad de un cómodo y moderno edificio, el Liceo de Niñas de Curicó inicia mañana el ciclo de celebración de sus cincuenta años, presididos por su digna y distinguida Directora, señora Martel de Avila, y su profesorado, tan lleno de prestigio y tradiciones. Es justo, entonces, que las páginas de LA NACION, sean intérpretes de la emoción que representan para la ciudadanía los trabajos y tareas y siembra del bien y de la virtud en millares de niñas que reconocen toda su estirpe espiritual e intelectual en esos muros y aulas de tantos recuerdos.

Mosén Alberto Janúbar.

TE CANASTA.— En honor de la señora Mamie Chun de Seng, la señora Renée de Helfant ofreció un té-canasta en su residencia, al que asistieron, entre otras, las siguientes personas: Embajadora de Francia, María Albertini de Borga; Raquel Alfonso de Barros; esposa del Encargado de Negocios de la República Dominicana, Cándida de Baehr; Chita Madrid de Cañas, Lucha Mery de Del Fierro, María Gómez Lobo de Mahns, María Ureta de Molina, Raquel Mesa Campbell de Merino, Cristina Figueroa Anguita, Ida Terpelle de Gelcich, Niní Gajardo de Mayer, Esther Ropert de Langdon, Lola de Ferrer, Tina de Geraldi, Nelli Mogiano de Becerra, América Miranda de Bravo, Emma Miranda de Valbuena, Eugenia Matte de Montes, Nena de Max, Draga de Ilich, María Teresa de Granade de Jenssens, Valerie de Parker, y Yolanda Ross Bravo.

TE DE DESPEDIDA.— Ayer, la señora Eugenia Matte de Montes, ofreció un té de despedida, en su residencia, en honor de la señora Mamie Chun de Seng.

BANQUETE OFICIAL.— Durante el día de hoy, entre las 11 y 18 horas, se recibirán las adhesiones para el banquete oficial, con que el Teatro Experimental de la Universidad de Chile celebrará sus quince años de vida.

Esta reunión social, que agrupará a las más distinguidas personalidades de nuestro ambiente cultural y artístico, tendrá lugar en el anexo Goyescas (bajo del Teatro Central), mañana viernes a las 22 horas. Los interesados pueden inscribirse hasta hoy jueves, a las trece horas. La secretaría atiende en Huérfanos 1117, 4.o piso, Of. 421.

MISAS POR DON HECTOR MARCHANT BLANLOT.— Mañana, a las 9.30 y 11 horas, en la Iglesia de la Veracruz, se oficiarán misas en recuerdo de don Héctor Marchant Blanlot, al cumplirse dos años de su fallecimiento.

MISA.— Al cumplirse un mes del fallecimiento de don Jorge Maluenda Machuca, se oficiará una misa mañana viernes 22, a las 10 horas, en la Capilla del Cementerio General.

NACIMIENTO.— Ha nacido Vilma Verónica, hija del señor Orlando Miranda Rivera y de la señora Irma Rosa Valenzuela de Miranda.

COMIDA. — Don Enrique Echeverría y señora Carmen Domínguez de Echeverría ofrecieron últimamente una comida a sus relaciones en su residencia.

acontece... POR YOLANDA ROSS

JOSE MARIA LORCA SILVA encontró que la mejor manera de pasar su cumpleaños era bailando. Y como los años eran 18, podía bailar toda la noche y... "fresco como una lechuga". Para poder festejarlo, en forma, invitó a un grupo íntimo de amigos a comer al Club de la Unión. El grupo era tan bueno para el baile como José María, y después de la comida siguieron bailando en una Boite hasta que les dio las tres de la madrugada. Los invitados eran Ricardo Ovalle Carrasco, alumno del 6.o año del Instituto Luis Campino, tan aventajado en los estudios como en el baile y en la política. En cuanto a esto último, la inclinación está por el Frente del Pueblo, lo declaraba en el Club de la Unión. Hernán Correa Marín, un futuro "as" del volante; Mario Clark Valdivieso, el diplomático chileno, y profesor universitario Javier Illanes. En cuanto para el anfitrión, ésta fue "cuasi" una comida de despedida. En breve partirá a Bruselas, acompañando a su padre, Fernando Lorca Cortínez, quien va a nuestra Embajada. Allí José María estudiará Arquitectura. Se va con el campeonato escolar de Chile en los 1.500 metros.

LAS INVITADAS a la comida de José María Lorca, fueron: Patricia Hamel Barbosa, sobrina del ex Canciller, que llevaba un elegante traje de falda negra. Paulina Benítez Lorca, alumna del Ballet de Uthoff. Sofía Silva Velasco y Verónica Barros Aldunate, quien ya se destaca por seguir los pasos de su hermana Raquel en la búsqueda y práctica del folklore chileno.

—oOo—

DOS MESES hace que llegó por primera vez desde México, Gracia Wiechers de Díaz. Y tal vez nunca habría venido a este país si no hubiera sido conquistada por un chileno, Tito Díaz Alemany, funcionario de nuestra Cancillería, la vio cierta vez en Estados Unidos. La volvió a encontrar este año en México. Al poco tiempo hubo gran ceremonia y los novios partieron de luna de miel para Santiago. Desde que llegó, Gracia se ha dedicado a conocer a los compatriotas de su marido. En Los Cerrillos conoció a toda la famillia a su llegada. Eran bastante. Pero, anteayer, su cuñada, Carmen Díaz de Donoso, quiso presentarla a todas sus amigas, y convidó a 45 de ellas a un té. Y entonces tuvo que reconocer, Gracia, que retener tanta cara y tanto nombre, le iba a ser difícil...

Para no sentirse tan perdida con tanta cara nueva, Gracia sigue un sistema enseñado por su madre. Se fija en un detalle característico de las facciones: ojos, boca y nariz pasan por la revisión, y permanece el de más carácter. "Esto —dice la mexicanita— es un sistema que no falla".

Y. R.

Don Arturo de la Taille Walker.-

Ha sido profundamente lamentada en nuestros círculos sociales la noticia llegada de Francia, anunciando el fallecimiento, en Mont-de-Mar, del teniente coronel don Arturo de la Taille Walker.

Hijo del Conde José de la Taille, actualmente en Francia, y de la señora Elisa Walker Larraín de De la Taille, ya desaparecida, pasó gran parte de su juventud en nuestro país, el que abandonó para entrar en el Ejército francés. Por su actuación en la última guerra el señor De la Taille mereció las más altas condecoraciones por su valor.

Casado con una distinguida dama francesa, deja cinco hijos, algunos de corta edad.

Su desaparecimiento afecta a conocidas familias de la sociedad chilena y en especial el hogar de su hermano, el Conde Timoleón de la Taille Walker y señora Carmen Larraín de De la Taille y el de su hermano Ely de la Taille, quien reside actualmente en Africa.

A NUEVA YORK.— El 20 de julio se dirigirá a Nueva York, por vía aérea la señora Gabriela Marchant de Domínguez.

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Profunda impresión causó en Venezuela el desastre aéreo

CARACAS, 20 (UP).— Inmensa impresión causó en el país la catástrofe aérea de esta madrugada cerca de Nueva York, donde cayó al océano un avión de la Línea Aérea Venezolana con 74 personas a bordo.

La pérdida de los 42 ciudadanos venezolanos que viajaban en el avión, enluta a numerosas familias de la alta sociedad de Caracas y otras ciudades del país.

La noticia fue dada a las 6.45 A. M. por el "Reporter Esso" y conmovió a la ciudad en el momento en que las radios iniciaban sus programas diarios.

El Ministro de RR. EE., Laureano Vallenilla Lanz, al serle leída la lista de pasajeros, interrumpió varias veces la lectura con sentidas expresiones de "era muy amigo" o "muy buena gente".

Muchos funcionarios y personalidades, asediaron a la United Press con llamados telefónicos para solicitar la lista de las víctimas, la cual fue dada por el "Reporter Esso" en numerosos boletines extraordinarios.

Como los diarios matutinos cierran a la medianoche, no alcanzaron a dar la noticia, que sólo llegó al público a través del Reporter Esso y los programas de radio Caracas y las televisoras.

La Línea Aeropostal Venezolana no ha hecho declaraciones hasta el momento. Este es el primer accidente de magnitud que sufre la Empresa en muchos años de operaciones.

La lista de pasajeros no incluye altos funcionarios ni personalidades, pero sí, algunas figuras muy conocidas aquí, como el comandante José Touron Alvarez, de larga actuación en las Fuerzas Armadas, y su esposa, de la alta sociedad.

La lista de ciudadanos norteamericanos tampoco incluye figuras destacadas de las industrias norteamericanas en Venezuela, uno de ellos, Peter Ward, era jubilado de la Mene Grande Oil Company; los demás eran empleados de diversas Empresas.

La central de la L. A. V. acusaba esta mañana una extraordinaria confusión, provocada sobre todo por la presencia de los parientes de las víctimas.

Los altos funcionarios de la Empresa se hallaban en constante comunicación telefónica con Nueva York, lo que hacía imposible a los parientes de las víctimas, conseguir, a su vez, una comunicación con el norte.

El Reporter Esso transmitió varias veces en la mañana la lista de las víctimas. Las oficinas de la United recibieron muchas visitas y llamadas, siendo necesario imprimir apresuradamente listas para satisfacer los requerimientos.

CARACAS, 20. (UP).— Una sombra de profundo pesar cubrió hoy la vida habitualmente alegre de Venezuela, a medida que se iban conociendo los detalles de la tragedia aeronáutica ocurrida esta madrugada, cerca de Nueva York.

Las radios suspendieron sus programas de costumbre en señal de duelo por la muerte de más de cuarenta connacionales, muchos de ellos vinculados a algunas de las familias más acaudaladas y aristocráticas de Venezuela. Dos diarios matutinos tiraron ediciones extraordinarias, y el vespertino "El Heraldo" publicó tres ediciones.

El dolor público se hizo especialmente intenso al conocerse el hecho de que la tragedia costó la vida a numerosos estudiantes, varones y niñas, que regresaban de vacaciones a sus hogares, una vez concluído su año escolar en Estados Unidos.

La Línea Aeropostal venezolana anunció que un avión de la Compañía partirá mañana a Nueva York, llevando a numerosos parientes de las víctimas.

El Gobierno y la L. A. V. han adoptado inmediatas medidas para investigar las circunstancias de la catástrofe.

Dos inspectores del Ministerio de Comunicaciones partieron hoy a Nueva York con ese propósito, vía Pan-American. El jefe de operaciones de la L. A. V., capitán José Mendoza, también se ha dirigido a Nueva York en un avión de la Compañía.

Por irónica coincidencia, la mayor tragedia ocurrida en la historia a un avión comercial en vuelo regular, se produjo en momentos en que delegados de 59 países se reunían aquí en una Conferencia de la Organización Internacional de Aviación Civil.

En una reunión del Comité Ejecutivo de la Asamblea, el presidente de la Organización, doctor Edward Werner, expresó sus condolencias al Gobierno, al pueblo de Venezuela, a las familias de las víctimas y a la L. A. V.

Aunque las tragedias de este tipo se han hecho cada vez más infrecuentes en los últimos años, dijo Werner, "todavía pueden ocurrir en la aviación, como en muchas otras ramas de la actividad humana, y esta posibilidad nos ha sido traída hoy trágicamente a la memoria".

El Director del diario "El Universal", Werner Heuer Lares recibió de la United Press, con enorme entereza, la noticia de la muerte de su hija Delia y de su yerno Humberto Braschi, con quienes vivía.

Aumento de presupuesto escolar piden mexicanos

MORELIA, (México). 20. (F. P.).— Centenares de estudiantes revoltosos irrumpieron ayer en oficinas de Gobierno y en los edificios de dos diarios; y los funcionarios del Gobierno del Estado de Michoacán, atribuyen la agitación a los comunistas.

La actitud de los estudiantes se debe a su propósito de obtener que se aumenten los presupuestos para las escuelas.

Los estudiantes mantenían una huelga que duró 65 días y que terminó esta semana. Pero el dirigente máximo de ellos, Adolfo Mejía, ordenó a sus compañeros "mantener el reinado del terror hasta que se satisfagan nuestras demandas". El gobernador del Estado, Dámaso Cárdenas, se niega a aceptar sus peticiones.

Se calcula que los daños causados por los estudiantes llegan a un millón de pesos (unos 240.000 dólares). Los jóvenes arrojaron a la calle o los destruyeron, los muebles y máquinas de escribir de las oficinas de Gobierno, y en las oficinas de los diarios "Heraldo Michoacano" y "Voz de Michoacán", rompieron las máquinas de escribir y de los talleres. También rompieron vidrios de ventanas y en la calle incendiaron dos motocicletas del Estado.

Los estudiantes pidieron una audiencia con el gobernador Cárdenas, ayer, para hacerle saber nuevamente sus peticiones, y como éste se negara a recibirlos, los jóvenes se lanzaron a las calles en son de batalla y comenzaron a causar los perjuicios materiales indicados.

Entre otras cosas, los estudiantes quieren que el 14 por ciento del presupuesto del Estado de Michoacán, sea dedicado a escuelas y beneficios de los estudiantes.



NUEVA YORK.— Los oficiales del Cuerpo de Guardacostas, teniente-comandante Hansen (izquierda), piloto, y teniente Edwin Rahn, luego de regresar desde el punto donde se produjo la caída del "Superconstellation" venezolano, accidente que costó la vida a 74 personas. Los dos volaron al encuentro del avión cuando éste envió un mensaje, pidiendo socorro, y empezaron a escoltarlo. Cuando el piloto venezolano empezó a arrojar al océano la carga excesiva de gasolina que llevaba, el combustible se inflamó, y la máquina cayó al agua envuelta en llamas.— (Radiofoto de UNITED PRESS.)

Declaraciones de algunos testigos de la caída del Superconstellation

Piloto de otra máquina, presenció impotente desde el aire, toda la tragedia

SAN JUAN (Puerto Rico), 20. — (UP). — El Capitán Charles E. Fisher, que piloteaba el avión de Eastern Aislines, vuelo número 837 de Nueva York a San Juan, fue testigo ocular del trágico accidente que sufrió el avión de la línea aeropostal venezolana (LAV) al precipitarse en el mar, envuelto en llamas.

Fisher declaró a la United Press que el suceso ocurrió a unas 35 millas de la costa de Nueva Jersey, cerca de la Isla del Sur, treinta y un minutos y treinta y cinco segundos pasada la medianoche.,

Agregó el testigo de la catástrofe, que le avisó, la torre de control del aeropuerto de Idlewild, de que el Superconstellation de la LAV se hallaba en peligro y regresaba por tener un motor con excesivo número de revoluciones. Explicó, que estableció contacto visual con el avión siniestrado y el 2124 del servicio guardacostas, mientras ambos aparatos volaban a una altura de nueve mil quinientos pies (unos dos mil novecientos metros).

"Estaban enfrente de mí, a mi izquierda, y algo más bajos —dijo— el de LAV avisó al de guardacostas, que empezaba a descender. Después dijo que se hallaba ya a ocho mil doscientos pies (dos mil quinientos metros) y que iba a derramar su combustible. Preguntaba si podía hacerlo en aquel paraje, y de Nueva York le contestaron que podía soltarlo si se hallaba sobre mar abierto.

"En este momento me hallaba emparejado con él y le tenía todavía a mi izquierda y un poco más bajo. La luna, arriba y a mi derecha, me facilitaba una vista clara del aparato. Observé un gran penacho de humo blanco detrás de él, y después de un breve instante, una nube continua de humo que le seguía. Me fijé en que sus luces de navegación todavía centelleaban.

"Pocos segundos después de haberle pasado, empezó a derramar el combustible. Todo lo que entonces pude ver, fue una gran bola de fuego. El aeroplano pareció seguir su curso durante unos segundos, pero repentinamente hizo un viraje hacia la derecha, de nueve grados aproximadamente. En ese instante inició lo que parecía una larga caída en picada, pero bastante horizontal. Continuó cayendo un breve momento. Y luego pareció elevarse ligeramente en un viraje hacia la izquierda, dando la impresión de ser una enorme masa de la que se desprendía una pequeña bola de fuego. A los pocos segundos, de esa masa cayeron otras tres pequeñas bolas de fuego. La masa que era el aparato siniestrado, pareció continuar ascendiendo unos momentos, pero repentinamente, describió un arco y empezó a caer verticalmente.

"El avión fatídico pareció, al caer, una estrella fugaz, y no ví explosión alguna hasta que entró en el mar. Entonces se produjo una enorme explosión y un incendio al chocar en el agua. El fuego duró con gran intensidad, unos treinta segundos, y al cabo de ellos se dividió en una gran masa ígnea rodeada de otras cuatro o cinco más pequeñas.

"Nosotros volamos dando vueltas por encima a muy poca altura. El avión en llama había perdido contacto por radio con Nueva York. Pero desde Idlewild nos tenían a ambos al alcance del radio y me dieron la posición, que yo transmití al aparato guardacostas.

"La persona que desde el avión sinestrado estableció el contacto por radio no daba ninguna señal de inquietud por la voz, pues hablaba con gran serenidad y calma. Hablaba muy buen inglés, con acento latinoamericano".

POINT PLEASANT, Nueva Jersey, 20. — (UP). — Por lo menos cuatro personas en estas vecindades, vieron caer esta madrugada al Super-Constellation venezolano que se precipitó al mar como "una enorme bola de fuego".

Tres de ellas —el sereno Gus Botelho, Russ Taylor y Michelle Mariani— dijeron que se hallaban cerca de la costa cuando oyeron por primera vez, al avión a la una y media de la madrugada. Poco después vieron un destello sobre las tranquilas aguas del Atlántico.

"De repente, el destello se convirtió en una enorme bola de fuego antes de caer lentamente al mar", dijo Botelho.

Unos diez kilómetros al norte, en Avon, el pescador John Doma, de 45 años, estaba atareado tejiendo sus redes cerca de la estación guardacostas de Shark Rier, cuando vió al avión caer al mar.

Domah dijo que un resplandor rojo iluminó el cielo después que el avión desapareció de su vista.

El Gobierno investigará las causas del accidente

NUEVA YORK, 20 (UP). —Un vocero de la Junta de Aeronáutica Civil declaró en el aeródromo de Idlewild, que el desastre del avión venezolano acaeció fuera del límite de doce millas de la aviación civil, corresponderá por tanto al Gobierno venezolano efectuar la investigación pertinente.

Sin embargo, el funcionario señaló que los organismos aeronáuticos federales de Estados Unidos colaborarán con la Embajada de Venezuela en Washington y le brindarán toda la ayuda que sea posible.

Añadió que la transcripción total o parcial, de todas las comunicaciones de tierra, será entregada a la prensa.

James Bernardo, Ayudante del Director Regional de la Junta en Nueva York, distribuirá la transcripción a la prensa.

Consiste en los mensajes grabados que se recibieron en siete frecuencias radiales diferentes y comprende no sólo los mensajes desde el control de tierra, la torre de control y unidades del control del tráfico aéreo.

El Gerente General de la Línea Aeropostal venezolana en Nueva York, José Roncajolo, leyó ante las cámaras de televisión parte de la declaración que se distribuyó ya a la prensa. Expresó las condolencias de la empresa a los parientes y amigos de los pasajeros muertos.

Un abogado de la compañía impidió que Roncajolo hiciera una declaración en inglés, explicando que el Gerente General se encontraba en Nueva York hacía menos de un mes y que conocía muy poco el idioma.

74 VICTIMAS AL...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

(L. A. V.) había partido del aeropuerto internacional de Idlewild, en Nueva York, a las 23.16 horas, en vuelo directo a Caracas. Una hora más tarde, cuando el avión volaba sobre las tranquilas aguas del Atlántico, bajo una luna brillante, se produjo un desperfecto en el motor interior del ala izquierda, a unas 200 millas al este de la costa.

A las 0.24 horas, el piloto comunicó por radio que regresaba a Idlewild. Una hora después, comunicó que comenzaba a arrojar al mar el exceso de gasolina, medida rutinaria de precaución, pero segundos más tarde la gasolina se incendió y el enorme avión se precipitó al mar envuelto en llamas.

Los pasajeros y tripulantes de un avión de la Eastern Airlines que volaba con destino a Puerto Rico y los tripulantes de un avión anfibio del Servicio de Guardacostas enviado al encuentro del Super-Constellation venezolano para escoltarlo hasta Idlewild, presenciaron horrorizados la caída del avión.

Una tremenda explosión deshizo al aparato, al parecer, al estrellarse en el agua.

El primer cadáver fue recogido del mar, al amanecer, a 35 millas al este de Asbury Park, Nueva Jersey, y a 40 millas de Nueva York. Era el de una mujer; tenía la cabeza casi cercenada y le faltaban las piernas y un brazo.

El rescate de los cadáveres continuó muy lentamente. Cinco embarcaciones guardacostas recorrían la zona del desastre, dirigidas por dos aviones guardacostas.

Muchas prendas de vestir, de niños y adultos, fueron recogidas del agua, incluyendo un sobretodo vacío y agujereado como por la explosión de una granada, atravesado por un trozo metálico del avión.

Un maletín blanco de mujer flotaba sobre las olas, cerca de una pelota de fútbol desinflada y una caja de material plástico con nueve pares de calcetines nuevos de hombre en el interior.

Los expertos que estudian las circunstancias en que se produjo la catástrofe, sostienen que un avión Super-Constellation puede volar fácilmente con sólo tres motores, y que arrojar el exceso de gasolina antes de un aterrizaje de emergencia es algo rutinario que siempre se ha realizado sin peligro.

Un portavoz de la Lockheed Air Craft Corp., fabricantes de los Super-Constellation, declaró que los ingenieros de la Compañía no se explican qué causó el incendio de la gasolina.

"Debe haber habido un incendio en alguna parte, tal vez en un motor", agregó.

En su primer mensaje, a la 0.24 de la madrugada, el piloto del avión, capitán Luis Plata, informó que su motor número dos funcionaba y que regresaría a Idlewild. Veintidós minutos más tarde, las autoridades de aeronáutica civil declararon que el caso era de emergencia y notificaron al servicio de guardacostas.

Un avión anfibio Albatros partió a la 1.02 hora para escoltar al avión venezolano hasta Nueva York, y un transporte de la Armada, el "Teniente Robert Craig", fue desviado de su rumbo a Bremerhaven, para seguir hacia la zona de peligro.

El piloto del avión anfibio, capitán Fred Hancox, informó que había establecido contacto por radio con el avión venezolano a la 1.11 hora, y, 14 minutos más tarde, lo avistó volando hacia la costa.

Hancox dijo que el avión le dio la impresión de ir sin dificultades y que, con sólo tres motores, su velocidad era normal.

A la 1.27 hora, agregó, el piloto venezolano le comunicó por radio, que pensaba arrojar el exceso de gasolina para aterrizar.

"A los pocos segundos, vi algunas chispas debajo de las alas y luego, de pronto, una gran llamarada debajo del ala derecha— agregó Hancox—. El combustible, al parecer, se había incendiado".

Hancox dijo que el avión cayó en picada, desde 8.000 pies (unos 2.450 metros), para estrellarse en el mar en un viraje de casi noventa grados, estallar y desaparecer.

El pasaje del Super-Constellation incluía 42 venezolanos, 18 norteamericanos, dos españoles, un francés y un suizo.

La tripulación comprendía seis venezolanos, un francés, un italiano y dos camareras norteamericanas.

A 35 millas de la costa hallan restos del avión

NUEVA YORK, 20. (UP).— El teniente H. W. Parker, de la Oficina de Rescates del Cuerpo de Guardacostas, anunció que parece haber sido localizado el lugar donde se hallan los restos del avión de la Línea Aérea Venezolana, que cayó en el mar, esta madrugada.

Parker añadió que el sitio está cinco millas más afuera de lo que se había calculado, y dijo que un rastreador del Cuerpo de Guardacostas dragó el fondo del mar en el lugar, y encontró algunos trozos del aparato.

El funcionario manifestó también que, por ser ya de noche, se ha suspendido hasta mañana a las 6 A. M. la búsqueda de los restos del avión y los cadáveres de las víctimas. Realizan la labor un escampavías y varios aviones del Cuerpo de Guardacostas.

Señaló el teniente Parker que no se cree encontrar trozos grandes del aparato, pues, aparentemente, éste se desintegró al chocar con la superficie del océano.

El lugar del accidente se encuentra a los 40 grados 5 minutos y 6 segundos de latitud norte, y 73 grados, 15 minutos de longitud oeste, y dista 35 millas de Asbury Park, balneario del Estado de Nueva Jersey.

22 ESTUDIANTES REGRESABAN LUEGO DE OTRO AÑO LECTIVO

NUEVA YORK, 20.— (UP).— El capitán Luis F. Plata, piloto del avión venezolano que cayó al océano esta madrugada, fue designado sólo a última hora para que condujera el aparato hasta Caracas, según reveló hoy la L. A. V.

Originalmente, estaba dispuesto que el avión fuera piloteado por el capitán Gonzalo Parraga, de 26 años de edad, pero ayer éste recibió órdenes de realizar un vuelo de familiarización en torno al aeropuerto de Idlewild, que le impidió pilotear el avión que partió a Caracas.

Plata, presidente de la Asociación de Pilotos Venezolanos, fue designado en su lugar. Según los planes originales, le habría correspondido conducir el avión que debe partir esta noche.

Plata y Parraga eran viejos y buenos amigos.

NUEVA YORK, 20.— (UP).— Juan Sotillo Guillén, funcionario del Gobierno venezolano, declaró que 22 de los 42 pasajeros venezolanos del avión desaparecido, eran estudiantes de instrucción secundaria, hijos de acaudaladas familias venezolanas. Regresaban a Venezuela después de haber terminado el año lectivo en costosos colegios secundarios de Estados Unidos.

Guillén es Contralor de Compras del Gobierno venezolano en Nueva York, y tiene sus oficinas en 250 West 57th. Street.

Nómina de las personas que iban en avión "LAV"

NUEVA YORK, 20 (U. P).— La siguiente es la lista revisada de los pasajeros y tripulantes de distintas nacionalidades que murieron en el accidente del avión de la Línea Aeropostal venezolanos:

PASAJEROS VENEZOLANOS José Tourón Alvarez, Danae Tourón, Teresa José Duque, Ida Schenkman Deutsch, José Deutsch, Pedro Pérez, Ruperto Peña Rodríguez, Omaria Freites, Hilda Antisdell, Cristiana Francisca Cuervo, Luis Borjas Hernández, hijo del Dr. Arminio Borjas, hijo, de Caracas, estudiante; Alicia Pérez, Morean Ana Violeta Villalta, Evelyn Senior Urbina, Vilma Senior Urbina, Guillermo Socorro, Rafael Antonio Socorro Villasmil, María Lourdes Socorro Ramírez, Cristóbal Acosta, Mireya Castillo Martucci, Pedro Real Castillo Martucci, Fernando Padrón, Milagros Huncal, Carmen Croes y Margarita Croes, de una conocida familia de Valencia, Estado de Carabobo; Diego Blanco, Delia Heuer de Braschi, hija del Director de "El Universal" de Caracas, y su esposo, Humberto Braschi, Secretario Privado del Jefe del Gobierno del Distrito Federal de Caracas; Yolanda Alfonso, Teresa Alfonso, Elsa C. Boccardometeffani, Alvaro Domínguez, Flor María de Armas Velásquez, Alexander de Armas Velásquez y la hijita del matrimonio, una criatura llamada Florella de Armas; María Cristina Ramos, José Gilberto Belloso Hernández, Lucía Mercedes Terán Escamez, Ligia M. Terán Escamez, Justina Ligia Martínez, Gabriel Borges Elster, Nancy María Borges Elster, María Sulpisia Parra.

NORTEAMERICANOS: Peter Ward, de 53 años de edad, jubilado de la Croele Petroleum, residente Los Chorros, Miranda Oriental; Michelle D. Cassidy, de 17 años de edad, de Meyersdale, Pensilvania, hija de un representante de una empresa petrolera en Venezuela; Frank Theodore Brenthin, William Dunn, Myrtle H. Isbell, Dorothy Ann Witter, George Louis Witter, Phillip Walker, Daniel Handler, Martin S. Handler, Beverly Handler, Lynne Handler, Marshall Noel, de 49 años de edad, de Ridgewood, Nueva Jersey, casado y padre de tres hijas; John Pilla, gerente del establecimiento en Caracas de la casa internacional de joyería Cartier Incorporated; Arthur Hill. Brenda Oursler, Ellen Oursler.

ANN ARBOR (Michigan), 20.— (UP.)— Luis A. Borjas Hernández, estudiante de Ingeniería de la Universidad de Michigan, fue una de las víctimas en el desastre aéreo de la LAV.

El Dr. Elio E. de Armas, que se graduó el sábado en Salubridad Pública en la Universidad, no iba en el avión, pero su esposa Flor María Velásquez de Armas y sus dos hijos, Alexander de Armas y Fiorella de Armas, perecieron en el accidente.

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

Francia modificará sistema administrativo de Argelia

PARIS, 20. (UP).— El Gabinete francés aprobó hoy un amplio plan de reorganización y reforma para Argelia, que daría a la población musulmana una voz mayor en los asuntos locales.

Tras una prolongada reunión, el Gabinete del Primer Ministro, Guy Moliet, aprobó una serie de decretos que remodelarán completamente la vida administrativa y política de Argelia, actualmente ensangrentada por la rebelión.

En virtud de una de las decisiones, Argelia será dividida en doce departamentos, en lugar de los cuatro actuales.

Otro decreto aprobado por el Gabinete, convertiría a los "comunidades mixtas", de población predominentemente musulmana, en comunidades de "plenos derechos", como las de Francia metropolitana, que elegirían Concejos Municipales locales, probablemente a fines de año.

Este decreto pondrá fin al sistema que hasta ahora ha convertido al Administrador designado por el Gobierno francés en el poder efectivo en cada distrito. Este Administrador gobierna, a su vez, por intermedio de caides —o caciques locales— designados por él mismo en los pueblos de su jurisdicción.

El Gabinete aprobó, igualmente, un decreto que reorganizará la administración central en Argel.

Los rebeldes argelinos saquearon una iglesia

ARGEL, 20.— (U. P.).— Tropas de la Legión Extranjera, con apoyo de aviones lanzacohetes, entraron hoy en batalla para despejar una zona contigua a la frontera marroquí, que será convertida en tierra de nadie.

El propósito es poner fin a las infiltraciones a través de la frontera, desde los Montes del Rif, en Marruecos, hasta las bases de operaciones de los rebeldes argelinos.

Por primera vez, las autoridades francesas anunciaron oficialmente que sus aviones de caza están utilizando cohetes, aparte de ametralladoras.

La operación combinada por tierra y aire fue iniciada ayer.

Esta mañana, las operaciones se habían concentrado en un valle angosto, donde se ha hecho fuerte una banda rebelde de no más de 40 hombres, pero bien pertrechados de armas automáticas.

La operación, entre los pueblos de Lourmel y el mar, es una de las últimas destinadas a despejar el terreno de fuerzas rebeldes para establecer un "cordón sanitario", o tierra de nadie, en la frontera argelino-marroquí, probablemente a partir de la próxima semana. Fuentes bien informadas dijeron que todas las aldeas dentro de la zona, serán evacuadas, y que los aviones franceses tendrán órdenes de abrir fuego contra todo lo que se mueva.

Tropas de Infantería de Marina han desembarcado en la costa para apoyar la acción de unos tres mil legionarios que tratan de cercar y exterminar a los últimos grupos rebeldes en la región. Estos, sin embargo, están luchando con rifles automáticos, ametralladoras y aún lanza-granadas.

Mientras tanto, elementos desconocidos saquearon una Iglesia Católica romana en los suburbios de Orán, e intentaron incendiarla. Esta es la primera vez que una iglesia es saqueada completamente desde que comenzó la rebelión argelina.

Los vándalos derribaron las imágenes, destrozaron vestimentas religiosas y rompieron el tabernáculo para robarse dos vasos de oro. Los bomberos consiguieron extinguir el incendio.

Regresan a Rusia 174 aviadores de Berlín Comunista

BRADENBURG (Alemania Oriental), 20.— (UP.)— Los rusos enviaron hoy de regreso a casa, en viejos aviones y con gran estruendo publicitario a 174 aviadores; poniendo en marcha así sus planes proclamados de retirar de Alemania Oriental un total de 33.500 soldados.

Observadores militares y corresponsales extranjeros presenciaron la ceremonia de la despedida, para la cual los comunistas movilizaron una fuerza de cien mil hombres y mujeres bien aleccionados.

La prensa comunista proclamó esta mañana que la invitación a los occidentales para que asistieran a la partida de las fuerzas soviéticas, es prueba de que los movimientos militares pueden ser "públicos".

Los oradores comunistas que ocuparon la tribuna tuvieron expresiones de "amistad inolvidable" con los aviadores rusos que partían, sin olvidarse de invitar a británicos, franceses y norteamericanos a reducir también sus fuerzas en Alemania Occidental.

Embajador argentino ante la NU visitó al Emperador japonés

TOKIO, 20 (UP).— Aníbal Olivieri, Embajador de la Argentina en las Naciones Unidas, fue recibido hoy en el Palacio Imperial por el Emperador Hirohito y la Emperatriz Nagako.

El Embajador argentino en el Japón, Carlos A. Quiros, le acompañó a la audiencia.

Los dos diplomáticos conversaron con el Emperador y la Emperatriz durante 20 minutos.

Olivieri les transmitió los saludos del Presidente argentino, Pedro Eugenio Aramburu.

El Embajador Olivieri se dirige a Jakarta por invitación del Gobierno indonesio.

Saldrá hacia Manila esta noche. Inmediatamente después seguirá viaje hacia su punto de destino.



LA HABANA.— Grupo de pilotos de la Fuerza Aérea de Chile, a su paso por Cuba con rumbo a los Estados Unidos, aparecen en compañía del gerente de BRANIFF, en La Habana, durante su visita a esa ciudad. Estos pilotos, a las órdenes del comandante Renato Ianiszewsky, llevaban la misión de recibir una partida de aviones.

Nuevo armamento de procedencia rusa exhibió ejército egipcio

EL CAIRO, 20 (UP). — Por Walter Collins. — Egipto desplegó hoy, su recién robustecido poderío militar en un desfile de 4 horas que se describió como el de más colorido en la historia del país.

El Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Dmitri Shepilov, estuvo junto al Primer Ministro Gamal Abdel Nasser y otros altos funcionarios egipcios en el palco oficial. Allí estaba también, el Cuerpo Diplomático extranjero, incluso el Embajador británico, Brian Robertson, que condujo por su país, las negociaciones finales para el retiro de las fuerzas británicas en la zona del Canal de Suez.

Fue justamente el retiro de los últimos contingentes de soldados británicos del suelo egipcio lo que se festejó con el gran desfile, durante el cual el público vio por primera vez, el armamento recibido por Egipto de la Unión Soviética.

La muchedumbre, calculada en 200.000 personas, colmó todo el trayecto del desfile y dio rienda suelta a su entusiasmo al paso de los aviones a reacción y de los bombarderos Ilyushin, todos de fabricación soviética. Asimismo se vieron 71 enormes tanques "Stalin", parte de la formación de 187 que participó en la demostración. Entre ellos había también 70 tanques medianos T-34 y 17 Centuriones, de fabricación británica.

"Las armas de este ejército son harto diferentes de las que usamos en la guerra Palestina —explicó el comentarista radial—. Este ejército puede ahora enfrentar y barrer a cualquier agresor. El soldado egipcio está ahora en condiciones de derrotar a cualquier soldado del ejército israelí. Israel pensó que Egipto y los demás Estados árabes, no tendrían fuerza para resistir. Hoy el ejército egipcio puede defender a la patria contra los agresores".

No alcanzó a preparar su maleta y por eso se salvó

NUEVA YORK, 20.— (UP).— Guillermo García Méndez, de 30 años de edad, y empleado de la Creole Petroleum Corp., daba gracias al Todopoderoso hoy porque a último momento no tuvo tiempo de preparar su maleta y tomar el avión de la línea venezolana que se precipitó al mar a poco de alzar el vuelo de Nueva York.

Méndez, natural de Maracaibo, había venido a Estados Unidos para recorrer las instalaciones de la Creole en este país. Tenía dispuesto partir anoche de regreso en el infausto avión, pero un compromiso de último momento, hizo que quedase sin tiempo para preparar la maleta y debió cancelar el pasaje.

Partirá mañana por la noche en el mismo vuelo de la misma Línea, "como demostración de mi fe en la Línea Aeropostal Venezolana".

—oOo—

NORTH HOLLYWOOD (California), 20.— (UP).— notificado de que sus dos hijos únicos estaban en el avión venezolano que se precipitó en llamas al mar, George Witter sólo pudo balbucear:

"¡No puede ser, no puede ser!"

Después de unos minutos y algo repuesto de la dolorosa sorpresa, Witter explicó que sus hijos George Louis, de 12 años de edad, y Dorothy Ann, de 14, iban de vacaciones a Venezuela acompañados por su tía materna, la señora Russel Antisdel, y su madre. Witter presume que las dos señoras estaban con sus hijos, en el avión.

"Mis dos hijos eran músicos brillantes y estudiantes sobresalientes. Habían estado ahorrando durante dos años para hacer el viaje. Su tío, un acaudalado contratista de allí, los había invitado."

Witter es inspector de construcciones en el Condado de Los Angeles. Explicó que la tía de sus hijos era ciudadana venezolana. Recordó que había conversado por teléfono con George y Dorothy, anoche, poco antes de que los niños tomasen el avión.

—oOo—

RIDGEWOOD (Nueva Jersey), 20.— (UP).— Con voz embargada por la emoción, una vecina del acaudalado industrial Marshall Noel, contó como éste se había despedido anoche de su esposa y sus tres hijas, antes de subir al avión de la empresa venezolana que se precipitó en llamas al mar.

"La familia regresó a casa y, más tarde, fue notificada por la empresa de que el señor Noel estaba en el aeroplano del desastre", dijo la vecina, que rehusó dar su nombre.

Noel tenía 49 años de edad y se dirigía a Puerto Ordaz, donde desempeña el cargo de de vicepresidente de "Maquinarias Bolívar C. A. Co.", que fabrica maquinaria de construcción. Era, asimismo, presidente de la "Frantz Tractor Co. Inc.", de la ciudad de Nueva York.

La vecina dijo que Noel había estado en su casa seis semanas y parecía anoche en el mejor de los humores, aprovechando los últimos momentos con su esposa Ruth y sus tres hijas, Patricia, de 20 años de edad; Sharon, de 17 y Marsha, de 10.

Explicó, la informante, que Noel viajaba con frecuencia a Venezuela por la Línea Aeropostal Venezolana.

"Había estado en Venezuela muchas veces y regresaba, eso es todo", dijo la mujer.

Añadió que los Noel eran sus vecinos desde hacía siete años. La viuda de Noel, prosiguió, estaba postrada por el dolor.

Durante la noche, la vecina acompañó a la viuda y a las tres hijas. "Es terrible lo que ha pasado", terminó diciendo.

Con cena para los pasajeros esperaban regreso del avión

NUEVA YORK, 20 (UP). — Los representantes de la Línea Aeropostal Venezolana (LAV) habían preparado un bufet para los 74 pasajeros y tripulantes del siniestrado avión Superconstellation al saber que éste regresaba al eropuerto de Idlewild.

Los directores de la Línea esperaban que los pasajeros permanecieran en el aeropuerto mientras se reparaba el aparato.

El gerente de la LAV, Antonio Prago, había ordenado ocho libras de tocino, diez docenas de pasteles, cincuenta litros de café, doce de jugo de naranja y diez libras de ensalada de huevos y atún, que fueron colocados en mesas del pasillo exterior del merendero del aeropuerto, frente al despacho de billetes de la LAV.

En esos momentos se esperaba que el aparato estuviera de regreso al cabo de media hora.

Cuando se recibió la noticia del accidente, todos los alimentos preparados, fueron recogidos nuevamente por el restaurante que los había servido.

Nube atómica de la explosión británica sobre "Montebello"

MELBOURNE, 20 (UP). — El Ministro de Abastecimientos, Howard Beale, anunció oficialmente hoy que una parte de la nube atómica resultante de la explosión nuclear de ayer, en las Islas Montebello, fue impulsada por el viento hacia la zona central de Australia. Pero afirmó que "va a mucha altura y nó ha de causar perjuicio alguno".

600.255 votos escrutados en favor de Hernán Siles

LA PAZ, 20 (UP).— Los últimos cómputos de las elecciones del domingo pasado, dados a conocer ayer, daban al Movimiento Nacionalista Revolucionario, de Gobierno, una ventaja de aproximadamente 479.000 votos sobre la Falange Socialista Boliviana, de oposición.

Los cómputos dados a conocer a esa hora eran:

MNR, 600.255; Falange, 121.290; comunistas, 9.800; Partido Obrero Revolucionario, 2.710.

Los miembros de la Corte Electoral calculan que hasta ahora el MNR tiene asegurados los 18 sillones del Senado.

Los comunistas y el P.O.R. no han obtenido ningún sillón parlamentario.

El diario independiente "Ultima Hora", comentando editorialmente las elecciones del domingo, dice hoy que ellas fueron "las más libres jamás vistas".

El periódico agrega que los resultados reflejan "la amplia confianza del pueblo en los gobernantes del MNR" y revelan al mismo tiempo "la unión de la clase media, los campesinos y los obreros".

LA PAZ, 20 (UP).— El Ministerio de Relaciones Exteriores informó que está estudiando el caso de los asilados políticos en varias Embajadas de esta capital, y que es muy posible que el Gobierno les otorgue salvoconductos para abandonar el país a fines de la presente semana.

Estos asilados acudieron a las misiones diplomáticas poco antes de la celebración de las elecciones generales del domingo.

Desmienten robo de los restos de Papa Pío Nono

CIUDAD DEL VATICANO, 20. (UP).— Minutos después de haberse publicado, se disipó el rumor sensacional de que el cadáver del Papa Pío Nono había desaparecido del cementerio de verano de esta capital.

La versión apareció en el diario vespertino "Giornale D'Italia", y decía que se había comprobado que los restos del Papa no estaban en su féretro cuando funcionarios del Tribunal Apostólico del Vaticano, como paso preliminar en la causa de beatificación, examinaron la tumba.

De inmediato, una autorizada fuente del Vaticano desvirtuó la versión. Explicó que, en realidad, lo que pasó fue que los trabajadores empezaron a abrir la tumba sin aguardar la llegada de Monseñor Alberto Canestri, postulador de la causa, cuya presencia es requerida por el reglamento de la Iglesia.

Tan pronto como Monseñor Canestri se enteró de la novedad, ordenó telefónicamente a los trabajadores que interrumpiesen la tarea. El trabajo se suspendió antes de que los obreros hubieran llegado al féretro. La tarea se reanudará dentro de pocos días, añadió el informante, pero en presencia de Monseñor Canestri.

Pío Nono, bautizado como Giovanni Mastai Ferretti, fue el Papa que perdió el poder temporal, ante el Rey de Italia, en 1870. Pasó los últimos días de su vida como "prisionero voluntario en el Vaticano", y murió en 1878, tras un reinado de 32 años, el más largo en la historia de la Iglesia.

Sus restos fueron trasladados del Vaticano a la Basílica de San Laurencio, en 1881, de conformidad a su última voluntad. La procesión fúnebre fue perturbada por escenas de violencia. Una turba anticlerical, furiosa por la oposición de la Iglesia a la anexión de Roma a Italia, agredió a los miembros de la procesión, y estuvo a punto de arrojar el féretro de Pío Nono al río Tiber.

En 1943, un bombardero aliado destruyó la Iglesia de San Laurencio, y entonces los restos de Pío Nono fueron trasladados al Cementerio de Verano.

La causa para su beatificación y canonización fue presentada el 7 de diciembre de 1954, ante la Sagrada Congregación de los Ritos.

Lanzaron una bomba en sepelio de 19 británicos

NICOSIA, 20 (UP).— La explosión de una bomba arrojada por un extremista chipriota fue el último saludo que recibieron, antes de ser enterrados, 19 soldados británicos que murieron en un gran incendio de bosques provocado por los guerrilleros del "general" rebelde George Grivas.

El extremista lanzó la bomba contra el automóvil de un capellán, mientras los camiones militares llevaban los cadáveres de los soldados al cementerio militar de Waynes, pero no dio en el blanco, sino que estalló más distante, hiriendo a tres curiosos.

El homenaje final a los soldados continuó entre el ruido de las armas, los pitazos de los sargentos y las órdenes dadas a los soldados para perseguir al extremista, quien logró huir.

El cortejo fúnebre pasó frente a un letrero del camino que decía: "Evite los incendios de bosques".

En el cementerio los gaiteros del regimiento escocés Gordon Highlanders tocaron los tristes acordes de la pieza "Flores del Bosque". Gran parte de un pelotón del Gordon Highlanders pereció en el incendio del bosque, en los montes de Troodos.

Una tumba común recibió los cadáveres de 17 soldados; los otros dos, católicos romanos, fueron sepultados en una tumba aparte.

Una descarga de fusilería despidió a los muertos.

A corta distancia estaban las tumbas de los otros 34 soldados británicos muertos durante la revuelta de los extremistas chipriotas.

SE SUICIDA UN EMPLEADO

Por razones que se ignoran, se suicidó anoche un empleado. Pedro Riquelme, domiciliado en la Población Juan A. Ríos, 15 Norte 808, se disparó un tiro de revólver en la boca, a las 22.40 horas. En estado agónico fue trasladado al Hospital José Joaquín Aguirre, falleciendo momentos después de ser atendido.

Falleció al fracturarse el cráneo en una caída

VALPARAISO.— Una caída que sufrió Luis Enrique Martínez en una de las escalas de la subida El Litre, de este puerto, le provocó la muerte, debido a que azotó el cráneo contra las gradas. Luis Enrique Martínez tenía 60 años de edad.

Continúa incomunicado Comdte. Oscar Squella

El Fiscal Militar, señor Hernán Concha Salas, que instruye el sumario por "Falsedades y Desacato" mejor conocido como el "proceso de la tarjeta", interrogó en la mañana de ayer al director de la revista "Vistazo", señor Sergio Villegas, y al director de la audición "Reportajes", señor Mario Moraga. Este último hizo entrega al señor Concha de una copia fotográfica llegada a su poder de la tarjeta atribuída al Auditor General de Carabineros, señor Juan Fuenzalida y supuestamente dirigida al Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, general Diego Barros Ortiz, motivo de la investigación.

Durante las horas de la tarde el Fiscal Concha interrogó nuevamente al comandante de escuadrilla (R) Oscar Squella Avendaño, implicado en los hechos que se investigan y quien lleva ya, 12 días de incomunicación. Posteriormente, el señor Concha se constituyó en el domicilio del perito calígrafo don Eliseo Otaiza, con el objeto de conocer el estado en que se encuentran los estudios que se efectúan sobre la firma dubitada del señor Juan Fuenzalida.



"Aquí fue donde encontré la cartuchera de cuero con los carnets del caballero muerto", nos dice Lidia García, la pequeña muchachita que fue pieza fundamental en el descubrimiento del crimen. Por fortuna el domingo no corrió agua. De no ser así, los documentos y el comprobante definitivo sobre los pasos de Olea y López, se habrían perdido, permitiendo la huída fuera de Santiago de los dos asesinos.

Una brillante pesquisa permitió detener a los autores del hecho

Casi 60 horas de trabajo ininterrumpido tuvieron detectives.-Pena de muerte tendrán Olea y López

"Estos dos tipos tienen ya "olor a pólvora"...

Así expresan en círculos policiales el destino que les aguarda a Olea y López, los fieros asesinos del chofer Martínez. Pues hay que concebir todo el horror de su delito a través de la frialdad del Código. En el asesinato concurrieron casi todos los agravantes que los empujarán al patíbulo. Premeditación, alevosía, ensañamiento, robo en despoblado, obscuridad del sitio, ataque de dos a uno, víctima anciana. Se acumularán las penas hasta llegar al máximo. Es decir, el patíbulo.

PESQUISA.— Al decir los detectives que "tienen olor a pólvora", no hacen más que reflejar un sentimiento. Los pasos dados por ellos tuvieron esta vez el empuje del deseo imperioso de apresar a los culpables. Los ribetes del crimen, de por sí horrorosos, conmovieron hasta los hombres más fríos y acostumbrados al delito.

Las primeras indagaciones se encaminaron hacia el paradero de taxis de la plaza, desde donde había salido el coche con sus ocupantes. Las declaraciones coincidían en que eran dos hombres: uno bajo, medio gordo, de ropa clara, moreno y de pelo liso; el otro, alto, delgado, de ropa obscura. Pero ambos de edad indefinible. Más con facha de obreros endomingados que nada.

Pues bien, René Vergara personalmente y Orlando Corrales, ases de la BH, tomaron el caso en sus manos. La responsabilidad del trabajo en el terreno, interrogatorios, detenciones, pistas varias, las dejaron para Custodio Arriagada y Francisco Aceval, los dos con su equipo. Visitaron todas las construcciones, preguntaron por todos los obreros que habían fallado al trabajo el lunes, interrogaron a decenas de gañanes campesinos. No salía la menor pista.

OTROS TRABAJOS.— Pero paralelamente los detectives habían reconstruído détalle a detalle todo el crimen. Faltaban sólo pequeñas piezas para concebir plenamente los hechos. Sin embargo, no aparecía el sospechoso.

Hasta que surgió la pista de los carnets encontrados por la pequeña Lidia García, y posteriormente el hallazgo del comprobante de pago de la fuente de soda. Llegaron hasta allí y preguntaron a la garzona que atendió las mesas por la descripción de su clientela. Pero antes de esto fue menester usar procedimientos deductivos cuidadosos, como el establecer por la numeración del vale la hora en que se había atendido a los dos tipos. Ubicado esto, las cosas se comenzaron a estrechar alrededor de los asesinos. Por último se tuvo la exacta filiación.

MIENTRAS TANTO.— Pero los dos hombres, descuidados, sin darle importancia a las publicaciones de prensa, habían llegado el lunes como de costumbre a su trabajo. Confesaron que ni siquiera conversaron del asunto. No le daban importancia alguna. Para ellos no existía ningún crimen, ni menos eran ellos los asesinos.

Los detectives, paralelamente, iban descartando sospechosos. Hasta que el martes llegó el día. Lograron agarrar primero a López. Ese día los dos hombres, quizá si por una corazonada, comenzaron a asustarse. Hablaron del asunto rápidamente, y en la tarde pidieron permiso para retirarse a las 17 horas. Cada uno se fue para su casa. Pero los hombres de la BH caminaban prestos tras sus huellas.

DETENCIONES.— López fue encontrado en su casa del paradero 31. No presentó siquiera una resistencia. Mudo, con los ojos abiertos por el asombro, fue llevado primero al cuartel de San Bernardo, y posteriormente a la capital. Lo interrogaron a fondo, y horas después confesó su delito.

Entretanto los sabuesos detenían a la hermana de Olea y a su cuñado, por encubridores. Allanada la casa de calle Nueva Ocho, sus ocupantes fueron llevados a Investigaciones. No se encontraba Olea. Era la segunda vez que se les escapaba de las manos. La primera fue en la misma construcción en que trabajaba, cuando al llegar los detectives justo cuando el hombre se retiraba a su casa, los divisó y echó a correr por las paredes del fondo.

Los dos amigos que bebieron con ellos el día sábado, González y Escobar, identificaron a López. Ya no tenía vuelta. Reconocido, confesó, sólo restaba encontrar al cómplice.

CAE EL OTRO.— A las 21 horas desde Santiago partió otra vez la camioneta con el detenido. Hicieron varias diligencias, hasta que a la una de la madrugada fueron a buscar en algunos ranchos vecinos a la casa de Leontina Olea. En uno de ellos escucharon algo sospechoso. Un niño gritó:

"¡Mamá, vienen los pacos...!"

Esto les dio una certidumbre a los detectives. Entraron al rancho, y en un pieza, tembloroso, escondido en un rincón, casi debajo de un catre sucio, estaba Mario Olea, el fugitivo. Tampoco presentó resistencia. Fue llevado al cuartel de San Bernardo, enfrentado a López y careado exhaustivamente. No tardó en llegar la segunda confesión.

Antenoche, tras casi 60 horas de intenso trabajo, se recopiló todo el caso. No faltó un solo detalle. Costó esfuerzos, naturalmente, en especial porque ambos muchachones estaban sin "piolas", que en el lenguaje policial significa hombres sin prontuario. Cuesta mucho más encontrar a estos tipos que a los delincuentes habituales.

INDIFERENTES.— Lo que resta es fácil imaginarlo. Los detenidos estaban ayer en Investigaciones estrictamente incomunicados. Pero en el momento de sacarles fotografías no se mostraban abatidos ni apesadumbrados. Una indiferencia de tarados mentales. Silenciosos, obedientes como animales. Dan la exacta sensación de que no entienden la brutalidad de su acto.

Esto, sin embargo, no puede mover a lástima. Mataron fríamente a un anciano, en la forma más feroz, por robarle unos míseros pesos. El delito, configurado con los agravantes que citamos al comienzo, tienen un solo camino: la pena de muerte.

La Juez de San Miguel, señorita Berta Muñoz, encarna en este momento a la palabra justicia.

PEQUEÑA HEROINA DE NUEVE AÑOS DIO LA PISTA PARA LA SOLUCION

Jamás pudo pasar por la imaginación de la pequeñuela Lidia García González, que sería ella la que por simple casualidad y por un resbalón, descubriera la punta del hilo cuya madeja terminaría con la detención de los dos asesinos. Lidia, de 9 años, estudiante de 4.a Preparatoria de la Escuela 270 de La Cisterna, y que vive en la Población 21 de Mayo (a dos cuadras de la casa del hechor Mario Olea), fue la heroína del caso. Sin su participación, la investigación habría durado por lo menos tres o cuatro días más, o habría permitido la huida de los autores de la muerte del chofer.

HALLAZGO. — Reinaldo García (antiguo compaginador de este diario) celebraba el domingo en su casa de calle Industria 8711, el cumpleaños de su esposa. La obligada trasnochada por la naturaleza del trabajo, lo hizo levantarse tarde. Almorzó toda la familia entre los parabienes dados a la festejada. Terminado el almuerzo, como a las tres de tarde, García envió a la pequeña Lidia a buscar dos cervezas a un almacén cercano. La chica se puso los envases en el delantal y salió a la calle.

Caminaba despreocupadamente por la irregular acera de tierra al lado de una acequia que ese día no llevaba agua. Al llegar a la esquina de Industria con Nueva Ocho (calle donde vivía Olea), tropezó con una piedra y estuvo a punto de caerse al pequeño canal. Se alcanzó a equilibrar, pero, al mismo tiempo, divisó en el cauce una cartuchera de cuero, media tapada con ramas. Lidia se inclinó, y haciendo un lado las hojas, extrajo, junto al sifón, el objeto. Sus dedos nerviosos entreabrieron la cartuchera y vio que contenía unos papeles. Corrió a su casa y le entregó a su padre el hallazgo.

ENTREGA.— García los recibió y sacó todo el contenido. Tenía tres carnets y dos papeles sin mayor importancia. Los tres carnets eran el de identidad, el de la Sociedad de Choferes de San Bernardo y de Socorros Mutuos del gremio. El nombre nada le indicó.

—¿Zoilo Martínez... Zoilo Martínez? —se preguntó—. No me suena...

Una examen más acabado tampoco le dijo algo. Momentos después se incorporó la dueña de casa y fue puesta en conocimiento de lo que había encontrado la niña. Preguntó cómo era el nombre, y al saber, dio un respingo:

—¿Cómo dijiste que se llamaba?

—Zoilo Martínez. Parece que es chofer de taxi...

—¡Zoilo Martínez! ¡Pero si es el chofer que asesinaron esta mañana allá en Ochagavía! ¿Qué edad tiene?

—Iba a cumplir los 61 este mes.

—¡Es el mismo, Reinaldo! ¡Es el asesinado! ¡Entreguemos ésto a la policía!

SURGE LA PISTA.— García no trepidó un momento. Su prolongado contacto con el periodismo le hizo pensar rápidamente que los carnets encontrados por su hija podían ser valiosos para la investigación. Salió disparado para la calle Progreso al Cuartel de Investigaciones. Habló con el Comisario Francisco Aceval, y le contó en detalle el asunto. Este se guardó la cartuchera y le agradeció su perspicacia.

Porque el hallazgo debía ser vital. Los policías examinaron los carnets y se dirigieron inmediatamente al sitio donde habían sido encontrados. Angel Custodio Arriagada y Aceval, que dirigían las pesquisas en el terreno mismo, rebuscaron otra vez la acequia seca, junto al sifón. Un examen detenido, tras meter las manos en el caño subterráneo, les entregó un papel arrugado. Era un comprobante de pago de la pastelería Buenos Aires, que está a media cuadra de la Plaza de San Bernardo. Decía claramente "Vale de consumo por $ 187, afecto al impuesto del 3%, según la Ley". La fecha hizo dar un vuelco en el corazón de los detectives: 16 de junio de 1956.

Hasta ese momento, las indagaciones caminaban en un terreno de presunciones, sujetas a las semivagas filiaciones dadas por los compañeros del chofer asesinado sobre la personalidad de los ocupantes del coche de Martínez. Pero el hallazgo de la pequeña Lidia, más el comprobante de pago, abrían luz en el hasta entonces nebuloso e intrincado caso. Surgía, en buenas cuentas, una pista segura.

FELICITADA. — La muchachita de 9 años ha recibido una feliz experiencia. La casualidad la hizo ser punto de partida para descubrir un hecho de sangre tremendo. Está feliz, luego de las felicitaciones que ha recibido de la policía y su familia. Viva, risueña, contesta de inmediato todas las preguntas que se le hacen. Dijo a LA NACION:

—Estoy muy contenta, señor. Parece que lo que encontré sirvió para encontrar a los que mataron al pobre anciano. Me alegro mucho de eso.

—¿No te asustaste al estar metida en ésto?

—¿Asustarme? ¡No, señor! Un poquito nerviosa, sí. Al principio creí que era una cartera con plata. Cuando oí a mi papá y a mi mamá hablar del chofer, vi que los papeles tenían importancia. Me han felicitado mucho, especialmente esos señores de la policía. Por eso le dije a mi mamá que ese era el regalo de cumpleaños que le he hecho...

Hoy serán puestos a disposición de la Justicia del Crimen asesinos del chofer

Pleno éxito en las pesquisas de la policía especializada

En el día de hoy deben ser puestos a disposición del Juzgado del Crimen de San Miguel, los dos autores del crimen cometido en la madrugada del domingo en la persona del chofer de taxi de San Bernardo, Zoilo Martínez. La Juez de esta comuna, señorita Berta Muñoz, tendrá en sus manos el proceso que, seguramente, conducirá a Mario Olea Contreras (albañil, 24 años, separado, natural de Teno) y a Luis López Saavedra (20, soltero, albañil, también de Teno), en el camino hacia el patíbulo.

El crimen, fraguado bajo el impulso de la codicia en complicidad con el alcohol, ha sido uno de los más brutales del último tiempo. Zoilo Martínez, padre de nueve hijos (el mayor de 40, el menor de 22, cinco nietos), fue ultimado a pedradas —una de ellas pesaba 40 kilos— en el obscuro y solitario camino de Ochagavía, diez cuadras al oeste de Gran Avenida, a la altura del paradero 28. El móvil fue el robo. $ 20.000, más o menos fue el producto del pillaje de los autores una vez muerto el chofer. Pero por encima de estos detalles, surge evidente, como conclusión lógica, la pena de muerte para los jóvenes y debutantes asesinos. Todas las agravantes que señala el Código Penal están presentes en este caso.

Y por eso mismo es que la Brigada de Homicidios, la Policía Técnica e Investigaciones de La Cisterna, colaboraron estrecha y febrilmente para dar solución al crimen. Era tarea de honor poder encontrar a los culpables del bárbaro hecho de sangre. La pesquisa, llevada con especial tino por René Vergara y Orlando Corrales, jefes de la BH., y por detectives especializados, terminó con un brillante desenlace. El itinerario de las diligencias, nacidas luego de exámenes científicos y madurados procesos deductivos, se cumplió exitosamente. En menos de 60 horas trabajadas sin dormir, sin dar ninguna clase de descanso al cuerpo, los sabuesos lograron la detención de Olea y López. Ha sido una página de honor de la policía.

La entrega que se hará hoy al Juzgado de San Miguel es el corolario de un brutal hecho de sangre que conmovió a la opinión pública y puso a prueba la bondad de los métodos policiales chilenos.

"DIA DEL DETECTIVE" EN PUENTE ALTO

PUENTE ALTO. — Con motivo de celebrarse el 23.o aniversario de la creación de la Dirección General de Investigaciones, el Jefe de esa repartición en Puente Alto, don Carlos Aceituno Berríos, ofreció a las altas autoridades del Servicio y de la comuna una cordial manifestación.

La Alcaldía dictó, con fecha 12 del presente, el siguiente decreto: "Vistos: el magnífico acontecimiento que para la comuna de Puente Alto significa la celebración del Día del Detective, que se efectúa hoy en esta ciudad, de acuerdo con los antecedentes que obran en esta I. Municipalidad, en los cuales se destaca la permanencia y actividad del detective señor Osvaldo Parra Véliz, y en uso de las atribuciones que me confiere el art. 93 de la ley 11.860. Decreto: Confiérese mención honrosa al detective ya nombrado, por ser el funcionario de mayor permanencia en el Servicio de Investigaciones de esta comuna.— (Fdo.): Emilio Jiménez Moreno, Alcalde; Isidoro Morales, secretario".

Asistieron a la manifestación el Director General de Investigaciones, don Luis Muñoz Monje; el Alcalde de la comuna, don Emilio Jiménez Moreno; el comandante de la Guarnición, coronel don Manuel Ahumada Pacheco; el subdelegado, don Daniel Sepúlveda Acuña; el Juez de San Bernardo, don Gustavo Zeballos King; el comandante de Carabineros, en retiro, don Ernesto González Pacheco; el Jefe del Gabinete de Identificación, don Roberto Morales Aranda; el jefe de Sanidad, Dr. René Vásquez; el capitán de Carabineros don Hugo Ruiz Belmonte; el subprefecto de Investigaciones, don Edmundo Pig Brock; los comisarios Oscar Ayala Viaux, Eduardo Plaza de los Reyes, Julio Fauré, Carlos Cuevas Ramírez y la totalidad de los funcionarios de la unidad de Puente Alto.— (EL CORRESPONSAL).

Sindicato Profesional Mixto de Empleados y Obreros Andes Mar Bus Los rápidos de Chile

Cita a reunión para el día 26 del presente, a las 20 horas, en Rosas N.o 1377.

EL SECRETARIO

HERIDO DE GRAVEDAD AL SER ATROPELLADO

A las 13.30 horas de ayer, en Santa Elena con Santa Elvira, el camión patente IA 83, gobernado por Hernán Aros Soto, quien fue detenido, atropelló a Víctor Echwayemberg Sánchez, de 24 años de edad, obrero, soltero, quien fue enviado en grave estado a la Posta N.o 2 de la Asistencia Pública.

PIDIERON MAYORES INFORMES EN CASO DE INJURIAS A S. E.

El Ministro de la Corte de Apelaciones, don Eduardo Varas Videla, solicitó ayer a Buenos Aires los antecedentes de las audiciones de TV de Radio Belgrano y su cadena de emisoras en que actuaron Raúl González y Rafael Otero —haciendo declaraciones sobre la situación política y la infiltración peronista en Chile— con el objeto de formarse un juicio más exacto de la acusación, que se les ha formulado. Ambos siguen detenidos, en libre plática, en el anexo de la Cárcel Pública.

QUEDO EN GRAVE ESTADO DEBIDO A UN ATROPELLO

Ayer, a las 11.15 horas, en la Gran Avenida con Séptima Avenida, el bus 2161, de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, del recorrido Plaza Bulnes-Población Dávila, conducido por Gregorio Leguin, chocó al automóvil patente FR 152, gobernado por Isidro Lecaros Araya. La violencia de la colisión lanzó al automóvil contra una muralla, atropellando de paso a Carlos Vergara Vergara, de 33 años de edad, panificador, domiciliado en calle Fernández Albano 7915, quien fue conducido en gravísimo estado al Hospital Barros Luco. Los conductores de ambos vehículos fueron detenidos.

ACTIVIDAD DE AYER EN LOS TRIBUNALES

EL MINISTRO de la Corte de Apelaciones, don Miguel Barros de la Barra, confirmó ayer la resolución del Juez del Segundo Juzgado de Mayor Cuantía en lo Civil, don Lionel Beraud, que dispone la libertad incondicional de Hugo y Carlos Plá, impresores, y de Enrique Diemer y Emilio Troncoso, libreros, implicados en el proceso por divulgación de literatura pornográfica.

DON MIGUEL BARROS DE LA BARRA, quien instruye el proceso por actividades comunistas, denegó ayer la excarcelación pedida por Juana Varela, en esta causa, originada a raíz de infracciones a la Ley de Defensa Permanente de la Democracia.

EL MINISTRO de la Corte de Apelaciones, señor Miguel González Castillo, continuó preparando en el día de ayer su informe relacionado con el proceso por adulteración de drogas y otros específicos que debe elevar en las próximas horas a dicho Tribunal.

A 41 DIAS DE PRESIDIO FUE CONDENADO FALSO MEDICO

Don Hernán Durán Morales, médico cirujano, domiciliado en calle Agustinas N.o 1889, jefe de la VIII Zona del Servicio Nacional de Salud, formuló una denuncia ante la justicia ordinaria en contra de Raúl Ceballos Ceballos, con domicilio en calle Sotomayor 776, en Santiago, por ejercer ilegalmente la profesión de médico cirujano.

El denunciado organizó un sistema de cursos por correspondencia denominado "Salud, fuerza y valor", de índole charlatanesca, anunciándolos por folletos de contenido pornográfico. Para facilitar estas actividades, incluso, obtuvo una instalación telefónica domiciliaria, atribuyéndose la falsa calidad de médico. A mayor abundamiento, para facilitar la explotación comercial de su negocio, Ceballos recurrió a la inserción de avisos en diarios y revistas.

Raúl Ceballos Ceballos fue condenado por el Segundo Juzgado del Crimen en primera instancia a 41 días de prisión, fallo que deberá reconsiderar ahora la Corte de Apelaciones.

JUEVES 21 DE JUNIO DE 1956
SANTIAGO DE CHILE

LA NACION

SEGUNDA SECCION

MATARON SOLO PARA PAGAR ALGUNAS DEUDAS DE ROPA

Impávidos y sin remordimientos los asesinos del chofer



He aquí a los dos asesinos del chofer Martínez, Luis López Saavedra, de 20 años, albañil, y Mario Olea Contreras, de 24 también albañil. Los dos son nacidos en Teno y se juntaron en la vecina localidad de San Bernardo luego de muchos años. Olea convenció a su cómplice de la manera de obtener dinero rápido y fácil, es decir, asaltando a un chofer de taxi. El alcohol puso el saldo del crimen.

CRIMEN FRIAMENTE PLANEADO, CON ALEVOSIA, FUE EL DE LOS DOS OBREROS ALBAÑILES.- UN DETALLE LOS PERDIO

A las 12 del día sábado 16 se encontraron Mario Olea Contreras y Luis López Saavedra en la plaza de San Bernardo. Estaban recién pagados, con cerca de cuatro mil pesos cada uno en el bolsillo. Muchachones sin responsabilidad (ambos semianalfabetos), y viejos conocidos, por haber nacido en la curicana Teno, decidieron celebrar el encuentro bebiendo. Hace tiempo se habían juntado por casualidad trabajando en la construcción de la nueva Escuela de Infantería de San Bernardo, ambos de albañiles. Tenían una afinidad, una vida casi paralela. Juntos se criaron; comenzaron al mismo tiempo en el trabajo de albañilería; se encontraron otra vez juntos a la vuelta de los años, y, naturalmente, juntos se gastaban el salario semanal. El destino los juntará otra vez al final de su vida, cuando paguen la deuda a la sociedad.

CERVEZAS Y RECUERDOS.— Se metieron a la Pastelería Buenos Aires, cerca de la plaza. La conversación, cuajada de recuerdos y palabrotas, versó sobre su niñez y el trabajo. Se contaron algunas penas, entre ellas, los compromisos de pago que tenían. Olea debía cancelar una letra de $ 3.500 el día lunes, deuda por un terno.

—¿Y pa qué te gastai la plata, entonces?

—Porque tengo sed, pus. De alguna parte saldrá después. No te preocupis...

¿Pensó en esos momentos Olea en recurrir al crimen para obtener plata fácilmente? Es difícil asegurarlo, y el detenido no lo ha dicho. López estuvo de acuerdo con la contestación. Al final, eran jóvenes y en el bolsillo quemaban los billetes. Una pilsener, otra y otra. Más tarde sandwichs de arrollado, con harto ají, "para la sed". La converración no decayó, encendida más aún por la bebida. De repente Olea pidió la cuenta:

—Vámonos de aquí, cabro. Tengo ganas de tomar vino ahora...

La garzona les dio el vale: $ 187. Pagó el mismo Olea, dejó el saldo de doscientos pesos como dispendiosa propina, y descuidadamente se echó al bolsillo el comprobante del impuesto que a la larga había de resultar la perdición de ambos.

VINO Y PENDENCIA.— Eran pasadas las tres cuando entraron al Bar Milano, frente a la plaza. Se sentaron y pidieron una botella de vino casero. Pronto se vació y su lugar fue ocupado por otra llena. Los reemplazos fueron continuos, y ya cerca de las cinco, López comenzó a dar demostraciones de embriaguez. Sin embargo, pudo más la inagotable sed y el afán de no achicarse ante su amigo. Ya cerca de las seis entraron dos compañeros de trabajo: Carlos González Rodríguez y Luis Alejandro Escobar. Se incorporaron a la mesa y la conversación se hizo general, con más renovaciones de botellas de vino y luego unos sandwichs.

El alcohol exacerbó los ánimos. Escobar se puso a discutir con Olea, y el tono tomó el diapasón de la furia. Olea, violento, lo atacó a bofetadas. Lo persiguió hasta la calle, hasta que se fue. González hizo igualmente una prudente retirada. Y se quedaron otra vez solos Olea y López. Con menos dinero en los bolsillos y con más borrachera en sus cabezas.

PLANEAN.— El diálogo se hizo duro:

—Vos te afligís por plata. No seai tonto. Yo sé cómo conseguirla.

—¿Y cómo la vai a conseguir si no es trabajando?

—¡Bah, lo más fácil! Es cuestión de tener cachaderas...

Olea era el que estaba optimista por la fórmula descubierta. Ya había desarrollado un plan. En pocas palabras le puso al corriente a López.

—No tengai miedo, nada nos va a pasar y vamos a quedar re atortados...

López, primero con recelo, se fue convenciendo. Escuchó lo que su amigo le decía, y, al final, nublado por el vino y envalentonado por las palabras de su socio, encontró magnífica la idea. Era sólo cuestión de detalles y entrar en la acción.

ELECCION.— Fue López a quien vieron Zoilo Martínez y Celestino Trujillo llegar hasta donde se encontraban conversando, junto a sus coches. Los vaivenes del andar de quien se aproximaba hicieron exclamar a Trujillo:

—Cuidado don Zoilo, que viene un "gorila"...

Y se retiró. (Contó a LA NACION que nunca llevaba pasajeros ebrios). Pero don Zoilo eligió el camino de su muerte. Con palabras entrecortadas López lo trató. Martínez miró la hora (20.10), porque esperaba el pronto relevo de su hijo Sergio. Pero la carrera era conveniente, ya que le cobró setecientos pesos por llevarlo hasta Lo Espejo. Aceptó y ambos subieron al auto. (Olea le había dicho que eligiera el mejor coche, porque así el chofer tendría más dinero encima). En el momento de partir, López dijo a Martínez:

—Espérese un poquito en la esquina, que voy a llevar a un amigo.

Olea atravesó la calle y subió junto a su socio. Empezó de esa manera la carrera de la muerte para el malogrado anciano.

LO ATACAN.— El viaje se hizo en silencio. Los dos hombres, callados, sólo se miraban de vez en cuando, cambiando interpretativas miradas.

—Entre por esta calle hasta Ochagavía— ordenó Olea, en Gran Avenida.

El chofer, sin sospechar absolutamente nada, enfiló por esa calle. La oscuridad se hacía cada vez más densa. Dobló por Ochagavía hacia Santiago y cuando había caminado hasta unos cien metros de calle Progreso, le dijeron que se detuviese, porque la casa donde vivían estaba cerca. No se veía casi nada. La neblina, que se dejó caer el fin de semana, impedía que hasta las luces del Mercury llegaran más allá de diez metros. Zarzamoras a ambos lados del camino de tierra; pozas de agua; silencio profundo. Más hacia atrás de las vallas naturales, parcelas solitarias.

Martínez paró el motor, y se aprestaba a recibir el dinero, cuando fue atacado. Olea lo tomó por la bufanda que se había comprado hacía poco el anciano y le dio un terrible tirón para ahogarlo (la autopsia comprobó que le habían fracturado la quinta vértebra cervical). El chofer se llevó las manos al cuello en un desesperado intento de defenderse. Pero mientras era sujetado, López abrió la puerta del coche y volvió corriendo con unas piedras. Con ellas golpeó despiadadamente la cabeza de Martínez.

No lograron aturdirlo, sin embargo. En un momento de lucidez, la víctima se zafó de sus atacantes, y abriendo a su vez la puerta, quiso escapar hacia la calle por donde había venido. No alcanzó a correr mucho. 16,40 metros, según la Policía Técnica. Lo volvieron a golpear entre los dos, con las manos y piedras. Martínez, acosado, se siguió defendiendo. Mordió el dedo chico de la mano derecha de Olea y luego lo derribó sobre las zarzamoras. Tuvo que sucumbir al final. Una pedrada bien ajustada de López lo botó de espalda en las matas, y cuando quiso levantarse, otro impacto igual le dejó tendido, aunque no aturdido. Hizo por último un leve e instintivo esfuerzo y alcanzó a ver cómo los dos hombres levantaban el macizo de cemento (40 kilos), y lo dejaban caer. Quiso taparse la cara con las manos. No pudo ni gritar. La pesada piedra le deshizo el cráneo en la parte superior y le saltó los ojos.

Los dos hombres se dedicaron al pillaje. Le sacaron la billetera, la cartuchera con los documentos, y cuando ya se iban, Olea se puso su bufanda, caída en el suelo. Llegaron otra vez al auto. Ninguno de los dos sabía manejar, de manera que para intentar apagarlo apretaron todos los botones y perillas. Por fin dieron con la de las luces, apagaron y finalmente dieron un tirón al llavero que prendía el contacto. Lo rompieron, quedando sólo la llave puesta.

REPARTO.— Caminaron por Ochagavía hasta Progreso, se fueron en dirección a Gran Avenida y tomaron a la izquierda, por Industria. Aún no se les quitaba la borrachera. Se pararon en la esquina de esa calle con Nueva Ocho, se sentaron en la acequia seca y hasta dormitaron una media hora, según su confesión. Al despertar cambiaron ideas y acordaron que los dos dormirían en la casa de la hermana de Olea, Leontina, que vive allí, en la Población Biaut. Antes de partir —eran las 21 horas— botaron la cartuchera en la acequia y la taparon con ramas. Olea no se dio cuenta de que se le había caído el arrugado papel de comprobante de la Pastelería Buenos Aires.

AL DIA SIGUIENTE.— Durmieron como lirones, como si nada hubiera pasado. Cerca de las 12 del domingo se levantaron y se lavaron. Olea salió con su socio, y en una feria libre cercana compró papas, carne y vino, para hacer un suculento almuerzo. La ropa del día anterior se la entregó a Leontina para que la limpiara.

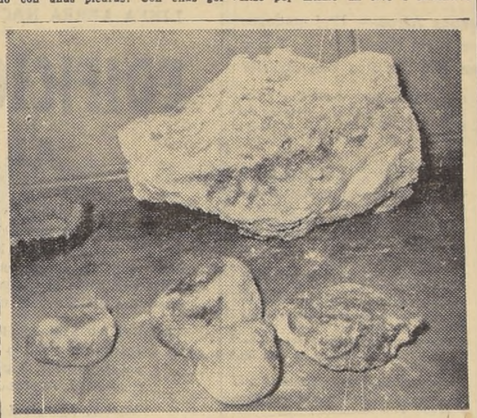
Las manchas de sangre llamaron la atención de la mujer, y al preguntarle a su hermano, éste le contestó:

—No es nada. Estuve "peliando" con unos guapos y a los dos los "felpié"...

Leontina no se tragó la mentira. Ya había escuchado en la radio la noticia del hallazgo del cadáver del anciano chofer, pero prefirió callar.

El día lo pasaron tranquilamente, platicando con el cuñado de Olea. Ya en la noche, López se fue a su casa, en el paradero 31 de Gran Avenida.

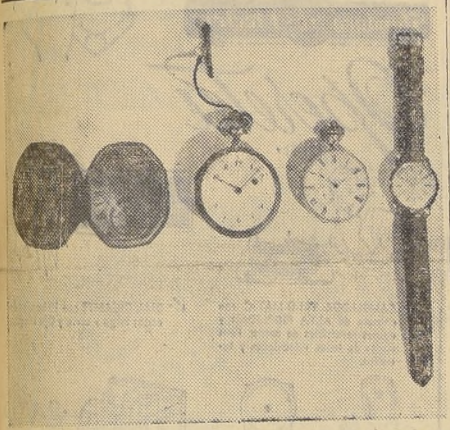
En sus conciencias no había nada. Incapaces en sus rudimentos de educación, ni siquiera los amargo el hecho de conocerse en todas partes la noticia. Mientras ellos dormían en la mañana, el cadáver de Martínez era descubierto y comenzaba una pesquisa febril. Sin embargo, Olea y López no pensaban en ello. Con cerca de diez mil pesos cada uno del equitativo reparto que hicieron, miraban hacia adelante.



Estas fueron las armas contundentes que usaron Olea y López para matar al anciano chofer de taxi. La piedra grande pesa cerca de los 40 kilos. Nótese las manchas de sangre de las chicas. Con ellas (siete en total), golpearon a Zoilo Martínez para derribarlo en el solitario camino de Ochagavía



Carlos González Rodríguez y Luis Alejandro Escobar, también albañiles, cayeron detenidos anteayer junto con Olea y López. Estuvieron bebiendo con los criminales y Olea golpeó a Escobar a raíz de un incidente. Lo confundieron por un participante en el suceso. La pesquisa, cuya parte deductiva y científica perteneció a René Vergara y Orlando Corrales, y la dura, afanosa, la del terreno a Angel Custodio Arriagada y sus hombres, Arriagada, Araya, Enrique López, Hernán López Vaccaro, Montecinos y Candetta, más la gente de La Cisterna a cargo del Comisario Aceval, fue esencialmente brillante. En menos de 60 horas detuvieron a los culpables.



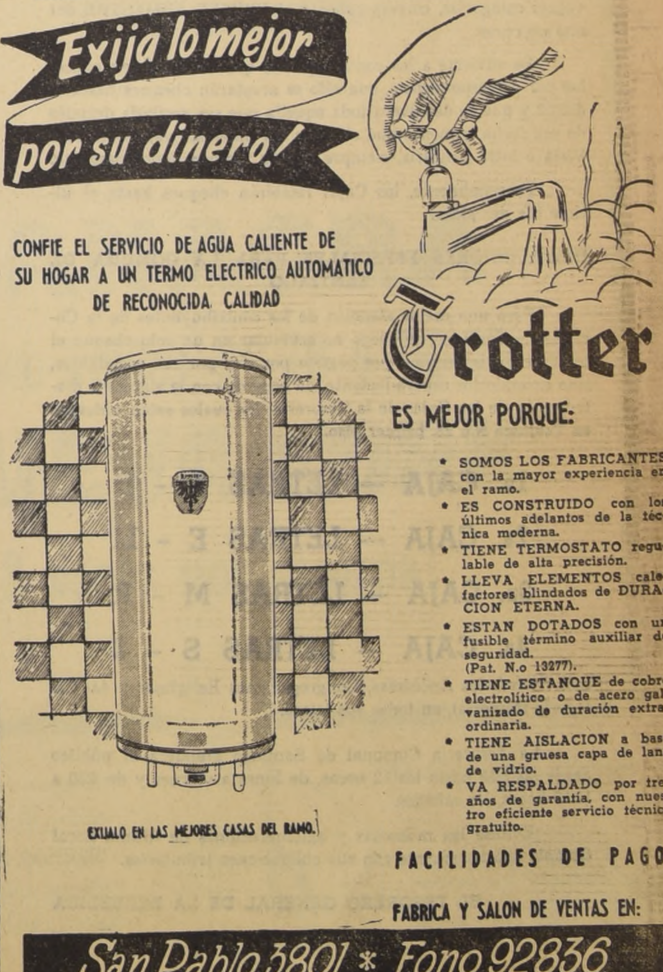
CABALGATA DEL PROGRESO RELOJERO.— Cuatro centurias de arte relojero han producido un cambio notable en la concepción artística y la ciencia de fabricar relojes, tal como el grabado muestra gráficamente. De izquierda a derecha pueden verse: un reloj de sol para bolsillo, fabricado en 1600 y el único reloj de precio razonable que podía conseguirse en aquellos días; un modelo de bolsillo del período de 1789-1812, con su llave para darle cuerda; un reloj de bolsillo fabricado en 1850, uno de los primeros relojes que se produjeron con corona o cabeza para la cuerda. Al extremo derecho puede verse un reciente modelo de reloj suizo fino automático, con caja de acero inoxidable. Como en los tiempos del reloj de sol, en los modernos tiempos de relojes suizos finos, los fabricantes suizos ocupan la vanguardia de la industria relojera.

ORDENADA LA DETENCION DE UN CATEDRATICO EN PROCESO DE LAS DROGAS

El Ministro de la Corte de Apelaciones que instruye el proceso de las drogas tomó declaraciones en el día de ayer a varias personas comprometidas en este "affaire", disponiendo en la tarde la detención de un catedrático del Instituto de Química de la Universidad Católica.

Hasta las últimas horas de la tarde, esta orden de detención aún no había sido cumplida.





Lanús superó 5-1 al Defensor de Uruguay

BUENOS AIRES, 20. (UP).— Lanús, de Buenos Aires, venció a Defensor, de Montevideo, por cinco goles a uno, en el partido que jugaron esta tarde en el torneo interclubes.

CORRERA EN BRASIL



ROBERTO GONZALEZ, el ex crack metropolitano del pedal, ahora radicado en Talca, ha sido seleccionado por la Federación Ciclista de Chile para integrar, junto con Alfonso Moreno y Francisco Saavedra, estos últimos de Santiago, el equipo que representará a nuestro país en dos competencias internacionales de importancia a efectuarse próximamente en Brasil: la "Corrida 9 de Julio" de "Gazeta Esportiva", de Sao Paulo, a efectuarse el 9 del mes venidero, sobre la distancia de 80 kilómetros y la "Vuelta a Sao Paulo", a correrse entre el 22 y el 29 de julio, organizada por la Radio Panamericana de Sao Paulo. Por experiencia y habilidad, el popular chico González ha sido designado capitán del team chileno a esas dos justas.

TEAM TITULAR ITALIANO QUE DEBUTARA CONTRA ARGENTINA

El domingo próximo en Buenos Aires.— 17 jugadores integran el plantel.— No hizo viaje Montuori.— ¿Y por qué, sin embargo, jugará en Río Janeiro con Brasil?

ROMA, 20 (UP).— La selección italiana de fútbol salió hoy en avión para Buenos Aires, a donde espera llegar mañana, para emprender la campaña en la que jugará contra los equipos nacionales de Argentina y Brasil.

Diecisiete jugadores embarcaron en el avión de la Alitalia (vuelo cinco cero tres). Falta uno de los que estaban destinados a marchar hoy, el ítalo-argentino Miguel Montuori, interior que retrasó el viaje por acompañar a su esposa, a la que hay que practicarle una intervención quirúrgica en Florencia, a consecuencias de un accidente automovilístico que sufrió en abril.

El secretario de la Federación Italiana de Fútbol, Franco Bertoldi, dijo que Montuori probablemente se una el equipo en Río de Janeiro, a tiempo para jugar en el partido contra Brasil, pero que en el de Buenos Aires será sustituído por Giorgo Pozzan, puntero y entreala izquierdo del Bologna.

Los jugadores titulares del plantel son: Viola, arquero del Juventus; Magnini y Cervato, defensores del Fiorentina; Chiapella, del Fiorentina; Bernasconi, del Sampdoria, y Segato, del Fiorentina, centrales; Muccinelli, del Lazio; Gratton, del Fiorentina; Virgili, del Fiorentina; Pozzan, del Bologna; Montuori, del Fiorentina, delanteros.

Los reservas embarcados son: Lovati, arquero del Lazio; Pivatelli, centrodelantero del Bologna; Farina, zaguero derecho del Sampdoria; Posio, zaguero izquierdo del Napoli; Orzan, central medio del Fiorentina, y Cervellatti, puntero izquierdo del Bologna.

El entrenador del team italiano, Alfredo Foni, dijo al partir que los mencionados en primer término —a excepción de Montuori— serán los que jueguen en Buenos Aires, y que luego se harán modificaciones para el encuentro en Río de Janeiro.

El entrenador Foni desmintió los rumores que circulan que se vaya a jugar otro encuentro en Uruguay.

El zaguero izquierdo Cervato, capitán de la selección, declaró: "Lo más importante para nosotros es jugar un buen partido. Sabemos que tenemos buenas probabilidades, pero de ninguna manera estamos excesivamente confiados, cosa que sería un grave error, pues reconocemos que los dos equipos sudamericanos son muy fuertes en sus respectivos terrenos."

N. DE LA R.— De acuerdo con esta información cablegráfica, el equipo italiano que jugará; el domingo próximo con la selección argentina en Buenos Aires es el siguiente: Viola; Magnini y Cervato; Chiapella, Bernasconi y Segato; Muccinelli, Gratton, Virgili, Pozzan y Cervellatti.

ROMA, 20 (UP).— Fuentes vinculadas a la Federación Italiana de Fútbol dijeron hoy que la decisión de última hora adoptada por el jugador ítalo-argentino Miguel Montuori de no partir con la delegación de fútbol italiana que se dirige a Buenos Aires fue causada por la posibilidad de que, una vez en Argentina, se le llamará al Servicio Militar.

Montuori, hijo de padres italianos, nació en la Argentina.

La Federación, sin embargo, no ha confirmado la versión anterior. Su explcación es que Montuori no pudo partir, porque su esposa debe ser sometida a una intervención quirúrgica.

Las fuentes antes mencionadas dijeron que Montuori se unirá a la delegación italiana en Río de Janeiro, después del partido que debe jugarse en Buenos Aires.

Añadieron que el jugador tiene el problema de la doble nacionalidad. La ley argentina exige que todos los nacidos en Argentina presten servicio militar en ese país, pero la ley italiana sostiene que todos los hijos de padres italianos, sea cual fuere el país en que hayan nacido, deben prestar servicio en Italia.

ATLETICO DE MADRID GANO COPA FRANCO

MADRID, 20. (UP).— El Atlético de Madrid se clasificó finalista de la Copa del Generalísimo, al derrotar al deportivo Español, de Barcelona, por tres goles a cero en un partido de desempate de la semifinal del torneo nacional de fútbol, desarrollado en el monumental Estadio de Chamartín.

En el descanso de medio tiempo, los madrileños habían ya anotado su primer gol.

Cada uno de los dos equipos contendientes había ganado la eliminatoria en el campo contrario, y al empatar en número de tantos marcados en los dos partidos, tuvieron que decidir en este partido decisivo el pase a la final.

Ahora el Atlético disputará la final de la Copa al Atlético de Bilbao, que eliminó al Real Madrid en la otra semifinal, el domingo último.

YATE SUECO LLEGO 1.o EN UNA REGATA

HAMILTON, (Islas Bermudas), 19. (UP).— El yate "Bolero", perteneciente al deportista sueco Sven Salen, llegó en primer lugar a la meta de la regata Newport-Bermudas, estableciendo un nuevo record, y es la embarcación que menor tiempo corregido ha empleado de las cuatro arribadas hasta ahora.

Sin embargo, el resultado oficial de la prueba no se conocerá hasta que hayan llegado varios otros yates, pues alguno de los de menor handicap puede aventajarlo.

A continuación se dan las embarcaciones que han arribado y sus tiempos:

"Bolero", tiempo total, 70 horas 11 minutos 40 segundos, tiempo corregido, 69.44.03.

"God News", tiempo total, 73.36.28, tiempo corregido, 70 horas 03 minutos 30 segundos.

"Venturer", tiempo total, 21.26.31, tiempo corregido, 71 horas 01 minuto 39 segundos.

"Windigo", tiempo total, 73 horas 04 minutos 18 segundos, tiempo corregido, 71.27.19.

LIMPIEZA EN BOXEO YANQUI

El manáger de Ray Robinson, dijo en una conversación con los periodistas, que el campeón del mundo de peso medio pensaba darle una chance por el título a Art Aragón. Es éste un peleador ya veterano, que actuó en peso liviano y welter, donde llegó a destacarse mucho. Pero lo sorprendente es que ahora se ha revelado una situación anormal, donde aparece mezclado su nombre.

En los Angeles, el boxeador Tommy Campbell, declaró en una audiencia de la Comisión Atlética del Estado de California, que recibió órdenes de perder la pelea que sostuvo con Art Aragón en el estadio Olímpico de esa ciudad, en la noche del 16 de mayo de 1950. Campbel declaró bajo juramento que el acuerdo para que perdiera el match se concertó entre su manáger y el promotor Babe Mac Coy.

Art Aragón cayó en el segundo round, pero en el tercero se impuso por nocaut. Campbel declaró que el combate con Aragón fue concertado después de un tiempo en el cual no sostuvo ninguno otro.

"—Mi adiestrador Moore, expresó el púgil, me dijo después de haberse firmado los contratos que yo no debía tratar de ganar porque había depositado una suma de dólares como garantía de que yo perdería".

Posteriormente, se ha sabido que la Comisión de California no aceptó a Aragón como rival de Robinson, "porque son hombres de distintas categorías. Aragón no puede hacer más de 67 kilos, contra 72 que acusó el campeón cuando derrotó a Bobo Olson".

LINEA AEREA NACIONAL

EDIFICIO "LAN" ARICA

SE COMUNICA

A las personas e instituciones que no han formalizado aún sus reservas de locales o departamentos, que éstas serán respetadas hasta el miércoles 27 del presente mes, fecha en que la LINEA AEREA NACIONAL dispondrá de ellos para ofrecerlos a otros interesados.

INFORMACIONES EN SANTIAGO: Oficina de Arquitectura, Edificio Almacén General y Hangar de Marquesina, Vigilancia N.o 2, 3er. piso, teléfono 96653, Anexos 1 y 6, LOS CERRILLOS.

ARICA: Agencia LAN.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

IMPUESTO A LA RENTA

Durante el presente mes de junio debe pagarse en las Tesorerías Comunales del país el Impuesto a la Renta, en sus diversas categorías, correspondiente al PRIMER SEMESTRE del año en curso.

Se advierte a los contribuyentes que acostumbren cancelar por correspondencia, que sólo se aceptarán cheques hasta el día 23 y que se devolverá toda aquella que sea recibida después de esa fecha, a menos que el valor del impuesto venga en Vale Vista o letra bancaria, siempre que se reciban oportunamente.

Personalmente, las Cajas recibirán cheques hasta el último día del plazo.

INSTRUCCIONES ESPECIALES PARA LA COMUNA DE SANTIAGO

Para una mejor atención de los contribuyentes de la Comuna de Santiago, se ruega no acumular en un solo cheque el total de los impuestos que paguen por sí o por sus mandantes, sino extenderlos separadamente, de acuerdo con la siguiente distribución de las Cajas de la Tesorería, **las cuales están ubicadas en Teatinos N.o 28, primer piso.**

1a. CAJA — LETRAS A - D

2a. CAJA — LETRAS E - Ll

3a. CAJA — LETRAS M - R

4a. CAJA — LETRAS S - Z

más Sociedades Anónimas, Congregaciones Religiosas y 4a. Categoría (Minería), en todas sus letras.

La Tesorería Comunal de Santiago atenderá al público desde las 8.30 hasta las 12 horas, de lunes a viernes y de 8.30 a 11.30 horas, los sábados.

¡Evítese las molestias y aglomeraciones de última hora! Cumpla oportunamente con sus obligaciones tributarias.

EL TESORERO GENERAL DE LA REPUBLICA

El mejor básquetbol del año.-

Gran revancha la de mañana: Rusia-Chile

Se repite mañana el interesante espectáculo basquebolístico de la revancha de los seleccionados de Rusia y de Chile, equipos que en el primer partido empataron a 59. Este cotejo de desquite se hará en el gimnasio del Famae y promete asumir caracteres sensacionales, si se recuerda bien y se tiene en cuenta lo ocurrido la noche del debut de los soviéticos.

Sin duda que volverá a llenarse el local de Franklin con San Ignacio, porque en aquella oportunidad mucha gente quedó sin poder conseguir entrada.

Después de lo visto en el primer partido, el conjunto nacional está en condiciones de adjudicarse un triunfo que lo llenaría de orgullo, pues su rival es, ya se sabe, el actual vicecampeón olímpico. Con un mínimo de suerte, que no la tuvo, pudo, la otra noche, haber ganado a los soviéticos, y, es de esperar que en la oportunidad que se presenta mañana, sea una realidad este deseo de todos los chilenos. En todo caso, no hay que olvidar que los rusos deben rendir ahora bastante más que en su estreno, por razones fáciles de entender, lo que contribuirá, sin duda, para que el partido gane en interés y en emotividad.

La Federación Chilena de Básquetbol ha fijado el siguiente programa oficial para mañana en la noche: 21 horas: Magallanes con Santiago, equipos femeninos. 22.15 horas: Chile con Rusia; árbitros, los señores Benvenuto y Beltramí, de Valparaíso.

Valor que se ha asignado a las localidades: sillas numeradas, $ 1.500; tribunas numeradas, $ 1.000; tribunas, $ 500; y galerías, $ 300. Estarán a la venta durante todo el día en la Casa Olímpica.

Equipos que actuarán:

CHILENOS (azules): Etchepare, Luzcando, Ostoic, Figueroa, Zitko, Echeverrigaray, Navarrete, Torres y Parra.

RUSOS (rojos): Valdmanis, Torban, Stonkus, Bochkarev, Semenov, Lauritenas, Ozerov, Vlasov y Jaritonov.

ATENCIONES.— Los soviéticos serán festejados hoy, en la Cámara de Diputados, por un grupo de parlamentarios, y mañana, la Federación les ofrecerá un coctel durante el cual se hará la invitación oficial para que Rusia intervenga en el Campeonato Mundial que se celebrará en Chile en 1958.

62 AÑOS CUMPLIO LA ASOCIACION DE FUTBOL PORTEÑA

Sesenta y dos años cumplió la Asociación de Fútbol de Valparaíso. Esta institución fue fundada por un grupo de descendientes británicos que se reunieron en el Café Pacífico que se hallaba situado en calle Esmeralda el día 19 de junio de 1894. Entre sus fundadores destacan los nombres de William Bailey, Herbert Coobs, Andrés Gamnell, David Scott, José Murphy y Ricardo Lever. El año 96 se disputó la primera competencia oficial en la que intervinieron clubes como Mac-Kay and Sutherland, Victoria Rangers, National y Valparaíso Wanderers. La actual directiva de la Asociación está formada por las siguientes personas:

Presidente, señor Lautaro Avila Espergué; vicepresidente, señor José Oyarzún Descouvieres; secretario, señor Jorge Escobar Villalobos; tesorero, señor Vicente Justiniano Romero; directores, señores Mario Felley Arancibia, Mario Gho Castelu, Enrique Gallardo Cabrera, Jorge Délano Délano y Gumersindo González Riquelme.

Esta Asociación reúne a los siguientes clubes: Administración Puerto, Ferroviario, Estibadores, Santiago Wanderers, Unión Española, Humberto Nelson, Orompello, Invencible, San Francisco, Diego Portales, Lonquimay, Las Habas, Arturo Prat, Jorge V., Los Placeres, Independiente, Las Zorras, Ulises Poirier y Gold Cross.



FUTBOL EN SAN BERNARDO.— Actualmente está desarrollándose el campeonato de los barrios de fútbol de San Bernardo con participación de los clubes, Sebastopol, Rosa del Sur, Juventud Nacional, Atlético Sevilla, Estrella de Varas, San Adolfo, Matelúrgico Faro, Oranza, Población Sur y Vanguardia Unida. Al acto inaugural asistieron especialmente invitados, el Director del Departamento de Deportes, general Elías Ducaud; diputados Pedro Videla y Juan Acevedo; Alcalde, abogado Hugo Gálvez y otros dirigentes de este deporte que aparecen en el grabado. Al término del acto, se ofreció un cóctel.

Deportivo LA NACION con Club Juan Gantes

En la cancha Escuela de Artes se enfrentarán los tres equipos de fútbol del Deportivo LA NACION y Juan Gantes. En esta ocasión se disputará un trofeo por puntos para los segundos y terceros elencos, y un cuadro y trofeo entre los primeros cuadros.

HERIDO EN ACCIDENTE NADADOR J. CAPILLA

MEXICO, 20. (UP).— El campeón olímpico de saltos ornamentales, Joaquín Capilla, quedó herido levemente anoche al chocar con un automóvil la motocicleta en que viajaba.

El accidente ocurrió cuando el campeón doblaba una esquina en el momento en que cruzaba el automóvil.

Los médicos informan que Capilla sufrió contusiones y conmoción, pero afortunadamente no le encontraron fractura alguna.

POBLACION HUEMUL COOPERARA AL TORNEO MUNDIAL DE FUTBOL

El Club Juventud Población Huemul, de los registros de la Asociación de La Cisterna, ha adoptado un interesante acuerdo, en el sentido de formar un equipo de jugadores juveniles, que juntamente con un equipo infantil, que se halla compitiendo en su serie de la Asociación Comunal, cooperarán si es posible para defender los colores chilenos el año 62. Con este objeto se ha nombrado una comisión integrada por los dirigentes juveniles señores Florentino Román, Adolfo Ovalle y Enrique Gómez, a fin de que inscriban a los jugadores de 15 a 17 años de edad.

Los jóvenes interesados pueden pasar a inscribirse en calle Roberto Espinoza 2181, casa del presidente del Juvenil Población, señor Arturo Gómez, quien atenderá desde las 19 a 21.30 horas. Hasta el momento, hay varios jugadores inscritos del Liceo Barros Borgoño, Escuela Matte, Escuela 210 Huemul y Don Bosco.

POR los BARRIOS

LA ASOCIACION de Basquetbol de la Cuarta Comuna se reunirá esta noche, a las 21 horas, en Alameda 3812, a fin de finiquitar el calendario de la competencia oficial. Deberán asistir especialmente invitados, los delegados de los clubes Walter Müller, Primavera, Flecha, José Median, Javiera Carrera, Halcón, Población Edwards, Francisco Alonso y Laboratorio Chile. Esta competencia se iniciará el 30 del presente mes, en las canchas del "Walter Müller", Primavera y Flecha.

o—O—o

CON ENTUSIASMO se desarrolla el campeonato interlíneas que ha organizado el club deportivo Buses de la ETCE, para el viernes. El programa es el siguiente: Estadio Zambrano, 16.30 horas, 42-46, Reina con 41 Santa Rosa. 15.45 horas, 48 Renca con 53 Puente Alto y 16.45 horas, 50 Barrancas con 52 Portugal. Estadio Municipal de Cisterna, 16.30 horas, 49 Recreo con 3|6 Bilbao.

o—O—o

LOS CUCARACHOS enfrentó con tres equipos adultos al Deportivo Rayón, obteniéndose los siguientes resultados: Rayón ganó 1-0 con el tercer elenco; Cucarachos ganó 3-2 con el segundo, y por 4-0 con el primero. El cuadro de honor formó con Nelson Pinto; Pablo Bartholin y Hernán Bartholin; Raúl Hernández, Mario Cortés y Juan Castañeda; Wilson Cruz, Eduardo Quezada, Manuel Robles, Luis Bartholin y Mariano Serra. Goles de Robles, Cortés y L. Bartholin (2).

o—O—o

UNION Coquimbo enfrentó al "Cruz de Oro". El tercero de aquél ganó 1-0; el segundo, empató 2-2 y el primero, perdió 4-1. El domingo el Unión Coquimbo enfrentará al Deportivo "Rubén Silva".

o—O—o

LOS SIGUIENTES resultados se registraron en la primera fecha del campeonato de fútbol interno organizado por el club deportivo Copec, en la cancha Estadio Militar, por la mañana, y en la cancha Academia de Humanidades, por la tarde. En el Estadio Militar, Pimar ganó 6-1 al Pehuenches. Cancha Academia, Administración ganó 3-0 al Planta Carrascal, y Htas. Thompson, ganó 5-0 a Remington. El sábado se efectuarán los partidos por la segunda fecha de esta competencia, con los siguientes partidos:

10.30 horas, Estadio Militar, Pehuenches con Remington. Por la tarde, 14.45 horas, Academia de Humanidades, Pimar con Planta Carrascal, y 16.15 horas, Administración con Htas. Thompson.

o—O—o

EL CLUB "Isabelino Gradin" cita a los jugadores de sus tres equipos de fútbol para el domingo, a las 13.14 y 15 horas, en el Estadio Zambrano, donde enfrentarán al Deportivo Klockmann, en la cancha N.o 2, por la competencia oficial de Quinta Normal.

SOCIOS U. C. y simpatizantes

CDUC

Cita de Honor en Curicó.

El domingo en Curicó con Alianza el equipo de honor necesita su entusiasmo para vencer.

Asista en el tren deportivo que saldrá a las 9.30, de Estación Central y regresará, a las 17.40, de Curicó. Valor ida y regreso, $ 420.

Inscríbase de inmediato en Alameda 340, o 357-A, todos estos días hasta el sábado, a las 12.30 horas.

"VOLVEREMOS"

CENTRO DE HIJOS DE TARAPACA

El Centro Hijos de Tarapacá celebrará sesión general hoy, a las 20 horas, en Avenida España 72. Tabla: Cuenta de la directiva; adquisición de local social; elección de directores y varios.

ALMUERZO A REGIDORES OFRECERAN VECINOS DE LA COMUNA SAN MIGUEL

La Sociedad Unión Vecinal Oriente, de la comuna de San Miguel, ofrecerá el sábado un almuerzo en honor de los regidores recientemente elegidos. El acto se realizará en el restaurante Rienzi, ubicado en Santa Rosa, entre María Auxiliadora y Curiñanca. Han sido invitados Jefes de la Corporación de la Vivienda, parlamentarios y representantes de la prensa y radio de la capital.

Reajustes de pensiones solicitaron empleados notariales jubilados

Con los Subsecretarios de los Ministerios de Salud y Justicia, se entrevistó el presidente de la Asociación de Empleados Jubilados de Notarías, Conservadores y Archivos Judiciales, señor Eduardo Becerra González.

El dirigente mencionado solicitó que fuera enviado un nuevo oficio al Parlamento, solicitando la urgencia para el proyecto de ley que reajusta las pensiones y ordena el pago de asignaciones familiares al gremio.



FEDERACION DE CONSTRUCTORES.— Dirigentes de la Federación Nacional de Constructores, que se entrevistaron con el Ministro de Educación. En la foto, de izquierda a derecha, los señores René Droguett Lorca, secretario general; Armando Díaz Loyola, tesorero; Federico Alonso Nervo, presidente nacional; José Huaquín, presidente del Sindicato de Constructores de Valdivia y consejero de la Federación; y Jorge Hernández, consejero del Colegio de Constructores

Al Ministro de Educación expusieron problema gremial los constructores

Con el Ministro de Educación, general señor René Vidal, se entrevistaron, en el día de ayer, los miembros de la Federación Nacional de Sindicatos de Constructores de Chile, señores Federico Alonso Nervo, Armando Díaz Loyola, Jorge Hernández Braun y José Huaquín Dipp. Los dirigentes mencionados dieron a conocer al general señor Vidal, los perjuicios que ocasiona al gremio que representan, el proyecto de reglamento entregado por los constructores civiles, en el cual quedan sin los derechos que le otorga la ley, que creó el Colegio de Constructores. Hicieron entrega al Secretario de Estado de un proyecto de reglamento confeccionado por la organización que representan, y en el cual se da solución al problema creado a los constructores sin título, hicieron presente además que dicho documento contiene la totalidad de las aspiraciones del gremio.

El Ministro señor Vidal, ante los hechos expuestos, expresó que haría estudiar por quién corresponda los documentos entregados, para poder darle una solución a la impasse producida de acuerdo con la ley que creó el Colegio de Constructores.

Asoc. Camilo Henríquez celebra asamblea hoy

La Asociación de Periodistas "Camilo Henríquez", celebra asamblea hoy, a las 16 horas, en Monjitas 843, con el objeto de tratar diversos puntos pendientes que tiene la institución.

CONCENTRACION TIENEN MAÑANA OO. MOLINEROS

En el Teatro Caupolicán se llevará a efecto mañana, a las 16.30 horas, la concentración convocada por el gremio de obreros molineros y panificadores. Harán uso de la palabra diversos dirigentes sindicales, quienes darán a conocer la defensa del decreto 931, correspondiente a indemnización y la necesidad que existe que sea enviado un proyecto de ley que dé autoridad al servicio.

Empleadas Públicas y Particulares tendrán reunión de camaradería

Las empleadas de Servicios Públicos y Particulares, pertenecientes al Comando Unido de Mujeres Trabajadoras, celebrarán, el sábado, a las 13 horas, una sesión-almuerzo, que se efectuará en el Club de Septiembre. Al acto han sido invitados parlamentarios, Superintendente de Previsión Social y funcionarios de la Caja de Previsión de los Empleados Particulares.

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES

Información proporcionada por TANNER Y CIA.— Bandera 52.— Oficina 406.— Santiago.

El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 365.129 acciones. Los bonos sumaron $ 4.518.200 nominales, y el oro, $ 43.600 oro.

SOCIEDADES QUE REPARTIRAN DIVIDENDOS PROXIMAMENTE

GANADERA CISNES, dividendo 46 (Banco Edwards), junio 22	$ 20.50	Neto
GANADERA CISNES, dividendo 47 (Banco Edwards), junio 22	20.50	"
GENTE GRANDE (Banco Londres), junio 25	15.—	"
MINERA LA PRESIDENTA (sus oficinas), junio 26	1.—	"
MANGANESOS ATACAMA (sus oficinas), junio 28	20.—	"
BANCO CENTRAL (sus oficinas), julio 1.o	147.60	"
BANCO HIPOTECARIO DE CHILE (sus oficinas), julio 10 (cuota provisoria)	30.—	"

CIERRE DE AYER

ORO FISICO: 10.900 c
BONOS
D. Interna, 7-1 84 c
Garantía, 7-1 84 c
Paviment., 7-1 84 c
Mun. Stgo., 8-1 60 n
Caja 6 3|4, 59 1|2 v
Hip. Chile, 6-1 55 v
Hip. Chile, 10-6 75 t
Bco. Est., 10-6 80 t
Deb. m/cte., 50 n
Deb. Tarapacá, 450 v
BANCARIAS
Central, 4.600 c
Concepción, 170 n
Curicó, 119 c
Crédito, 140 v
Edwards, 315 t
Español, 313 c
Hipotecario, 670 c
Israelita, 400 c
Italiano, 228 c
Osorno, 275 c
S. Americano, 475 t
Talca, 542 e
MINERAS
Andacollo, 4 3|4 c
Aucanquilcha, 100 n
Bellavista, 32 v
Carahue, 2 1|8 n
Carmen, 1 3|4 n
Cerro Grande, 73 n
Condoriaco, 6 1|2 c
Chañaral, 10 v
Del. Punitaqui, 435 n
Disputada, 625 t
Espinos, 14 1|2 c
Huanillos, 27 n
Lota, 200 c
Manganesos, 1.800 n
Merceditas, 17 t
Ocuri, 250 v
Oruro, 600 c
Presidenta, 9 v
P. de Lobos, 41 1|2 n
Schwager, 535 n
Tamaya, 460 X/E n
Tocopilla, 1.000 n
Totoral, 250 tp
AGRICOLAS Y GANADERAS
Carampangue, 24 n
Colcura, 195 e
Copihue, 80 t
Ch. Valdivieso, 350 n
Formio Chil., 100 n
Gente Grande, 760 n
Lag. Blanca, 2.400 t
Rupanco, 960 v
Sacol, 150 n
T. del Fuego, 1.200 t
Viña C. y T., 90 c
Viña La Rosa, 110 n
SALITRERAS
A. Lautaro C, 625 cp
Iquique, 269 t
Tarapacá, 300 v
TEXTILES
Caupolicán, 21 t
Chatex, 108 n
Chiteco, 91 n
Divesa, 20 n
Fiap, 48 t
P. Bellavista, 95 n
P. Concepción, 39 cp
Paños de Tomé, 90 c
Rayonhil, 31 t
Sederías Ch., 51 n
Sedylan, 51 t
Sumar, 250 n
Tej. El Salto, 32 1|2 v
Textil Progreso, 25 n
Textil Viña, 140 t
Vestex, 37 1|2 c
Yarur, 320 t
INDUSTRIALES Y VARIAS
Ag. Graham, 75 t
Arrocera Ega, 27 1|2 t
Bima, 117 t
Carozzi, 120 n
Cem. Melón, 345 t
Cervecerías, 515 v
Cintolesi, 58 n
C. de Golf, 98.000 n
C. Hípico, 870.000 n
C. de Polo, 22.000 c
Codina, 430 n
Cola, 96 c
Colorantes, 200 v
Cía. Industrial, 70 t
Copec, 52 t
Corchera, 127 n
Cristalerías, 46 v
Chiprodal, 105 n
Embot. Andina, 220 n
Elect. Ind., 42 n
Farmo Química, 83 n
Fertilizantes, 41 n
Fisk, 80 n
Fósforos, 100 v
Gas de Santiago, 36 t
Habit. Matucana, 17 t
Hucke Hnos., 134 t
Ind. Varias, 130 t
Insa, 640 tp
Interamericana, 39 t
Interoceánica, 143 cp
La Rural, 180 n
Losas de Penco, 65 t
Luchetti, 42 v
Mac Kay, 195 n
Mol. El Globo, 157 n
Muelles, 48 c
Mol. S. Cristóbal, 52 n
Naviera Arauco, 140 t
Pap. y Cart., 435 t
Perlina, 547 n
Pesq. Iquique, 23 v
Pizarreño, 36 v
Polpaico, 125 tp
Refractarios, 68 n
Ref. de Viña, 275 n
Renta Urbana, 290 v
Saavedra B., 300 v
Sanitas, 75 t
Sogeco, 81 c
Sonavela, 49 n
Soprole "B", 1.300 n
Tabacos, 144 n
Tattersall, 370 tp
Teléfonos, 51 c
Ter. Panim., 61 t
Universo, 24 n
Vapores, 755 tp
Vidrios Pls., 225 t
Volcán, 80 v
Zig Zag, 50 n
METALURGICAS
Cic, 152 v
Cobre Cerrillos, 105 t
Electro Met., 150 tp
Envases, 32 1|2 t
Fensa, 34 1|2 c
Indac, 82 c
Indesa, 35 n
Madeco, 126 t
Mademsa, 115 t
Mecánica, 66 t
Socometal, 126 v
SEGUROS
Ch. C. Grales., 160 n
Ch. Cons. Vida, 230 n
Marítima, 85 c

CAMBIO LIBRE

GENTILEZA DE INTERMAR
CAMBIOS — TURISMO — ORDENES DE PAGO EN EL DIA
MONEDA 954

	Comp.	Vend.
Dólar	$ 522.—	$ 524.—
Nacional	15.75	15.90
Cruzeiro	6.—	6.40
Sol	26.80	27.80
Uruguayo	120.—	122.—
Peseta	12.—	12.50
Franco	1.30	1.40
Libra, cheque	1.450.—	1.470.—
Lira	0.80	0.85
Franco suizo	121.—	123.—
Oro	10.900.—	

FERIA SANTA ROSA

SOCIEDAD DE LA "EL TATTERSALL"
(Transacciones verificadas, en remate del miércoles 20 de junio de 1956)

OVEJUNOS

CORDEROS:
52 a $ 7.000, Romeral.
84 a 6.920, Osorno.
53 a 6.800, Romeral.
70 a 6.360, Chimbarongo.
24 a 5.950, Teno.
69 a 5.620, Coihue.
26 a 5.200, Parral.
59 a 5.100, Linares.
49 a 5.050, Talca.
59 a 4.920, Linares.
67 a 4.020, Longaví.
61 a 3.980, Parral.
66 a 4.000, Longaví.
25 a 3.700, Rauco.
46 a 2.500, La Florida.

BORREGAS:
54 a $ 6.460, Montenegro.
43 a 6.400, San Carlos.
100 a 4.500, Illapel.

CAPONES:
96 a $ 7.000, San Felipe.
35 a 6.760, Requinoa.
80 a 6.480, Requinoa.
49 a 6.160, Requinoa.
77 a 6.040, Requinoa.

OVEJAS:
30 a $ 6.150, San Carlos.
36 a 6.100, Montenegro.
99 a 5.350, San Felipe.
69 a 4.400, Curacautín.
50 a 4.250, Rauco.
20 a 4.100, Rauco.

OVEJUNOS:
120 a $ 5.220, Teno.
19 a 4.500, Teno.
32 a 4.300, Teno.
85 a 4.000, Palmilla.
106 a 3.680, San Fernando.
87 a 3.500, Teno.
103 a 2.950, Chimbarongo.
16 a 2.550, Teno.
10 a 2.250, Palmilla.

CARNEROS:
17 a $ 7.450, San Carlos.

CABROS:
34 a $ 2.700, Linares.

CABRAS:
35 a $ 2.700, Chillán.
35 a 2.650, Chillán.
13 a 2.450, Teno.
80 a 2.400, San Fernando.

CABRIOS:
34 a $ 2.350, Linares.
39 a 1.850, Talca.
39 a 1.450, Talca.

INTENDENCIA DE SANTIAGO

Expropiación hecha con motivo de la construcción de las obras autorizadas por la Ley N.o 9.895:

Ana Errázuriz Ovalle de Paul; Gálvez N.o 626 al 652 .. $ 2.609.310

Para reclamar judicialmente de este avalúo, hay un plazo de 20 días, contados desde la última publicación.

GUSTAVO LUCO R.
Intendente de Santiago

COPEC

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Con el acuerdo del directorio, cito a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el miércoles 27 de junio, a las 11.30 horas, en el Salón Sur del Hotel Carrera.

La Junta tendrá por objeto tratar y resolver sobre las siguientes materias:

1.— Modificación del artículo 3.o de los Estatutos Sociales y agregación de los artículos transitorios que sean menester, para los siguientes fines:

a) Aumento del capital social de $ 735.000.000 a $ 1.470.000.000 o a la suma que la Junta acuerde, mediante la emisión de acciones de pago, o bien, de acciones liberadas correspondientes a futuras capitalizaciones, y

b) Aumento del valor nominal de las acciones a la cantidad que la Junta acuerde, para cuyo objeto se refundirían las actuales acciones en acciones del nuevo valor nominal, en la proporción que corresponda.

2.—Modificación del artículo 8.o de los Estatutos Sociales en lo relacionado con el número de avisos que deben publicarse en caso de extravío, robo, hurto o inutilización de un título.

3.—Modificación de los artículos 20, letra d) y 31 de los Estatutos Sociales en lo relacionado con la enajenación de bienes raíces.

4.— Modificación del artículo 21 de los Estatutos Sociales en lo relacionado con la convocatoria y citación a Juntas Generales.

5.—Modificación del artículo 32 de los Estatutos Sociales en lo relacionado con la remuneración de los Inspectores de Cuentas.

6.—Supresión de el o los artículos transitorios que hayan perdido su oportunidad, corrigiendo la numeración respectiva.

7.—Cualquiera otra modificación de los Estatutos Sociales que se relacione con las ya enunciadas, y adopción de los acuerdos que se estimen convenientes para llevar a cabo la reforma de dichos Estatutos, y

8.—Autorización al directorio para vender y enajenar determinados bienes raíces que actualmente pertenecen a la Compañía.

Con motivo de esta Junta, los Registros de Accionistas permanecen cerrados desde el 7 del presente mes hasta la fecha de la Junta inclusive.

Santiago, junio de 1956.

Francisco Bulnes Correa,
PRESIDENTE

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
SERVICIOS COMUNES
CHILE

Solicítanse cotizaciones para la adquisición por este Departamento, de un avión bimotor liviano de acuerdo con los antecedentes que se pueden retirar en este Servicio.

Las cotizaciones se abrirán el martes 26 del presente a las 4.30 horas P. M. en la Oficina del Director.

DIRECTOR DE SERVICIOS COMUNES

POSTERGACION PROPUESTAS POR MADERAS VARIAS

Se han postergado para el día 25 del presente mes la recepción de las propuestas por la venta de maderas varias de nuestra Hacienda Lipingüe. Se abrirán el día 25 a las 10.30 horas.

Las maderas se venderán en dos lotes de aproximadamente 115.000 pulgadas cada uno de las siguientes variedades: olivillo, tepa, laurel, lingue, mañío, ulmo, roble y coigüe.

Bases y antecedentes en

MORANDE 107 - 11.o PISO

SERVICIO DE COBRANZA JUDICIAL DE IMPUESTOS

REMATE DE BIENES RAICES COMUNA DE MAIPU

Por Resolución del 3er. Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, dictada en los autos N.o 2897-56, caratulados "Fisco con Galleguillos M. Juan y otros", se ordenó el remate de los bienes raíces que a continuación se indican, pertenecientes a los contribuyentes morosos que se nombran, el día 17 de julio del año en curso, a las 15 horas, ante el señor Juez Letrado del Tribunal correspondiente:

ROL	DEUDOR — UBICACION	AVALUO
37	Jorge H. Rubio; Argentina St. 56	$ 918.000.—
54	Manuel Bennet o Nelson Jarpa; G. Bueras s|n.	18.000.—
68	Claudio Aliaga Cobo; Lo Errázuriz s|n.	339.000.—
68-4	Ernesto González M. o Caja de Carabineros; Lo Errázuriz s|n.	137.000.—
68-5	Gervasio Rojas A.; Lo Errázuriz 181 ..	92.000.—
68-11	Caja Prev. Carabineros de Chile; Lo Errázuriz s|n.	3.105.000.—
78	Mario Fiora S.; C. Mirador s|n.	1.586.000.—
80-1	Scheneider y Cía. (Macq.); Fca. Bomb. Ac.	82.000.—
95	Dina Bondi B.; Mirador s|n.	317.000.—
103-15	Isaura Salgado M.; Doctor Vargas s|n.	39.000.—
123-9	Soc. Construc. Hogar Obrero; San José de Ch. s|n.	3.871.000.—
123-11	María N. Arangua; Cam. Las Rosas s|n.	9.226.000.—
168	Roberto Segura V.; Rodríguez, Sitio 12	788.000.—
226	Alberto Calderón; Cinco de Abril 294 ..	76.000.—
283-1	Catalina Patriño D. P.; Chacabuco 166 ..	551.000.—
296	Eugenio Pagliattini; Avda. Chile s|n. ..	10.000.—
296-9	Pedro Elgueta E.; Avda. Chile, sitio 10	30.000.—
308	Miguel Ramis Mascaró; Avda. Chile s|n	6.000.—
308-5	Nedda Pizarro M.; Avda. Chile St. 6 ..	35.000.—
337	Alberto Rahausen V.; V. Salcedo s|n ..	567.000.—
353-22	Raúl Molina R.; Esperanza s|n	5.500.—
353-24	Luis E. Araya Miranda; La República s|n	40.000.—
355-13	Genaro Anguita Solís; La Aroma s|n. ..	70.000.—
355-19	Soc. Manufa Parquet Ltda.; Lazo s|n. ..	13.746.000.—
371	Lindor González; Las Heras s|n	80.000.—
376	Bárbara Ramis Mascaró; Las Heras s|n.	24.700.—
377-1	Rodolfo Manzor V.; Libertad, sitio 3 ..	878.000.—
380-8	Blanca del Campo; Libertad 371	222.000.—
388	María de Jesús Pizarro; Libertad s|n. ..	13.000.—
450	Reinaldo Camus Galasso; Pajaritos 777	316.000.—
451	Eliana C. de Vallejos; Pajaritos N.o 795	689.000.—
461-1	René Díaz Acuña; Pajaritos 1025	883.000.—
487	Manuel Pavez Gaete; Pajaritos 1735 ..	845.000.—
495	Eduardo Valenzuela P.; Pajaritos s|n. ..	69.000.—
551-3	Honorio López A. y otros; Pajaritos s|n.	9.000.—
558-2	Ana Brossard H.; Maipú s|n.	674.000.—
558-3	Raquel Matte V.; Maipú 93	241.000.—
579	Violeta Basualto o Juan Marín; Maipú 277	109.000.—
589-1	Luis H. Bravo V.; Maipú s|n.	15.000.—
589-3	Luis H. Bravo V.; Maipú, St. 213	15.000.—
626	Rosa V. de González; Milagro s|n.	6.000.—
740	Bárbara Mascaró v. de R.; República St. 1	4.000.—
742-50	Luis Valladares; Esperanza s|n	32.000.—
742-57	Eliana García Vergara; Esperanza s|n. ..	30.000.—
775	María Barrios Medina; San José St. 23	47.000.—
793	Suc. Julio Bernabé S.; San José 816 ..	270.000.—
804	Sara Leyton Alfaro; San Martín, St. 1 ..	131.900.—
846	Suc. Brailo Alvarez; P. Aguirre Cerda s|n	260.000.—
871-1	Fundación Salomón Sack M.; Fundo Cerrillos	23.198.000.—
871-4	Soc. Maestranza Cerrillos; C. Melipilla	1.245.000.—
871-79	Miguel Alvarez; Calle N.o 1, St. 192	43.000.—
871-97	Homar Mateo Ballo; Avda. N.o 6, St. 23 ..	70.000.—
872-31	Eliana Gómez de C.; Calle N.o 3, St. 108	54.000.—
872-32	Miguel Corrales; Calle N.o 3, St. 109 ..	54.000.—
872-61	Galvarino Villota; Avda. Cerrillos, St. 177	43.000.—
872-73	Carlos Calderón L.; Calle Cinco, St. 197	48.000.—
873-6	Angel Pinilla N.; Calle Cinco, St. 306 ..	32.000.—
873-7	Tejed. de Rayón S. A.; Nueva Cerrillos 250	15.926.000.—
873-94	Héctor Miranda González; Calle 16, St. 806	81.000.—
874-21	Esteban Arenas Vilchez; Calle 7, St. 319	70.000.—
874-56	Luis A. Araya S.; Avda. Las Américas, St. 376	50.000.—
874-75	Juan Servos; Avda. 10, St. 1064	144.000.—
875-65	Celinda Theza Murgas; Avda. Félix M., St. 870	81.000.—
876-10	Julio Hernández C.; Calle 1, St. 510 ..	40.000.—
876-34	Hugo Puelma Novoa o Luis Sagredo N.; Calle 17, St. 861	85.000.—
876-40	Elsa Soto Casanova; Calle 18, St. 935 ..	88.000.—
877-9	Alberto Núñez Araya; Avda. F. Margoz St. 322	59.000.—
877-10	Pablo Varas Vivaceta; Avda. F. Margoz, St. 323	72.000.—

ROL	DEUDOR — UBICACION	AVALUO
877-69	José Vásquez Valenzuela; Avda. F. Margoz, St. 458	70.000.—
878-33	Roberto Ruz A.; Calle 13, St. 591	46.000.—
878-49	Berta Vásquez o Antonio Chauchong; Avda. F. Margoz, St. 645	61.000.—
878-94	José Garrido; Calle 16, St. 763	55.000.—
879-15	José Balboa Mendoza o Inmobil. San Fco. Ltda.; Avda. Margoz, St. 800	759.000.—
879-55	Joaquín Bigas Salgado; L. Américas N.o 1051	170.000.—
879-77	Enrique Guendelman G.; Calle 18, St. 872	176.000.—
879-81	Germán Salas Cáceres; Calle 18, St. 901	88.000.—
880-66	Alejandrina Soto C.; Calle 17, St. 869 ..	188.000.—
880-75	Congregación Providencia; P. Aguirre C., St. 1082	535.000.—
880-90	Cía. de Petróleos de Chile; Cerrillos, Sitio 56	554.000.—
880-97	Lemann y Yury Ltda.; P. Aguirre s|n.	500.000.—
942-10	Julio Corvalán; M. Magdalena, St. 1 ..	48.000.—
942-18	Eduardo Zamorano M.; M. Magdalena, Sitio 12	160.000.—
942-32	Celso Cid G.; M. Magdalena, St. 63	57.000.—
942-41	René del Pino Huerta; I. Gmo. Franke, Sitio 74	60.000.—
942-49	Luis Sánchez Sánchez; María M., St. 52	46.000.—
942-61	Román Torres Espina; R. Rivas, St. 26 ..	82.000.—
942-74	Ilda Gatica Chaldias; I. Gmo. Franke 68	60.000.—
942-84	Ramón Vidal Riquelme; María M. s|n. ..	66.000.—
942-86	María Valdebenito R.; Gmo. Franke s|n.	55.000.—
942-99	José Parra Parra; R. Rivas s|n.	46.000.—
957	Gustavo Koppman Peña; R. Rivas s|n. ..	63.000.—
2011	Eugenia Ortúzar C.; Fdo. Lo Errázuriz, Virgen María 3	261.500.—
2152-2	Carlos Rojas M.; Bailén s|n.	130.700.—
2163	José Dolores Moraga; L. Gandarillas s|n.	566.000.—
2166-2	René Valdivia González; Gandarillas, Sitio 11	1.063.000.—
2184-1	Carlos Vargas Cataldo; L. Gandarillas s|n.	39.000.—
2184-4	Mario Mena Montero; Parcela 22 (El Alto)	230.000.—
2191	Mercedes Ferrer Paredes; Central Parcela 18	291.000.—
2244	Caja Previsión EE. PP.; Transversal 2	712.000.—
2260-14	Juan Donoso D.; Lumen, Sitio 25	15.000.—
2260-17	Ricardo Campos Lagos; J. Fernández, Sitio 41	14.000.—
2331	Marcos Meza G.; El Llano 35	151.000.—
2455-2	Luis Cifuentes L.; Pajaritos s|n.	222.000.—
2460-3	Lucrecia González de Herrera; Pajaritos, Sitio 6	128.000.—
2460-4	Ernesto García Romero; Calle Nueva s|n.	66.000.—
2768	Agustín Cox Bahamondes; J. Infante P. 21	611.000.—
2776	Fernando Ahumada Lorca; P. Espinoza 25	684.000.—
2784	Ernesto Zavala Gamboa; Ríos M., Parcela 10	754.000.—
3005	Hernán Videla R. y otros o Enriqueta Panella; Camino Melipilla s|n.	1.525.000.—
3009	Rodolfo Becker; Blanco Encalada 20 ..	1.664.000.—
3009-3	Richard Loer N.; B. Encalada s|n.	1.575.000.—
3023	Eduardo Troncoso; Rinconada, St. 9 ..	49.000.—
3060-1	Julio Sotomayor R.; Parcela 12	468.000.—
3082	Julio Castillo Quezada; Chacra La Punta	2.707.000.—
3103	Hernán Muñoz S.; Camino Parcela 95 ..	597.000.—
3109	Arsenio Luna Luna; Camino Parcela 17	500.000.—
3139	Suc. Jorge Guerra; Parcela 46	1.440.000.—
3171	Marta Letelier de Concha; Parcela 54 B.	484.400.—
3177	Amaro Epitacio F. y otros; Camino Parcela 50	913.000.—
3192	Pablo Cereghino; Camino Lonquén, Parcela 67	608.000.—
2184-3	Héctor Orellana Mella; Gandarillas s|n.	990.000.—

BASES PARA LA SUBASTA

MINIMUM: Dos tercios del avalúo fiscal vigente.

GARANTIA: Boleta Bancaria de Depósito, equivalente al 10% del mínimum señalado.

SEÑOR CONTRIBUYENTE: Sírvase pagar sus impuestos oportunamente en la Tesorería Comunal respectiva, evitándose así la cancelación de sanciones y multas. Para mayores antecedentes dirigirse al Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos, abogado don Aquíles Vergara Rodríguez, Huérfanos 1147, Of. 240, de 10 a 12 de la mañana.

MONTAS Y COMPETIDORES PARA LA REUNION DEL VIERNES 29 EN EL HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA.— 1.200 mts.— (A las 8 horas)

15 Vía a Vía 54, A. Díaz
11 Castrito 53.5, H. Basay
5 Comodín 53.5, L. Fuentes
8 El Misterioso 52.5, L. F. Pavez
16 Muera Pollo 52.5, C. Paredes
1 Sambuca 52.5, H. Salas
10 Sarape 52.5, R. Ledesma
14 Barrialito 52, B. García
4 Fiterari 52, J. Huerta
3 Albisi 51.5, H. Galaz
6 El Carioca 51.5, A. Araya
7 Habladora 50.5, M. D'Andrea
17 Que Te Dio
18 Escocés 49.5, F. Castro
2 Brígida 49, S. Véliz
13 Pillito 49, J. E. Rodríguez
9 Carisen 47, N. Vásquez
12 Chimbarongo 46.5, H. Espinoza

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 mts.— (A las 8.35 horas)

10 Agradable 52, J. Pombet
7 Bi 52, H. Hevia
1 Caprichosa 52, A. Salazar
3 Cuba de Plata 52, C. Ojeda
5 Curita 52, C. Paredes
14 Dormida 52, S. Allende
16 Estática 52, C. Giráldez
2 Leyda 52, O. Muñoz
9 Lily 52, A. Araya
4 Miocena 52, C. Benavides
6 Miss Hilda 52, U. Gaete
12 O'Linda 52, H. Obregón
11 Poplín 52, M. Yáñez
8 Questa 52, H. Basay
13 R. Luxemburgo 52, V. Alvear
17 Scarlet 52, H. Galaz
15 Star Lassie 52, C. Pezoa

TERCERA CARRERA.— 1.400 mts.— (A las 9.10 horas)

11 Asiamia 52, M. Maturana
5 Black Down 52, A. Salazar
12 Felandra 52, C. Paredes
3 Forest Maid 52, A. Núñez
6 Irenita 52, H. Galaz
1 La Finale 52, C. Ojeda
14 La Palquina 52, G. Retamal
15 Last Dust 52, E. Soto
17 Liliácea 52, S. Allende
10 Lucasta 52, C. Pezoa
9 Miss Bowman 52, O. Muñoz
2 Orangeade 52, P. Flores
7 Panonia 52, L. G. Farmer
16 Paraguana 52, H. Hevia
13 Reina 52, U. Gaete
4 Soraya 52, M. Yáñez
8 Sunny Baby 52, F. Pizarro

CUARTA CARRERA.— 1.200 mts.— (A las 9.45 horas)

17 Clareta 54, G. Retamal
8 Milena 54, A. Núñez
2 Rulengo 54, G. Arancibia
6 Belle Rose 53.5, H. Salas
1 Medallón 53.5, M. Maturana
12 Cobra Verde 53, H. Hevia
16 Río Ñuble 52, C. Paredes
10 Zinc 51.5, R. Madariaga
13 Ciruelo 51, B. García
7 Maccolite 51, C. Ojeda
4 Mitsui 50.5, V. Alvear
11 Comodato 50, E. Soto
18 Justicia 50, L. G. Farmer
5 Serignan 50, H. Espinoza
3 Alentado 49.5, R. Núñez
14 Gran Catemú 49.5, R. Quiroz
15 Maitecnu 49, C. Benavides
9 Huela 49, S. Allende

QUINTA CARRERA.— 1.500 mts.— (A las 10.20 horas)

2 Jalisco 58, J. Escobar
4 Willy 55, H. Olguín
8 Pamplina 52, O. Muñoz
9 San Remo 50, C. Ojeda
10 Chamuscado 49.5, C. Pezoa
7 Reacio 48, L. G. Farmer
1 Meyer 47, L. Fuentes
6 Castorine 46.5, A. Araya
3 Negro Lindo 46, C. Paredes
5 Tormentoso 46, H. Obregón

SEXTA CARRERA. — 1.200 mts.— (A las 11 horas)

9 Haquenee 54, C. Pezoa
17 Ayquina 53.5, M. Maturana
8 Gazpacho 53.5, A. Urrutia
6 Fratino 53, C. Benavides
2 Maluca 52, O. Muñoz
4 Completa 51, L. Fuentes
3 Ondulante 51, E. Soto
7 Cacharpaya 50, F. Pizarro
15 Fibrina 50, H. Salas
16 Luchador 50, H. Basay
12 Remember 50, L. A. García
13 Sande 50, C. Paredes
10 Elcira 49.5, S. Allende
14 Emancipada 49.5, H. Obregón
11 Isla de Capri 49.5, R. Madariaga
18 Satanás 49.5, U. Gaete
1 Zurdo 49.5, S. Véliz
5 Pega Pega 49, A. Núñez

CARRERA "A".— 3.800 mts.— Después de la sexta carrera

2 Don Chipo 84, E. Bravo
4 Cerdán 83, A. Chandía
3 Heroísmo 83, L. Godoy
7 Cántico 73, M. Alfaro
1 Cronos 68, L. Ramírez
5 Frustrado 63, A. Carreño
6 Milky Way 62, O. Cerda
8 Safir 61, N. Villarroel

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 mts.— (A las 11.40 horas)

6 Jericó 54, L. G. Farmer
13 Santini 54, H. Galaz
1 Simpática 54, M. Maturana
17 Buzenval 53.5, S. Allende
18 Trilla 53.5, C. Ojeda
10 Rector 53, A. Díaz
14 El Tribilín 52, A. Mora
15 Irmele 52, B. García
13 Parrabás 51.5, H. Olguín
8 Fórum 51, A. Núñez
9 Kandinga 51, J. R. García
2 Papel Sellado 51, O. Muñoz
7 Fumador 50, U. Gaete
12 Lucas Gómez 50, H. Basay
4 Penquista 50, J. E. Rodríguez
5 Cierva 49.5, C. Paredes
11 Discordante 49.5, O. Castillo
3 Limávida 49.5, H. Hevia

OCTAVA CARRERA.— 1.200 mts.— (A las 12.20 horas)

4 Blue Fox 58, G. Retamal
2 Flexión 56.5, R. Silva
12 Waldorf 49.5, H. Obregón
5 Retamo 54, H. Galaz
18 Cervatillo 50, G. Arancibia
11 Smoke Cloud 53.5, U. Gaete
10 Antoine 52.5, C. Ojeda
8 Competencia 52, H. Olguín
9 Gouvernant 52, C. Giráldez
16 Bucanero 50, H. Hevia
1 Money Seeker 50, M. Guerrero
13 Saline 49.5, J. E. Rodríguez
3 Mi Tío 49, R. Madariaga
15 Troleybús 47.5, B. García
7 Cirilo 47, L. A. Paredes
14 Ofensor 47, S. Allende
17 Spada Girl 47, C. Paredes
6 Escudero 46.5, A. Araya

NOVENA CARRERA.— 1.400 mts.— (A las 13 horas)

3 Odilón 54.5, A. Mora
14 Tío Jote 49, V. Alvear
17 Albertico 53, N. Vásquez
7 Ali Seer 53, M. Guerrero
4 Obi 53, J. R. García
10 Tenquita 53, C. Giráldez
9 Furtivo 52.5, G. Retamal
11 Supetar 52, C. Ojeda
12 Reseco 51.5, S. Allende
18 Marisabel 51, L. A. Paredes
2 Proserpine 51, H. Olguín
6 Cherburgo 50.5, H. Obregón
15 Doina 50.5, H. Salas
1 Querido 50, E. Soto
13 Malagueño 49.5, U. Gaete
16 Algarrobalina 49, J. Guzmán
5 Mayita 49, L. A. García
8 Toesca 48.5, H. Hevia

DECIMA CARRERA.— 1.200 mts.— (A las 13.45 horas)

14 Rosamel 57, R. Ledesma
10 Partizán 56.5, J. Espinoza
4 Buda Pest 56, M. Palma
12 Segundita 56, C. Paredes
8 Flamarión 55, H. Salas
3 Nedrey 46, N. Vásquez
6 Hellcat 55, F. Suárez
18 La Begum 55, M. Maturana
13 Ola Blanca 54, C. Ojeda
16 Rialto 52, H. Galaz
9 La Pallice 51, L. G. Farmer
15 Vigoroso 51, A. Mora
2 Pinta Roja 50, E. Soto
11 El Huasito 49, L. A. García
5 Rosa Negra 47.5, L. A. Paredes
1 Enrique VIII 46.5, H. Obregón
7 Fulton 46.5, J. Huerta
17 Alaska 46, H. Hevia

UN MILLON 800 MIL PESOS EN CONCURSO DE PRONOSTICOS

A la interesante suma de un millón 800 mil pesos ascendió el Gran Pozo del Concurso de Pronósticos Hípicos, que se combinará con las nueve carreras del Club Hípico de Santiago. Para ganar este premio, hay que totalizar 27 puntos.

Un premio extra de 500 mil pesos se otorgará a quien o quienes acierten ocho carreras, pero siempre que nadie haya totalizado puntaje para el Gran Pozo.

La rueda ordinaria seguirá combinada con las ocho primeras carreras de la tarde, computándose 3 puntos por ganador y un punto por cada segundo lugar. En caso de que no corra el caballo señalado en la boleta, la defensa de la apuesta quedará automáticamente a cargo de aquel ejemplar que resulte favorito en las pizarras.

La venta de boletas, a $ 50, comenzará, como de costumbre, el viernes a primera hora.

Chile tiene prestigio hípico en el exterior; pero hay que mantenerlo

Impresiones de un rápido viaje de don Carlos Nazar por diversos centros hípicos del Continente.



Don Carlos Nazar, propietario del haras "Los Cóndores" y el stud "Anita", que nos habló ayer de sus impresiones hípicas en diversos países del Continente.

—El prestigio de la hípica chilena en el exterior es cierto pero hay que esforzarse no sólo por mantenerlo, sino por acrecentarlo." Tal es, en síntesis, la idea que pudo formarse a través de un viaje de 60 días por varios países de América, don Carlos Nazar, propietario, en compañía de sus hermanos Jorge y José, del Haras "Los Cóndores" y del Stud "Anita". El viaje del señor Nazar obedecía a motivos particulares, pero lo aprovechó bien, observando el rodaje en diversos centros hípicos.

—¿Colombia ..?

—Muy bien, dice el señor Nazar. El turf ha tenido un repunte extraordinario gracias a las facilidades que el Gobierno ha concedido. Los chilenos que actúan allí, se comportan bastante bien y ya han consolidado su prestigio profesional. Salvo muy pocas excepciones, la gente se porta correctamente y gana dinero. Algunos caballos chilenos han tenido buen éxito, pero debe cuidarse mucho el envío de ejemplares a ese país, pues deben competir con importaciones de países como Argentina y otros que envían buenos animales.

En cuanto a Panamá, viene muy bien impresionado.

—También ha progresado bastante el turf en ese país. Algunos días más debe inaugurarse un nuevo hipódromo que contará con los últimos adelantos sobre la materia. Hasta un paddock con aire acondicionado tendrá este nuevo hipódromo. Llevará el nombre del Presidente Remón, quien fuera asesinado en el viejo Hipódromo de Juan Franco. El difunto mandatario fue un gran impulsador de la hípica y amigo de Chile."

—VENEZUELA sigue siendo una gran plaza. Una hípica rica, que cuenta con amplio apoyo de las autoridades de Gobierno ha permitido elevar ese centro de turf a un sitial muy destacado en América. Corren caballos de todas las nacionalidades: ingleses franceses, argentinos, irlandeses, americanos y chilenos, entre otros. Un gran país con un gran turf. Es sintomático, que donde hay progreso hay buena hípica —señala.

Nos anticipó el señor Nazar que pronto enviará a ese país dos ejemplares del Stud "Anita": Tonic Lily y Time and Tide. Correrán con nuestros colores y serán preparados por Antonio Jacial, un chileno que tiene mucho prestigio en el país del petróleo...

Durante su breve visita a los Estados Unidos, pudo ver a nuestra campeona Eugenia.

—Se halla a cargo de un gran preparador: don Horacio Luro, argentino. Está siendo entregada para grandes clásicos y la verdad es que la hembra se ve muy bien y si anda con suerte debe hacer una buena campaña.

En cuanto a Perú, nos dice:

Ustedes saben que también ha realizado grandes adelantos la hípica en el país hermano. Tenemos allá algunos ejemplares en training y han realizado buenas campañas.

Uno de los aspectos que más impresionó al señor Nazar, fue el valor de los premios en la mayoría de los hipódromos americanos. No hay inferiores a 200 o 300 mil pesos chilenos —dice.

—¿Cuál es la diferencia fundamental entre la hípica chilena y la de otros países?

—Ya les dije que la hípica chilena tiene prestigio en el exterior. Pero es evidente que no estamos bien. No por falta de esfuerzos de los chilenos sino por las condiciones en que se desarrollan. Mientras en la mayoría de los países el turf cuenta con apoyo amplio de los gobiernos, en el nuestro está lleno de gravámenes. Por eso es que la hípica chilena se halla estancada. No cuentan, en verdad, nuestros hipódromos con los aportes suficientes para su buen desarrollo. La ley, no se los da. Vean ustedes los casos específicos de Colombia y Venezuela. Ellos han podido organizar nuevas modalidades de apuestas que dan mayores atractivos al turf. La publicidad que se da al turf en Venezuela es impresionante. Radio, televisión y prensa le dan un apoyo extraordinario. Tuve la oportunidad de ser presentado por este medio de difusión y televisión y aproveché para hablar acerca de nuestro turf. Se me dio bastante espacio, de lo cual cabe inferir que mi modesta presentación produjo interés" —nos dice.

Sintetizando sus impresiones, el señor Nazar, con mucha claridad dijo:

—Lo más importante de todo es acrecentar nuestro prestigio de turf bien organizado. Hay que cuidar de las exportaciones; seleccionar a conciencia y velar en todo sentido por que se nos siga respetando como potencia en la materia. Esto —repito— es lo esencial.

Tabla de aumentos de premios para la temporada de invierno del Club Hípico

El Directorio del Club Hípico de Santiago acordó considerables aumentos de premios para la temporada de invierno del presente año. Desde luego, no habrá ninguna recompensa inferior a 170 mil pesos y ninguna carrera especial tendrá premios inferiores a los 350 mil pesos; algunos clásicos alcanzarán recompensas hasta de 800.000 pesos. Damos a continuación un detalle completo acerca de estos nuevos aumentos:

HANDICAPS:

De 1.000 a 1.300 metros	1a. Serie	$ 190.000	a $ 220.000
	2a. Serie	170.000	200.000
	3a. Serie	150.000	180.000
	4a. Serie y demás	150.000	170.000
De 1.500 a 1.600 metros	1a. Serie	200.000	240.000
	2a. Serie	180.000	220.000
	3a. Serie	160.000	180.000
	4a. Serie y demás	160.000	200.000
De 1.700 a 1.900 metros	1a. Serie	220.000	260.000
	2a. Serie	200.000	240.000
	3a. Serie y demás	180.000	220.000
De 2.000 a 2.200 metros	1a. Serie	240.000	280.000
	2a. Serie	220.000	260.000
	3a. Serie y demás	200.000	240.000
De 2.400 y más	Todo caballo .. .	280.000	320.000
Limitado o Ascendente		250.000	280.000
CONDICIONALES	3 años perdedores	250.000	250.000
	3 años ganadores.		150.000
ELIMINACION		120.000	150.000

CLASICOS Y ESPECIALES HANDICAPS

CLASICOS	1.000 a 1.600 metros	$ 350.000	a $ 400.000
	1.700 a 2.000 metros	400.000	450.000
	2.200 a 2.600 metros	500.000	500.000
	3.000 metros	800.000	800.000
ESPECIALES	1.000 a 1.600 metros	300.000	350.000
	1.700 a 2.000 metros	350.000	400.000
	2.400 metros	400.000	450.000

Además, todo caballo que tome parte en cualquier carrera, tendrá un premio especial de mil pesos.

"CABO DE HORNOS" AL SANTIAGO, EL MARTES

En el cine Santiago será exhibida esta vez la cinta nacional "Cabo de Hornos" que conquistó tantos éxitos durante sus proyecciones en Punta Arenas y en Valparaíso, aparte de los records de entradas que batió en el Rex.

Jorge Mistral y Silvia Pinal son sus protagonistas, acompañados por Eugenio Retes, Emilio Gaete, Pepe Guixé y otros, bajo la dirección de nuestro compatriota Tito Davison.

"Cabo de Hornos", comienza sus exhibiciones el martes próximo.

CUENTOS INFANTILES EN EL TEATRO OPERA

El domingo próximo la Compañía Venegas-Perlá, con el actor cómico Gabriel Maturana, estrenará en el Teatro Opera, a las 15 horas, el hermoso cuento titulado "Los tres pelos del diablo", con gran elenco de artistas profesionales y los cantores infantiles Los Pamploneses y Vascos.

Aplaudida Anna Magnani en "La rosa tatuada"

Una película que todo el mundo en Santiago quiere ver, es la que con el título de "La rosa tatuada", dio a su protagonista, Anna Magnani, el título de la mejor actriz del año 1955, según la Academia de Ciencias y Artes Cinematográficas de Hollywood, al mismo tiempo que al film mismo le entregaban un Oscar por ser su fotografía en blanco y negro, la mejor del torneo.

Esta cinta del sello Paramount presenta en el papel estelar masculino a Burt Lancaster, al mismo tiempo que incluye en el reparto las figuras de Marisa Pavan y Ben Cooper. Se estrenará en fecha muy próxima en el cine Rex.

"EL CISNE" VUELVE A TRAER A GRACE KELLY

"El cisne" —la historia de amor de una princesa, llevada a la pantalla por la Metro-Goldwyn Mayer— es una película que presenta nuevamente a Grace Kelly, junto a Alec Guinness, y un gran conjunto de artistas.

El romance de una princesa —que es "El cisne"— tiene como tercer protagonista al apuesto astro francés Louis Jourdan, en el papel del preceptor enamorado de la princesa y correspondido por ella pero cuyo idilio nunca podrá llegar a su culminación...

"El cisne" se estrenará el próximo jueves en los teatros Metro y Las Lilas.

Carlitos Gardel no ha muerto...

Revive hoy en el "Caupolicán".—

Edmundo Rivero, el rey del tango, canta hoy jueves en el "Caupolicán"

Hoy en funciones de Vermut a las 6.20 y Noche 9.40, a $ 200 Platea y $ 50 Galería, actuarán también Agudiez con su muñeco Don Pánfilo, Susanita Peña, Norman Powell y sus Rolling Skating Act., orquesta espectáculo "Demonios del Trópico" y todos los integrantes del popular "Rancho Chileno".



EDMUNDO RIVERO

Un gran espectáculo internacional ofrece hoy Confitería Goyescas en el Teatro Caupolicán, en funciones de Vermut a las 6.20 y Noche 9.40.

En efecto, hoy jueves, cantará el Rey del Tango, la voz N.o 1 de Buenos Aires, el legítimo sucesor de Carlitos Gardel. Dos únicas oportunidades de oír al recio cantor Edmundo Rivero acompañado de sus eximios guitarristas.

¡Hola! ¿Qué tal?

El tradicional saludo del muñeco Don Pánfilo que como un ser natural maneja el genial ventrílocuo español Agudiez. Será también principalísima atracción en el espectáculo de hoy jueves.

Además cantará hoy la precoz Susanita Peña de 11 años de edad y con la voz muy parecida a Libertad Lamarque.

En la parte musical el Show Goyescas de hoy jueves en el Caupolicán contará con la destacada actuación en "Luz Negra" de la mejor orquesta espectáculo de Chile, los populares "Demonios del Trópico". Actuarán también los patinadores norteamericanos Norman Powell Skating Act, en patines Rollers y todos los integrantes de la popular audición "El Rancho Chileno", de Radio Yungay en su debut teatral.

Las localidades a los precios de $ 200 Platea numerada y $ 50 Galería, están a la venta desde las 10 de la mañana en el Caupolicán.

AL CINELANDIA "LOS TRES AMORES DE LOLA"

El próximo lunes en las funciones rotativas del Cinelandia se empezará a exhibir una de las mejores comedias que le hemos visto al cine azteca. Nos referimos a "Los tres amores de Lola", que protagonizan en sus partes principales Luis Aguilar, Abel Salazar, Agustín Lara y otros.

RADIO-PROGRAMA DE HOY

CB 57 — AGRICULTURA
7.30 Informativo Matinal.
8.00 Desayuno en su Hogar.
10.00 Programa desde EE. UU.
11.03 Radiodifusión Educativa.
14.15 Tertulia.
16.30 Café de los Artistas.
18.30 Cita con Lucho Gatica.
20.10 Sucesos Deportivos.
21.30 Los Cuatro Hermanos Silva.
22.00 Radioteatro.

CB 62 — LA REINA
7.00 Alegre Despertar.
8.00 La Marcha del Mundo.
9.00 Concierto Matinal.
13.30 Concierto de Gala.
14.30 San Mario Rivas.
16.00 Tardes Selectas.
19.15 La Hora del Rosario.
20.15 Secretos del Canchero.
20.30 Márquele Preferencia.
21.00 Música Selecta hasta las 24.

CB 66 — CHILENA
7.30 Noticias.
9.05 ¡Olé!
11.15 Ecos de Europa.
12.30 La Opera en Serie.
16.00 Temas de Jazz.
19.00 Cuentos Infantiles.
19.30 Margot Loyola.
20.15 Radio Vaticano.
21.45 Historias Mínimas.
23.05 Concierto.

CB 70 — SANTIAGO
7.30 Boletín.
10.30 Senderos de la Música.
13.30 Discoteca Alemana.
15.00 Solistas Instrumentales.
16.00 Así es Chile.
18.00 Club de Baile.
19.00 Discos y Discófilos.
21.30 Veladas Musicales.
22.00 Anecdotario Musical.
22.30 Concierto.

CB 89 — CORP. DE COMERCIO
7.30 Santiago Despierta.
9.00 Concierto Matinal.
10.30 Cantos de Chile.
12.00 La Opera.
16.00 Cita Centro del Día.
17.00 Profesor Pinocho.
18.00 Discomanía.
21.00 Mosaico Español.
22.30 Radioteatro.
23.00 Concierto Nocturno.

CB 93 — NUEVO MUNDO
7.30 Primer Informativo.
9.30 Para Usted.
10.30 Discoteca del Oyente.
12.00 Viva Chile.
13.30 Orientación Hípica.
18.00 Aventuras de Tarzán.
19.30 Cóndores de Chile.
20.15 Cabalgata Deportiva.
21.30 Radioteatro.
22.00 Entretelones.

CB 97 — PRAT
9.00 Rincón de On Nacho.
9.30 Escuela de Canto.
11.30 Gran Radioteatro.
15.00 Tardes de Opera.
17.00 El Abuelito Carlos.
21.30 Los Moriches.
22.00 Clínica del Doctor Chamorro.
23.00 Noches de Santiago.
23.30 Noches de Gala.
24.00 Concierto.

CB 114 — CORPORACION
7.15 Informativo Agrícola.
11.00 Almanaque.
17.05 Su Diario Intimo.
19.30 Noticiario Deportivo.
20.15 Esta es la Fiesta Chilena.
21.00 Magda.
21.30 Casino-Desideria.
22.00 Alicia Lizárraga.
22.30 Mensaje.
23.05 Brasil Maravilloso.

CB 142 — HISPANIA
8.35 Entre Usted y Yo.
11.05 Desfile Musical.
13.05 Solistas Instrumentales.
18.05 Discoteca Moderna.
19.30 Radio-Club de la Amistad.
20.10 Cita con Extended Play.
21.05 Radiorrevista Deportiva.
21.35 Noticiario Español.
23.05 Libro de Oro.
23.35 El Reporter de la Noche.

CB 146 — O'HIGGINS
8.00 Al Filo de la Noticia.
9.00 Lo que se Canta y Baila.
11.30 Dos Voces Amigas.
13.30 A Huascazo Limpio.
15.00 La Voz de las Comunas.
19.30 Laureles Olímpicos.
21.00 Contigo en la Distancia.
22.00 Bar Musical.
23.00 La Noche es Nuestra.
23.30 Comentarios Fin del Día.

DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELECTA:
CB 66: 9.30, 13.30, 14.30 y 23.05. | CB 70: 12.00, 13.30, 14.30 y 23.30.
CB 62: 9.00, 13.30, 16.00 y 21.00. | CB 142: 13.05, 16.05 y 23.35.

3) AIRE ACONDICIONADO.

SOCLIMA S. Carrasco SAC. Calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Exclusividad sistema Carrier Ñuble 72. Teléfono 53028 (3) H/O C

6) ALHAJAS Y JOYAS.

¡NOVIOS! Argollas oro 14 y 18 kilates; macizas, grabadas, desde 3.600 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. (6) H/O C.

¡NOVIOS! Para argollas, Fabrica Sostin, Nueva York 66. (6) H/O C

COMPRO oro, plata y joyas usadas. Alameda 846. (6) H/O C.

RELOJES, joyas, oro, boletos empeño, compro. San Antonio 40 (6) H/O C.

13) ARTICULOS p. HOGAR

VENDO, por viaje, radio, 38 000; refrigerador, 295.000; alfombra, 30.000; floreros, juego té, plaqué, 38.000; cuchillería, 154 piezas, 280.000; juego copas 70 piezas, 60.000; juego loza inglesa, 268.000; comedor enchapado, macizo, 460.000; dormitorio, 490.000; confortable pino, 28.000. Ver tarde, de 15 a 19 horas. Mac Iver 142, departamento 906. (13) 28-6 P.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS

70.000 CONTADO, abrigo patitas astrakán, modernísimo, flamante. Portal Fernández Concha 960, departamento 223. (15) 21-6 P.

18) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO sitio grande, para industria o guardar micros. Cuarta Avenida 1202, paradero 14, Gran Avenida. (18) 21-6 P.

OFREZCO una o dos piezas, derecho cocina, Avenida Irarrázaval 819. (18) 21-6 P

23) AUTOS Y REPUESTOS.

PARABRISAS curvos, importados, para automóviles Ford, Mercury, 52 al 54; Chevrolet, Pontiac, Oldsmobile, 48 al 54; Opel Caravan, 54-56; camion Chevrolet, 53-54, y parabrisas planos importados para todo tipo de autos y camiones. Colocación automatica, despachos a provincias. Vidriería La Argentina, 10 de Julio 725. (23) H/O. C

DINERO anticipamos entregue a Jorsacor, su automovil, camioneta o camion y le anticipara fondos financiamientos negocios rapidos, vehiculos en buenas condiciones. Avda. Bulnes N.o 367. (23) 15-8 C.

30) CITACIONES VARIAS

QUINTA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Bomba Arturo Prat".— Cito a la Compañía a ejercicio para el viernes 22 del presente, a las 22 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunion: el cuartel.— El secretario. (30) 22-6 K.

OCTAVA COMPAÑIA DE BOMBEROS.— Cito a ejercicio para el viernes 22, a las 21.45 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunion: el cuartel.— El ayudante. (30) 22-6 K.

DECIMOTERCERA COMPAÑIA DE Bomberos.— "Providencia".— Por orden del señor capitan, cito a la Compañía a ejercicio para el dia viernes 22 de junio. Punto de reunion: el cuartel. Hora: 22. Uniforme de trabajo.— El ayudante. (30) 22-6 K.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

MARY'S College. Kindergarten, preparatorias, humanidades. San Joaquín 1421. (33) 30-6 P.

LATIN y griego. Clases particulares a secundarios y universitarios. P. de Valdivia 1609. Tratar de 15 a 17 horas. (33) 21-6 P.

CURSOS, durante segundo semestre empezarán desde lunes 2 julio. Inscríbase este mes. Matrícula diariamente. Instituto Torrealba, Puente 654-D, primer piso, lado gran deposito Yarur, fundado 16 junio 1925. Puede seguir uno o varios cursos simultáneamente. Taquigrafía, Dactilografía, Contabilidad, Aritmetica Comercial, Redacción Mercantil, Auxiliares de Contabilidad y Comercio, Ortografía o Caligrafía. Sistema propio, enseñanza individual. (33) 30-6 P.

CURSOS rápidos, dactilografía, 15 días, un mes. Taquigrafía, Redacción Comercial, Ortografía. Puente 576, cuarto piso. (33) 26-6 P.

INSTITUTOS "Alonso Figueroa". Catedral 1257, Alameda 2263. Ramos comerciales. Profesiones. (33) 23-6 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional. Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H/O C.

MATRICULA abierta, cursos modas corte, confección, camisería, lencería, moda infantil. Enseñanza perfecta, sistema moderno, facilísimo aprender. Prospectos. Academia "Fénix", Santo Domingo 1030. (33) 5-7 P.

ESCRITURA máquina, taquigrafía, contabilidad, redacción, ortografía, secretarias taquígrafas, dactilógrafas, cursos completos comercio, preparación comercial, oficinistas. Instituto Contabilidad, fundado 1922, Santo Domingo 1030. (33) 5-7 P.

ACADEMIA corte y confección "Santa Lucía". Especializada enseñanza cursos rápidos modas. Moda infantil. Horarios a elección. Bordado a máquina. Bordados artísticos a mano. Cursos individuales. Diplomas. Ahumada 26. (33) H/O C.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

CANALES, bajadas, caballetes, $ 275 metro2. Cubetas, campanas humo fabricadas con fierro grueso Huachipato. Arturo Prat 1754. (35) H/O C

FIERRO tecno Huachipato, 0.60x1.44, $ 240; 0.50x2.15, $ 300; 0.60x2.15, $ 365; 0.65x2.15, $ 390. Por mayor, grandes descuentos. Somos fabricantes. Arturo Prat 1754. (35) H/O C.

PLANCHAS de yeso, se hacen colocaciones de primera "Casyestan", la fábrica de más prestigio en el ramo. Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (35) H/O C

ZINC NUEVO Huachipato, 2, 2.50 y 3 metros. Consulte precios. Son los más bajos. Arturo Prat N.o 1754. (35) H/O C.

PIZARREÑO standard y gran onda; campanas, caballetes, ventilaciones. Surtido completo de piezas a precios antiguos. Arturo Prat N.o 1754. (35) H/O C.

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard; hacemos persianas de medida. Fábrica Record, San Diego 743. (37) 30-6 C.

CIERRO de sitios, trabajo rápido y garantizado, sistema prefabricado, económico. Facilidades. Santa Elvira 155, teléfono 50706, 9 a 12 y 15.30 a 18. (37) 7-7 C

VIDRIOS planos, sencillos, dobles, triples, catedral, cristal e inastillables. Fábrica de espejos y paneaux, fábrica de botiquines; venta por mayor y menor. Vidriería "La Argentina". 10 de Julio 725. (37) H/O C

NUEVA GRAN demolición, zinc ingles, pino oregón americano, 2 x 6, 2 x 10, 3 x 6, 4 x 6, 3 x 12, 1 x 5; en todos los largos, piso, cielo puertas ventanas, galerías, parquet, roble americano, tejas españolas, puertas y ventanas, fierro, chimenea, caoba tallada, espejo mural, cristales, roble pellín 4 x 6, ladrillos y toda clase materiales demolición, ex Banco Israelita. Moneda 830. (37) 27-6 P

SE VENDEN y se colocan planchas de yeso, Portugal 1890. (37) 22-6 P.

42.— DOCUMENTOS EXTRAVIADOS.

HABIENDOSE extraviado boleta garantía N.o 6144, Banco Español-Chile, a la orden Director Gral. Pavimentación, por la suma de $ 5.000, queda nula y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 21-6 P

HABIENDOSE extraviado cheque B-P 0307202, del Banco del Estado de Chile, por la suma de $ 102.021, a nombre de Rodríguez, García Huidobro queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 21-6 P

HABIENDOSE extraviado cheque número 1154384, Serie A-2, contra el Banco Español-Chile, por la suma de $ 3.000, queda sin valor, por haber dado el aviso correspondiente. (42) 21-6 P.

POR HABERSE extraviado el cheque N.o 3539318, del Banco del Estado, Sucursal San Miguel, de fecha 19 del presente, por la suma de $ 5.370, queda nulo, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 22-6 C.

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotograbado. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82222. (51) H/O

55.—JUDICIALES y LEGALES.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN quince junio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Pieter Rudolf Swart a Dirk Jacobus Robertus, Pieter Rudolf, Egbert Jan, Vincent Paul, Leonard Emil y Claude Richard Swart Jonckheere, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Martha María Jonckheere de Swart.— El secretario. (55) 22-6 P

QUIEBRA RAUL GONZALEZ FLORES.— Cuarto Juzgado Civil. Nómina de los créditos y preferencias reconocidos presentada al juicio en conformidad a lo dispuesto por el artículo 113, de la ley 4,558. Créditos valistas reconocidos: Eduardo Zarhi Alegría, $ 88.085, intereses y costas; créditos valistas impugnados: no hubo; créditos preferentes reconocidos: Banco del Estado de Chile, $ 513.612, intereses y costas, Servicio de Cobranza Judicial de Impuestos, $ 206.041, intereses y costas; créditos preferentes impugnados: no hubo.— El secretario. (55) 23-6 C.

QUIEBRA JOAQUIN DONOSO GATICA. Cuarto Juzgado Civil. Por resolución de 14 de junio de 1956, el Juzgado ordenó tener por propuesta la tasación de $ 2.000.000 que corresponde al avalúo fiscal del fundo incautado en esta quiebra, ubicado en el lugar denominado Litu-Chico de la comuna de Pencahue, del departamento de Talca. La proposición fue formulada por el Síndico y el avalúo se tendrá por aprobado si no se objetare dentro del plazo legal. Lo que se comunica a todos los interesados conforme a la ley.— El secretario. (55) 23-6 P.

QUIEBRA BENITO RODRIGUEZ R. — Quinto Juzgado Civil. Por resolución de 16 de junio de 1956, fijóse como fecha cesación pagos fallido el 9 de junio de 1955.— El secretario. (55) 23-6 C.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Berthold Crohn Happ a Ilse Crohn Israel de Leiser y Eva Crohn Israel, sin perjuicio derechos cónyuge Erna Israel Schmul.— Secretario. (55) 23-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía fijó 26 actual, 15 horas, audiencia parientes ausente Guillermo Ramírez Puga y Defensor Público, fin deliberar nombramiento curador. — Secretario. (55) 23-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Guillermo Pimentel Feliú a Guillermo y Raquel Pimentel Sanfuentes, sin perjuicio derechos cónyuge, Raquel Sanfuentes Torres.— Secretario. (55) 23-6 P.

TARZAN — 4594 INDIGNACION — Por Edgar Rice Burroughs



DICK TRACY Por Chester Gould



KEN BAROW Por GARCIA MORENO



RAMONA Por Lino Palacio



AGENDA

SANTOS DE HOY — MAÑANA

LUIS DE GONZAGA — PAULINO DE NOLA

EL TIEMPO

(Redactado a las 20 horas del día 20 de junio de 1956)

Con nublados locales y parciales continuaron las condiciones atmosféricas en el norte, centro y sur del país. La región austral registró mal tiempo, con lluvias y vientos del norte, mientras que en el territorio antártico, fuera de algunas precipitaciones locales, el tiempo se mantuvo variable, con abundante nubosidad.

APRECIACION GENERAL

El estado atmosférico continuará con abundante nubosidad y bancos de nieblas en las zonas norte, central y sur, esperándose que se registren también algunas lloviznas locales en las primeras horas de la mañana. La parte más austral continuará con mal tiempo.

ARICA A COQUIMBO: Bueno. Nublados locales y parciales. Bancos de nieblas sobre la costa. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Nublados locales y parciales. Nieblas y lloviznas locales. Vientos del suroeste.

CORDILLERA CENTRAL: Nuboso.

ÑUBLE A CHILOE: Nublados locales y parciales. Bancos de nieblas y lloviznas en algunos puntos interiores. Variable, con precipitaciones y vientos del norte y noroeste en la parte sur.

GUAFO A EVANGELISTAS: Lluvias y vientos del norte.

PUNTA ARENAS: Precipitaciones.

TERRITORIO ANTARTICO: Precipitaciones.

GUIA DE URGENCIA

ASISTENCIA PUBLICA — Central, San Francisco 84, fono 69191; Posta N.o 2 (Maule-Chiloé), 50061; Posta N.o 3 (Compañía-Chacabuco), 91011; Posta N.o 4 (Irarrázaval - Villaseca), 43360; Posta Providencia (Manuel Montt 303), 45671; Posta San Miguel (Gran Avenida 3204), 51454; Posta La Cisterna (Esperanto 0115), fono 23, La Cisterna.

CARABINEROS. — Prefectura General, 60151; Radiopatrullas, 62261.

BOMBEROS.— Santiago, 61171 La Cisterna.166; Ñuñoa, 46207; Quinta Normal, 90114; San Miguel, 53020.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

Temperatura del aire (día 20).— Máxima: 6,2 grados C. a las 17 horas.— Mínima: 3,5 grados C. a las 2 horas.

Humedad relativa del aire (día 20).— Máxima: 94 por ciento, a las 2 horas.— Mínima: 89 por ciento, a las 17 horas.

SOL (día 21).— Salida a las 7 horas 47 minutos.— Puesta a las 17 horas 42 minutos.

LUNA (día 21).— Salida a las 16 horas 36 minutos.— Puesta a las 7 horas 9 minutos del día 22.

FASE: Luna llena el día 23.

TIEMPO PARA SANTIAGO

Nuboso, con niebla o llovizna matinal.

TURNO DE FARMACIAS

De 16 a 23 de junio

Imperial, F. Vivaceta 2590; Sevilla, Sevilla 1505; Araya Escon, Avda. Sta María 226; Pacífico, Independencia 748; Waisman, Recoleta 2110; Blanco, Andrés Bello 498; Modelo, San Pablo 1596; Yungay, Matucana 769; Barquin, Huérfanos 2064; Mendoza, Carrascal 4220; Sanax, Mapocho 4125; Santa Teresa, Benedicto XV 230; La Rosa, Matucana 2; Carrera, Concón 101; Tucapel, San Alfonso 1005; Scott, Avda. Matta 1399; La Caridad, 21 de Mayo 694; Suiza, San Diego 801; Raiyel, Santa Rosa 1898; Kappes, 702; Santa Fé, Carmen 1395; Indostán, Gran Avenida 5250; Millaray, Abranquil 5970; Pedro de Valdivia, Pedro de Valdivia 650; Holandesa, Providencia 2369; Babel, Diagonal Galileo 3710; Tobalaba, Tobalaba 1191; Pasteur, Irarrázaval 328; Santa Julia, Irarrázaval 3800; Inglaterra, Avda. Zañartu 2227.

NOTA — De acuerdo con el artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es solamente para el despacho de recetas y el expendio de medicamentos de urgencia, y será atendido después de las 21 horas por la rejilla correspondiente.

55.—JUDICIALES y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Juana de Dios Flores Aravena, a Julio Benjamín Montero Flores, sin perjuicio derechos cónyuge, Julio E. Montero.— Secretario. (55) 21-6 P.

TERCER JUZGADO CIVIL.— 7 JULIO 1956, 10 horas, remate propiedad Baquedano 755, Santiago. Mínimum, $ 800.000, contado. Boleta 10 o|o mínimum. Demás bases, juicio Banco del Estado con Santiago López Soto.— Secretario. (55) 22-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Karl Frychel Bothur, a Caren Victoria Frychel Hernández, sin perjuicio derechos cónyuge, Nelly Ariela Hernández Anguita. Tramítase conforme artículos 40-44, ley 5,427.— Secretario. (55) 22-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Isidoro Larenas o Arenas Adasme, a Manuel Isidoro Arenas Arena, sin perjuicio derechos cónyuge, María Mercedes Arena. — Secretario. (55) 22-6 P.

AMPLIACION INVENTARIO.— EL 26 del presente, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré ampliación inventario solemne bienes Juana Isla Torres, ordenado resolución 19 junio, expediente N.o 24012. Primer Juzgado Civil.— El secretario. (55) 23-6 P

POR RESOLUCION DEL CUARTO Juzgado de Mayor Cuantía en lo Civil de Santiago, de fecha 11 de junio de 1956, se concedió la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de don Neftalí Salvador Cerda Ayala, a sus hijas legítimas Adriana del Carmen y Ana Luisa Cerda Pinto, sin perjuicio de los derechos de cónyuge sobreviviente, de doña María G. Pinto Améstica. Se tramita de acuerdo a los artículos 40 al 44 de la ley 5,427.— El secretario. (55) 21-6 K.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 80813. 11-12.30 y 17.30-19 horas. (GP) 8-7 P.

LAURA MULLER
Toda clase de juicios. Cuenta abogados competentes. Moneda 1137, fono 89917. (GP) 30-6 C.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios del trabajo. Ahumada 131. Oficina 818 Fono 88387 (GP) 30-6 C.

AIDA SEPULVEDA
Toda clase asuntos profesionales, especialmente cobranzas cheques letras, cuestiones matrimoniales. Atención provincias. Compañía 1291, oficina 201, 6 a 8 P. M. (GP) 22-7 P.

MANUEL CARTES
Nulidades matrimonio Divorcios Particiones Huérfanos 1294 64559 (GP) H/O C

MESA Y GUERRERO
Nulidades matrimonio exclusivamente. Estado 152, oficina 811. Edificio Banco Español. De 11 a 13 y de 18 a 20 horas. (GP) 23-6 P

FERNANDO GUERRERO
Abogado. Divorcios, nulidades matrimonio. Asuntos civiles. Estado 152, oficina 811. Atención 11 a 13 y 18 a 20 horas. (GP) 30-6 H/O C.

ARQUITECTO

LUIS HARDING
Estado 215. Oficina 1009. Teléfono 83705. (GP) 29-6 P.

CONSULTORIO MEDICO

Medicina general. Gamero 2199 (Vivaceta). 5-7 P. M. (GP) 15-7 P.

DENTISTAS

CLINICA DENTAL DOCTOR FAIVOVICH
Dentaduras artificiales inmediatas Cirugía, radiografía. San Antonio 427 7.o piso, oficina 711 Teléfono 397838. (GP) H/O C

Dr. MUÑOZ MUJICA
Cirujano dentista Prótesis, puentes Ahumada 312, Of. 717. Teléfono 67815. (GP) H/O C

CLINICA DENTAL "CENTRAL"
Pida su consulta, toda hora. Teléfono 85702. Trabajos urgentes. Prótesis inmediata. Compañía 1068, oficina 1103. (GP) H/O C

Dra. GALLEGUILLOS
Cirujano dentista. Niños, adultos Luis Beltrán 1686 (Ñuñoa). (GP) H/O C

MATRONAS

SEÑORA PHERINY
Atiende enfermas provincias. Lord Cochrane 95. (GP) 30-6 C.

TERESA SANTANDER
Salvador Sanfuentes 2141, frente a Brasil. Fono 65858. (GP) 27-7 P.

SEÑORA MORAL
Regresó de Estados Unidos. Casos urgentes. Ultimos adelantos. Merced 268, Depto. 11, teléfono 380316. (GP) 14-7 P.

AZUCENA NAVEAS
Embarazos. Partos. Miguel León Prado 665 (Santa Rosa, pasado Victoria. (GP) 12-9 P.

MEDICOS

Dr. GUTIERREZ
Vías urinarias, venéreas Presidente Ríos 33, oficina 22; Alameda, entre San Francisco y Santa Rosa 15-17 horas. Teléfono 397981. (GP) 25-6 P

MEDICOS

DOCTOR GALLEGUILLOS
Rayos X, aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas 17-18 horas. Alameda 1175, departamento 730. Teléfono 74731. Fuera de hora. 80691. (GP) H/O C

THOMPSON SCHWARZENBERG
Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) 3-9 P.

Dr. CONSTANTINO CHUAQUI
Enfermedades nerviosas y mentales. Alcoholismo. Amunátegui 75. Tel 63977 Consultas de 17.30 a 19.30 (GP) H/O C

Dr. GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823. (GP) H/O C

Dr. GORGEWSKY
Rayos X. Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. Compañía 2211 (86859) 14 a 17 horas. (GP) 27-7 P.

DOCTORA NAVARRETE
Partos y ginecología. Consultas de 16 a 19 horas. Vicuña Mackenna 315. Teléfono 35912. (GP) H/O C.

Dr. MARIN VIVADO
Ano, recto, hemorroides, várices. Agustinas 715, tercer piso, departamento 302. Teléfono 61910. (GP) H/O C.

ISIDRO MARTINEZ
Ano, recto, colon. Valentín Letelier 1381, departamento 305. 66961-492664. (GP) 7-9 P

CAHUAS
Alergias, Asma, Rinitis, Urticaria, Eczema Reumatismo. Carmen 765. 3 1|2-6. (GP) 17-6 P.

MEDICOS

CLINICA BERMAN
Victoria 1094, esquina San Diego. Teléfono 53000. MEDICINA GENERAL, cirugía, ginecología, piel, venéreas, ojos, oídos, nariz, garganta. RAYOS X, ultratermia, ultravioleta, nebulizaciones, inyecciones, curaciones. Dentistas. (GP) 30-6 C.

ABDELKARIM DAVIS
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 3-7. Huérfanos 2084. (GP) 14-7 P.

G O N D O S
Huesos, articulaciones, fracturas, reuma. Defectos caderas, pies. Phillips 16. 32351. (GP) H/O C.

Dra. LUISA PACHECO PIZARRO
Médico cirujano. Señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Nataniel 475. Fono 86762. (GP) H/O K

ERNANI PARODI
Piel, sífilis, venéreas. Serrano 333. (GP) 5-7 P.

PEDICURO

WALDO KRONER
Pedicuro titulado. Merced 864. (GP) 20-6 P.

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Curaciones, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248, fono 60828, cerca Hotel Carrera.

LABORATORIOS DENTALES

"LABORATORIO RAPIDO"
Para soldaduras dentales o soldaduras finas en general. Pasaje Agustín Edwards 29, oficina 111, entrepiso. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378. (GP) H/O C.

62) MAQUINAS DE COSER

SINDICATOS: Máquinas de coser, tipo Singer, entrega septiembre, los visito en su local, cíteme al teléfono 371428. (62) 21-6 P.

RECTIFICACION INVENTARIO. EL 25 junio presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342, practicaré rectificación inventario solemne bienes Eugenio Ceballos Contreras y Ceballos Jiménez, ordenado resolución 15 actual, expediente N.o 28606, Primer Juzgado Civil.— El secretario. (55) 23-6 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN veinte junio presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Ceferino Arregui Zumalde a Carlos, María Crispina y María Aranzazu Arregui Erle.— El secretario. (55) 23-6 P.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIÓ, con beneficio inventario, a Luis Alberto Arancibia Pacheco, posesión efectiva herencia quedada fallecimiento su padre, don Luis Arancibia Arancibia, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, doña María Pacecho Tapia. (55) 23-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia intestada de Luis Valdés Vásquez a Luis Edgardo y Hernán Luis Valdés Illanes, sin perjuicio derechos cónyuge, Natalia Illanes Ruiz. — Secretario. (55) 23-6 P.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía fijó 28 actual, 15 horas, audiencia parientes menores Mary Elisabeth, Jeanette Bernice y Daphne del Carmen Hitchmann Godoy y Defensor Público fin deliberar suspensión patria potestad y nombramiento guardador.— Secretario. (55) 23-6 P.

QUIEBRA OSCAR VASQUEZ M.— Por resolución de 23 de noviembre de 1954, del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, fue declarado en quiebra el comerciante don Oscar Vásquez M., domiciliado en calle San Pablo N.o 5834 de esta ciudad. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día, al Síndico de Santiago, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplces de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido, so pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones por avisos se harán en "La Nación". (55) 21. 22. 23. 25 y 26-6 C

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía concedió la posesión efectiva de la herencia intestada de don Carlos Arturo Blanco Moreno a don Carlos Manuel, Ana, Luis Alberto, María Josefina, Gloria del Carmen Blanco Oyaneder y a doña Alejandrina Oyaneder Leiva. Tramítase en conformidad al artículo 40-44, de la ley 5,427.— Secretario. (55) 23-6 K.

EN SANTIAGO, CON FECHA 20 DE junio de 1956, en presencia del Inspector del Trabajo, señorita Carlota Castillo, se efectuó la elección complementaria de un director del Sindicato Profesional del Personal de Servicios de los Edificios de Renta del Banco de Chile, siendo elegidas las siguientes personas para el período 1955-1956: presidente, don Raúl Valdés Quintana; secretario, don Raúl Morales Tobar; tesorero, don Pedro Silva Morales; directores, don Mario Bilbao Ahumada y don Emilio Navarro Ibarra. Estas publicaciones se hacen en conformidad a lo dispuesto en el artículo 378 del Código del Trabajo.— El directorio. Santiago, 20 de junio de 1956. (55) 23-6 P.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOLUCIÓN dieciocho de junio presente año, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada María Luisa Núñez Montenegro de Paschen a Emilio Paschen Barra, Elsa Barriga Núñez de Ilabaca y Mario Barriga Núñez. Practicaré inventario solemne 26 junio presente año, 16 horas, en mi oficina, Bandera 342.— El secretario. (55) 21-6 P.

55.—JUDICIALES y LEGALES.

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia de Julia Melania Illanes Beytía a heredera testamentaria, Blanca Illanes viuda de Carvallo.— Secretario. (55) 21-6 P.

63) MAQUINAS OFICINA

TRES MAQUINAS escribir, 1 carro ancho, 1 calculadora, vendo ocasión. Maestra Lidia Torres 97 (por Avenida Perú). (63) 25-6 P.

76) NEGOCIOS VENDEN

SE VENDE 12 mesas pool, billares, fono 74764. (76) 27-6 P.

79) OCUPACIONES OFRECEN

EMPLEADA todo servicio necesitan tres personas sin niños. Avda. Los Leones 1177. (79) 23-6 P.

CON NIÑO, empleadas. Morandé 291, tercer piso, oficina 35. (79) 21-6 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

4.800.000, casa desocupada, Unión Americana 431. Vende directamente dueño, diariamente. Trece habitaciones pintadas al óleo, tres baños, dos patios, garage. Todos sus servicios. (89) 25-6 P.

94) REMATES

REMATE. — ANTE EL QUINTO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago remataráse el 25 de junio en curso, 15 horas, el fundo "El Olivar", de comuna y departamento de San Fernando. Mínimum avalúo fiscal: $ 3.758.000. Precio al contado. Boleta: $ 400.000. Demás bases antecedentes, deslindes, ubicación, Secretaría del Tribunal, Bandera 342, expediente "Kovacic Nicolás con Vergara, Pedro", cobro ejecutivo.— El secretario. (94) 23-6 P.

REMATE SEMANAL VOLUNTARIO, menaje de casa, mercaderías, mercería, 1360 Compañía, mañana viernes 22 junio de 10 y 15 horas, órdenes de Teresa Montero, Diego Barros, Luis González, Raquel Rivera, Juan Bunzli, Rubén Trucco, Morella del Solar, Jorge Corona, Casa Bauzá, Víctor Jerez, Jorge Krasset, Amada Cortés.— Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos Schmidt V., martilleros públicos. (94) 21-6 C.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros, (95) 28-5-57 P.

DIECIOCHO 120. Piezas c/s. muebles. Buena comida, familias, matrimonio. Seriedad. (95) 25-6 P.

96) SANITARIOS, COCINAS

BOTIQUINES y paneaux con espejos importados. Variedades de espejos normandos y para baños. Botiquines, 40x50, $ 2.800; botiquines con cajón negro, 40x60, 4.500; botiquines con cajón negro, tres cuerpos, 60x80, 8.500; paneaux normandos, 55x1,70, 8.500; paneaux normandos, 50x1,05, 4.500. Vidriería "La Argentina", Fábrica de botiquines y espejos. Diez de Julio 725. (96) 19-7 C.

97) SASTRERIA

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

CASIMIRES desde $ 1.150 el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

UNIVERSIDAD DE CHILE

ESCUELA DE MEDICINA

De acuerdo a la Ley 10.223, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente:

CATEDRA DE TISIOLOGIA (Prof. Orrego P.)

1 Ayudante 2.o, Gr. 5, con 4 horas diarias de trabajo.

Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el 7 de julio próximo a las 12 horas en la Dirección de la Escuela de Medicina, Av. Independencia 1023.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

Llámase a propuestas públicas a los contratistas inscritos en los Registros de la Dirección de Obras Portuarias, para la construcción de una "BODEGA DE HORMIGON ARMADO EN EL PUERTO DE COQUIMBO" con un presupuesto de $ 27.909.600.

Las propuestas se abrirán en las Oficinas de esta Dirección el día jueves 5 de julio de 1956, a las 11.30 A. M.

Bases y antecedentes en el Departamento de Construcciones, Avenida Bulnes 79, Sexto Piso, Oficina 64, diariamente de 8.30 A. M. a 5.30 P. M.

EL DIRECTOR DE OBRAS PORTUARIAS

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE OBRAS PORTUARIAS

Llámase a propuestas públicas para la confección y montaje de un "GALPON METALICO DESARMABLE PARA EL LABORATORIO HIDRAULICO DE PEÑAFLOR", con un presupuesto de $ 12.430.600.—

Bases y antecedentes en el Departamento de Construcciones, Avenida Bulnes 79, Sexto Piso, Oficina 64, diariamente de 8.30 A. M. a 5.30 P. M.

Las propuestas se abrirán en las Oficinas de esta Dirección, Avenida Bulnes 79, Octavo Piso, Oficina 84, el día miércoles 4 de julio de 1956, a las 11.30 A. M.

EL DIRECTOR DE OBRAS PORTUARIAS

"El prestamista", de Josseau, gusta al público por su original presentación

Una pieza teatral chilena, es, en estos momentos, la obra dramática más discutida en nuestra capital. En efecto, el drama policial "El prestamista", de tres intensos actos, cuyo autor es Fernando Josseau, es vastamente controvertida en la crítica, entre la gente de teatro y por el público que ha acudido hasta el Teatro L'Atelier a ver el interesante trabajo que realiza el actor Raúl Montenegro, encarnando cuatro diferentes personajes. Se discuten las novedades técnicas que se han combinado para formar un todo de gran interés y calidad.

Además se pone el acento en el contenido de acerba crítica social que plantea la pieza; pero, lo que nadie duda es que la labor que desarrolla Raúl Montenegro es de calidad admirable.

La escenografía y la iluminación son de Carlos Johnson.

"El prestamista" se ofrece hoy, en función vermut, a las 19 horas, en el Teatro L'Atelier.

HOMENAJE EN EL SATCH RECIBIRA JUAN DE ROSA

Uno de los más efectivos impulsadores de la ley de previsión de los artistas de Chile, que se vislumbra como realidad para dentro de poco, ha sido sin duda alguna Juan de Rosa.

Los artistas de Chile han acordado reunirse el viernes 29 en el Teatro Satch, presentando para el compañero y para deleite de todo nuestro público el más grande de los programas artísticos de la actualidad.

Experimental anuncia funciones en el Satch

En su campaña de difusión teatral que con tanta aceptación ha sido recibida por nuestro público, el Teatro Experimental anuncia para el sábado y domingo próximo en el Teatro SATCH la obra titulada "Las preciosas ridículas".

Sobre el Teatro de Mozart hablará hoy Vicente Salas Viú

Hoy, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, el profesor Vicente Salas Viú continuará el ciclo de conferencias en conmemoración del bicentenario de Mozart, disertando sobre "Genio y figura en el Teatro de Mozart". Esta conferencia tendrá el siguiente sumario: Predominio de la ópera entre los géneros cultivados por Mozart. Genio y figura. Estado de la ópera y de la producción de Mozart, antes de "Idomeneo". El ejemplo de Gluck. Contenido de "Idomeneo". Mozart, dramaturgo y músico teatral. Los errores de Wagner.

Como habíamos anunciado con anterioridad, este ciclo de conferencias es absolutamente gratuito.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS.— V.: La viuda de Apablaza.
AUDITORIUM. — M. y V.: La pitonera.
BANDERA.— V. y N.: Los muchachos de antes no usaban ganzúa.
COUSIÑO.— Cía de Revistas Pinpresque.
DIEZ DE JULIO.— Cía de Revistas Burlesques.
IMPERIAL.— V. y N.: Cía de Rev. Pigalle.
L'ATELIER.— V.: Marta Faz: El prestamista, de Fernando Josseau.
MARU.— Cía. de Américo Vargas, en Los huevos del avestruz.
OPERA.— Cía. de Rev. Bim, Bam, Bum.
PACIFICO.— Cía. de Rev. Musical: Bienvenido, Eugenio Retes.
PETIT REX.— V.: La inalcanzable.
TALIA.— V.: Teatro Experimental: Los geniales Sonderling.

CINES

ALAMEDA.— R.: Toque de tambor y Agregados.
ALCAZAR.— V. y N.: Más fuerte que el amor.
ALMAGRO. — R.: Fusileros de Bengala, Por la patria y Agregados.
ALHAMBRA.— R.: La mujer del gangster, Sangre en el río, La mujer de Satanás.
AMERICA.— R.: Mi adorada Clementina, Al filo de la navaja, Pánico en la calle.
ANDES. — R.: Escudado en la muerte, Gesta de valor, Carne de horca.
APOLO. — R.: Dos soldados y una chica, Mal hija, Bruja roja.
ASTOR.— M., V. y N.: Comezón del séptimo año y Agregados.
AVENIDA MATTA.— R.: Rebelión de los colgados, Extorsión, Brazos que encadenan.
BALMACEDA.— R.: Fusileros de Bengala, Por la patria y Agregados
BAQUEDANO.— R.: El monstruo resucitado, La fiera del mar.
BLANCO ENCALADA.— R.: El gendarme desconocido, Una bala en el camino, Carga humana.
BRASIL. — R.: No me quieras tanto, Carne de patíbulo.
CAPITOL.— R.: Motín sangriento, Amor o pecado, La salamandra de oro, Capitán Scarlett.
CARRERA.— R.: Teodora, Emperatriz de Bizancio, La venganza del águila negra.
CAUPOLICAN.— V. y N.: Actuación Show "Goyescas", con Edmundo Riveros, Agudiez, Don Pánfilo, 50 artistas en escena.
CENTRAL — M., V. y N.: Marty.
CERVANTES.— 15, 18, 20.15, y 22.45, El otro.
COLON.— R.: Hombres violentos, Pluma blanca, La segunda mujer y Noticiarios.
CINELANDIA.— R.: La hermana San Sulpicio, Agregados y Noticiarios.
CONTINENTAL.— M., V. y N.: Más fuerte que el amor y Noticiarios.
CITY.— R.: Donde manda el diablo y Noticiarios.
CLUB DE SEÑORAS.— R.: La ciudad se defiende y Beldades nocturnas.
CHILE.— R.: Mi adorable Clementine, Los amantes, La segunda mujer.
DANTE.— M., V. y N.: El último amor de Liszt, Mentira y Noticiarios.
DIECIOCHO.— R.: El tesoro del desierto, Hombres de verdad, El pozo de la angustia.
EGAÑA.— V. y N.: El séptimo velo, Amantes secertos.
EL GOLF.— V. y N.: El otro.
EL SALTO.— R.: Acto de amor, Las nieves del Kilimanjaro, La Cenicienta del hampa.
ESMERALDA.— R.: Hombres violentos, Pluma blanca, Tiburones de acero.
FLORIDA.— R.: La simuladora.
GRAN AVENIDA.— R.: Teodora, Emperatriz de Bizancio, El hombre de Jamaica.
HOLLYWOOD.— R.: Bésame Catalina, El desconocido, La larga espera.
IDEAL CINEMA.— R.: Escudado en la muerte, Mi adorable Clementina, Escuela de música.
IRIS.— R.: Magia negra, Arroz amargo, Viaje interrumpido.
ITALIA.— R.: Cita siniestra, Gesta de valor, Me condena la conciencia.
LA PALMILLA.— R.: Una noche sin amor, Mi mujer está loca.
LAS LILAS.— M., V. y N.: Conspiración de silencio, La boda de Mónaco y Noticiarios.
LIRA.— R.: Cantemos corazón, Río de sangre, Siempre amanece otra vez.
LIBERTAD. — R.: La última coartada, Fusileros de Bengala y Noticiarios.
LUX.— R.: La rubia quiere un visón, Siempre te he querido y Noticiarios.
MAIPO.— R.: Teodora, Emperatriz de Bizancio, La venganza del águila negra.
MANUEL RODRIGUEZ.— R.: El hombre de Jamaica, Teodora.
MARCONI.— R.: Una gran dama, Cuando una mujer se empeña y Noticiarios.
METRO.— M., V. y N.: Pasiones sin freno y La boda de Mónaco.
MIAMI.— R.: El hombre de Texas, El cuadrilátero.
MINERVA.— R.: El desconocido, Oro del Caribe.
MIRAFLORES. — R.: Salvados por un pelo, Tierra y esperanza y Noticiarios.
MISTRAL. — R.: El retrato de Jenny, Tuyo es mi corazón, Noticiarios.
MONUMENTAL. — R.: Hombres violentos, Lilí, Pluma blanca.
MODERNO.— R.: Madre contra hija, En la luz de una estrella, Corazones en llamas.
MUNICIPAL, (San Bernardo).— M., V. y N.: El tesoro del Amazonas.
MUNICIPAL (de Peñaflor).— R.: El grito de la venganza, Cita siniestra y Noticiarios.
NACIONAL.— R.: Tiburones de acero, Pluma blanca, Hombres violentos y Agregados.
NACIONAL, (de Puente Alto).— R.: Los líos de Barba Azul, La maldecida, Y fueron felices.
NORMANDIE.— R.: Víboras, Esposa por una noche.
NOVEDADES.— R.: El diablo es una mujer, La noche inolvidable.
O'HIGGINS.— R.: La última coartada, Fusileros de Bengala.
ORIENTE.— V. y N.: La eterna novia.
PRAT.— R.: Hombres violentos, Pluma blanca, Tiburones de acero.
PALACE OVALE. — R.: María Magdalena, Pecadora adúltera, Murallas en llamas, Corazones en llamas.
PALERMO, (de Puente Alto).— R.: La loba, La reina de espada, Los árboles mueren de pie.
PLAZA.— M., V., S. y N.: La pradera del pasado.
TALAGANTE. — M., V. y N.: La voz de mi ciudad y Agregados.
PEDRO DE VALDIVIA.— V. y N.: Amantes secretos.
PRINCIPAL.— R.: Noticiarios, Dibujos y Cómicas.
PORTUGAL.— R.: Pluma blanca, Hombres violentos, La segunda mujer.
PROVIDENCIA.— R.: La cenicienta del hampa, Tierra de esperanza, Las nieves del Kilimanjaro.
REAL.— M., V. y N.: Dormitorio para mayores, Noticiarios y Dibujos.
RECOLETA.— R.: Cita siniestra, Ultraje, El destino me condena.
REGINA.— V. y N.: La eterna novia.
REPUBLICA.— R.: El desconocido y Oro del Caribe.
REX.— M., V. y N.: Para atrapar al ladrón.
RITZ.— C.: Noche y día y Noticiarios.
RIALTO.— R.: Una gran dama y Cuando una mujer se empeña.
RIVIERA.— R.: Madame Dubarry y Agregados.
ROXY.— R.: Conciencia culpable y Noticiarios.
ROMA.— R.: La ventana indiscreta y Alto el fuego.
SAN ANTONIO.— R.: A la hora señalada y Agregados.
SANTA LUCIA.— M., V., S. y N.: En la arena del circo.
SANTA ROSA. — R.: Maffia, Nuestras vidas, Pueblo de promisión.
SANTIAGO.— R.: Miradas que matan.
SAN MIGUEL.— R.: Horas amargas, Cita siniestra, El cadáver tatuado.
SAN MARTIN.— R.: Furia de Ceylán, Agregados y Noticiarios.
SAO PAULO.— R.: Al este del paraíso y Noticiarios.
SUR.— R.: Llamas en la India y Agregados.
TOESCA.— R.: La llave del Paraíso y Agregados.
VALENCIA.— R.: El cadáver tatuado, Ultraje, La trama diabólica.
VERDI (Plaza Zañartu).— Próxima inauguración.
VICTORIA.— R.: Ocaso sangriento.
VIENA. — R.: La sospechosa, Sombra verde, Teresa Raquin.
WINDSOR — M., V. y N.: Veracruz y Noticiarios.
YORK.— R.: Costa brava y Agregados.

"LLAMAS EN LA INDIA" EXHIBE HOY CINE SUR

Continuando con su selección de estrenos el cine Sur empieza a exhibir desde hoy la producción de aventuras de la 20th Century Fox "Llamas en la India", con Tyrone Power, Terry Moore y Michael Rennie.

SIGUE CON EXITO EL FESTIVAL DEL FLORIDA

En la continuación del Festival de Cine, que se está desarrollando en el Florida, se presenta hoy, el film "La simuladora", en la que tienen los papeles protagónicos Olga Zubarry y Lautaro Murúa, el galán chileno.

Recientemente el Círculo de Cronistas Cinematográficos de Argentina, premió a ambos artistas, como los más destacados de 1955, por su actuación en este film.

Mañana, podrá verse "Horizontes de piedra", producción, que ha sido premiada en los Festivales de Cannes, Checoeslovaquia, Venecia y Alemania. Está interpretada por Atahualpa Yupanqui.

MAURICE CHEVALIER EN CINTA DE GRAN HUMOR

Una comedia que gustará al público es la que con título de "El fruto de mis amores", es estrenará el martes próximo en el cine Real, y donde Maurice Chevalier es el protagonista.

Rodeado de siete hermosas muchachas, en un ambiente de gran lujo, dentro de una trama hilarante y sentimental, "El fruto de mis amores" será una cinta que llamará la atención de todos.

"GUNGA DIN" REPONE EL MARTES EL SAN MARTIN

Informaciones proporcionadas por R. K. O. nos hacen saber que el próximo martes en el cine San Antonio se proyectará el drama de acción "Gunga Din" que tiene como estrellas a Cary Grant, Víctor MacLaglen, Joan Fontaine y Douglas Fairbanks.



DESTACADO ELEMENTO DEL EXPERIMENTAL. — Entre los nuevos actores que han empezado a destacarse en el Teatro Experimental, Héctor Duvauchelle es uno de los que ha ascendido con mayor relieve y personalidad. Ya el año pasado había intervenido en varias obras, mostrándose como valioso elemento, siempre compenetrado del carácter de los personajes que se le confiaban; pero en realidad su primer éxito sin regateos lo consiguió en la sombría pieza de Buzzati, "Un caso interesante", donde su personificación del doctor Claretta, puso de manifiesto las condiciones y la cuidada técnica interpretativa de este joven y estudioso actor. Ahora, en la graciosa comedia de Robert Merle, "Los geniales Sonderling", Héctor Duvauchelle marca un nuevo paso ascendente en el campo de la naturalidad en escena, lo que nos permite vaticinar que su auténtica pasta de comediante y su palmario afán de mejoramiento le llevarán a un destacado sitio en repartos venideros del Teatro Experimental.

El Teatro del Círculo de Periodistas fue concedido en arriendo al Teatro de Ensayo

Próximo a inaugurarse el Teatro Camilo Henríquez, que ha sido dado en arriendo por el Círculo de Periodistas de Santiago al Teatro de Ensayo de la Universidad Católica merece recalcarse la trayectoria de esta entidad teatral que ha sabido colocarse, a través del valor de sus artistas, y de la eficacia de su directiva, en destacado sitio dentro del ambiente teatral capitalino.

El Teatro de Ensayo de la Universidad Católica con miras de servir el ideal cristiano en una de sus formas más puras y efectivas como es el teatro, nació en el año 1943 bajo la iniciativa de Monseñor Carlos Casanueva, quien agrupó a un selecto número de alumnos de la Universidad para que presentaran una obra religiosa, siendo elegida el Autosacramental "El Peregrino", del escritor español Josef de Valdivieso y correspondiendo su dirección a Pedro Mortheiru.

El Teatro Camilo Henríquez, en su noche de inauguración pondrá en escena la obra de Thornton Wilder, "La Casamentera", y la fecha de ella la daremos a conocer oportunamente.

PELICULA METRO VA AL CINE LAS LILAS

El conmovedor drama de la M. G. M. "Conspiración de silencio" protagonizado por el notable actor Spencer Tracy secundado por Robert Ryan y Anne Francis empieza a exhibir desde hoy el elegante cine Las Lilas, de Plaza Loreto Cousiño, en sus funciones de matinée, especial y noche.

TRES SEMANAS "PARA ATRAPAR AL LADRON"

Hoy inicia su tercera semana de triunfales exhibiciones en el cine Rex la película "Para atrapar al ladrón" que lleva en sus papeles centrales a Grace Kelly y Cary Grant.

Este film, de suspenso y con hermosas vistas de Montecarlo, está dirigido por el mago del suspenso Alfred Hitchcock.

Comentarios sobre cine

Por RENATO VALENZUELA

El matrimonio de Marilyn Monroe

En los momentos en que la bellísima Marilyn Monroe es la figura cinematográfica del día en nuestra capital, donde recién ha comenzado a exhibirse su película "La comezón del séptimo año", un cable de Associated Press, fechado en Nueva York, nos trae hoy la noticia de que la rubia actriz, que a juicio de los norteamericanos es una moderna encarnación de la diosa Afrodita, contraerá matrimonio dentro de algunos días con el famoso dramaturgo Arthur Miller.

La noticia, que aparentemente no pasa de ser una boda entre prestigiosas figuras del ambiente teatral de los Estados Unidos, tiene sin embargo una enorme significación, y adquiere contornos de final de cuento de hadas, si se medita un instante en el humilde origen y la desventurada infancia de la refulgente estrella de hoy.

Es seguro que el noventa por ciento de nuestros lectores ignora que Marilyn Monroe nació hace 31 años en un hospital de Los Angeles, y que, debido al transtorno mental de su madre, vivió prácticamente abandonada y pasando hambres hasta los 11 años, edad en que fue recogida por una familia y luego por otras y otras, llegando a sumarse 12 los hogares compasivos que le dieron techo durante su infancia.

Al cumplir 16 años, la obligaron a casarse con un trabajador que hoy es policía en Los Angeles, y Marilyn, desesperada, intentó suicidarse. Como no conseguía amar al hombre que le habían impuesto por marido, huyó de su lado, y tras un largo e infructuoso peregrinaje buscando trabajo para subsistir, aceptó los 50 dólares que le pagó el fotógrafo Tom Kelly por tomarle dos fotografías desnuda, que éste vendió en 900 dólares a unos editores de calendarios, los que, a su vez, se ganaron 750 mil dólares haciendo una tirada de 6 millones de calendarios con la efigie en colores de Marilyn en tenida de Eva.

Pero estos sinsabores son poca cosa al lado de lo que ella misma ha contado a un periodista de la revista "Time". Cuando tenía 6 años, fue violada por un tipo bestial, que luego de mancillarla la arrojó a la calle.

Pero como todo sufrimiento tiene su compensación, la niña ultrajada pasó a ser, de grande, la mujer más linda de los Estados Unidos y una de las actrices de mayor talento dentro del género de la comedia.

Ahora el destino vuelve a premiarla y le dará por esposo al más ilustre de los cultores de las letras dramáticas de Norteamérica, Arthur Miller, el autor de "La muerte de un vendedor viajero", de "Todos son mis hijos" y de "Las brujas de Salem", su más reciente triunfo.

No cabe duda de que el cuento de La Cenicienta sigue reviviéndose a pesar de todo el materialismo que le atribuimos a la época presente.— R. V.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 18 páginas.— Precio $ 25.—

LA NACION

JUEVES 21 DE JUNIO DE 1956
SANTIAGO DE CHILE

Base sin Novedad LX Por el capitán Hugo Schmidt

ES DISTINTO CAZAR POR NECESIDAD



En el intertanto, nosotros ya sabíamos donde había que clavar la púa y la manera de comportarse de nuestra futura víctima. El arpón sería enterrado entre las cejas, en medio de la frente.

Las pupilas de los hombres brillaban de excitación. Sabaño se frotaba los mitones y sonreía satisfecho. Los demás hicimos otro tanto. Algo salvaje nos dominaba. Me sorprendí a mí mismo y sentí un reproche en la conciencia; pero, se me olvidó en cuanto la pluma empezó a cimbrearse de nuevo.

—¡Listo! — susurró Sabaño, empuñando el arpón.

Sin hablar, le hice una señal de asentimiento. Los hombres abrieron desmesuradamente los ojos y sujetaron los perros. La pluma saltó a un lado y la cabezota de la foca apareció violentamente. Cerró los ojos y empezó a bufar, lanzando el aire viciado. Con magistral puntería y felina rapidez, el cazador le hundió el arpón en la frente. El agua se tiñó de rojo y los perros se soltaron ladrando. El animal, herido de muerte, se sumergió en el acto. Rápido, Sabaño cruzó el mango del arpón en la boca del forado. Un sacudón nos indicó que la foca estaba atrapada. El agua chapoteaba y el bastón amenazaba quebrarse. Después de algunos tirones, la bestia apareció de nuevo en el orificio. Tenía la cabeza trepanada por la púa, y la sangre le salía abundantemente, cubriéndole los ojos y las fosas nasales. El agua era una viscosa mezcla de sangre y escarcha. Los perros se avalanzaron furiosos sobre la víctima, mientras los hombres tirábamos de la cuerda. La foca se empezó a sumergir y nos arrastró. Mal dispuestos para la acción conjunta y con los mitones puestos, no actuábamos acertadamente. Retirándonos los guantes empezamos a forcejear de nuevo. Mientras resbalaba sobre la nieve. Sabaño lanzó un puntapié a los perros.

—¡Ah, c......!

Los dedos mojados se entumecían rápidamente. La foca hizo un fatigoso intento para salir a la superficie. Con las aletas apoyadas en los bordes gemía al tanto que la sangre ensuciaba la nieve. Uno de los hombres le asestó sendas cuchilladas en las yugulares. El animal pareció no sentir dolor. Sus grandes ojos vidriosos parpadeaban convulsos. La cabeza era una llaga sangrante. El "Choco" lamía la nieve. Respirando aceleradamente, la víctima entremezclaba roncos bramidos con un sobrecogedor remedo de llanto. Un fuerte mazazo sobre la nariz la semiaturdió. Era asombrosa la vitalidad que demostraba. Sabía que se moría y no quería sumergirse. En su agonía, el animal nos ayudaba a sacarlo. Chorreando sangre por la cabeza y garganta, quedó casi totalmente fuera del boquete. A medida que salía del agua, la faena se nos hacía más difícil por el aumento de peso. Era una ejemplar Weddell que pesaría alrededor de quinientos kilos. Otro golpe de mazo la dejó incosciente. En postrer esfuerzo la deslizamos por la nieve, y el matarife empezó su trabajo.

Mientras ayudaba a mis compañeros en la sanguinaria tarea, me sentía transformado. El olor a sangre y la sádica predisposición a matar, me dominaban; solamente cuando estuve solo, horas después, me avergoncé de mi crueldad y desprecio por la vida de otros seres. No cabía duda que las diarias escenas del beneficio nos irían embruteciendo y restando sensibilidad.

La primera víctima nos había inspirado lástima; sin embargo, pocos momentos después de haberla alzado fuera del boquete, y mientras Sabaño la beneficiaba, el caso había pasado a constituir pasaje rutinario de nuestra vida brutal.

Sin asco ninguno, en tanto el vaho caliente y hediondo salía del cuerpo abierto, hacíamos chistes y reíamos satisfechos. El improvisado despostador había cogido una víscera interna, de forma característica. Seleccionándola del resto, la alzó en sus manos diciendo:

—Era macho.

Landeros, que observaba detenidamente el cadáver, abrió las aletas posteriores y, mostrando el evidente sexo femenino de la pieza, dijo con grandes risotadas:

—¡Miren, que macho!

Estúpidamente reímos a carcajadas, sin reparar en la transformación que la escena carnicera iba operando en nuestras psiquis. La disposición que demostrábamos para la matanza y el exterminio era igual a la de las voraces aves de rapiña que aleteaban en la sombra a nuestro alrededor, en espera del festín sobre las vísceras abandonadas. Era indudable que nuestro sistema de vida nos conducía al ancestro bárbaro del hombre.

Alternando los motivos de recogimiento y superación espiritual con los arranques bestiales, y el dominio de los sentidos, nuestras personalidades se fueron modelando en un nuevo cuño. Del extraño balance de lo bueno y lo malo, lo torpe y lo razonable, lo correcto y lo incorrecto, siempre quedaría un saldo favorable. Descendíamos a bajezas y nos elevábamos después. Sentíamos odios y sabíamos perdonar. Nos ensañábamos y en seguida nos invadía la piedad. Al final del período nos sentíamos más tranquilos de espíritu y vislumbrábamos el camino apacible del yo íntimo liberado y puro.

Sin lugar a dudas, los problemas de la convivencia humana fueron los más trascendentes durante nuestra estada en la Antártica. El frío y los rigores físicos del prolongado ascetismo podían ser superados con medios y elementos adecuados. Era en las conciencias y en las almas donde residía el escollo que condicionaba la valentía de vivir en total aislamiento.

El hombre ha sido y será siempre el más complejo problema que inquiete a la especie. Los militares lo sabemos muy bien. Por eso, en el radiograma N.o 1134, del 28 de Agosto, creí obrar acertadamente al manifestar al Comando en Jefe del Ejército los requisitos y condiciones a que convenía someter las dotaciones que nos relevarían. Todos los integrantes de la guarnición debían ser muy bien dotados físicamente y de similar capacidad de rendimiento. Fuertes de corazón, estómago, sistema nervioso y dentadura. Estudiosos y de cultura homogénea. Parcos, serios. De costumbres e ideologías definidas. Los locuaces y faltos de seriedad no cuadraban con el tipo exigido por el aislamiento. Debían ser tolerantes, sobrios y dispuestos a toda clase de trabajos y sacrificios. En lo posible, deberían poseer una misma religión y pertenecer a una sola Institución. La marcada diferencia de antigüedad entre los grados era absolutamente necesaria.

(CONTINUARA)

Recorte cada capítulo de "Base sin Novedad", siguiendo la línea punteada, y guárdelo. Una vez empastados, usted podrá optar a un excelente premio. LA NACION lo dará al estudiante que, una vez publicados todos los capítulos, exhiba el volumen mejor presentado.

Harriet Hubbard, "pioner" de la mujer en el campo industrial

PARIS.— (A. F. P.— (Intercontinentale). — Por Charlotte Rix.—Era una vez en la ciudad de Chicago, como en cuento de hadas, una jovencita encantadora, casi una niña todavía, que se casó con un multimillonario. Esto sucedía en una época en la cual las mujeres, al par que bonitas, debían ser buenas amas de casa y buenas madres de familia, ¡pero nada más! Sin embargo, nuestra heroina, la joven Harriet, no se limitaba a ponerse los vestidos que Worth creaba para ella, y se aburría, a pesar de las recepciones suntuosas y del papel de primer rango que en ellas debía desempeñar. Como era culta y muy inteligente, leyó muchos libros extranjeros y los tradujo, y así publicó la versión inglesa del famoso manual de Madame de Stael, "Le savoir vivre", o "El arte de saber vivir".

Pero esta diversión de la traducción —para ella era sólo eso—, no le bastaba de ninguna manera y comenzó a redactar por sí misma artículos para diferentes diarios de Nueva York, que fueron las primeras crónicas de belleza aparecidas en el mundo.

Después de la quiebra de su marido, del cual estaba ya separada, la joven esposa marchó a Nueva York en compañía de sus hijas y de una criada negra. Como el periodismo no le daba lo suficiente para asegurar su vida, se presentó allí como decoradora, y pronto encontró en esta ciudad al que más tarde había de ser su peor enemigo, su adversario más encarnizado: el barón Seymour, el cual la encargó la decoración de su yate.

Algún tiempo después, en París, Harriet, que se había trasladado a la capital francesa en busca de antigüedades, encontró, en casa de un farmacéutico del boulevar Malesherbes, la fórmula que habría de abrirle las puertas de la fortuna. Era ésta nada menos que la receta del bálsamo de belleza utilizado toda su vida por la célebre Madame Recamier.

En este momento, la joven tuvo una clara visión: soñó con inmensas fábricas, con millones de potes de "crema milagrosa"; toda una industria gigantesca de productos fabricados en serie, que habrían de facilitar a las mujeres del mundo entero una tez deslumbradora, una juventud eterna...

Durante cierto tiempo se aisla y reflexiona para dominar completamente este espejismo; pronto, la mujer de acción que existe en ella, vence y la dicta la decisión: Compra la fórmula al farmacéutico Mirault y marcha con ella a Nueva York. Mas, ¡ay!, para realizar sus sueños precisa dinero ¡mucho dinero! Y en lugar de hacer la decoración del yate de Seymour, le pide al banquero un préstamo de 50.000 dólares. Este comprende fácilmente el partido que puede sacar de la idea de Harriet y firma el cheque necesario.

LA MUJER Y LA SOCIEDAD DE ANTAÑO.— Estamos en 1886, en el momento en que aún las mujeres no tienen derecho a ser magnates de industria; y las primeras tentativas de Harriet para hacerse rica por sus propios medios, la convierten en blanco de la animosidad de la sociedad americana y la arrojan en lo más bajo de la escala social.

La primera consecuencia de su éxito comercial es la ruptura de sus esponsales con el general Grubb, seguida de sus altercados con Seymour. Este, tras haber intentado inútilmente conquistarla, se convierte en su peor enemigo. Lo primero que hace es enemistarla con su hija mayor, que entretanto ha contraído matrimonio con un hijo del propio barón de Seymour contra la voluntad de su madre. No contento con esto, intenta arruinar la próspera empresa de cremas de tocador y logra finalmente minar la salud de la que se atrevía a rechazarle.

Harriet parte para Europa con los nervios exasperados, para volver a ver a su hija menor que habita en Alemania como huésped de una novelista americana. Pero no contaba con Seymour, el cual entretanto había logrado convencer a la novelista para que la secuestrara, y con el pretexto de velar por su salud, la pusiese en manos de un charlatán peligroso.

Mientras en Alemania se hace todo lo necesario para acabar con la resistencia física y moral de Harriet, en Nueva York Seymour no descansa en su empeño. Este se apodera de todos sus papeles y muy especialmente de las quinientas acciones de la sociedad creada recientemente, acciones que Harriet había, sin embargo, ya reembolsado.

La verdad es que el negocio se ha transformado en mina de oro. Las grandes estrellas de la escena, las mujeres de mundo y las obreras compran cada vez con mayor entusiasmo la crema de Harriet ¡La famosa crema que había perpetuado la belleza de Madame Recamier!

Pero nuestra heroína no se deja eliminar fácilmente. Burlando la vigilancia de la novelista, marcha a Nueva York, donde entabla pleito al banquero. El tribunal le da plena satisfacción y condena a Seymour a devolverle las acciones robadas. ¡Pero esta victoria le cuesta caro! Seymour maniobra tan hábilmente, que las dos hijas de Harriet se alejan definitivamente de su madre y se unen al clan del banquero. El fenómeno tan deseado por su enemigo mortal se ha producido: la fortuna que con tanto empeño Harriet ha ganado para sus hijas, no ha servido más que para separarlas.

RAPTO ROCAMBOLESCO O JUVENTUD MAGICA. — Pero la fábrica marcha viento en popa; la producción de cremas no basta para satisfacer al público, que pide con insistencia otros productos. Harriet los fabrica: lociones contra las arrugas, leche de fresas, ungüentos... Su red comercial se extiende por toda América y llega hasta Europa. Escribe crónicas de belleza, y es en cierto modo el primer promotor de las "public relations".

Seymour no se conforma con su fracaso y monta un plan diabólico, digno de una película de la serie negra: hace raptar a Harriet en pleno Central Park y obtiene que la encierren en un manicomio. La célebre señora Harriet Hubbard, genio industrial, debe pasar catorce meses en este infierno, y, en muchas ocasiones, está a punto de perder la razón. Por fortuna, su temperamento de luchadora, su increíble energía, acaban con este complot.

Sale al fin del manicomio con la ayuda de su fiel criada negra, formula de nuevo una querella ante los tribunales contra el clan enemigo y...¡gana una vez más!

Pero, a consecuencia de su reclusión entre los locos, Harriet Hubbard no es ni la sombra de sí misma. Envejecida y agotada, sólo tiene un deseo: restablecer sus energías. Para ello, pone en práctica los consejos que ha dado a través de su vida a lectoras y parroquianas, y no tarda en recuperar fuerzas y en reconquistar su belleza. Harriet, más deslumbrante aún que en el pasado, vuelve, pues, a la lucha. Tiene ya cuarenta años, pero mientras sus antiguas amigas están ya irremediablemente en el ocaso, ella parece tan joven como en el momento de su mayor esplendor...

Sin embargo, como corresponde en todo cuento que sepa respetar la tradición, éste de Harriet tiene también su desenlace... un desenlace afortunado: un "happy-end".

Sus hijas emprenden al fin el camino de la reconciliación, se instalan en casa de la madre y viven en su piso de Nueva York hasta la muerte de ésta, en 1903.

La que fue precursora de la mujer de negocios, la que creó la industria del cosmético, la que supo prolongar la belleza de tantas mujeres, Harriet Hubbard ayer, tuvo, pues, un fin tranquilo después de tantas peripecias.



DOMINGUIN Y LUCIA BOSE.— La pareja, que nace algún tiempo hizo noticia, con motivo de matrimonio, precisamente, ahora, se divierte en grande. El célebre torero está dedicado a la cría de toros de lidia, en un cortijo que tiene a cien kilómetros de Madrid, y ella, la famosa actriz del cine italiano, se ha acostumbrado a la vida del campo, en las tierras de su marido. Están pasando unos días en Roma y la pareja se divierte... y en grande.

Efemérides de hoy

21 DE JUNIO.—

1754.—La Ligua.
1897.—Servicios de Correos.
1941.—Guerra contra Rusia.
1942.—El Africa Korps a Tobruk.
1945.—Conferencia de San Francisco.

LA LIGUA.— El Presidente don Domingo Ortiz de Rozas decretaba la fundación del pueblo de La Ligua. Este pueblo en 1874 recibió el título de ciudad.

La Ligua es un pueblo famoso porque en sus cercanías tuvo su hacienda La Quintrala.

O sea, doña Catalina de los Ríos y Lisperguer, casada con don Alonso de Campofrío y Carvajal.

Sobre La Quintrala hay mucha documentación y literatura.

Ha tentado a numerosos literatos chilenos.

Hay un muy interesante libro de don Benjamín Vicuña Mackenna, que ha servido de base a todos los demás.

Magdalena Petit se ganó hace años un concurso con una novelita que prácticamente es un extracto de la obra de don Benjamín.

El Teatro Experimental estrenó una pieza de autor desconocido sobre el mismo tema, la que no tuvo resonancia alguna.

Actualmente se rueda una película en Europa sobre La Quintrala.

Fué en verdad la acaudalada señora, descendiente del conquistador Lisperguer y de los caciques de Talagante, un ser acomplejado y cruel.

Su figura es un verdadero fantasma y con razón la llamaron "La Mesalina Roja de la Colonia".

Sus crueldades constan de testimonios irrecusables, como constan también sus numerosos crímenes.

Hasta hoy día se dicen misas por el rescate de su alma, pues, dejó, siendo viuda y sin hijos, todo lo que quedaba de su fortuna con tal objeto.

Pero hoy día La Ligua tiene una reputación menos sangrienta por cierto y muy agradable.

Son muy famosos los alfajores de La Ligua que comen todos los turistas que la visitan y que traen de regalo a sus amigos y familiares de Santiago.

Así se ve de cómo una leyenda cruel y llena de espanto ha podido transformarse en una tan dulce reputación.

SERVICIOS DE CORREOS. — Se establecían en los servicios de correos del país, afiliados a la Unión Postal Universal, lo que explica que muchas de las antiguas piezas de correo estaban redactadas en francés, los servicios de reembolsos, abonos de diarios, cobranzas y valores declarados.

GUERRA CONTRA RUSIA. — Alemania declaraba la guerra a Rusia.

Inmediatamente asumían igual actitud los Gobiernos de Italia, Finlandia y Rumania.

Para Rusia empezaba un largo calvario, el que sólo pudo soportar gracias a la ayuda de todo orden, tanto de armas como de municiones y alimentos, que le prestaron los países aliados.

Esta ayuda exterior, según declaraciones de observadores aliados en Rusia, se hizo ignorar al pueblo sometido por Stalin y se trató de hacer creer que el esfuerzo lo hacía tan sólo el Gobierno soviético.

Según cálculos aproximados en la guerra murieron 22.845.600 hombres de ambos bandos.

Las pérdidas totales aliadas fueron de 16.982.600 y las nazis de 5.863.000.

De los aliados, 6.115.000 corresponden a Rusia y una cifra similar a China.

Lo cual demuestra que las grandes pérdidas fueron de los países con ejércitos menos eficientes y con Gobiernos menos democráticos.

El Rostro del día



PALMIRO TOGLIATTI, el belicoso líder comunista italiano, ha formulado en el Congreso del Partido Comunista de su país, declaraciones que han tenido repercusión internacional. En el fondo, las palabras de Togliatti son interpretadas en el sentido de que se declara a sí mismo libre de la URSS, marcando con ello una futura división del mundo comunista, en la cual los rojos occidentales estarían contra Nikita Khrushchev.

EL AFRICA KORPS ENTRA EN TOBRUK. — El Africa Korps, al mando de Rommel, entraba en Tobruk.

CONFERENCIA DE SAN FRANCISCO.— El Comité de Coordinación de las Naciones Unidas de San Francisco completaba la Carta aceptada por 50 países como estatuto de una nueva Liga de las Naciones.

Se instituía un Consejo de Seguridad, una asamblea general, un Consejo Social y Económico, la Corte Internacional de Justicia y un Secretariado Internacional Permanente.



Tabanerías

Perros

Dicen que el perro es el mejor amigo del hombre. Debe ser así, para algunos seres que no han tenido la suerte de tener un amigo de verdad y han encontrado afecto y fidelidad únicamente en un can sumiso y exclusivista.

Del otro lado encontramos a los enemigos del perro, que lo persiguen, le arrojan agua hirviente, lo denigran y le temen.

Ambos bandos polemizan desde antes de la Edad Media, sin tomar en consideración que las ciudades han progresado, que la higiene participa cada día más en la seguridad de los pueblos y que los setimientos humanos debieran experimentar un proceso de sublimación.

El perro, entonces, debe ser considerado bajo otro aspecto, y merecer también un "nuevo trato". Desde luego, mantenerlo en los patios de la casa o sacarlo a la calle de una trailla.

¿Echaría usted a su mejor amigo a la calle, diciéndole frescamente: arréglatelas como puedas?

¿Tomaría usted a su peor enemigo y lo sometería a la tortura de una jaula despiadada?

El perro es un compañero agradable para muchos. Entonces, hay que cuidarle, darle de comer y permitirle expansiones controladas.

Lo que enfurece a los enemigos del perro es la abundancia de estos animales por las calles, donde dejan una huella impropia de su paso, que es una vergüenza para la ciudad y que debemos evitar todos los que sentimos afecto por ellos.

Si estos perros mal educados, antihigiénicos, libertarios, sin el menor asomo de urbanidad, vagan por esas calles y son exterminados, es evidente que se está haciendo un bien a la ciudad y su población.

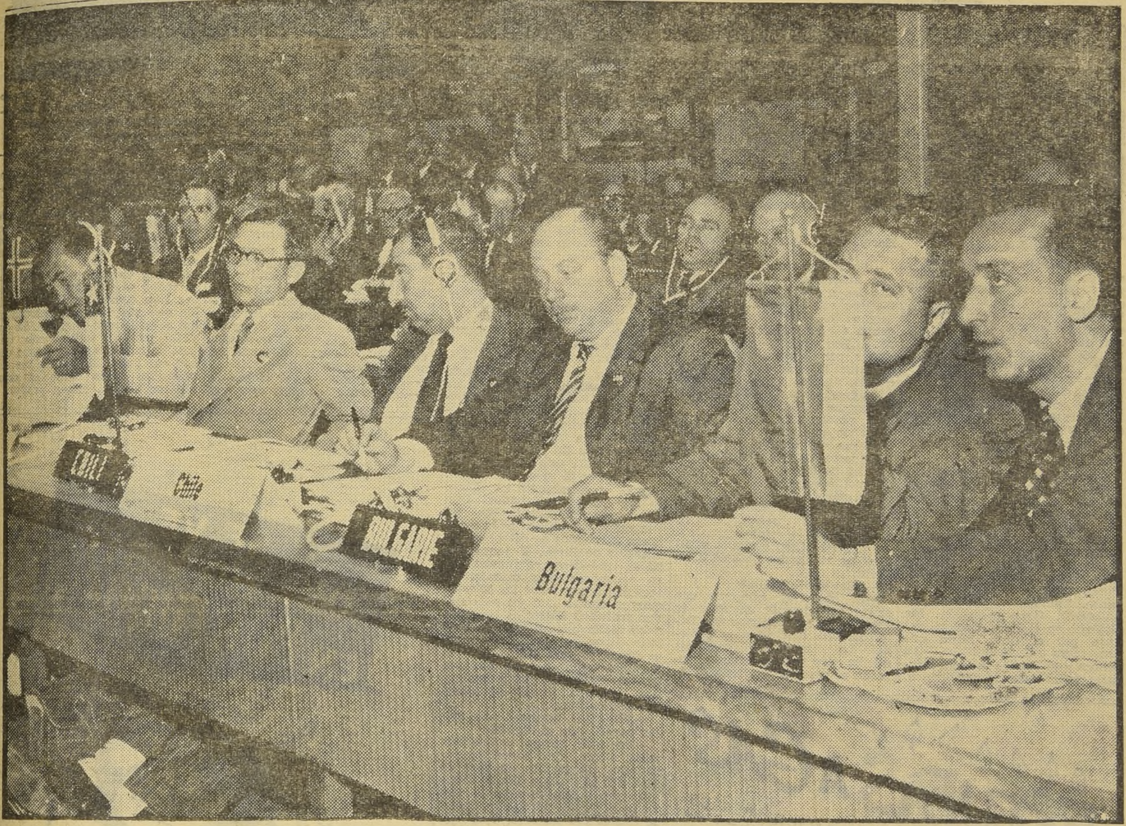
Entonces, cuidemos que "nuestros perros" no vagabundeen irreverentemente para que no desprestigien a su especie y de este modo caigan los culpables en las garras de esta bárbara perrofobia que pasa por los barrios entre el terror de los chiquillos y la despavorida fuga de los canes en peligro.

TABANO

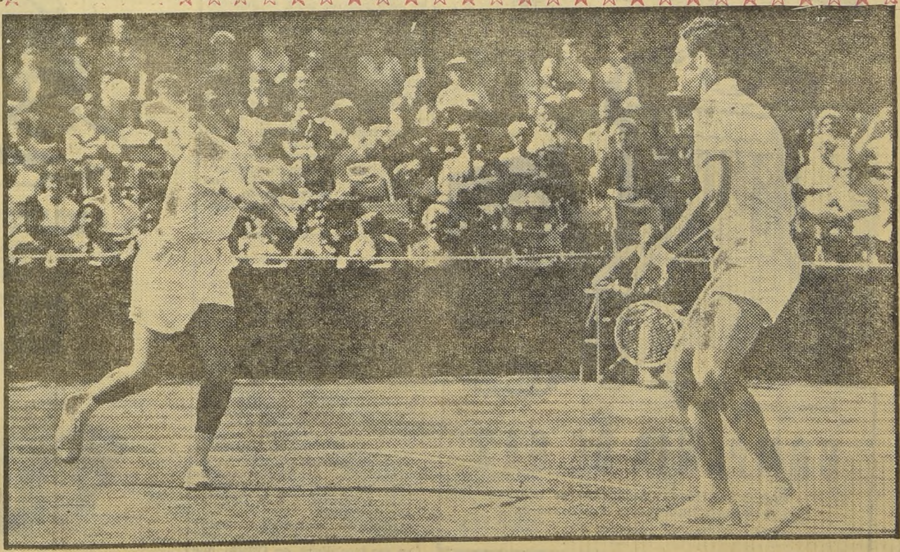
Edición de 12 Páginas | LA NACION | Jueves 21 de Junio de 1956

Suplemento DEPORTIVO

Todos a trabajar para el Mundial



Esta es una foto que pasará a la historia. Corresponde al instante en que se está procediendo a la votación. Tensión nerviosa. Emoción. Chile. Argentina. Chile. Chile. Chile. ¡Ganamos! 32 votos para Chile y 10 para Argentina. Y Carlos Dittborn con Juan Pinto parecían locos, abrazándose y gritando ¡Chile, Chile, Chile! Ahí los vemos, en los asientos correspondientes a nuestro país, junto a los delegados de Bulgaria y de China Nacionalista. La sede del Campeonato Mundial de 1962 significa para Chile y su deporte el más trascendental de sus triunfos. Por eso es que esta foto pasará a la historia.



AYALA y Hammersley han cumplido este año una de sus más brillantes jornadas. Ahí los vemos, en plena acción. Ayala —siempre entre los mejores del mundo— ganó el Campeonato del Oeste de Inglaterra y ahora se prepara para Wimbledon, la justa máxima del tenis. Su nombre figura entre los primeros.

FELIZ

Luis Tirado fue recibido como un ídolo en el Perú y sigue viviendo como tal y triunfando.— Lo han colmado de atenciones.— Son muy interesantes sus impresiones.— Cree que saldrá campeón con su Sporting Cristal Backus.— "El peruano nos quiere de verdad", dice.— La sede del Mundial para Chile fue considerada allá como un éxito propio.— No lo dejan pagar en los cines ni en ninguna parte y cuando comete alguna infracción con su coche, los policías lo saludan de mano y conversan de fútbol...

"Fíjense que cuando voy a un cine, a cualquiera, no importa el barrio, me dejan entrar así no más, y aprovechan para conversar sobre fútbol y darme la mano. Todos son mis amigos. Cuando cometo alguna infracción, manejando mi coche, ningún policía me pasa parte. Todos me saludan, me hablan y me quieren, como si hubiera estado toda una vida en Perú. Y apenas si no llevo un año. Estoy muy feliz en todo sentido."

Quién así nos habla es Luis Tirado Gordillo, ex entrenador del seleccionado chileno, y hoy en Lima, en Sporting Cristal, acaudalado club de la ciudad de los Virreyes y que, más o menos, corresponde a un Palestino de nuestro medio. Tirado trae las impresiones por sacos. En una noche no alcanza a contarlas todas. Por eso, cuando nos vino a ver, le hicimos un cuestionario rápido y práctico. Alguna vez conversaremos más largo.



MUY CONTENTO. — Tirado habló a LA NACION con entusiasmo y con confianza en sí mismo. Lo han tratado muy bien los peruanos y piensa trasladarse a la Ciudad de los Virreyes con todos sus familiares. Sin embargo, nos dijo: "Si alguna vez el fútbol de mi patria me necesita, aquí me tienen". Es posible que el entrenador internacional parta mañana a Perú.

—¿Y se acostumbra?

—Totalmente. Sus costumbres no las he extrañado en absoluto. El clima es como un otoño en Chile. La gente me ha recibido muy bien. Creo que Perú quiere, realmente, a todo lo que sea de Chile. Me ha ayudado mucho la forma cómoda como estoy trabajando: soy el entrenador mejor pagado que ha habido en Lima. Compré un Ford 54, vivo en un regio departamento, en Magdalena, un barrio como Providencia. Tengo de todo.

—Cuando llegó, ¿lo recibieron bien?

—Superaron toda expectativa. He tenido en vida profesional diversos patrones porque he firmado contratos con muchas instituciones, pero ninguna, al comenzar mi trabajo, me recibió como Sporting Cristal Backus. A mi llegada a Limatambo me festejaron con un vino de honor. Pocas veces me he emocionado tanto. También estaban allí los jugadores. Gran recepción. Me alojaron en el Hotel Crillón, pagado por el Club, hasta que consiguera departamento. La prensa y el público me han brindado toda clase de facilidades. Hacen muy liviana mi labor.

—¿Trabaja con facilidades?

—Sí totalmente. Ahora soy una autoridad reconocida. Todas las atribuciones técnicas y tácticas son solamente mías, lo mismo que las contrataciones deben contar con mi visto bueno. Los uruguayos Zunino y Acuña, por ejemplo, tuvieron que trabajar 15 días conmigo para que les pudiera dar el pase. Los jugadores, como en Chile, se han entregado totalmente a mi trabajo, porque creo que les gusta y estimo que estoy en la línea moderna del trabajo de los entrenadores de fútbol. Todo lo que he hecho en Chile, mejorado con la experiencia y con un deseo enorme de triunfar, y con la buena acogida que he tenido de parte de la prensa, directiva y jugadores, lo estoy realizando en el Perú. Creo que allá superaré los resultados obtenidos en Chile.

—¿Hay gente buena?

—El material humano que existe actualmente en Perú es superior al que tenemos en Chile. Es una opinión muy personal. Los elementos jóvenes que me ha sido posible conocer, superan al porvenir del fútbol chileno. Cuando el fútbol peruano entre definitivamente en los moldes de marcación, de planes preconcebidos, al "combatido fútbol de pizarrón", entonces mejorará mucho sus actuaciones internacionales. El futbolista profesional está mejor pagado que el chileno. Tiene una reglamentación que le favorece más ampliamente. Por todo ésto, pienso y estoy seguro de que el fútbol peruano está en camino de progresar.

—¿Y los infantiles?

—Recién se está empezando una campaña para mejorar a los infantiles. Por ejemplo, José Soriano, ex arquero de River y candidato a senador por el sector deportivo, ha organizado la primera escuela de fútbol infantil. Yo organizaré una segunda, con la experiencia que ya tengo: cumplí, precisamente en Lima 25 años como entrenador. Una disposición inteligente de mi contrato, me obliga a hacer 5 horas semanales de fútbol en los Colegios de Lima. Y tengo que hacer verdaderos equilibrios para encuadrar este trabajo, en atención a que todos los colegios quieren contar con un entrenador gratuito. Entre los escolares estoy realizando un plan de trabajo deportivo escolar orientado al fútbol y, para ello, tengo un material cedido por el Sporting Cristal. Este año, por lo menos, hay preocupación por el fútbol infantil peruano.

—¿El crack peruano está mejor pagado que el chileno?

—Bastante mejor, y también viven mejor. Casi todos los jugadores son dueños de taxi de lujo del 55. Tito Drago tiene una gran tienda de artículos deportivos. Vides Mosquera acaba de firmar por mi club, Sporting, por 200 mil soles, por dos años, todo un record. Estos 200 mil soles son íntegros para el jugador, pues, según la reglamentación actual, el club no recibe un solo centavo.

—¿Algo más?

—Una novedad: de todos los borderós sacan un porcentaje con que forman un fondo para el cuadro que sea campeón. Además, los que ocupan los 4 primeros lugares participan en un torneo de apertura, cuyos fondos se reparten entre los cuatro. Este torneo termina el domingo: juegan la final, la "U" con Alianza. El tercer puesto, está entre Atlético Chalaco con Iqueño.

—¿Dónde aspira llegar con Cristal?

—Cristal, en este momento, es lo que fue Palestino cuando empezó: novedad, caro, muchos cracks. Las autoridades de Cristal quieren responder presentando un cuadro con figuras. Es así como ya se ha contratado a los nacionales Donaire, reserva obligado de Delgado, el mejor back centro del Sudamericano de Montevideo; a Vides Mosquera, el mejor delantero de hoy en el Perú; tres uruguayos de gran calidad: Zunino, interior derecho; Sacco, centro delantero; y Acuña, defensa. Ahora queremos comprar un puntero derecho de campanillas. Lo mandará Stábile. Así pelearemos el campeonato a Alianza y a la "U", los dos "grandes".

—¿Cuándo termina su contrato?

—Yo firmé por un año, pero ya me han dicho, en Cristal, que no me dejan venirme más del Perú. Por eso estoy estudiando la manera de llevar a toda mi familia a Lima. Creo que mi porvenir económico se ha asegurado con este contrato.

Todo el trabajo que estoy haciendo y los triunfos que consiga, más la actividad social y diplomática de nuestra Embajada, y los triunfos de nuestros jinetes, hacen que seamos los mejores propagandistas de Chile en una tierra en donde se nos quiere mucho. Me quieren como no me han querido nunca.

—¿Cómo cayó lo del Mundial?

—En Perú están orgullosos que le haya correspondido a Chile, y todos felices de que Perú haya contribuído con su voto.

Antes de irme quiero decirles que estoy contento y agradecido de trabajar en el Perú. Todos los triunfos que pueda obtener serán para mi nuevo club, Sporting Cristal, y también para todos esos chilenos que siempre han creído en mí. Es posible que me designen entrenador del seleccionado peruano. Es posible; pero de todos modos trataré de colaborar. Lo mismo que con mi país. Si alguna vez me necesitan para cualquier cosa, ahí me tienen. Hasta pronto.

El fútbol chileno es romántico, dice Luisinho

Puede que ustedes no hayan oído hablar jamás de Luis Trujillo, gran crack de fútbol. Pero es que lo conocen como Luisinho. Es uno de los grandes valores del fútbol brasileño surgido en los últimos tiempos. Luisinho jugó contra Chile en la Copa O'Higgins, de 1955. Y formó también en la Selección Paulista que disputó en Montevideo el Campeonato Sudamericano. En este certamen consiguió su consagración total y absoluta. Jugó muy bien.

Pero aunque no lo hubiese hecho, su nombre habría quedado siempre en la historia porque fue autor del gol con que Brasil venció a Argentina después de muchos años. Y en cancha neutral. Musimessi se agachó a atajar una pelota que venía fácil. Pero el balón dio un pique, saltó hacia adelante, cuando parecía que el meta argentino la tenía en sus manos. Surgió Luisinho y la mandó a la red.



EL FUTBOL chileno es romántico y gusta. a juicio de Luisinho.

MONTUORI SE HIZO "EL SUECO"

La revista "Calcio Ilustrato", de Roma, ha confeccionado un ranking sobre los mejores jugadores de cuantos actúan en canchas de Italia. Y en él se consigna el nombre de 11 extranjeros, tres de los cuales están catalogados como los más altos valores en sus puestos respectivos.

El sueco Nils Liedholm fue clasificado como el mejor mediozaguero izquierdo del país. El famoso player brasileño Julio Botehla, más conocido como Julinho, aparece como el puntero derecho N.o 1, en tanto que el uruguayo Alcides Gighia "inmortal" por aquel gol del triunfo de 1950, en Maracaná, es ubicado en cuarto lugar. El tercer crack extranjero a quien se estima como el mejor de su puesto es nada menos que Miguel Angel Montuori. No cabe duda alguna que el ex delantero de Universidad Católica debe estar viviendo su gran momento, porque encabeza una lista de notables insiders izquierdos, que además, integran, el famoso astro uruguayo Alberto Schiaffino, el sueco Lenart Skogkund y Gunnar Green, también de Suecia.

La clasificación incluye a otros dos jugadores nórdicos y un brasileño. Ragnar Larsen, de Noruega, figura cuarto en el grupo de los mediozagueros izquierdos El veterano jugador sueco, Gunnar Nordhal, goleador máximo del fútbol italiano en varios años, bajó al quinto puesto, entre los centrodelanteros. Y a continuación aparece el brasileño Luigi Vinicio Menezez.

Fácilmente se advierte la preminencia de los cracks de Suecia. Se acaparaban casi todos los puestos. Montuori supo hacerse el sueco por lo menos, en cuanto a calidad futbolística.

La natación curó de la parálisis a Marco Pollier



Hace algún tiempo hablamos en estas páginas de ex paralíticos que no sólo se recuperaron para caminar por la vida como cualquier mortal. Entraron al deporte y descollaron hasta niveles increíbles, que los llevó a marcas y títulos mundiales. Debemos completar ahora aquella nota, destinada a servir de ejemplo a la juventud, consignando otro caso. Un caso muy nuestro, porque se trata de un muchacho chileno. De un campeón nacional. Hablamos de Marco Antonio Pollier, recordman nacional de natación en estilo espalda y que registrara honrosa actuación en el último Campeonato Sudamericano, celebrado en la Piscina de Ocho Norte, en Viña del Mar. Pollier guardó cama durante tres años consecutivos atacado de parálisis infantil. Empezó a nadar para recuperar el movimiento de sus piernas. Y no sólo lo logró. Fue más allá: se transformó en todo un campeón.

Gavilán seguirá en la categoría welter

NUEVA YORK, (UP).— El púgil cubano Kid Gavilán, ex campeón mundial de los semipesados, llegó en barco de Europa, acompañado por su manager Yamil Chade y su entrenador Kid Tunero.

Realizó en Europa cuatro peleas, de las cuales perdió una, por puntos, ganó otra en igual forma y empató en las dos restantes.

Chade dijo que mañana conversará con Lew Burston, del International Boxing Club, sobre las futuras peleas del ex campeón. El manager quiere que Kid se mantenga en la categoría semipesada y que no pelee en la inmediata superior, la mediana, como estuvo haciéndolo en los últimos tiempos.

DEPORTIVO

Por Paco Laguna.-

El alambrado y el gol olímpicos

En el fútbol se habla mucho del alambrado olímpico, cosa inexistente prácticamente en nuestro medio. Su origen data del año 1904 y procede de Argentina. El 12 de mayo de ese año se enfrentaron los equipos legendarios de Alumni y Sportivo Barracas, ganando aquél por 4 a 1. Y días después, al reunirse la Asociación Argentina de Fútbol, tomó el siguiente acuerdo:

—Visto que un jugador de Barracas abandonando su puesto en pleno partido, se trenzó en reñido asalto de boxeo con uno de los espectadores y habiendo comprobado la Asociación que el incidente fue provocado por una parte del público que invadió el field, para evitar que el hecho se repita dispone: que las canchas deberán estar en el futuro rodeadas por un alambre a prudente distancia de las líneas de toque y de los goles".

En realidad, lo que circundó entonces a las canchas no era un alambrado, sino que un alambre, un solo cordón. Un hilo que a veces eran dos. El alambrado olímpico fue posterior. Se usó por ver primera, también en Argentina, para aquel histórico encuentro en que Argentina batió a Uruguay por uno a cero en la cancha de Sportivo Barracas, en Buenos Aires. Uruguay venía de ganar en Colombes el título de campeón olímpico. El único gol del match lo hizo el puntero Onzari, en un tiro de corner. Y desde entonces apareció en el fútbol lo que se llama gol olímpico. Recién, el día anterior, la Federación Internacional había aprobado una disposición que validaba los goles convertidos de tiro director de corner.



EL CUADRO DE URUGUAY da la vuelta en el campo de Colombes, consagrándose como campeón olímpico de 1924. Fue el primer gran triunfo del fútbol celeste en la gloriosa tripleta de Colombes, Amsterdam y Montevideo. Revalidada 20 años más tarde en Maracaná. En la nota gráfica se distingue perfectamente al moreno Andrade, pariente directo de Rodríguez Andrade, el actual crack oriental. Los críticos europeos llamaron a Andrade "la maravilla negra".

LAS OCULTAS RAZONES DE LOS ULTIMOS FRACASOS DEL TEAM DE FUTBOL HUNGARO

Una opinión autorizada

Alejandro Scopelli nos proporcionó detalles muy interesantes que explican la baja que experimenta en la actualidad el team subcampeón mundial.— Puskas y Kocsis están peleados y hace más de un año que no se hablan.



SABE MUCHO.— Y por lo mismo es que sus opiniones pesan y valen. Hablamos de Scopelli, el celebrado y recordado crack rioplatense y que hoy también triunfa como entrenador.

HEMOS RECIBIDO hace unos días una interesante carta de Alejandro Scopelli. Nuestro lejano amigo nos envía sus impresiones sobre lo que ha visto en Lisboa, durante esa quincena en la que, por celebrarse allá el Congreso de la FIFA, hubo una serie de grandes encuentros internacionales. Y Conejito se refiere a los encuentros España-Portugal, Hungría-Portugal y Sporting-Vasco de da Gama. Vamos a dejarlo a él con la palabra:



¿B A J O S? — El famoso equipo de Puskas y que, según Alejandro Scopelli, está produciendo bajas performances, en relación, naturalmente, con sus indiscutibles pergaminos. Entre otras cosas, dice Scopelli que los cracks están mal entre ellos mismos.

PORTUGAL-ESPAÑA. — España realizó frente a Portugal un partido pésimo, más que todo por la pobreza de conjunto. Quincoes, su entrenador, dio a los futbolistas un plan de juego, pero éstos se desorientaron y jugaron cada cual para su lado, por lo que el resultado fue un desastre. En cambio, Portugal, con gran sentido de equipo y respetando sus jugadores la táctica que se les había señalado, logró superar netamente a su adversario. No creo que esta actuación sea definitiva ni mucho menos, porque sigo creyendo que los españoles son superiores y su fracaso fue una demostración evidente de lo que vale el sentido de conjunto. Hoy en día, en fútbol, no basta con los hombres. Se precisa también la cooperación de todos ellos para la realización de un plan preestablecido. Y España no lo tuvo.

HUNGRIA-PORTUGAL.— Sobre los húngaros, les diré que siguen siendo los extraordinarios jugadores que vimos en Suiza, pero afectados mucho en su moral y saturados de pelota. Ha comenzado el germen de la discordia provocado por la negativa de los dirigentes para que algunos jugadores de edad ya más avanzada puedan al final de su carrera, ganarse la vida en el extranjero, como jugadores o entrenadores, igu.. que como sucede en Austria Esto los ha puesto de mal humor, y como algunos reciben más favores que otros, ha nacido entre ellos la envidia, que luego se refleja en la cancha. Además, están cansados de jugar —fuera y en casa— tres partidos por semana y, en el match contra los portugueses fue notable apreciar cómo jugaban maravillosamente bien, como los vimos en Suiza, pero sin ganas de fútbol, sin esa acción final, que era temible. Kocsis, que contrajo matrimonio hace poco, está peleado a muerte con Puskas, y hace un año que no se hablan. Actuó como un jugador de tercera categoría y bastará con decirles que cabeceó dos pelotas que venían a media altura, completamente solo y las elevó como diez metros sobre el travesaño. ¡Increíble!

Parece que cada vez los están tratando peor en Hungría y lo que conseguirán al final, con todo ésto, es destrozar el maravilloso equipo y llevarlo al fracaso en Suecia. En el partido contra Portugal, Puskas estuvo formidable, grandioso, dando una demostración tal de fútbol que la gente quedó pasmada: Al comienzo del partido, los delanteros magiares erraron tres o cuatro goles que nadie se explica cómo los perdieron. Si hubiera salido uno solo, habríamos tenido goleada. Portugal, que con los triunfos finales, está muy moralizado y está también jugando con mucho sentido táctico y gran espíritu de conjunto, recoge el premio de su disciplina y su constancia. Pero, les respondo, sigo creyendo que los húngaros son los mismos fenómenos que v... en Suiza, sólo que han b... jado por circunstancias ajenas a su capacidad. Es cuestión de moral y no de fútbol.

VASCO-SPORTING. — Vasco da Gama ganó a Sporting, por tres a dos con un gol que se discutió mucho. Pero la verdad es que, en el primer tiempo, Vasco pudo haber convertido muchos goles. Los brasileños me convencieron de que son unos jugadores de extraordinaria habilidad y magníficas condiciones para el fútbol. Pero, que no son inteligentes. Todos sabemos que entre habilidad e inteligencia existe una gran diferencia. En la jugada final, cuando la inteligencia es la que debe resolverla de la manera más efectiva, fallan casi siempre y por eso pierden goles en forma inexplicable.

Alejandro Scopelli.

Atléticas

18.69 METROS es el nuevo record mundial del lanzamiento de la bala. Así lo ha dejado transitoriamente Parry O'Brien, el notable especialista americano, dueño absoluto de la prueba desde el 10 de mayo de 1953, en que le quitó el cetro a otro gran exponente, su compatriota Jim Fusch, a quien conociéramos en 1953 en Santiago. Después sólo ha habido un sólo recordman O'Brien y ningún otro, que periódicamente, y apenas han pasado unos pocos meses da la noticia que ha renovado su mar ca, la que está llevando a cifras cuyo límite sólo él puede fijar acaso. Baste anotar que en 1953, superó una vez su record de 18 metros, y el año siguiente en cuatro ocasiones, 3 al aire libre y una en recinto cerrado.

* * *

LA BIOGRAFIA del recordman mundial es relativamente corta, como la de casi todos los campeones nacidos en Norte América, que generalmente se inician en los torneos universitarios —como O'Brien— llegan a campeones olímpicos y finalmente obtienen el mejor registro del orbe. No pudo entonces ser una excepción, ya que siendo aún alumno se consagró en 1951 como campeón nacional con 17 metros, venciendo por primera vez a Fusch. Al año siguiente, aprovechando el retiro del recordman que estaba seriamente herido, repitió su hazaña con más facilidad, y sin competidores serios. Ser campeón americano, —anotaba un comentarista—, es augurio de serlo olímpico, a corto plazo. Y lo fue en Helsinki, en 1952, llegando a 17.41 metros.

* * *

ASI CONTINUAN sus constantes progresos. En mayo de 1953, pasa los 18 metros. Para ser exactos, lanza 18.08 metros, **acercándose** a los 21 años, a su **sueño de obtener** 60 pies. La **marca aquella** era de 50 y 3|4 **pulgada, como** se mide **en** los **fosos de Estados** Unidos. Luce **1.90 metro de** estatura y pesa **nada menos que** 102 kilos, **que explican sus** rendimientos, **sin olvidar sus medios** técnicos **que difieren de los** que posee **Fusch, el que inicia** sus **lanzamientos con un impulso que es más erguido, y contrariamente a Parry O'Brien, que lo hace desde abajo, gran v... d y tremenda fuerza.**

* * *

OTRA CARACTERISTICA del recordman mundial, es su constancia para los duros entrenamientos que realiza diariamente. Son cuatro o más horas, las que alterna gimnasia, levantamiento de pesas y trabajo de piernas, con lanzamientos alternados de la bala y también el disco, con el que ha alcanzado en 1955 excelentes 53.90 metros, que le colocaron como el 9.o en el ranking. Como buen hijo de irlandeses, posee una fibra de 25 kilates, que crece de acuerdo con la importancia de sus adversarios. Fuera de ello, y del espectáculo que ofrece físicamente O'Brien da también otro mímico, antes de iniciar sus tentativas, gesticulando aparatosamente y hablando solo. Pero ya con el implemento en su mano, la concentración le coloca en su justo papel, y entonces sólo tiene una preocupación: lanzar lo más lejos posible.

* * *

SUS REGISTROS anteriores al record que viene de borrar, son en 1954, de 18.42, 18.43 y, finalmente, de 18.54 metros, que logró el 11 de julio de 1954. Baja algo en sus actuaciones de 1955, como si se tomase un breve descanso, ya que alcanza sólo 18.09 metros, seguido muy de cerca por su compañero Tom Jones el vigoroso lanzador de la Universidad de Miami, que en firme progresos anota 18 metros, que le darán seguramente un lugar en el equipo olímpico americano.

* * *

EL RECORD MUNDIAL, se inicia en 1909, cuando Rose, de Estados Unidos, siempre los hijos suyos dominando la prueba, homologa 15.54 metros. Después, en 1928, el alemán Hirsch feld, mejora la marca a 15.79 metros, y que con diversas alternativas en las que intervienen Douda, de Checoeslovaquia, y el polaco Heljasz, llegan hasta Jack Torrence, americano también, llega en 1934, hasta 17.40 metros. Aparece el atleta de color Charles Fondville y lanza 17.68 metros en 1948. Le sucede Jim Fusch en 1950, con 17.94.5 metros. En seguida, O'Brien hasta hoy, y quizá hasta cuándo, aún cuando Stam Lampert. Jones, ya citado, el mismo Fondville, Otis Chadler o Bill Nieder, entre otros fornidos, no cejan en sus afanes de acercarse al magnífico recordman.

F...IZ

Gente que conocí



SUELO ENCONTRARLO en el centro. Está gordo, sumamente gordo. Y alegre. Ha triunfado en la vida igual como triunfó en el ring. Trabaja bien, tiene sus camiones, se labró un porvenir seguro. Y es un gran tipo este Simón Guerra. Un muchacho macanudo. Me acuerdo de sus primeros pasos. Lo llamaban "El Eléctrico" y era peso mínimo. Le gustaba aparecerse por el Centro Medidores. Después actuó en los campeonatos de Santiago, pero nunca pudo destacar. El año 28 lo llamaron a la selección para los Juegos Olímpicos de Amsterdam, en peso pluma. Y lo derrotó un muchacho del Barrio Chino: Jaime Pastor. Decididamente, su terreno no era ese. Las peleas de aficionado, apenas a tres rounds, le quedaban siempre cortas. Terminaba entero, con ganas de seguir, pero el otro había ganado.

Se hizo profesional peleando en Constitución y Curicó. Pocos meses después apareció en Santiago. En un preliminar a cuatro rounds, frente al Jaivo Vega. Fue en una reunión efectuada por la tarde bajo una carpa que habían levantado al lado del Mapocho, frente a la Plaza Baquedano. En el match de fondo debutó Arturo Godoy como profesional, peleando con el peruano Peter Johnson. Guerra ganó, pero ni siquiera llamó la atención.

Todavía tuvo que hacer varias peleas más, de preliminar y semifondo. Con Kerry Díaz, con Benjamín Cornejo. Cuando consiguió un encuentro de fondo, tuvo que pelear gratis, porque todo el premio se lo llevó su rival, el iquiqueño Juan Cepeda, que venía de los Estados Unidos con mucha fama. Le ganó a Cepeda, que eso era lo principal y desde ese momento el porvenir le sonrió. Claro que en la siguiente anduvo apenitas y su contendor, Chumingo Osorio, lo tuvo nueve segundos en el suelo y casi lo noquea. Pero de todos modos, se repuso y salió adelante. Un fallo muy estrechito, discutido y todo, pero pasó el susto. El Cabro Sánchez, Mery, muchos otros cayeron bajo sus mazazos demoledor.

Porque Simón no tenía pegada de K. O. Machucaba, molía, dejaba al contrario agotado a los pocos rounds.

El primero que lo derrotó fue Fernandito. Pero una derrota frente a uno como Fernandito no tiene importancia. Se fue a Buenos Aires y allá hizo tabla rasa. Formó pareja, ¡y qué pareja!, con Fernández y cuando se disputaron los "Cinturones Luna Park", de livianos y mediomedianos, que eran como verdaderos campeonatos sudamericanos de profesionales, Fernandito y Guerra jugaron de arrastre. Y se trajeron a Chile los dos cinturones.

Guerra fue un púgil de grandes condiciones. A veces hasta se dio el lujo de descuidar su entrenamiento. Pero es que estaba hecho de una madera muy firme, era de pellín, me parece.

Me lo encuentro ahora y me cuesta creer que haya sido boxeador. Gordo, sin una marca en el rostro, amable y de contagiosa alegría. Ni siquiera va a las peleas...

Con ustedes ¡Mister Huifa!

apuntes en mi LIBRETA de CRONISTA

HAY ALGO que a todos tiene preocupados y que nadie se explica: Van ya jugadas siete fechas del campeonato y Magallanes todavía sigue invicto.

—ooOoo—

COMO PALESTINO se viene acercando al último lugar de la tabla, ya han comenzado los "amigos" que se dedican a recordarles a los hinchas del club lo que pasó el año anterior. Y les dicen:

—Fíjate. La Católica fue campeón el 54, y descendió el 55. Y ustedes que fueron campeones el 55...

—ooOoo—

ARTURO FARIAS está volviendo a ser el formidable zaguero centro de otros años. Como si estuviera haciendo méritos para que no lo olvidaran en el seleccionado del 62...

—ooOoo—

EN CICLISMO, cuando no es Andrés Moraga, son los hermanitos Zamorano.

—ooOoo—

ANDRES OSORIO, cuando comenzó de profesional, parecía destinado a ser de aquellos boxeadores sufridos que, en todas sus peleas, tienen que llegar hasta el final, dando y recibiendo. Pero parece que se aburrió del asunto y ha cambiado. Frente a Lopiano, terminó su faena en el tercer round, y lo mismo sucedió con Unzuga. A Nasrala lo noqueó en el décimo, y en la anterior con Lopiano tampoco llegó hasta el último round. Lo noquearon antes a él.

—ooOoo—

SERGIO ESPINOZA volvió a ser el gran director de la orquesta italiana, el domingo. Hizo bastante, pero más fue lo que hicieron sus compañeros, gracias a la dirección de su batuta. Total, que ahora ya nadie se acuerda de Eduardo Rodríguez, que lo reemplazó algunas fechas, con gran acierto. Es que cuando Espinoza toma la onda, ¡primero él!

—ooOoo—

QUIZA SI USTEDES no se habrán dado cuenta, pero es así: sin que nadie sepa cómo, ya está cuarto Audax Italiano.

—ooOoo—

¿QUE DIRA ahora ese cronista español que dijo que Chile tendría que esperar hasta 1974 para organizar un mundial de fútbol? Viviendo tan cerca de donde se efectuó la votación, el colega en cuestión estaba bastante mal informado.

A ver si se espera él hasta 1974...

—ooOoo—

CUANDO comenzó Torres en la zaga de Audax Italiano, todos pensaron en que sería el futuro patrón del área chica en las selecciones nacionales. Pero el muchacho se pasmó.

Y ahora, cuando ya todos habían perdido las esperanzas, resucita como promesa. En todo lo que va de este campeonato, Torres ha demostrado que empieza a madurar, a jugar con aplomo, con peso y seguridad. Ahora sí que podemos confiar en él.

—ooOoo—

PUSIERON al popular "Pernil" de centrodelantero y marcó el gol de la victoria. El partido de Quillota parecía un banquete, el domingo. En la "Meza" iban a servir Pernil con Pappa... Pero parece que las papas se quemaron...



¿Y esta fotografía?

POR ENCIMA del zaguero "cerrojo" Bocquet, el arquero Parlier, gran figura de ese partido, atrapa la bola, adelantándose a la fogosa entrada de Galli, el centrodelantero de la selección italiana. La escena pertenece al partido que los suizos ganaron —por 2 a 1—, a los italianos en Lausanne, en la primera serie del campeonato del mundo de 1954.

Ahora que los italianos han venido a Sudamérica, se recuerdan sus pobres actuaciones del último mundial: perdieron contra Suiza, luego le ganaron a Bélgica, y, como quedaron con el mismo puntaje que el de los helvéticos, fueron a un segundo cotejo. Y entonces Suiza venció por el concluyente score de 4 a 1.

Hubo descomposición moral en esa selección italiana. Los astros superprofesionales fueron al Mundial como haciendo un favor. Sin entusiasmo, sin deseos de jugarse enteros y muy en "vedettes". Parece que ahora las cosas han cambiado, y la selección que actuará el domingo contra los argentinos en Buenos Aires, no sólo está bien preparada, sino que se siente con la moral alta y la confianza que le han dado sus triunfos sobre los seleccionados de Argentina (2x0) y Brasil (3x0).

Combates inolvidables

Frank Harris cuenta la pelea John Sullivan - Charlie Mitchell

HAY ÑATOS tirados a intelectuales que, para que los consideren hombres de letras, hablan mal del deporte y lo consideran una entretención de baja categoría. Pero, afortunadamente, muchos escritores verdaderos y de renombre mundial no piensan lo mismo que estos intelectuales de café que tenemos en Chile. Jack London comentó muchos combates de boxeo. Shostakovitz, el gran compositor ruso, fue cronista deportivo, y Ernest Hemingway —por citar sólo a unos pocos—, es un gran entusiasta por los deportes. Esta vez voy a tener el agrado de ofrecerles en mi página una nota escrita por el famoso escritor inglés Frank Harris, en la que relata una pelea que bien puede ser incluída en esta serie de "Combates inolvidables". La pelea entre John L. Sullivan y Charley Mitchell, efectuada en marzo de 1888:

⊛ ● ⊛

"FUI DE LOS que asistieron al famoso match entre John Sullivan y Charley Mitchell, que tuvo lugar en una isla del Sena, al lado de Neuilly. Mientras se tendían las cuerdas, se desnudaron los dos combatientes; cuando tuvieron el torso libre, se pudo imaginar que Sullivan tenía cien probabilidades contra una. De una altura de cinco pies once pulgadas (1.81,3 m.), soberbiamente construído, aparecía como el tipo ideal del pugilista, aunque hubiera engordado recientemente. Sin embargo, daba tal impresión de potencia, que uno se sofocaba con ella. Desde hacía muchos años se exhibía en los Estados Unidos y ofrecía una prima de quinientos dólares al que se mantuviera en pie más de cuatro rounds ante él. Con este oficio había engordado y la grasa dificulta la respiración. Charlie Mitchell, a quien conocía muy bien, era un excelente boxeador de la categoría que hoy se llama "peso medio". Fuerte, bien hecho también, no tenía sino cinco pies ocho pulgadas (1.72,7 m.) y no oponía sino 160 a 165 libras (72 a 73 kilos, más o menos) a las 200 libras (90.700 kls.) de Sullivan. Pero estaba perfectamente entrenado.

⊛ ● ⊛

"EL DIA DEL encuentro había llovido mucho y cuando los dos hombres hubieron patinado durante una decena de minutos, el ring no fue sino un charco de lodo resbaloso, como la mantequilla. Durante las primeras vueltas, Charlie, confiando en su vigor, no cesó de esquivar los ataques de Sullivan, que lo perseguía, alrededor del ring. Hasta que éste, jadeante y resoplando como una foca, se detuvo de súbito y con voz gruesa y profunda, interpeló a su adversario:

—Diche Charlie, ¿qué crees que hacemos aquí? ¿Un match de boxeo o una carrera a pie?

La asistencia estalló de risa, pero la broma fue vana. A la vuelta siguiente, y antes de que hubiese tiempo para respirar, Charlie esperó a pie firme en medio del ding, sostuvo el ataque, esquivó un directo de derecha y respondió con un terrible "crochet" de izquierda al estómago, seguido de un "crochet" de derecha a la mandíbula, con



los cuales el campeón se derrumbó, mientras que Mitchell decía fríamente:

—¡Me parece que es un match de boxeo!

⊛ ● ⊛

DESPUES DE estos duros golpes, Sullivan estuvo en guardia, y combatió con mucha más cautela durante la media hora que siguió hasta que el árbitro declaró nulo el match.

Los espectadores ingleses, que al comienzo estaban por Sullivan, se pusieron a adular a Mitchell. Durante el regreso a París, todos parecían despechados: el combate debía haber sido llevado hasta el "finish", repetía uno y era echar a perder el día declarando nulo el match. Yo no era de opinión de que el día estuviera perdido, porque habíamos visto buen boxeo. Y de esta pelea, deduje, además, de que la carrera de Sullivan tocaba a su fin".

FRANK HARRIS.

CITACION PARA LOS PRE-SELECCIONADOS

Para hoy, a las 18.30 horas, en el local de la Asociación Central de Fútbol están citados los jugadores que integran la preselección, que son los siguientes:

SELECCIONADO "A": Escuti, C. Espinoza, Beltrán, Peña, S. Valdés, Almeyda, Torres, Carrasco, Morales, Cortés, Cubillos, Ortiz, Dubost, Ramírez, Musso, Riquelme, Hormazábal, Picó, Robledo, Meléndez, Tello, J. Valdés, J. Fernández, Sánchez y Díaz (de Palestino).

SELECCIONADO "B": Coppa, F. Fernández, Escobar, D. Rodríguez, Carmona, G. Carrasco, Navarro, Huerta, Contreras, Reveco, Villarroel, Ramos, Peace, Moreno, Menadier, Juvenal Soto, Rodrigues, Tobar, Zamora, Verdejo, Aguila y Hoffmann.





CUATRO caras, cuatro nombres y cuatro glorias, para el fútbol chileno: Carlos Dittborn, Manuel Bianchi, Juan Pinto y Ernesto Alveal. Son los "4 Mosqueteros del Rey", lo mismo que en la inmortal novela de Alejandro Dumas. En nuestro caso, el Rey es el fútbol. El país entero se ha conmovido con la gratísima nueva y que constituye, sin lugar a ninguna duda, la victoria más trascendental que ha logrado Chile en toda la historia de su deporte. Cuatro caras, cuatro nombres y cuatro glorias.





Chilenos en la ruta de los triunfadores de Lisboa

El primero con quien nos topamos fue Raúl Matas, ese gran animador de programas radiales que ahora trabaja en Nueva York. Nos llamó por teléfono a mí, a Carlos Dittborn y nos convidó a comer a su casa. Vive muy bien en Central Park, un magnífico barrio neoyorkino. Después fuimos a Roma y allá gozamos de la gentileza del Ministro Encargado de Negocios, señor Mario Vergara Parada. Periodista de alma, el diplomático chileno nos alentó y nos puso a nuestra disposición todo cuanto estaba al alcance de su mano. Ya en Lisboa recibimos la ayuda, el estímulo, de dos compatriotas más. El señor Saavedra, representante del Gobierno chileno en Portugal y Fernando Riera, que triunfa como entrenador. Y se agregó un argentino, pero que es como chileno: Alejandro Scopelli, que había venido desde España, a ver el match Portugal-Hungría. Quiero expresar en forma pública nuestro más profundo reconocimiento a lo que ellos hicieron, y en forma muy especial al Ministro Saavedra, que nos salvó cualquiera dificultad y fue un hábil y valioso introductor. Recuérdese que en el Congreso de Lisboa muchas federaciones acreditaron como representantes a diplomáticos de sus respectivos países.

La ga

Ni con las hazañas [...] campeones obtuvimo[...] trascendencia que el q[...] la sede del Campeo[...]

CRONICA DE [...]NA

DE ARICA A MAGALLANES, la opinión [...] una sola: jamás Chile, su deporte, h[...] obtenido una victoria más grande qu[...] conseguida en Lisboa el domingo 10 de [...]nio de 1956. No quebramos ningún record. No h[...]mos ningún gol. Tampoco un muchacho que [...]tía los colores de la estrella solitaria mandó a [...]lona a su rival. Una vez, hace mucho, Ma[...] Plaza anduvo arañando el título olímpico de [...] Maratón. Eduardo Yáñez asombró al mundo [...] su maestría de jinete. Anita Lizana impuso [...] Forets Hill, la pujanza y calidad de su raqu[...] El Tani Loayza y Arturo Godoy hicieron tam[...]lear el centro universal de boxeo. Ahora mis[...] Luis Ayala conmueve a Europa con sus raque[...]zos que parecieran decirle a los grandes juga[...]res del mundo: ¿Me dan un lugarcito...?

Reunida en pleno la Federación Internacio[...] de Fútbol Asociado, en la hermosa capital [...]

La consecución de la sede del Campeonato Mundial de 1962 implica el esfuerzo previo más grande y decidido hecho vez alguna por el deporte chileno. No tan sólo por la responsabilidad inmensa que asumió. Previamente, debió sostenerse una lucha sin pausa, cuya sola iniciación era como para asustar al más resuelto.

Hace dos años, de regreso de un viaje por Europa, donde discutió y arregló problemas del fútbol, el dirigente Ernesto Alveal, dio la primera voz: que Chile solicitará la sede del Mundial 1962. Poco después, en Suiza, Manuel Bianchi Gundián, diplomático brillante, pero hombre del fútbol, reforzó la idea de Alveal al conversar sobre esa posibilidad con los dirigentes de la FIFA que encabezaba el legendario Monsieur Rimet. Y le tocó el mismo diplomático, junto a Carlos Dittborn y Juan Pinto Du-

rán empren[...] conquista. [...] tes tomaron [...] mundo, aqu[...] mos en una [...] te. Por espa[...] vimos con [...] hilo. Días [...] del gran t[...] cosas parec[...] nera advers[...] la pena de [...] niones, en [...] justificar [...] de Argentin[...] apelaban a [...] poco justos [...] lidad chilena [...] ganización, [...] portivos. Ha[...] mingo 10 de [...] ravilloso, in[...] cable vino la [...] so alborozo [...]

Organización, [...] médula de la[...]

LA CAPACIDAD de organización del deporte chileno, universalmente reconocida, la Polla del Deporte y la ayuda gubernamental, son los tres pilares donde se sostendrá el engranaje macizo del Campeonato Mundial de Fútbol de 1962, que tendrá que organizar Chile, conforme a lo resuelto el domingo 10 de junio de 1956, en Lisboa. Un mandato que consagró a nuestro país como una potencia de orden mundial en la materia. Y que, al mismo tiempo, echó sobre los hombros de todo el país, una tarea difícil, pesada, compleja, pero que sabremos cumplir.

Los tres mosqueteros chilenos del deporte regresaron de Lisboa, portando en sus manos el magno trofeo, la más alta distinción, siendo objetos de una recepción calurosa, llena de fervor y júbilo. Pero no bien pusieron pie en tierra criolla, puede decirse que se iniciaron las labores con vistas al 62. Del aeropuerto de Los Cerrillos fueron hacia la Moneda, donde son recibidos en una audiencia especial por el Presidente de la República. "El General Ibáñez —nos dice Pinto Durán— escuchó con atención la cuenta de nuestra misión. En su persona entregamos al país el campeonato. Y después de conocer todos los pormenores, junto con expresar la trascendencia enorme de nuestra labor, puso a disposición del fútbol chileno la ayuda total del Gobierno. Sus palabras fueron expresivas:

—"Hay que ponerse a trabajar de inmediato".

"Tuvimos oportunidad, además, de conversar con el Canciller, señor Osvaldo Sainte-Marie, Secretario de Estado que exteriorizó así su entusiasmo y colaboración: "Hay que implantar la Polla del Deporte. Este asunto no puede

dilatarse p[...] —Las pal[...] ñez y del C[...] to Durán— [...] funda satis[...] rigentes. Re[...] no compre[...] para el pa[...] naturaleza. [...] de una ayu[...] que es vita[...] blea de Li[...] Dittborn: n[...] tadios, no [...] teles; pero [...] dignos dep[...] za y la di[...] nos confió [...] vés del fút[...] mos como [...] pero al hac[...] sentando a[...] un proyect[...] Polla del [...] tratado y [...] greso dent[...] posible. No [...] lo, porque [...] to como [...] de tamaña [...] glamentació[...] nos parece [...] lo necesari[...] guiente:

Un 10% [...] juegue cad[...] nado a gas[...] Un 16% se [...] para que él [...] a las obras [...] estime con[...] je del 30% [...] bol, para [...] setadio nue[...] pliación de[...] bién el de [...] sidad Cató[...] raíso, Viña [...] na. Con [...] estas ciuda[...] escenarios [...] realizadas [...] permanent[...] Este 30 o/o [...]

...a victoria de CHILE

...ros más notables
...iunfo de mayor
...l fútbol en Lisboa:
...ndial de 1962.-

...NAN LEPPE

...dió entregarle a nuestro país la má... ...bilidad: la organización del Campeo... de 1962. La votación fue una de... confianza hacia Chile. Fue un re... a nuestra capacidad de organización, ...tura y a nuestra vida cívica. De 56 ...tuvieron presentes en el trascenden... ...mitieron su voto en favor de Chile, ...r Argentina y 14 se abstuvieron. Tu... de hermanos de sangre. Salvo Argen... ...nes obvias, Colombia, México, y Uru... los demás países americanos presen... ...on por darle la sede a nuestro país. ...s otros votos totalmente impensa... ...inieron de países lejanos geográfica... ...ente. Más bien dicho, que creíamos ...lejos. Pero que nos conocían, y nos ...el caso de Bulgaria, Corea, China, ...usia, y Polonia.

...y le dijo al mundo entero que aquí, en el extremo de América del Sur, existía un país pequeño, pero de espíritu inquieto y vigoroso. Una República que es espejo de democracia, de convivencia humana. Un país cuyo deporte no habrá dado muchas grandes figuras de relieve universal. Pero sí, poseía un deporte auténtico, entendido en su más pura esencia. Un país de deportista del espíritu. Chile agradecía y apreciaba en todo su valer la gran distinción que se le hacía. Y habría los brazos para recibir al fútbol del mundo entero. Sin distinción de banderías, ni haciendo cuestión de riqueza pecunaria y futbolística. El fútbol chileno daba las gracias al mundo entero, al tiempo que asumía un compromiso. El único posible: cumplir. Ser digno del galardón que se ganó como bueno en la histórica reunión de Lisboa.



ALEMANIA es el actual poseedor del título de Campeón Mundial de Fútbol. De manera sorpresiva, derrotó a Hungría, gran favorito, en la final de 1954, en Suiza. El fútbol germano deberá defender ese título en Suecia, dentro de dos años. Y de como lo trate allí la suerte, depende su concurrencia al próximo certamen: el de 1962, que se jugará en nuestro país.

26 días de dramático trajín a lo largo de nueve países de América y Europa. 96 horas en avión para viajar 40 mil kilómetros.- $ 96.000 en taxi

CON CARLOS DITTBORN, presidente de la Federación de Fútbol de Chile, y Manuel Bianchi Gundián, miembro del Comité Ejecutivo de la FIFA, Juan Pinto Durán formó el grupo de "los tres mosqueteros" cuya espada hizo impacto certero en Lisboa, para darnos el galardón tan anhelado: la sede del Mundial de 1962. Juan Pinto Durán, actual vicepresidente de la Asociación Central, no es nuevo en estas cosas del fútbol. Llegado al Consejo como representante de Universidad de Chile, se destacó prontamente como un hombre que conocía el fútbol y sus problemas. Hombre joven, dinámico, inteligente y resuelto, adquirió justo prestigio. De la banca de delegado, pasó a ocupar el cargo de secretario de la Asociación, para subir luego al cargo actual, donde cumple el segundo período. En el tiempo que lleva como dirigente, Juan Pinto debió actuar en muchas gestiones del fútbol chileno. Pero ninguna de la importnacia del significado de ésta de Lisboa, concretada de manera maravillosa. Resulta interesante, entonces, conversar con él. Es como vivir todo el proceso que culminó el domingo 10 de junio, y que puso el nombre de Chile en la primera página de los diarios del mundo entero.

De regreso en la patria, Pinto habla con la satisfacción y la tranquilidad de quien cumplió bien, muy bien. Superando todas las esperanzas. Con Carlos Dittborn y Manuel Bianchi volaron desde Santiago a Guayaquil. Y se produjo aquí un hecho, posiblemente, no registrado nunca antes en el fútbol de todo el Universo. Que una Federación recibiera a delegados de otra en un aeropuerto. "No teníamos tiempo —cuenta Juan Pinto— así que por cable, avisamos a Guayaquil de nuestra llegada. Y cuando bajamos del avión, en una breve escala, estaba la Federación del Guayas en pleno esperándonos. Cuando nos sentamos de nuevo en el avión para seguir viaje, sentíamos aligerado el corazón, porque contábamos con el voto de Ecuador.

La próxima etapa fue Panamá, donde conseguimos otro voto para Chile. Y después Nueva York. En la ciudad de los rascacielos cambiamos ideas con Mac-Guire. Gringo macanudo éste. Le expusimos nuestro propósito y no tuvo vacilaciones: "Yes, yes. Voto de Norteamérica para Chile. Vayan seguros. Tendremos sumo placer contribuir a una legítima aspiración de un país que admiramos".

El prestigioso dirigente chileno hace un breve paréntesis para encender un cigarrillo, y sigue: "vino después el cruce del Atlántico, hasta que pusimos pie en Roma. Del avión al hotel para arreglarnos un poco y en seguida a la sede de la Federación Italiana, un edificio imponente de ocho pisos. Allá encontramos un amigo de Chile: Ottorino Barassi. ¡Cómo nos bailaba el corazón cuando salimos a la calle, con otro voto. Italia no votaba por nosotros, pero tampoco lo hacía por Argentina. Era ganancia nuestra, porque ese voto era argentino. Nos miramos con Carlos Dittborn y dijimos a un tiempo: ¡A Londres! Los ingleses son sutiles. Cuando Mr. Arthur Drewy, que fue elegido presidente de la FIFA, nos recibió, expresó que Chile tenía a su disposición el voto de Inglaterra y de todos, los países de la Comunidad Británica. Lo mismo le aseguró a los delegados argentinos. Pero cuando llegó el momento de pronunciarse, Inglaterra se abstuvo, no así los otros países de la Comunidad, que otorgaron su apoyo a nuestro país.

El próximo objetivo fue París. Y el éxito no pudo ser más completo. Pero aquí, debimos desplegar mucho cuidado en todas nuestras actuaciones. En el fútbol de Francia, ocurre lo mismo que en las actividades de todo el país: todo está imperado por un sentido profundo de la política. Los dirigentes galos nos ofrecieron su voto a cambio del nuestro y un bloque casi total de Sudamérica, para apoyar al candidato francés a la presidencia de la FIFA. Como a Inglaterra, contestamos que Chile retiraba la candidatura de don Manuel Bianchi Gundián. Y cuando se eligió al dirigente máximo del fútbol del mundo, el candidato francés obtuvo sólo 14 votos...

En España experimentamos una gran emoción. Los personeros de la Federación Española nos comunicaron que no nos daban el voto, pero tampoco se lo otorgaban a Argentina. "Para España —dijeron— es un motivo de profundo orgullo que dos de sus hijos predilectos sean los postulantes a una distinción como ésta de tener la sede de 1962. Nos abstendremos, pero cualquiera que sea el resultado de la votación, nos sentiremos orgullosos. Días después, cuando la asamblea tributó a Chile un cálido aplauso que ratificaba su triunfo, fueron los representantes españoles uno de los primeros en avanzar hacia nosotros para congratularnos. Madrid —agrega Pinto— fue nuestra última escala. De allí estábamos a un paso de Lisboa. Para mí, para el deporte de Chile entero, la capital lusitana tendrá siempre un significado sin parangón.

Fue el escenario de nuestra gestión final, la definitiva. Allí concretamos nuestros más caros anhelos. Creo que a Carlos Dittborn le ocurrió lo mismo que a mí: cuando emprendí el regreso, cuando el avión buscaba altura, sentí que el corazón me latía inquieto. Era la emoción de emprender el regreso a la patria. Pero era, también el sentimiento profundo de abandonar una tierra amable y generosa, escenario de un episodio que no tiene parangón para el fútbol chileno."

Este fue el itinerario que nos llevó hasta la sede del Campeonato de 1962. Un viaje agotador, pleno de emoción, con momentos de alegría y otros de decepción. Para llegar al final maravilloso, de Lisboa. Juan Pinto y Carlos Dittborn viajaron 26 días, a través de nueve países de América y de Europa. Permanecieron 96 horas a bordo de un avión, cubriendo 40 mil kilómetros de vuelo. Durmieron poco y comieron a la carrera. Fue casi un mes agitado, vibrante, sin pausa. Conversaron con gente que hablaba los idiomas más distintos. Dieron datos, informes de Chile. Celebraron una reunión tras otra. Almorzaron en París con dirigentes galos, para comer con los ingleses en Londres. En Lisboa eran perseguidos por los choferes de taxis, porque sólo por este rubro gastaron 90 mil pesos chilenos. Fueron viajes de un extremo a otro de la ciudad para concurrir a una cita, a una reunión, de las cuales fueron saliendo votos y más votos. Algunos llegaron por obra de la Providencia, como el de B. Viedtman. Juan Pinto se encontró con uno de sus delegados en un micro que se puso a disposición de los congresales para conocer la ciudad. Y rumbo a Estoril, después de escuchar de boca de nuestro personero lo que era Chile y el significado que tenía para nosotros el Mundial, el delegado de B. Viedtman, dijo simplemente: votaremos por Chile. ¡Y votaron!

...estatal y "Polla del Deporte", ...da para el Campeonato Mundial

...bol sólo mientras dure la organización del Mundial del 62. Posteriormente se quedará con la mitad, para entregar el otro 15% a las necesidades do otros deportes. Y en cuanto al 44 % que queda como saldo, servirá para premiar a los vencedores, a quienes acierten en el concurso de cada semana. Nuestros cálculos nos indican que anualmente podremos reunir unos 400 millones de pesos, lo que quiere decir que en total, hasta el 62, podremos disponer de un poco más de 2 mil millones. Y con esa suma, podemos hacer mucho. Cumpliremos el compromso contraído en Lisboa, organizando un campeonato que nos enorgullezca y le dé mayor prestigio al país. No debe olvidarse que hay otros aspectos que concurrirán para que en el mundo entero se produzca una corriente de atracción hacia Chile. Serán miles los turistas que llegarán hasta nuestras playas y miles serán, posteriormente, los Embajadores que se desparramarán por los cuatro puntos cardinales del globo terráqueo, exaltando nuestras virtudes. El Campeonato Mundial de 1962, aparte del aspecto puramente deportivo, dirá al mundo entero, cuál es nuestra capacidad de país organizado, con cultura sólida, bien cimentada. Se nos tomará examen como nación, como avanzada de la civilización americana. Y tendremos que salir aprobados. Tenemos la obligación de conseguirlo.



CON ESTE equipo fuimos al Mundial de 1950, en Brasil. Y el comportamiento de los muchachos fue muy digno. Perdieron con Inglaterra y España, en forma estrecha, y le ganaron con goleada a Estados Unidos, que le había ganado a Inglaterra. En el grabado aparecen en la escalerilla del avión cuando se despiden. Aparecen "Popeye" Flores, Alvarez, Farías, Campos, Urroz, Sáez, Muñoz, Rojas, Carvallo, Quitral, Livingstone, Riera y Prieto.

Australia Olímpica

ANATOMIA HISTORICA, POLITICA Y GEOGRAFICA DE LA NACION-SEDE DE LOS PROXIMOS JUEGOS OLIMPICOS

LA CIUDAD de Melbourne, contrariamente a lo que se supone, no es la capital de Australia. En importancia política y demográfica la superan Canberra, que es la capital oficial del "Commowealth", y Sydney, con un millón 700 mil almas.

Melbourne sólo tiene 1 millón 400 mil habitantes. Es decir, en población, menos que Santiago de Chile.

PARA LOS afortunados que puedan hacer el viaje a Melbourne a presenciar los próximos Juegos Olímpicos, les daremos los siguientes datos sobre Australia;

1) **Superficie:** 7.703.867 km2.

2) **Población:** 9 millones de habitantes.

3) **Capital:** Canberra, con 40.000 habitantes.

4) **Ciudades principales:** Sydney (1.700.000 habitantes) Melbourne (1.400.000), Brisbane (500.000), Adelaide (450 mil), Perth (350.000) y Hobart (120.000).

5) **Cordilleras:** Gran Divisoria del Pacífico, Alpes Australianos y Meseta de Kosciuszco.

6) **Desiertos:** Gran Victoria y Sandy.

7) **Ríos:** Murray (3.700 kilómetros), Darling (3.124), Murrumbidgee (2.172), Lachland (1.126) y Flinders (775).

8) **Lagos principales** (hay 700): Eyre (9.200 km2.), Torrens (5.700) y Gairdner (4.764).

Y ahora un poco de historia:

—Los primeros en visitar Australia fueron los portugueses Fue entre los años 1507 y 1529 Denominaron a esa nueva tierra Java Grande.

—En 1605 el navegante español Luis de Torres, que integraba la expedición de Pedro Fernández de Quiroz, se separó de este último en las Nuevas Hébridas para seguir a Filipinas, y descubrió el Estrecho de Torres, avistando el Cabo York.

—En 1606 el holandés Willen Janszoon cruzó el Estrecho de Torres y bordeó la península de York.

—En 1642 el marino holandés Abel Tasman, descubridor de la Isla de Tasmania, visitó el Golfo de Carpentaria y sostuvo que Australia no era un continente, sino una isla, a la que llamó Nueva Holanda.

—En 1669 el inglés Dampier reconoció parte del litoral en el Indico.

—En 1770 el capitán James Cook tomó posesión de la isla en nombre de Inglaterra.

—En 1778 Gran Bretaña acordó establecer en Australia una colonia penitenciaria. Ese mismo año llegó a Port Jackson la primera remesa de penados.

—En 1796 el sabio sajón Jorge Bass descubrió el Estrecho de Bass.

—En 1802 el inglés Flinders circunnavegó por primera vez la isla-continente.

—En 1821 se ampliaron las concesiones de tierras a colonos particulares.

—En 1851 se descubre oro en Victoria y aumenta considerablemente el contingente de colonos europeos a Australia.

—En 1860 las colonias establecidas forman gobiernos responsables. Barton, y como dominio autónomo.

—El 1.o de enero de 1901 se constituye el "Commonwealth of Rustralia", presidido por E tono de la Comunidad Británica de Naciones.



TENDRA QUE SUPERARSE el campeón de los livianos chilenos, Augusto Cárcamo, el viernes próximo, frente al argentino Humberto Madriaga. El transandino además de lucir el título de Campeón de Córdoba, está ubicado actualmente entre los seis mejores livianos de la vecina República y va con firme paso abriéndose camino hasta Prada, según las referencias que nos llegan del otro lado. Un rival de cuidado para "Pacuto", que deberá presentarse en su mejor estado de formas para salir airoso de dicho compromiso.

Las peleas de mañana.-

Cárcamo tendrá que superarse si quiere ganar a Madriaga

Reaparece Fernando Lizana, en el ring del Caupolicán, ante el argentino Heredia.

No quedó bien ante el público Augusto Cárcamo en esa pelea que le ganó por nocaut al argentino Nazrala. Subió al ring totalmente falto de estado físico y de boxeo. Consecuencia de sus largas excursiones por Osorno —su terruño— donde lleva la vida del oso. Excedido en casi cuatro kilos de su peso habitual, el campeón de los liviano dejó una impresión pobre, mediocre. A lo que contribuyó la escasa resistencia que opuso Nazrala.

Mañana, el osornino dispone de una oportunidad para rehabilitarse. Con 15 días más de gimnasio, tendrá que haber mejorado y cabe esperar entonces que actúe como cuadra a un campeón. Tendrá que rendir mucho más, porque de otra manera, se expone a una derrota. Un fracaso que puede influir harto en su futuro. Cárcamo subirá al ring del Caupolicán para medir fuerzas con Humberto Madriaga, campeón cordobés de la categoría liviana y que figura en el escalafón de los seis primeros valores argentinos. Nos remitimos a la Guía Pugilística Argentina para destacar la trayectoria de Madriaga. Profesional desde 1952, la gran mayoría de sus combates los ha librado en Córdoba. Y uno de los pocos que pudo superarlo fue Armando Rizzo, cuando el rival de Cárcamo comenzaba su carrera. En cambio, batió a valores consagrados como Azuaga, Amaya, Villa, Ocampo, Rotondo, Paredes y Bonetti. En verdad, Madriaga es uno de los púgiles de mejor cartel de cuantos nos han visitado en los últimos tiempos.

En esta misma reunión de mañana se producirá la reaparición de Fernando Lizana. El guapo liviano que dirige Sabino Villarroel debió permanecer inactivo varios meses a causa de una lesión a la mano izquierda. Pero ya repuesto, vuelve con el propósito de discutir un lugar de privilegio entre loi valores de su categoría. Cabe recordar que en su última pelea consiguió un triunfo espectacular sobre el argentino Maffei, que a su vez empató con Cárcamo. Encargado de someter a prueba a Lizana, será el argentino Helvio Heredia. Sobre este profesional no se tiene todavía una impresión definitiva acerca de su capacidad. Cuando enfrentó a Salvia, el combate fue suspendido por la herida que sufrió el argentino sobre una ceja.

Lobos anhela disputar el título sudamericano

Se anuncian dos reapariciones interesantes en el ring del Caupolicán, para la semana próxima. Y se trata de dos campeones. Arturo Rojas, titular de la categoría gallo, cruzará guantes con el argentino Ignacio Aguilera. Y Roberto Lobos, rey de la categoría superior, se enfrentará con Alberto Amucci, pluma, también argentino.

La presencia de Rojas en el cuadrilátero tendrá que causar atracción. Hace un tiempo que no combate, y en el último tiempo se sometió a una operación de amigdalitis. "Creo que ahora podré pelear bien, nos decía el propio Rojas. "En todas mis últimas peleas no me sentí bien. Me faltaba el aire y me ahogaba. En las semanas que llevo trabajando en el gimnasio he sentido el cambio favorable, así que estoy conforme y, sobre todo, optimista. Aguilera le ofreció bastante resistencia a Lobos y por eso es que me interesó esta pelea con el rosarino. Será mi reaparición y creo conformar, volver a ser el de antes, cuando le gané a Reyes el título de campeón de Chile."

Roberto Lobos ha combatido con bastante frecuencia dentro de esta temporada. El último combate lo hizo con Aguilera, a quien noqueó en el quinto asalto. Lobos está actuando de manera permanente porque es su temperamento. Se trata de un muchacho que lleva el boxeo en la sangre. Lo quiere y desea sobresalir, llegar muy arriba. El propósito de él, igual que de Héctor Rodríguez, su manager, es ir acumulando triunfos, para que llegue un instante en que tenga que discutir con el campeón argentino —sea Manuel Alvarez o Alfredo Bunetta—, la corona sudamericana. Es el gran anhelo de Lobos, y hacia allá van dirigidos todos sus combates y triunfos.



P U G I L I S T A de acción decidida y de garra. Fernando Lizana es una figura que siempre gusta. Mañana vuelve al ring del Caupolicán para pelear 10 rounds con el argentino Heredia.

Con estos números jugarán los rusos

Para su match revancha de mañana con los chilenos, los jugadores de la selección rusa de básquetbol jugará con los siguientes números:

(4) Maigònis Valdmanis
(5) Vladimir Torban
(6) Stasis Stonkus
(7) Kazimir Patkiavichus
(8) Arcadi Bochkarev
(9) Lev Reshetnikov
(10) Mijail Semenov
(11) Algerdas Lauritenas
(12) Iuri Ozerov
(13) Victor Vlasov
(14) Victor Jaritonov
(15) Eugeni Kazakov
(16) Valdas Muiyneks
(17) Ian Krumisnsh

El más alto de estos pláyer es Kruminsh y mide 2 metros 18 centímetros de altura, siguiéndolo en porte gigante, Lauritenas: 1 metro 96; Jaritonov: 1 metro 95; Semenov 1 metro 93 y Bochkarev y Ozerov, con 1 metro 92.

Regional de Concepción

Faltando por cumplirse el partido Lota-Lord Cochrane, suspendido el domingo último por mal estado de la cancha, la tabla de posiciones del Torneo Regional de Fútbol de Concepción, hasta la novena fecha, es la siguiente:

Lugar	EQUIPOS	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.	Ptos.
1.o	Schwager	9	6	1	2	17	10	13
1.o	Fanaloza	9	6	1	2	17	11	13
3.o	Fernández Vial	9	5	2	2	22	13	12
4.o	Naval	8	4	3	1	23	11	11
5.o	Lord Cochrane	7	3	3	1	13	10	9
5.o	Lota	7	4	1	2	9	10	9
7.o	Caupolicán	8	4	0	4	16	17	8
8.o	Huachipato	8	3	1	4	13	12	7
8.o	Vipla	8	3	1	4	15	18	7
10.o	Fiap	8	3	0	5	14	20	6
11.o	San Vicente	8	1	3	4	12	21	5
12.o	Marcos Serrano	9	1	1	7	7	12	3
12.o	Universitario	8	1	1	6	7	12	3

Deporte penquista

AHORA QUE UN equipo formado con elementos de la Universidad Católica y la Universidad de Chile de Santiago, acaba de empatar a 59 puntos con los rusos, vicecampeones olímpicos mundiales de básquetbol, se ha venido a valorizar aún más el notable triunfo que obtuvo Huachipato sobre la UC de Santiago, con todos los cracks que actuaron contra los soviéticos: Etchepare, Etcheverrigaray y Zitko.

Este cotejo se jugó como uno de los números salientes del aniversario del club de la usina, y los penquistas, jugando de igual a igual técnicamente con los discípulos de Kenneth Davidson, los aventajaron por la elocuente ventaja de 20 puntos.

Como para confirmar ese notable triunfo, los muchachos de Huachipato recibieron después la visita del "Bigua", de Montevideo, y pese a todos los esfuerzos de los uruguayos, los superaron también por la misma ventaja que a los de la UC de Santiago: 20 puntos.

Días atrás y ante estas performances, fueron invitados por el Italiano, de Temuco, a jugar en la capital de la frontera. Todos decían que los penquistas habían ido a meterse a la "boca del lobo", pero otra vez los de Huachipato salieron airosos. Superaron por 12 puntos al Italiano, pese a que éste presentó un elenco que era una verdadera selección temuquense: Moretti, Mayer, Salvadores, Lobos, Bernedo y otros.

El fútbol no ha sido a la zaga del básquetbol, en materia de calidad como espectáculo. Pocas veces se había visto un Torneo Regional que despertara mayor interés que el que ahora se está desarrollando en canchas penquistas.

Todo esto, justo es señalarlo, debido principalmente a las excelentes actuaciones de los equipos locales, Fernández Vial y Lord Cochrane, el primero de los cuales se mantiene en punta en la tabla, a un escaso punto de Naval, el campeón.

Ha sido impresionante en esta temporada, el entusiasmo con que los parciales de cada equipo, siguen a sus favoritos a los distintos pueblos en que les toca actuar. De éstos, las plazas más visitadas y concurridas domingo a domingo, han sido Talcahuano, Penco, Tomé y Lota. Hasta ellas han llegado enormes caravanas de seguidores de los diferentes emblemas en lucha.

Y, algo notable. La mayoría de los cuadros, ha sabido responder airosamente a esta confianza. Vencedores y vencidos han brindado con su brillante desempeño espectáculos de innegable calidad y jerarquía. Y el clima que ellos han formado es tal, que aunque no se regrese con los puntos, los seguidores vuelven ampliamente satisfechos de la actuación que les ha cabido a sus favoritos.

GOLF

ST. ANDREWS (Escocia).— (UP.) —Siete latinoamericanos participarán en el campeonato de golf de St. Andrews de este año, junto con 353 jugadores más de otros 24 países.

Los siete latinoamericanos que se han inscrito para el campeonato británico abierto de golf son tres argentinos, dos brasileños, un colombiano y un dominicano.

El campeonato abierto británico de aquí —uno de los más antiguos del mundo y hasta no hace mucho el más importante— comenzará el 2 de julio y terminará cuatro días después.

Los premios pasan, en total, de los 10.000 dólares.

Los tres argentinos son Roberto de Vincenzo, con residencia actualmente en México; Martín Pose y Enrique Bertolino.

Los brasileños son Mario González y Ricardo Rossi. El colombiano es Raúl Posse, de Cali, y el dominicano, Manuel Morales.

Nunca en toda la historia del torneo de St. Andrews se habían inscrito tantos jugadores. El record anterior de inscripciones se estableció en 1954, con 349.

Los 360 jugadores jugarán dos vueltas de clasificación, de 18 hoyos cada una, en los clubes de Gol Hoylake y Wallasey, que se hallan muy cerca el uno del otro, el 2 y el 3 de julio. Sólo 100 se clasificarán para las otras dos vueltas de 18 hoyos cada una, que se jugarán en Hoylake, el 4 y el 5 de julio.

Los 50 jugadores que queden mejor clasificados en ellas se disputarán la final a 36 hoyos el día siguiente.

DESPUES de la PELEA...



TUVIMOS que esperar un buen rato que se descongestionara un poco el camarín del antofagastino para tener acceso a él.

Con todo, nos armamos de paciencia y logramos tener éxito cuando se clarificó un poco el ambiente. Nos acercamos a Osorio y lo felicitamos por su brillante actuación.

—Parte de este éxito y de lo que ahora estoy haciendo —nos dijo el antofagastino— se lo debo sinceramente a LA NACION. Fue uno de los pocos diarios en alentarme cuando actué desmoralizado y en señalar mi repunte, cuando solucioné mis problemas. Pelea a pelea me ha ido estimulando y eso ha valido mucho para mí.

—¿A qué cree usted que debió su triunfo de esta noche sobre Lopiano?

—Primero que nada, a que me ceñí estrictamente a las instrucciones que me dio don Héctor (se refiere a su manager Héctor Rodríguez); segundo, a que me siento como nunca de ganoso y, tercero, a que se me presentó la ocasión de meter firme mi gancho izquierdo y alcanzar justo en la pera a Lopiano.

—¿Cuáles instrucciones fueron ésas?

—Ir yo primero al hombre; buscarlo con ganchos y no tirar mi izquierda abajo, en "hook", para no abrirme, y mantener siempre mi derecha en guardia sobre la cara, para lanzarla en recto y volver. Así lo hice y así me resultó. Sin levantarme el tarro, puedo asegurarles que jamás volverá a ganarme Lopiano. Y siempre que haya un buen árbitro que dirija la pelea, como lo fue esta noche don Carlos Díaz.

—oOo—

MARIO LOPIANO, otras veces tan locuaz, dicharachero y optimista, estaba ahora inconocible. Parecía otro hombre, desprendiéndose en silencio, con recargada atención, la cabeza gacha, algunas briznas de vendaje que habían quedado adheridas a sus manos y que, al parecer, lo tenían aún más preocupado que el poco exitoso resultado del encuentro.

En el camarín del argentino, todos, a la vez, parecían mudos. Incluso Kid Cachetada, manager y representante de Lopiano, que había hecho viaje especial desde Mendoza para dirigir a su pupilo en su match revancha con Osorio.

Respetuosos del ambiente allí reinante, nos acercamos silenciosamente y con prudencia, primero, a Kid Cachetada, viejo conocido nuestro. Conversamos unos momentos con él y luego hicimos lo propio con Lopiano.

—¿Che, por qué perdí?... Pues, bien claro. Porque el pibe ése de ustedes metió "piña" primero que yo... ¡Me madrugó!... ¡Tal como yo lo madrugué a él la vez pasada!... Se tomó él ahora el desquite. Y bien tomado... ¡Golazo de él ahora!... Les prometo que no vi la mano cuando salió. Dicen que fue un gancho izquierdo. Aunque yo creo que el golpe definitivo fue un derechazo que llegó justo también... ¡El "coso" ése está ahora pegando una barbaridad con ambas manos!

SEMINARIO DE EDUCACION FISICA

Obviando un obstáculo tras otro, va camino adelante la preparación del Primer Seminario Interamericano de Educación Física.

Es la celebración de cincuenta años de actividad educativo-física. Medio siglo hace que Joaquín Cabezas García, abrió profunda brecha en la indiferencia —fruto del desconocimiento— que existía a comienzos de este siglo, alrededor de la Educación Física. La brecha fue profunda: se fundó el Instituto en donde habían de formarse los profesores, los técnicos de esta actividad.

Casi un cuarto de siglo después, se dio otro gran paso adelante en el porvenir de estas disciplinas: entraba en funciones la Director General, y este organismo conseguía la dictación de una ley especial.

Y todo eso pasó como un sueño, como un hermoso sueño que no podía cristilizar. Y hoy, después de todas aquellas conquistas, seguimas soñando, a veces con ritmo de pesadilla ante la imposibilidad de dar solución a este problema polifacético.

Nos quebramos el magín pensando en cómo construir estadios, gimnasios, piscinas, que nos faltan; nos devanamos los sesos ideando la manera de tener campeones para el halago sensual de un público que "paga por ver"; lanzamos encuestas, los conresales hablan y peroran, se nombran comisiones especiales que nada hacen, y el problema, el gran problema, sigue sin solución. Y la solución —una ley—, está ahí al alcance de nuestras manos, al alcance de unos cuantos hombres de buena voluntad, que de proponérselo, conseguirían dar cima a algo que encierra más que el "regalo del ojo" del espectador que se cree deportista porque mira el deporte, el encauzamiento definitivo de una actividad que como la Educación Física (juegos, gimnasia, deporte), va por senderos extraviados, sin apoyo, sin orientación, con conceptos y realizaciones absolutamente erradas, y sin nada que nos lleve a la convicción de que en verdad estamos en lo cierto.

El Seminario Interamericano de Educación Física, que se realizará en la primera quincena de octubre como número principal en el programa con que el Instituto de la Universidad de Chile celebra sus cincuenta años de vida, seguramente va dar un zacudón a las mentalidades adormecidas, a los que están errados en el camino por el cual se pretende buscar una raza mejor, o a los que se dejan deslumbrar por el oropel de un deporte desorientado y carente de base sólida.

Hasta este momento, pobre es la colaboración prestada por la Universidad; escaso el apoyo que ha salido del Ministerio de Educación, indiferente o poco menos, la actitud asumida por el organismo oficial del deporte. Pero la idea está marchando empujada por unos pocos testarudos idealistas. Y algo ha de resultar de sus desvelos.

ROSAURO SALAS A.

El "Cuco" del fútbol

Juegan los extremos

La Serena frente a San Bernardo Central

SI se da la lógica en los partidos de la fecha final de la primera rueda de la serie "Cuco" del fútbol profesional, o sea, de la División de Ascenso, La Serena, Unión de la Calera y Universidad Católica llegarán en el mismo orden en que se hallan actualmente, es decir, primero segundo y tercero, respectivamente. Sus rivales serán San Bernardo Central, Universidad Técnica y Alianza, ocupantes de lugares inferiores. Con excepción de la UT, los otros dos perdieron en sus presentaciones del domingo último. Sólo una superación grande podría librarlos de contrastes que se insinúan en razón de sus bajas performances. Pero a veces se ha producido la gran sorpresa que el colista gana al puntero. ¿No podría ocurrir ahora con San Bernardo frente a La Serena?

La Serena, el único invicto, no pasó fiebre en su cotejo con Alianza. Vibraron sus parciales en el Estadio de La Portada, con el 2-0 de su triunfo, el cuarto de la serie. Los curicanos gastaron empeños grandes para regresar con los 2 puntos, pero debieron conformarse con haberse constituído en dignos adversarios para los serenenses. Estos no piensan abandonar el tope del campeonato, por más que sus rivales den el todo por el todo para hacerlos bajar.

Unión de La Calera se corría una fija frente a los verdes de Los Andes. No creyeron que les costaría tantos esfuerzos para doblegarlos. Las cosas se pusieron color de hormiga hasta más allá de la medianía del tiempo complementario, y cuando muchos estimaban que dividirían honores con los andinos, vino el golcito de Wilson, para regocijo de los que acompañaron a los caleranos hasta Santiago. Muchas "tallas" surgieron para el "morocho" Wilson desde las tribunas, pero no lo acomplejaron y se entregó a una dura lucha frente a Saa, Alfaro y Martínez, que formaron un abanico frente al goleador del campeonato.

Más de mil socios llevó la UC a San Bernardo, donde consiguió su rehabilitación del 4-2 que le propinó La Serena. Su triunfo fúe estrecho, pero en todo caso resultó merecido, ya que se vio más cuadro que los albinegros, quienes siguen sin levantar cabeza. En el team colegial, Antonio Albornoz, a préstamo de Magallanes, reemplazó a Sergio Sánchez, que no se acomoda como back centro, y Andrés Prieto volvió a vestir la casaca de blanco y franja azul. En esta ocasión actuó como alero derecho, quedando fuera de la cancha el "Huaso" Infante.

Todo parece indicar que la UC mantendrá el mismo equipo que ganó a San Bernardo en sus futuras presentaciones, pues mostró voluntad y una "garra" que no se le veía desde hacía tiempo. No ocurrió como otras veces, donde se apagó al menor apretón del adversario. Esta vez luchó como grande, hasta conseguir el 2-1.

Sin tratar de aminorar los merecimientos de Universidad Técnica, que triunfó bien por 3-2 sobre Iberia, hay que convenir que los azulgranas se constituyeron en un escollo difícil para los estudiantes. Luego de ir perdiendo 2-0, empataron a 2 y guapearon antes de caer vencidos con certero cabezazo de Gatica, registrado a los 43'. Pero la gracia de los únicos criollos del Ascenso, estuvo en que se presentaron a este compromiso con varias reservas, que por mucho que se empeñaron, no pudieron suplir con buen éxito a los titulares. Las contínuas modificaciones que se han visto en la alineación de Iberia, le han traído como consecuencia una baja que se refleja claramente en el andar del cuadro. Cuando está bien en la defensa, renguea la ofensiva, o, al revés, si luce por la vivacidad y penetración de su ataque, aflora la debilidad de su retaguardia. Con todo, sabe caminar en la cancha con cierta prestancia, con armonía, lo cual demuestra que su preparación tiende a conducirlo dentro de un padrón de calidad. Lo contrario está ocurriendo en la UT, a quien se ha observado dejar de lado la sincronización que se le vio en las fechas iniciales, para fincar toda su capacidad en el coraje de la vanguardia y la firmeza de su block defensivo.



APUROS PARA REMENIC.— El meta de la UT ha salido de su valla para tomar una pelota, que está a punto de escapársele. Por suerte para él, Caballero, insider de Iberia, tampoco logrará controlarla. Mientras tanto, Nestlé (3) está en la misma raya de gol, por si acaso es necesaria su intervención de última instancia. Ganó la Técnica, en un partido de acciones muy intensas y que se definió a favor del cuadro colegial sólo en los últimos minutos.

Goleadores

Hasta hoy se han marcado 83 goles en el campeonato de la División de Ascenso. Sus autores han sido los siguientes jugadores:

9 goles: Wilson (ULC).

6 goles: Novoa (LS) y Cisternas (UC).

5 goles: Besoaín (SBC) y Haquin (A).

4 goles: Hurtado (LS).

3 goles: Navarro y De Lucca (UT).

2 goles: Quiroz (UC), Saa y agu-1 tre (Tr.), Valdenegro y Fernández (UT), Calderón (ULC), Stoch y Márquez (I) y Esquivel (LS).

1 gol: Tuñón, Infante y Salcedo (UC), Varas, Lantadilla, Muñoz, Silva, Bogán, Caballero y Figueroa (I), Velásquez, Corral y López (SBC), Rivara, Alliende, Porzio y Muñoz (Tr.), Lazcano y Lozano (A), Poblete y Escalona (LS), Espinoza (ULC) y Ortiz y Gatica (UT).

TERMINA LA 1a. RUEDA

El domingo se cumple la 7a. y última fecha de la primera rueda del campeonato del Ascenso, cuyo programa consulta los siguientes partidos:

San Bernardo Central con La Serena; Alianza con Universidad Católica; Universidad Técnica con Unión de La Calera e Iberia con Transandino.



HAY QUE APURARSE.— Holz, improvisado back centro de Iberia, por ausencia de Lantadilla, corre a interceptar a Gatica, quien se apresta a controlar la pelota. El insider dio el triunfo a la U. Técnica cuando faltaban 2 minutos para el término del match. Hizo el tercer gol con potente golpe de cabeza.

Quedaron donde mismo

No varió el cómputo con respecto a la quinta fecha, pues ganaron los tres equipos que ocupan los primeros lugares: La Serena venció 2-0 a Alianza; U. Católica se impuso 2-1 a San Bernardo Central, y Unión de La Calera triunfó sobre Transandino por 1-0.

Equipos	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	Ptos.
La Serena	6	4	2	0	14	6	10
U. Calera	6	4	1	1	12	4	9
U. Católica	6	4	0	2	11	8	8
Alianza	6	3	0	3	7	12	6
U. Técnica	6	2	1	3	12	11	5
Transandino	6	1	3	2	8	10	5
Iberia	6	2	0	4	11	13	4
C. San Bernardo . .	6	0	1	5	8	19	1

Ases del Deporte Chileno



RAUL TORO El crack más notable de nuestro fútbol







32 Toribio inició su retroceso deportivo, como un gran señor del fútbol, es decir, como lo fue siempre. De la cúspide de la fama, aplaudido y vitoreado por los fanáticos de su país y de toda Sud América, el crack inolvidable bajo lentamente, sin perder jamás su dignidad de gran cracks. Su decadencia se inició en forma tan poco visible, que tardó mucho en ser notada y ello se explica, pues, nadie tuvo en nuestro fútbol la condiciones y la ciencia que siempre exhibió el famoso Raúl Toro Julio. Por eso, al final, se fue defendiendo con esa, su cancha de gran crack del ftúbol continental a medida que el Físico se resentía por el paso del tiempo... Santiago National, igual como lo fue en sus últimos años que militó en la división de honor, marchaba en los puestos de abajo, casi cerrando el lote. De cuando en cuando daba su "golpe" y vencía a uno de los grandes; de los de arriba. Pero la verdad es que al cuadro albirrojo de Malbrán, de Renato Court y de otros cuantos soñadores no lo iba a ver nadie y vegetaba en un injusto olvido... Y lo que son las cosas de la vida: el Santiago National, de la División de Honor pasó a la de Ascenso y del Ascenso... a la Asociación Providencia, en donde milita actualmente.



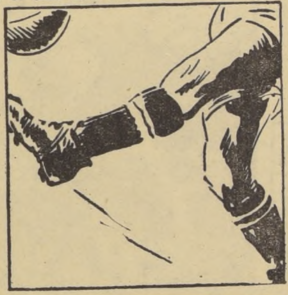






33 De pronto vino la noticia bomba. La nueva que la gente aficionada al fútbol repetía en el centro o en el café y que nadie quería creer. Era la "copucha" de una transferencia, pero de tanta importancia que muchos quedaron turulatos con la noticia: ¡Raúl Toro iba al Santiago National! Esto, como lo dijimos, causó revuelo en el ambiente del fútbol local. Y entonces el "decano" del fútbol chileno, —porque Santiago National es el club más antiguo del país— empezó a tener su "barra", como los otros; gente que lo seguía en buen número. Bueno, la pregunta sería ésta: ¿Esa gente que ahora marchaba en pos del Santiago National, seguía al club, o a la camiseta o, acaso, porque no decirlo a Toro? No había que ser muy suspicaz para acertar en lo último... Naturalmente que era a Raúl Toro al que seguía esta oleada de nuevos hinchas del National. El crack ya empezaba a engordar. Le costaba una enormidad "hacer el peso". Y, como consecuencia de ello, se movía poco en la cancha, corría lo indispensable; pero en todo caso, corría menos que ante...









34 Ya no tenía la agilidad de antaño, cuando corría detrás de la redonda con singular ligereza. El paso del tiempo, le hizo engrosar la cintura y le restó velocidad a sus piernas; primera condición que empieza a perder el jugador que entra en edad. Pero, a Toribio le quedaba un recurso aún; algo que no se pierde jamás: la CLASE, así, con mayúscula pues es un atributo que acompaña al crack desde que nace y que, al revés de la suerte, no le da nunca vuelta la espalda. Dominio de pelota, algo de estrategia y muchos consejos, pueden oírse y aprenderse; pero esto de la clase no se enseña ni se vende en ninguna parte. Y a Raúl Toro Julio le sobraba. Lento y todo. Cada vez que tomaba la pelota era para hacer algo bueno; algo maestro como era siempre su costumbre. De vez en cuando tenía un chispazo genial y lo graba colocar la redonda en el sitio preciso en que sería aprovechada por un hombre de su club. Sus compañeros de juego se beneficiaban con su trabajo y sus pases maestros, haciendo muchos goles, que sin Toro en el equipo no habrían existido...

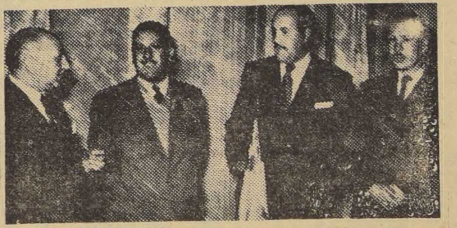
(CONTINUARA)

JIRA EN BRASIL DE PORTO, DE PORTUGAL

RIO DE JANEIRO.— (UP).— El equipo de fútbol portugués Porto, saldrá el día 28 para Caracas, en avión especial, junto con el equipo Vasco da Gama, para participar en un torneo especial de fútbol que se disputará entre equipos de varios países en la capital venezolana.

Porto y Vasco jugarán en su segundo compromiso. Posteriormente enfrentará a Corinthians, de Sao Paulo, el 22; a una selección de clubes locales en Belo Horizonte, el 23, y el 27 volverá a Sao Paulo para jugar con el Sao Paulo, de esa ciudad.

A trabajar... y pronto



En los próximos días se pondrán a trabajar los entrenadores de los seleccionados A y B del fútbol profesional, José Salerno y Luis Alamos, respectivamente. Ya recibieron su nombramiento oficial por parte de la Asociación Central, quien destacó como miembros de la Comisión de Equipo a los señores Francisco Candelori, de reconocida experiencia y capacidad en la dirección de los seleccionados nacionales, y Vicente Fernández y Alfredo Abraham. En el grabado, aparecen, de izquierda a derecha, Francisco Candelori, José Salerno, Vicente Fernandez y Luis Alamos. El primer compromiso del seleccionado será frente a Checoeslovaquia, al 26 de agosto.





Figuras



EMILIO y Sergio Espinoza, dos centrodelanteros que, cuando están en su tarde, saben brindar espectáculos de notable calidad. El piloto de Green Cross es un hombre ducho en el puesto y que le da al ataque de su club una tonalidad característica. El de Audax es cerebral y es también un auténtico director de orquesta cuando está inspirado. Varias veces internacional, nunca rindió con la casaca roja lo mismo que en su club de siempre. En seguida, tenemos a Daniel Morales, capitán y puntal invariable en el invicto equipo de Magallanes. Sobresalió como back centro; pero es justo reconocer que ahora, a la orilla, lo está haciendo mejor que nunca. Más que suerte, Magallanes ha tenido una defensa perfectamente bien armada y con hombres que valen. De ahí la situación que lleva. Círico, abajo, es un delantero de Ferrobadminton que todavía no muestra lo que realmente vale. Finalmente, Farías, el "Mariscal" de Colo Colo y a quien, según muchos, deben llamar de nuevo a la selección. Farías está totalmente repuesto y ha hecho en Colo Colo los mismos grandes partidos que lo llevaron a su consagración definitiva.

